



Otros cuatro «cascos azules» españoles, heridos en Bosnia

Tres sufrieron un accidente y el sargento Terris pisó una mina en Mostar

noche del viernes, cuando una columna regresaba a su base desde la ciudad de Mostar. Al parecer, a consecuencia de las

malas condiciones climatológicas un vehículo ligero de los cascos azules españoles se salió de la carretera y volcó.

El segundo incidente ocurrió cuando una unidad de cascos azules inspeccionaba un puente en la carretera de Mostar a Jablanica. El sargento Ernesto Terris resultó herido al pisar una mina. Fue atendido en el lugar y trasladado hasta Dracebo, donde se le diagnosticó una fractura de tobillo.

Por otra parte, el referéndum al que estaban convocados unos 900.000 serbios bosnios este fin de semana y que ya ha sido declarado nulo de antemano por la ONU, transcurre sin incidentes. A la población se le pregunta si está a favor o en contra del Plan Vance-Owen de división de Bosnia en tres provincias musulmanas, tres serbias y tres croatas, y se espera que el resultado sea negativo.

PAGINAS 31 y 53

Feliz desenlace del secuestro en la guardería francesa

La Policía liberó a los rehenes y se vio obligada a matar al secuestrador, que contaba con 21 cartuchos de dinamita

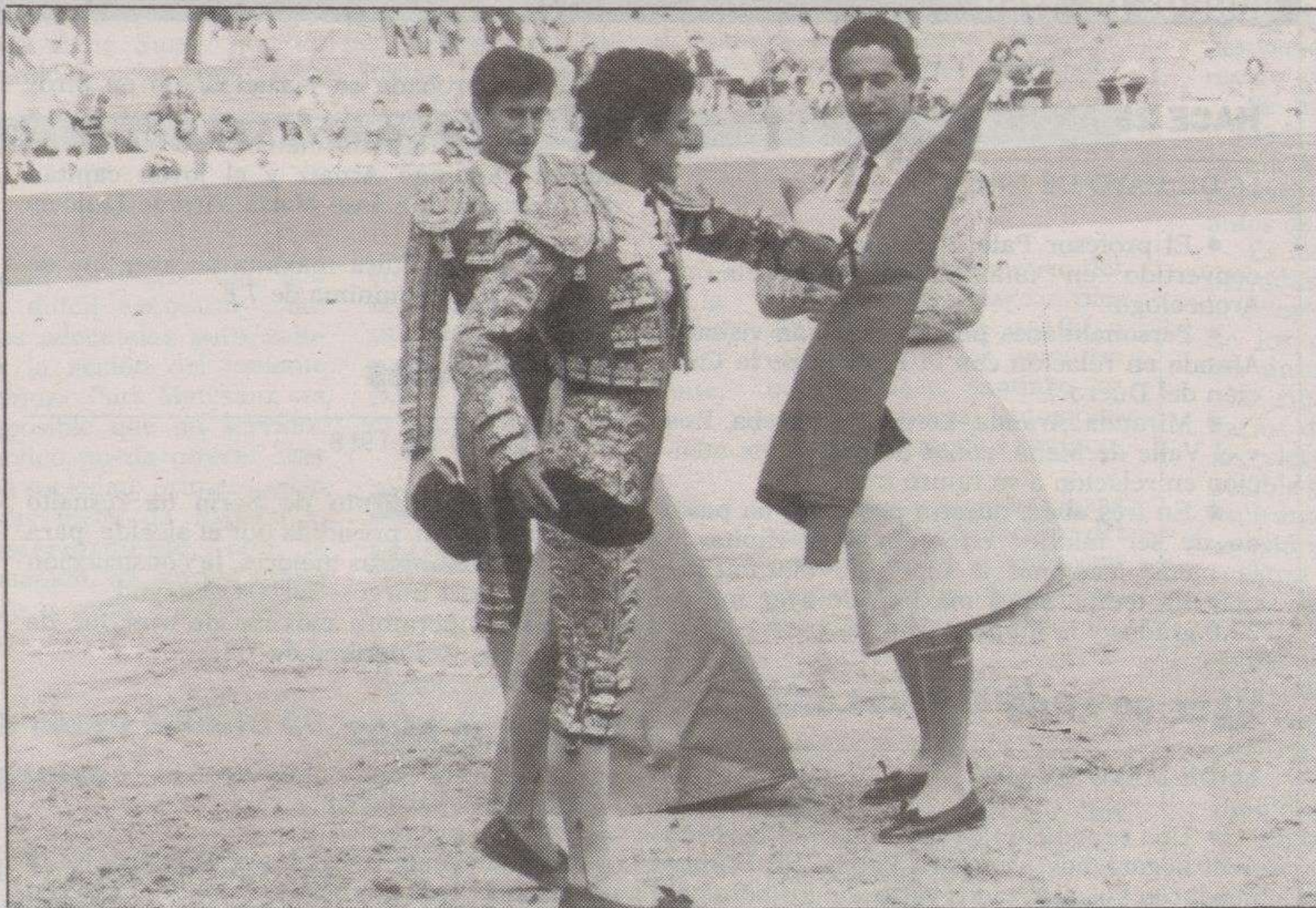
El secuestro de un grupo de niños de 3 y 4 años con su profesora en una guardería de las afueras de París ha tenido un feliz desenlace gracias a la intervención de la policía que liberó a los rehenes y se vio obligada a matar al secuestrador.

Este tenía en su poder 21 cartuchos de dinamita, de los cuales dieciséis los llevaba colocados en el cuerpo, conectados a un detonador que podía ser activado en cualquier momento, aunque éste dato no fue confirmado hasta que concluyó el secuestro. Dos días de tensión y angustia para los padres, que han podido recuperar a sus pequeños sanos y salvos después de haber sufrido una nueva decepción esta madrugada cuando fueron interrumpidas las negociaciones.

Un grupo de policía de la RAID (grupo de élite especializado en estas operaciones), «entró en la clase a las 7,25 horas del sábado 15 de mayo, aprovechando un momento de sopor del secuestrador, para sacar a los seis niños y la profesora».

«Al despertarse el hombre, los policías de la RAID utilizaron sus armas para garantizar la seguridad de los rehenes», agrega la nota en la que el Ministerio precisa que el hombre, quien ha recibido tres disparos en la cabeza, «murió instantáneamente».

PAGINA 52



JESUS J. MATIAS/ENVIADO ESPECIAL

JOSE IGNACIO RAMOS YA ES MATADOR DE TOROS.—El torero de Modúbar de la Emparedada, José Ignacio Ramos, tomó ayer la alternativa en Vitoria de manos del diestro José Antonio Campuzano. El toricantano dio la vuelta al ruedo en el primero de sus toros, mientras que Campuzano cortaba una oreja en cada uno de su lote. En la plaza de la capital alavesa, un tercio de entrada, en una corrida patrocinada por la Diputación Foral de Alava.

PAGINA 10

El juzgado investiga una denuncia presentada contra el «General Yagüe»

El niño palentino Oliver Rojo sufre en la actualidad una grave lesión cerebral

El Juzgado número cuatro de Burgos investiga las actuaciones médicas seguidas en el Hospital «General Yagüe» de Burgos en noviembre de 1990 con el niño, entonces de cuatro

meses, Oliver Rojo Saldaña. El niño ingresó en el centro hospitalario, derivado del «Río Carrión» de Palencia, por un problema intestinal. La intervención, a priori, no revestía complicación. Una insuficiencia respiratoria surgida en el quirófano y problemas posteriores ocasionaron en Oliver una lesión cerebral de consecuencias irreversibles.

PAGINA 5

El Real Burgos busca la última oportunidad de salvación ante el Cádiz

Real Burgos y Cádiz C.F. se juegan hoy su futuro en la Primera División en un partido que se celebrará a partir de las siete de la tarde en el estadio gaditano del «Ramón de Carranza». Los jugadores castellanos partieron con optimismo hacia tierras andaluzas que junto con el entrenador Miguel Sánchez coinciden en afirmar que «el equipo que pierda hoy irá a Segunda». Sin embargo, Sánchez comentaba ayer que «si logramos los dos puntos, a par-

tir de entonces habrá que contar con lo que nosotros hagamos y con los resultados de nuestros más directos rivales».

Por su parte, Ramón Blanco, entrenador del Cádiz, declaró que «el partido frente al Burgos es clave. Si no se consigue la victoria no se merece la permanencia» y subrayó que aunque para el conjunto castellano-leonés es también importante «el que se lo juega todo es el Cádiz».

PAGINAS 56 y 57



6 San Pedro y San Felices volvió a honrar a San Isidro

9 Peatón muere atropellado en Monasterio de Rodilla

16 Concurso de Fotos antiguas

20 La Junta prepara diversos proyectos de restauración en Sasamón

62 Segundo triunfo del Real Madrid ante el Joventut

Hoy, **80** páginas

✓ Día a Día	2
✓ Burgos	5
✓ Provincia	19
✓ Castilla y León	26
✓ Opinión	28
✓ Nacional	31
✓ Domingo	35
✓ Sucesos	52
✓ Intenacional	53
✓ Deportes	56
✓ Clasificados	67
✓ Tiempo	73
✓ Esquelas	74
✓ Televisión	79

FIRMA INVITADA

Vaniloquio

ESTAMOS en época electoral. De aquí a las elecciones nos intentan volver locos -y si siguen así lo van a conseguir- la monotonía de políticos que, valga la cacofonía, se lo quieren montar. Unos cuantos: Serios; los demás: Ganapanes de verborrea infumable que, acordándose repentinamente del país, pretenden comernos el tarro demostrando lo imposible.

Por eso, como terapia individual o de grupo, les recomiendo leer algo de un buen amigo mío que se parece a un mitin, de tal forma que si lo repiten de cuando en vez, o lo aprenden de memoria a modo de oración laica, quedarán vacunados de por vida contra la polipeste.

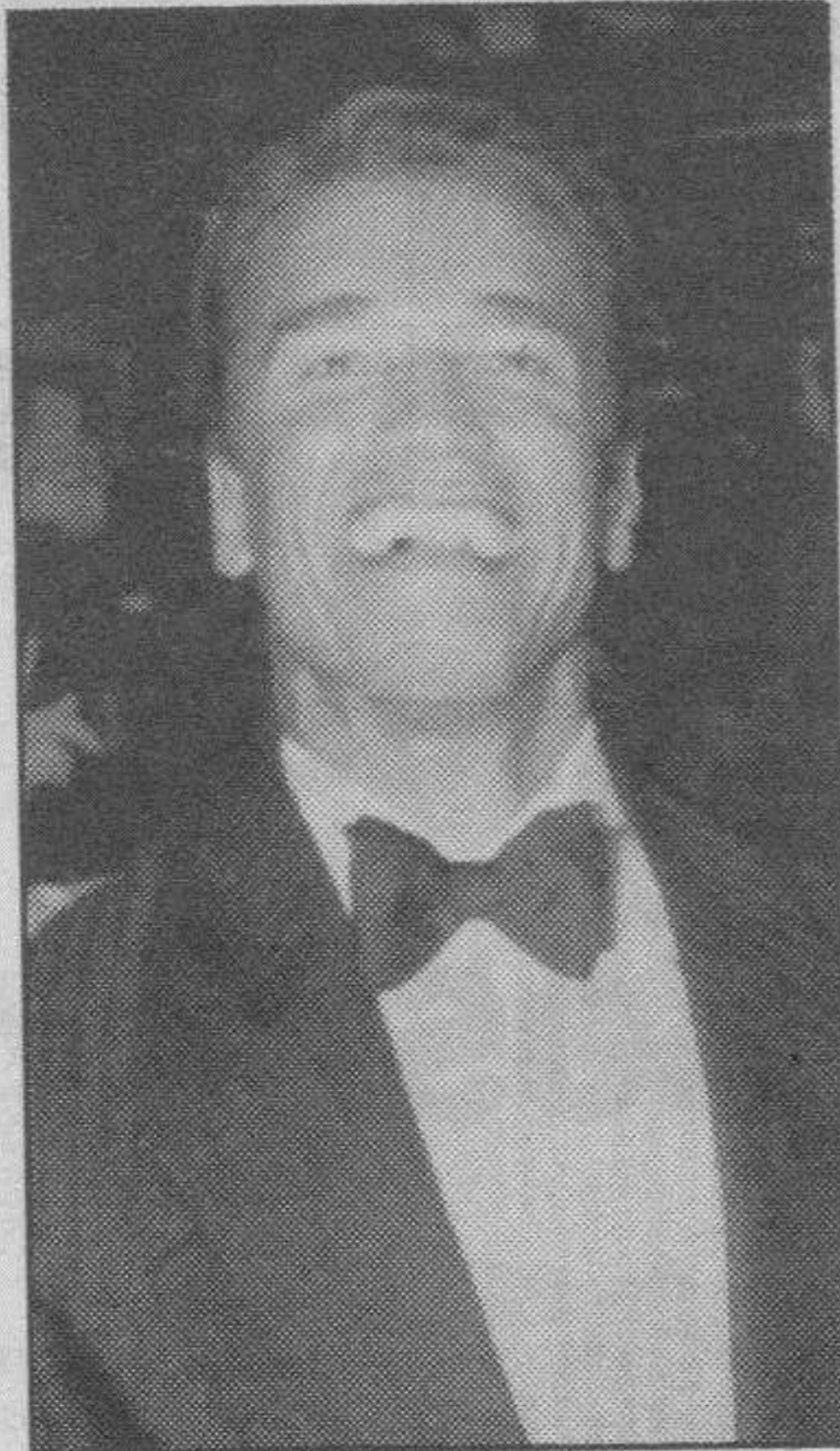
El discurso se llama Vaniloquio. Pueden incluirle cualquier cosa, frases intercaladas o nombres de politicones, quedándose, de seguro, guay del



PEDRO DEL BARRIO

Allá va: «Ambiguamente no podemos recatar ni escualizar aquellas diuréticas y seméticas verdades que con trival infusión nos demostró el siempre cutáneo y paródico sabio Diumberto Lambrequín, en su litigiosa e insulvica etimología: La Lagotería del Zangandungo Recentoso. Vosotros, ibérica obrería, protocolizaréis con enmarañada vanilocoosidad: ¿Qué tendrá que ver la tiflitis corrupta con las almorranas? Respondiendo consuntivamente a tan nicérea protocolización, no osamos tornavoascar que las litis expensas finiquitan la flatulencia numismática en las luzuragoideas e ínclitas filesías. La escarificación ornitológica nos hace ocluir que el goniómetro estenografía el sastrás, por lo tanto no escativacroleamos que la insulvica isagogue, interactivada por untarabinto termidoniano, mosquea el prorrato de los piquituerros y sociables gnomos. He dicho».

PERSONAS



ARNOLD SCHWARZENEGGER también acudió a la inauguración oficial del Festival de Cine que estos días se celebra en la bella localidad francesa de Cannes. Junto a él otros conocidos actores como J.C. Van Damme. La verdad es que los protagonistas «musculosos» se han llevado la palma este primer día, esperemos el desarrollo del Festival Internacional,

donde se espera una notable presencia de gente involucrada en el mundo del cine.

FERNANDO SEBASTIAN tomó ayer posesión de su cargo como nuevo arzobispo de Pamplona. Un acto al que asistieron más de veinte obispos y un amplio número de sacerdotes que concelebraron la misa solemne. El acto tuvo lugar en el frontón Labrit de Pamplona al estar en obras la Catedral de la capital navarra.

NARCIS SERRA, vicepresidente del Gobierno, ha declarado, al ser preguntado sobre la devaluación de la peseta, que «nosotros damos la cara, hemos hecho lo que convenía y no hemos pensado en las elecciones ni en el interés del partido», y añadió que «el Gobierno ha tomado una decisión correcta y ha hecho lo que convenía a España». Narcís Serra defendió al ministro de Economía y Hacienda, Carlos Solchaga, al que calificó como «la cabeza más clara que tenemos en la economía y en la política de este país». Menos mal que Solchaga

es la cabeza más clara, si nos llega a tocar otro...

JUAN ANTONIO CALLE juez sevillano, ha tomado declaración a Rafael Medina, Duque de Feria, por primera vez y por espacio de una hora y media. En el apartado de exposición de la acusación, imputa un total de cinco delitos al duque, dos



por raptos, dos por corrupción de menores y uno contra la salud pública, que recoge con todo lujo de detalles, entre otras cosas, que Rafael Medina pagaba los servicios de las prostitutas con drogas, que les pegaba y escupía para obtener excitación sexual y que eran bastante habituales las sesiones de fotografías pornográficas con menores.

ROGER CLINTON hermano del presidente norteamericano Bill Clinton, no pasó desapercibido en Nueva York, donde vino a triunfar como músico. Se fue con unas cuantas broncas. El «Primer Hermano» como le llaman familiarmente los norteamericanos, enfurecido a la crítica de música de la prensa local, le gritó histéricamente al fotógrafo de un periódico: se peleó en un partido de baloncesto con alguien que expresaba en voz alta sus reservas sobre el presidente.

Roger Clinton ofreció el martes un concierto con su grupo «Politics» en el club Palace, de Manhattan. A partir de una mala crítica surgieron todos los problemas.

BURGOS DE AYER

HACE 25 AÑOS

16 DE MAYO DE 1968

- El profesor Palol dice que Clunia se ha convertido en una auténtica escuela de Arqueología.
- Personalidades portuguesas han visitado Aranda en relación con el Festival de la Canción del Duero.
- Miranda, Aranda, Lerma, la Bureba, Roa y el Valle de Mena, zonas de preferente atención en relación a su futuro inmediato.
- En tres años, nuestra provincia ha pasado de ser inferior en renta «per cápita» a la media nacional a superarla claramente.
- La temperatura máxima de ayer fue de 22,0 grados y la mínima de 4,4.

HACE 50 AÑOS

16 DE MAYO DE 1943

- Una expedición de heridos de la División Azul llegará hoy a nuestra Patria. En Burgos quedarán hospitalizados varios de los heroicos voluntarios.
- A propuesta del presidente de la Comisión gestora provincial, se acuerda construir un hogar infantil, que costará dos millones de pesetas.
- La Policía ha recuperado más objetos robados por la banda del Castillo. También

se ha comprobado su participación en otros robos.

- Ayer contrajeron matrimonio la señorita Luisita Domingo Arnaiz y el joven capitán de Infantería don José María Vicente Izquierdo.
- La temperatura máxima de ayer fue de 26,5 grados y la mínima de 7,8.

HACE 75 AÑOS

16 DE MAYO DE 1918

- El Ayuntamiento de Soria ha resuelto enviar a Madrid, presidida por el alcalde, para gestionar, entre otras mejoras, la construcción del ferrocarril Burgos-Soria-Calatayud.
- La temperatura máxima de ayer fue de 22,4 grados y la mínima de 7,2.

HACE 100 AÑOS

16 DE MAYO DE 1893

- En atención a celebrarse esta noche la retreta que ayer anunciábamos, y de acuerdo con las autoridades, la compañía que dirige el señor Soriano ha aplazado para mañana al función prevista, poniéndose en escena la obra de don Vital Aza, titulada *El sombrero de copa*. El objeto es allegar fondos para que la compañía pueda trasladarse a otra población.

AGENDA

- Fiestas de la Virgen de Fátima. A las 13 horas, misa en la parroquia, con asistencia de autoridades. A las 14, en la plaza, lunch. A las 17 horas, juegos infantiles. A las 20, baile continuo, fin de fiestas.
- Aniversario de la Peña San Pedro de la Fuente. A las 18, trofeo ciclista para juveniles.
- Aniversario del Moto Club Burgalés. Hoy, ruta mototurística por la provincia de Burgos.
- La Mutualidad de Actividades Varias, del Círculo Católico celebra su fiesta, con una misa a las 11, en la capilla de la entidad. Seguidamente, vino español.
- Novenario de la Virgen de la Medalla Milagrosa. En San Lemes, Abad, por la mañana, misa. Por la tarde, a las ocho, menos cuarto, rosario, misa con homilía y novena, terminándose con la Salve popular cantada.
- Novena a Santa Rita Casia. En Francisco Salinas, las 12, misa. A las 7,30 de la tarde, rosario, novena y misa con homilía.

Codesa Pouey INTERNACIONAL
 • GESTIONAMOS EL COBRO DE MOROSOS.
 • REALIZAMOS FIABLES INFORMES COMERCIALES.
 * Madrid: c/ General Martínez Campos, 20-5º-E. 28010. ☎ (91) 594 06 54 Fax: 593 20 96
 * Barcelona: ☎ 93-200 97 60 / Fax: 202 11 67
 * Santiago de Compostela ☎ 981-572 575

RANCHO BILL
 Cafetería - Sala Fiestas
 Ctra. Burgos-Soria, Km. 5 - Telf. 40 68 71
 Revillarruz (Burgos)
 HOY LES PRESENTA:

BALLET CUBANO - SALSA CALIENTE

SEAT TERRA
 TURISMO DE CARGA
 Desde **850.000** Ptas.
 STOCK LIMITADO

 Infórmate en: **B-AUTO**, Ctra. Madrid, 10

RECOGIDA DE PILAS USADAS
MULTIOPTICAS CIENTIFICA BURGALESA
 En nuestras ópticas disponemos de contenedores especiales para la recogida de pilas usadas.
 • Avda. del Cid, 14
 • Arz. Pérez Platero, 17

RETINA



ALBERTO RODRIGO

AIRE DE FIESTA.— Es lo que se respiraba la noche del pasado viernes en el interior del Hotel Corona de Castilla. De las cincuenta y cuatro aspirantes al título de «reina mayor» para representar a Burgos en las Fiestas de San Pedro y San Pablo 93, siete habían quedado finalistas después de una difícil preselección que durante tres días tuvo lugar en el camping municipal. Las 54 reunían méritos suficientes para ostentar el título, pero sólo una lo consiguió. Son las reglas del juego. No hubo grandes decepciones entre las candidatas y sí una gran emoción por parte de Natalia Caracena Sainz, que no pudo evitar las lágrimas cuando Juan Vicente Manzano leyó su nombre. Besos, felicitaciones y al final, todas juntas se hicieron la foto de rigor. Como debe ser.

QUISICOSAS

MARTINILLOS

El último acto de servicio

□ Cuatro españoles iniciarán una nueva vida gracias al corazón, hígado y riñones del teniente de la Legión Arturo Muñoz, que murió en el Hospital Militar Gómez Ulla de Madrid a consecuencia de las heridas sufridas en Mostar (antigua Yugoslavia).

El corazón y el hígado del teniente Muñoz, donados por su familia, fueron trasplantados con éxito a dos hombres, que han salvado sus vidas gracias a esta donación. El receptor del corazón ha sido un varón de mediana edad, entre 45 y 65 años; y el del hígado, otro varón, joven, menor de 40 años. Los dos riñones fueron trasplantados a dos personas jóvenes, a primera hora de la noche de ayer. El Coordinador Nacional de Trasplantes,

Rafael Matesanz, dijo que «es difícil encontrar palabras adecuadas para valorar la acción del teniente Muñoz». Para Matesanz «es imposible que un servidor público pueda ofrecer más a la sociedad: primero salvó vidas fuera de España y, posteriormente, con la donación, ha llevado nueva vida a otras cuatro personas».

Un nuevo número de Campus

□ Los estudiantes que realizan la revista Campus han logrado sacar un nuevo número a la calle, y ya van ocho, con dos mil ejemplares de tirada. Los temas que tocan, interesan tanto a profesores como a alumnos, además de acercar la Universidad a todos los que pueden estar relativamente al margen. Van desde una

encuesta en Químicas, hasta artículos de opinión o la situación del Sida. Hablan con claridad e independencia. Y lo más importante, es que siguen saliendo.

Siete mil castellano leoneses

□ El simpático muñeco «pelegrín», símbolo del «Jacobeo 93», es el recuerdo más representativo con el que se tuvieron que conformar los cerca de 7.000 castellanoleoneses que acudieron en viajes organizados, durante marzo y abril, a venerar el sepulcro del Apóstol Santiago, ya que no fueron merecedores, según las reglas, de recibir la Compostela.

A la Compostela, documento ofrecido por la Oficina del Peregrino, sólo pueden optar aquellos peregrinos que, como mínimo,

recorran 100 kilómetros del Camino de Santiago a pie, 200 en bicicleta o 100 a caballo, y no las personas que alcancen Santiago en tren, autobuses, automóviles u otros medios de locomoción.

Y todavía quedan plazas para la peregrinación del próximo fin de semana con motivo de la ofrenda de Burgos al Apóstol.

Una nueva final

□ Aunque parezca un tópico, el partido que hoy enfrenta a Cádiz con el Burgos es una final para los dos equipos, si el Burgos puntúa está a expensas de lo que haga el Albacete, pero si pierde, todas las posibilidades, mínimas, de salvación, se esfuman. Al Cádiz le ocurre tres partes de lo mismo. Los aficionados van a estar pendientes de la radio, morbo, desde luego, no va a faltar.

OROS

NICOLAS REDONDO

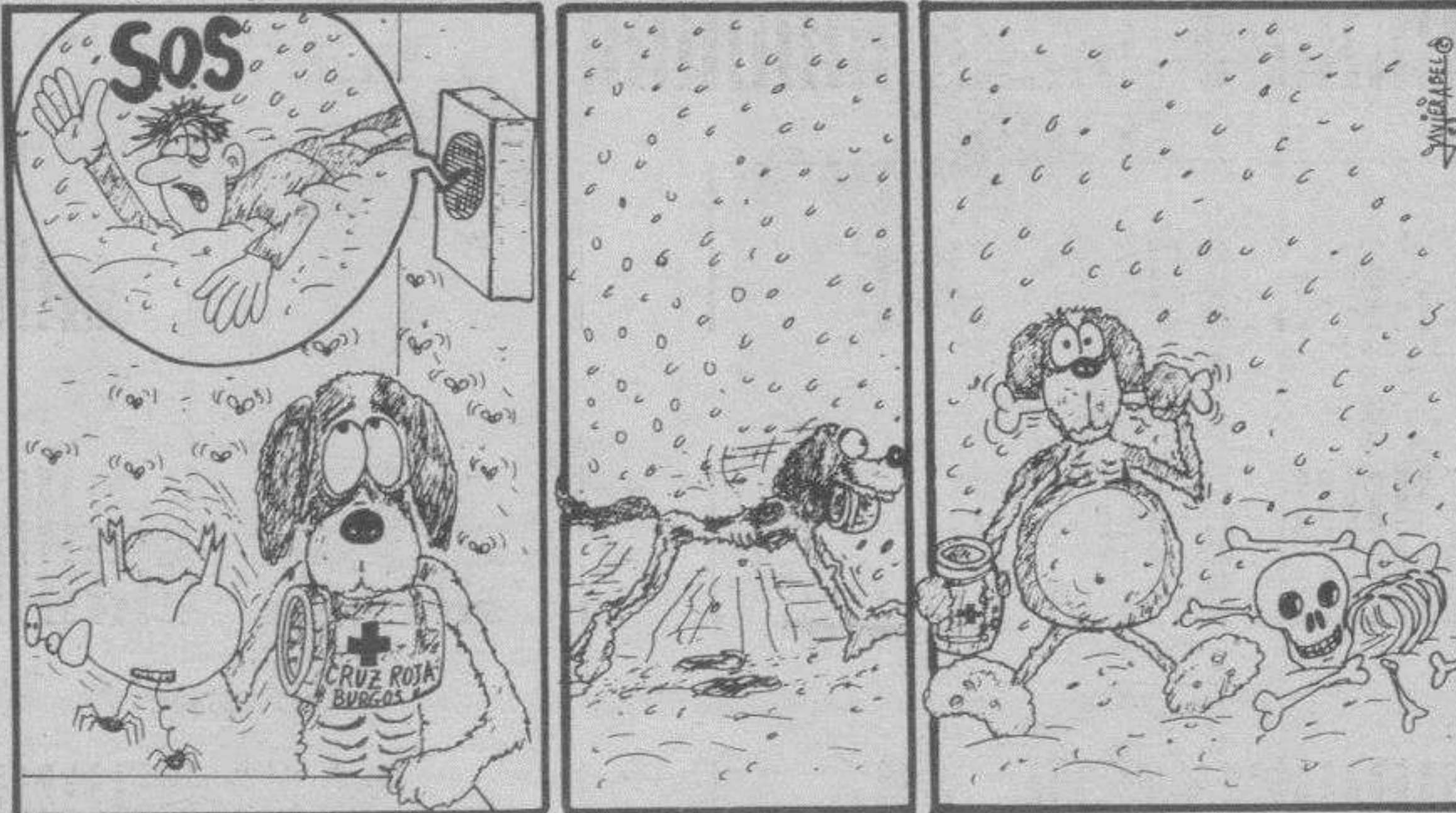
Secretario general de UGT
«Estoy profundamente conmocionado por la situación de la economía española tras la devaluación de la peseta y la subida del IPC.»

NAVARRO VALLS

Portavoz del Vaticano
«El Papa tiene verdaderos deseos de que lleguen las fechas de su viaje a España, que ha preparado concienzudamente.»

JAVIER ABEL

EL HOSPITAL DE LA CRUZ ROJA PODRÍA CERRAR POR FALTA DE DINERO



EDITORIAL

La

precampaña

NOS dijeron que se acortaba el plazo legal de la campaña electoral de 20 a 15 días y se nos explicó que se hacía porque el plazo anterior resultaba excesivo. Pero la realidad está demostrando que no van a ser 15 días sino 60 y puesto que no contábamos con esto de la precampaña que no es otra cosa sino campaña total y absoluta.

Se corre el grave riesgo de que cuando empiece la campaña el próximo día 20 se haya llegado al agotamiento de los electores ante el tremendo bombardeo al que están siendo sometidos, y también que en la campaña propiamente dicha no queden por explicar prácticamente ninguno de los aspectos que los partidos políticos quieren hacer llegar al electorado, y estén condenados a repetir una y otra vez lo mismo que vienen diciendo desde muchas jornadas, y provoque el aburrimiento de los ciudadanos que pueden acabar por desconectarse, dentro de lo que buena mente puedan, de la cuestión política.

Se ha comenzado demasiado pronto y puede ocurrir como cuando en ciclismo se inicia un sprint desde muy lejos y con el riesgo de que alguno quede desfondado antes de llegar a la meta.

Es cierto que la existencia de cadenas privadas de Televisión han introducido el actor nuevo, y en principio interesante, de los debates entre representantes de los diversos partidos, pero de seguir a este ritmo pueden resultar excesivos y vacíos de contenido, y con la mirada de los electores puesta únicamente en un posible gran debate entre los dos máximos aspirantes a la victoria electoral, y aunque se está echando de menos un mayor pluralismo con la intervención de otros partidos distintos de los dos mayoritarios.

Por último, es obligado la reflexión sobre que hasta el momento se está hablando mucho de personas y de denuncias varias de unos contra otros, y muy poco de programas y de modelos de sociedad, y sobre todo con rigor y en profundidad. Y esto es lo que más debería de importarle a los electores y el voto debería depositarse precisamente en función de los programas y de la credibilidad que las personas que los ofrecen merezcan la opinión pública sobre si realmente van a cumplir con su palabra.

Diario de Burgos

Fundado en 1891

Medallas de Oro de la Ciudad y Provincia
DECANO DE LA PRENSA BURGALESA

Edita: DIARIO DE BURGOS, S.A.

Presidente: Pedro García Romera

Vicepresidente: Miguel Méndez Ordóñez

Director: Vicente Ruiz de Mencía

Gerente: Jesús A. Bueno Ordóñez

Adjunto Gerencia y Jefe de Producción: Javier Gutiérrez

Administrador General: Gonzalo Albarellos

DIARIO DE BURGOS

Redactor Jefe

Antonio José Mencía

Jefes de Sección:

Ana Isabel Angulo, Alfonso Salgado y Guillermo Alonso

Redacción:

Juan Angel Gozalo, Roberto Granja, Javier Salgado, José Luis Sáiz, Inmaculada Pascual, Jaime Valdivielso, Juan José Sáiz, Pedro Sarraín, Montserrat Gómez, Gustavo Basurto, Belén Delgado, Santiago González, Mar Blázquez, Angélica González y Juan Carlos Moreno. Diseño: Carlos Fraile, Alfredo Cortezón, Juan Pablo Maset y José Angel Martínez. Fotografía: Lorenzo Matías, Angel Ayala y Jesús Matías.

Jefe de Publicidad y RR.PP.: Mariano González

Regente de Talleres: Gonzalo Bárcena.

Jefes de Sección Fotocomposición: Francisco López y Serafín García

Distribución y Venta: Jesús López

Delegación Aranda de Duero: M.ª Aurora Lázaro, Plaza de la Virgencilla, 7-5.ª. Oficina 3. ☎ 510611. Fax: 510610. Publicidad ☎ 500240.

Delegación en Miranda de Ebro: Inmaculada López, Ciudad de Haro, 4-2.ª C. ☎ 331681. Fax: 331694

Redacción, Administración y Talleres: San Pedro de Cardena, 34. 09002-Burgos. Red. ☎ 267280. Adm. ☎ 268375 - 265768. Télex: 39703. Fax: 268003. Publicidad 277219. Aptdo. 46. C.P. 09080. Depósito Legal BU-5-1958

Cartelera

GRAN TEATRO

¡¡HOY!!
A LAS 8,15 TARDE y 11,00 NOCHE

EL ESPECTACULO
MUSICAL DEL AÑO.
DIRECTAMENTE DE CUBA

ANTOLOGIA DEL BOLERO

Los más famosos boleros, con las mejores voces del Caribe.
LA HISTORIA DE LA MUSICA QUE ENAMORO AL MUNDO
30 ARTISTAS EN ESCENA
¡¡ESPECTACULAR!!

FARMACIAS

SERVICIO DE GUARDIA. - De nueve y media de la mañana a once de la noche: Paloma Ramírez, Vitoria, 20; Del Hoyo, San Juan de Ortega, 6 (Capiscol); Gutiérrez Castro, Avenida del Vena, K-4.

SERVICIO DE URGENCIA. - De once de la noche a nueve y media de la mañana: Paloma Ramírez, Vitoria, 20.

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS. - Beatriz González y Cubillo, Alejandro Miguélez y Sierra, Dolores Rodríguez y Fernández.

DEFUNCIONES. - Carlos García y Otero, de Velilla del Río Carrión, Palencia, 50 años; Estanislada Tomé y Martínez, de Villafuella, 91 años; Benito Porres y Delgado, de Prensencio, 88 años; Saturnino Conde y Pérez, de Saldaña, 77 años.

TEMPERATURAS

Datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Aeródromo militar de Villafraía.

Barómetro. - Presión atmosférica, 685,2 milímetros de mercurio.

Temperatura ambiente: Máxima, de 15 grados, a las 17 horas de la tarde. Mínima, 8,1 a las 7 de la mañana.

Viento: Suroeste.

Humedad: 52 por ciento.

EFEMERIDES

1920.- El torero Joselito recibe una cornada mortal en la plaza de toros de Talavera de la Reina (Toledo).

1932.- Asesinato del presidente del Gobierno japonés, Tekeshi Inukai.

1975.- La japonesa Junko Tabei escala el Everest. Es la primera mujer que lo consigue.

1979.- Felipe González dimite como secretario general del PSOE por la adopción del término marxismo en el XXVIII Congreso del partido.

1984.- Termina el proceso de liquidación de la prensa del Estado con el cierre del diario madrileño «Pueblo» y la adjudicación de los diarios «Alerta» (Santander) y «Baleares» (Palma de Mallorca) a sendas empresas privadas.

1989.- El Rey Juan Carlos I de España pronuncia un discurso en portugués ante la Asamblea Nacional lusa.

1991.- China y URSS firman un acuerdo que zanja las diferencias fronterizas.

HOY

16

Ss. Honorato, Peregrino, Flaviano, Aquilino, Victoriano, Félix, Máxima, Gema Galgani, Simón Stock, Andrés Bobola. Misa del Domingo.

Salas de arte

CASA DEL CORDON. - (Centro Cultural): Exposición antológica de **Modesto Ciruelos**. Hasta el 20 de Junio. Visitas: Laborables, 12-2 y 7-9. Festivos: 12-2.

SALA ARLANZON. - (De la Caja de Ahorros Municipal). Exposición de SOGO, «**Estudio III**» (Naturalezas). Hasta el 21 de mayo. Visitas: Laborables, 12 a 2 y de 7 a 9.

AULA ESPOLON. - Caja de Ahorros del Círculo. **Oleos de REMIGIO GONZALEZ**. Horario: Laborables: 12-2 y 6-9. Festivos: 12-2.

ESPACIO CAJABURGOS. - (De la Caja de Ahorros Municipal). Exposición de Pinturas de **JOSE MANUEL BALLESTER**. Hasta el 19 de Junio. Visitas: Laborables, de 12 a 2 y de 7 a 9.

Salas de fiestas

- ABRAXAS.** - Calera, 10.
- COTTON.** - C/. Vitoria, 56. ☎ 207484.
- ARMSTRONG.** - C/ Clunia, 13. ☎ 227266.
- JARDIN.** - Paseo Isla, s/n. ☎ 234810.
- IRIS.** - Espectáculo diario. Reyes Católicos, 26. ☎ 233503.
- RANCHO BILL.** - Ctra. Burgos-Soria, kilómetro 5. ☎ 406871

Varios

- BIG BOLERA AMERICANA.** - Cafetería, juegos recreativos, billares, ping-pong, etc. Abierta diez de la mañana. Final Avenida Reyes Católicos.

CORDON 1

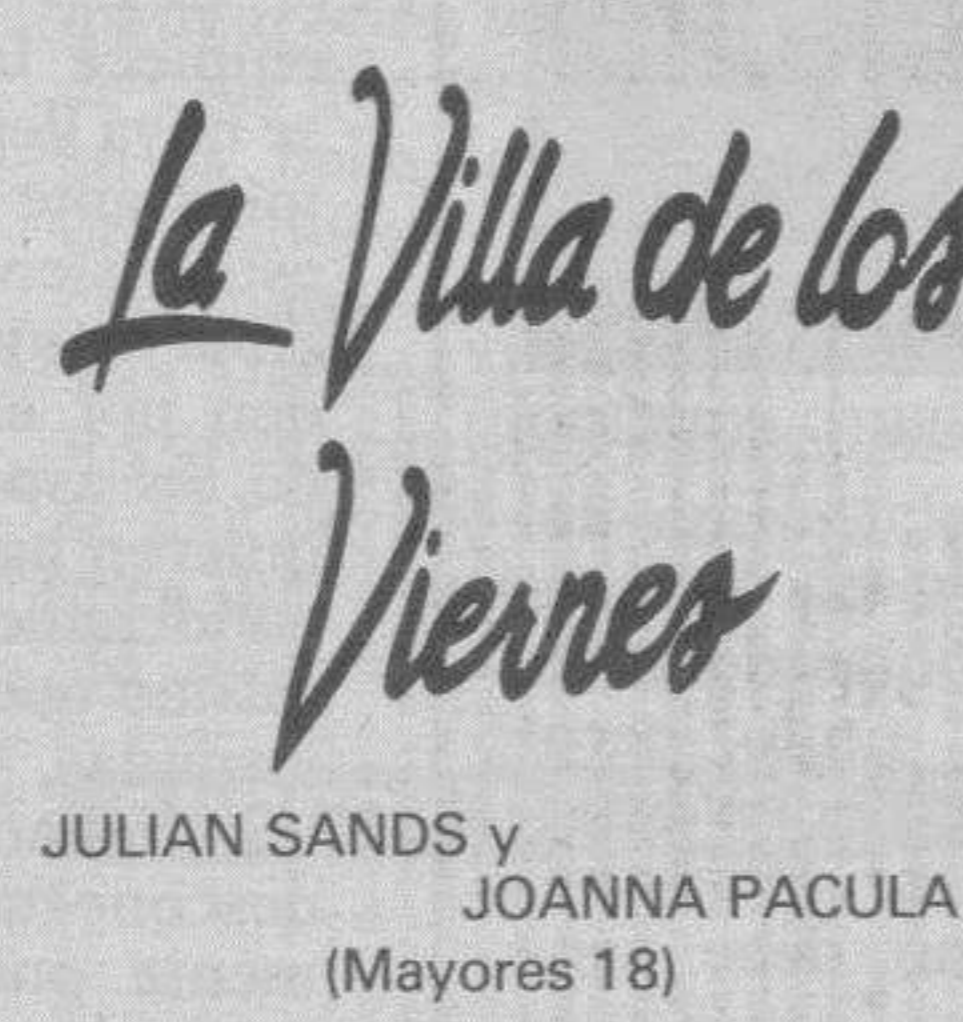
12.ª SEMANA DE EXITO!
5,15 - 8 - 10,45.
TODA LA VERDAD
SOBRE «EL DESASTRE
DE LOS ANDES»



ETHAN HAWKE Y JOSH HAMILTON (Mayores 13 AÑOS)

CORDON 2

5,30, 8 y 10,45
DE LA NOVELA DE
ALBERTO MORAVIA:

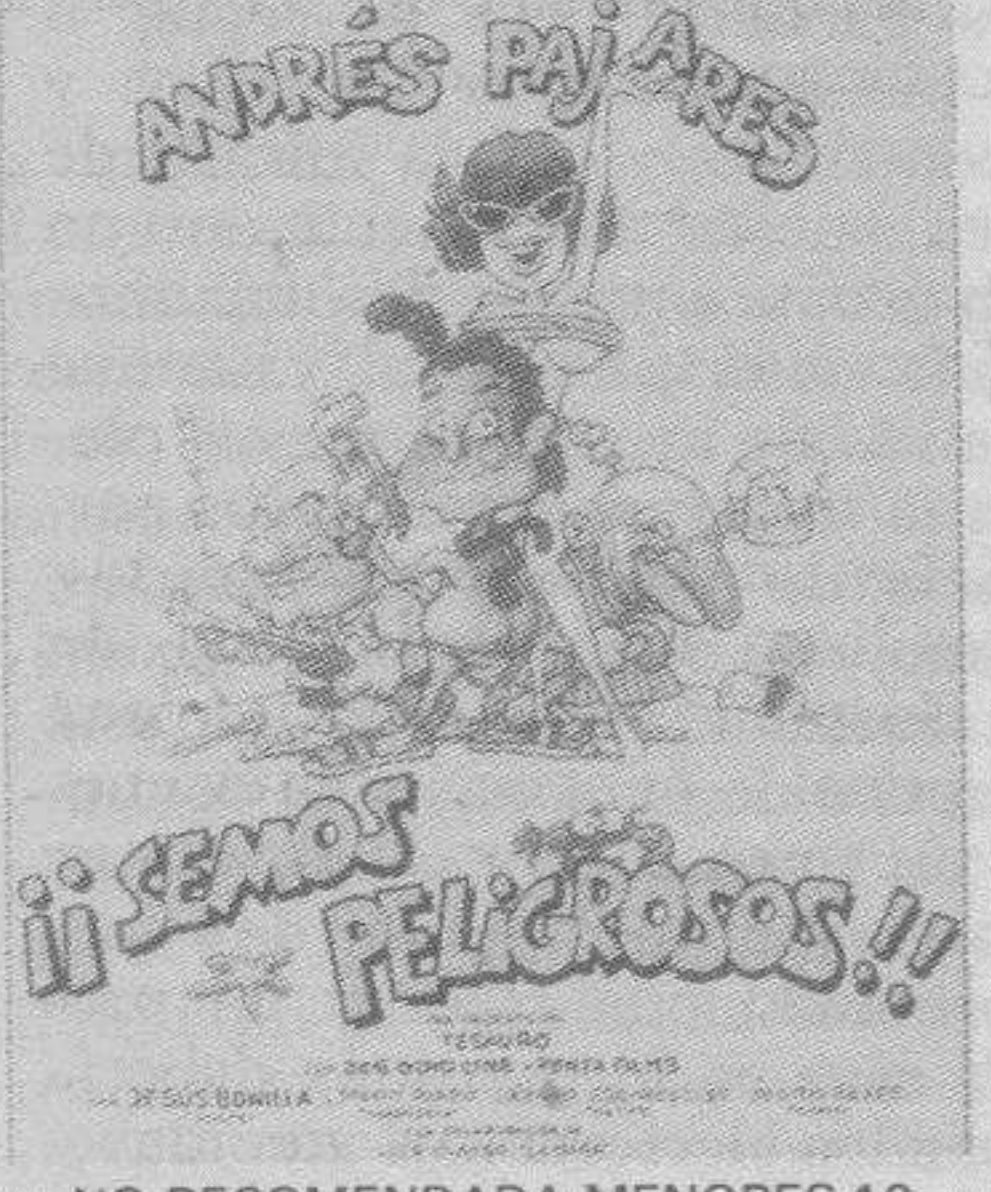


JULIAN SANDS y JOANNA PACULA (Mayores 18)

CINES VAN GOGHEM

AVENIDA SANJURJO, 36 - ☎ 27 79 71
Venta de entradas a partir de las 4,30 horas, para las tres sesiones.

5,30 - 8,10 - 10,45



NO RECOMENDADA MENORES 18

5,15 - 8,00 - 10,30



NO REC. MEN. 13.

ATENCION AL HORARIO
5,30 - 9,30

PALMA DE ORO A LA MEJOR
PELICULA, MEJOR
INTERPRETACION FEMENINA
FESTIVAL DE CANNES 1992.

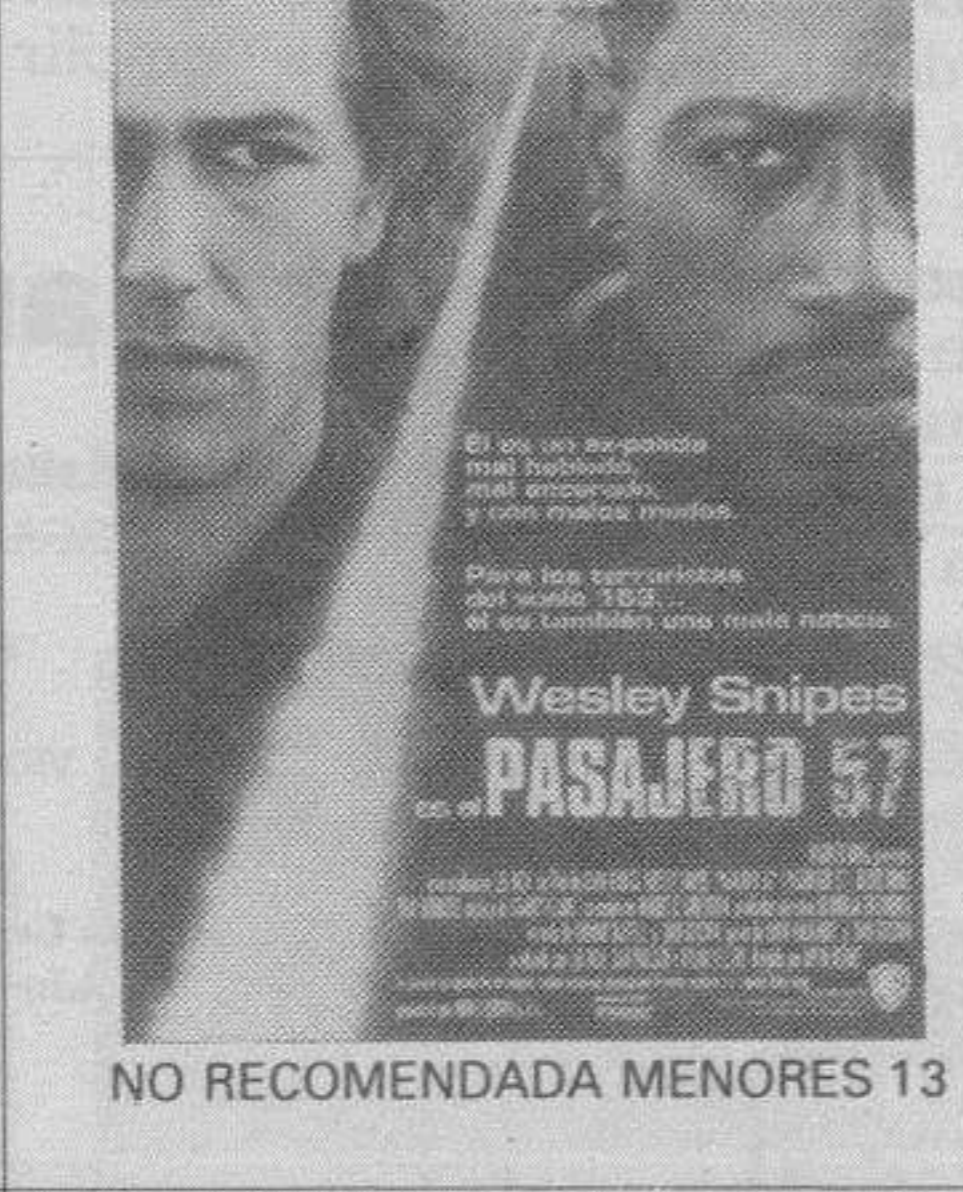
Una historia de amor sencilla,
profunda, cálida y dramática

«LAS MEJORES INTENCIONES»

(The Best Intentions)
Escrita por : INGMAR BERGMAN. Dirigida: Bille August. Con SAMUEL FRÖLER, PERNILLA AUGUST, MAX VON SYDOM.

V.O. (sueco).
SUBTITULADA.
NO REC. MENORES 13

5,15 - 8,00 - 10,30



NO RECOMENDADA MENORES 13

5,30
Quedan pocos días para ver el
clásico de Walt Disney

«EL LIBRO DE LA SELVA»

DIBUJOS ANIMADOS
APTA PARA TODOS

8,10 - 10,45
PREMIO ESPECIAL DEL JURADO
FESTIVAL DE VALLADOLID 1992

«UNA ESTACION DE PASO»

Con BIBI ANDDERSON, OMIRO MUTI,
JOAQUIN ALMEIDA, SANTIAGO ALONSO.

5,30 - 8,10 - 10,45



NO RECOMENDADA MENORES 18

**FUNERARIA
SAN JOSE**
SERVICIO PERMANENTE
CAPILLAS VELATORIAS
Avda. del Cid, 83.
Teléfonos: 209452 - 222907

ABUTAXI
Colindas 55 - BURGOS
RADIO TAXI
27 77 77

**Suplemento
MOTOR**
Todos los miércoles
con DB

Hoy FELICITAMOS a...

Para salir en esta sección deberán enviar la fotografía, fecha de nacimiento y colegio en el que estudia, si tiene edad escolar, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI de la persona que realiza la felicitación. -anote el número de suscriptor en caso de serlo- a **Diario de Burgos**, San Pedro de Cardena, 34, - 09002-Burgos (Sección Cumpleaños). **NOTA:** Las fotografías se seleccionarán por riguroso orden de llegada a nuestro periódico.



Ruth Cantero Fernández, cumple 7 años y estudia en F. de Rojas.



Marta Fernández Agustín, cumple 2 años y asiste a G. San Pablo.



Alba Barbero Herreros, cumple 4 años y estudia en Reparadoras.



María Arranz Saiz, cumple 3 años y asiste a E. I. Ciempiés.



Ana Barbero Antón, cumple 2 años.



Iván Martínez Casado, cumple 3 años y asiste a G. las Torres.



Lara Ortiz Manso, cumple 7 años y estudia en Ntra. Sra. de Lourdes.



Roberto González Ruiz, cumple 10 años y estudia en La Salle.

**JOYEROS
ARTESANOS**
BURGOS

Regale un detalle de joyería artesana:
J. GONZALEZ
A. Martínez Zatorre, 3. ☎ 26 17 14.

Exija en sus reparaciones
la tarjeta de garantía.

Pediatras e intensivistas discrepan en el caso del niño Oliver Rojo

MONTSERRAT GOMEZ
BURGOS

El Juzgado número 4 de Burgos investiga las actuaciones médicas seguidas en el Hospital «General Yagüe» en noviembre de 1990 con el niño, entonces de cuatro meses, Oliver Rojo Saldaña, a raíz de una denuncia interpuesta por los padres del pequeño, que había sido derivado desde el Hospital «Río Carrión» de Palencia.

El niño, que en julio cumplirá tres años, ingresó en el centro hospitalario burgalés por un problema intestinal, que precisaba de operación. La inexistencia de Servicios de Cirugía Pediátrica en otro centro de la región obligó, como en otros casos, a su traslado a Burgos, centro de referencia en esta especialidad médica. La intervención no revestía, a priori, complicación. Sin embargo, una insuficiencia respiratoria surgida en el quirófano y problemas posteriores ocasionaron en el niño una lesión cerebral de consecuencias irreversibles. «Mi hijo entró con una alteración intestinal y salió con una grave lesión cerebral», explica la madre de Oliver. «Va a cumplir tres años en julio y apenas gatea, tiene serios problemas de equilibrio», añade.

DISCUSION Y DISCREPANCIAS

El asunto pone en evidencia la controversia en torno a los cuidados intensivos pediátricos, un tema que esta semana ha sido tratado a nivel del personal de enfermería en un Simposio Nacional.

Intensivistas y pediatras del «Yagüe» discrepan, como lo hicieron el día que tuvieron que atender a Oliver Rojo, sobre quién debe atender a los niños menores de dos años cuando precisan de vigilancia y atención intensivas.

En la mañana del 23 de noviembre de 1990, la dirección del Hospital decidió el traslado del niño desde la Unidad de Vigilancia Intensiva a la Unidad de Neonatología. A la UVI llegó la noche anterior ya con problemas. El responsable de la UVI, Martín de Frutos, confirma: «Nadie quería hacerse cargo del niño, pero en todo momento recibió la asistencia adecuada».

Martín de Frutos argumenta que la Unidad de Vigilancia Intensiva carece de la preparación para tratar a niños tan pequeños.

«No estamos convencidos de

Los padres de Oliver interpusieron una denuncia por considerar irregular la actuación médica

El pequeño, natural de Palencia, sufre una grave lesión cerebral

poder ayudar a los niños de menos de dos años», dice el responsable de la UVI. Esa fue la razón por la que aconsejó que fuera derivado a Neonatología, sugerencia que fue escuchada por la dirección, que decidió por escrito el traslado de planta, pese a las discrepancias del Servicio de Pediatría.

Los pediatras, por su parte, argumentan que Neonatología es una Unidad en la que se trata a niños en los primeros 28 días de vida.

«Yo fui avisado a mi casa para atender al niño, fui al hospital y el jefe de Servicio me pidió por favor que me quedara», dice el neonatólogo Emilio

Sastre, contra el que se dirige la denuncia de los padres. «Yo lo recibí en coma, sedado y anestesiado, cumpliendo órdenes de los superiores», manifiesta. «Tengo noticia de que hubo una discusión de hora y media, en la que yo no estuve presente para decidir dónde trasladaban al niño», añade.

Para el responsable de la UVI, el problema de la atención intensiva a los niños, sobre todo a los menores de dos años, está sin resolver. En el caso de Oliver Rojo, «la atención fue en todo momento la adecuada, pero el niño venía mal del quirófano», apunta. De Frutos, dice, no planteó en ningún momento el traslado a una UVI Infantil, porque «creí que el Servicio de Neonatología era la Unidad más adecuada y entrañaba menos riesgo para el pequeño».

DECISIONES POCO CORRECTAS

Los padres del niño están convencidos de que en el proceso hubo decisiones y actitudes poco correctas, que dieron lugar a una atención poco adecuada y derivaron en las lesiones que el niño tiene actualmente.

El Juzgado, en última instancia, tendrá que decidir, pero el problema de los cuidados intensivos pediátricos sigue sin



L.L. ARAICO

Neonatología y UVI discrepan sobre la atención de infantiles.

resolverse.

La UVI del Hospital «General Yagüe» atiende al año

aproximadamente 20 niños, de los que tan sólo dos o tres tienen menos de dos años.

¿Qué hacemos con los niños?

□ **BURGOS/M.G.**—La polémica, agudizada por el caso de Oliver Rojo, está servida. Intensivistas y pediatras del Hospital «General Yagüe» mantienen posturas discrepantes, que generan periódicamente problemas de competencia asistencial.

La rentabilidad y conveniencia de crear una UVI Pediátrica en Burgos, ni siquiera en la región, parecen escasas. El dilema está en aclarar quién debe atender a los niños que precisan cuidados intensivos cuando no hay una UVI Infantil en el hospital.

Un informe técnico aparecido en la revista «Anales Españoles de Pediatría» expresaba su inquietud por el hecho de que en algunas Comunidades Autónomas no existiera ni una sola cama de Cuidados Intensivos Pediátricos, tal es el caso de Castilla y León. El informe entiende, por

ello, que puede considerarse una zona negra dentro del panorama asistencial pediátrico del país.

El análisis llevó al diputado del PP, por Segovia Javier Gómez Darmendrail, a elevar una pregunta al Gobierno en la que requería la valoración sobre la situación y los proyectos de futuro para paliar este déficit asistencial en la región.

El ministro de Sanidad responde, el 17 de marzo de 1993, y tras realizar un análisis de la situación dice, en un párrafo, que la UVI Pediátrica está concebida para pacientes de entre 28 días y 14 años. La atención del recién nacido patológico hasta los 28 días de vida se efectúa en las Unidades de Neonatología.

En otro apartado de su respuesta, el Gobierno explica: «La creación de una UCI

requiere personal médico y de enfermería especializado y entrenado y una fuerte inversión tecnológica, por lo que la propia Sociedad Española de Medicina Intensiva ha puesto mayor énfasis en que se regule la adecuada dotación de transporte especializado para garantizar un traslado con las debidas garantías.

SIN UCI PEDIATRICA

En virtud de todos estos datos, los hospitales de Castilla y León no cuentan, en la actualidad, con UCI Pediátrica y la asistencia en este campo está cubierta con:

UVI de Referencia: Todos los hospitales que no tienen UVI Pediátrica tienen una de referencia. Así las provincias de Castilla-León efectúan la asistencia en los hospitales de Madrid y de Zaragoza.

Utilización de UVI General:

Hay algunos hospitales que utilizan la UVI General del Hospital, bien de forma ocasional —cuando sobrevienen procesos o complicaciones no previsibles— bien para el tratamiento del enfermo o su mantenimiento mientras se le traslada a centros de mayor nivel.

Esta utilización es totalmente razonable, si se tiene en cuenta que la especialidad de Cuidados Intensivos es única, es decir, que no hay un especialista para adultos y otro para niños. Desde esta perspectiva, el médico intensivista está capacitado para la atención de todos los pacientes, sin diferencia de edad y asimismo el equipamiento se adecúa al tipo de paciente.

En este sentido, todos los hospitales de la Comunidad Autónoma de Castilla-León, de ámbito provincial o regional, poseen UVI General».

Gesco
INFORMATICA

Distribuidor
Autorizado

Apple



Macintosh LC III

- Procesador 68030 a 25 MHz
- 4 MB de RAM ampliables a 36 MB
- Disco duro de 40 MB (ampliable a 80 y 160 MB)
- Sonido, vídeo y conexión a red incorporadas
- Monitor Trinitron de 14 pulgadas

Lotus 123 ó WordPerfect

199.900 pts.

IVA no incluido,
oferta limitada.

Personal LaserWriter LS

- Tecnología láser
- 300 puntos por pulgada
- Toner incluido
- Incluye 13 familias de tipos TrueType

59.900 pts.



Avda. Gral Vigón, 41
Tlfno: 23 84 57



PATRICIA

Mujeres ataviadas con trajes típicos, ofrecieron al Santo, durante la misa, frutos del campo.

Cientos de personas honraron a San Isidro con la ofrenda de frutos

S. Pedro y S. Felices renovó un año más su devoción al Patrono del campo español

BURGOS.— El barrio de San Pedro y San Felices honró un año más a San Isidro Labrador, Patrono del campo español, con la tradicional ofrenda de frutos.

Centenares de personas, entre las que se encontraban miembros de la Asociación Cultural Recreativa «Los Felices», asistieron a la procesión del Santo por las calles del barrio y a la bendición de los frutos, en las eras utilizadas años atrás para la realización de labores agrícolas. Hombres y mujeres, éstas ataviadas con trajes típicos burgaleses, portaron durante la

procesión frutas y verduras, donadas por los Hnos. Sagredo, así como panes, huevos y semillas de trigo. Tras la imagen del Santo, adornada con varios ramos de lilas, figuraban autoridades, representaciones ofi-

ciales, sociedades burgalesas, labradores del barrio e invitados.

Una vez concluido el recorrido, el párroco, Fidel Mayoral, ofició una misa en la iglesia de San Pedro y San Felices, ceremonia a la que asistieron la concejala del PP en el Ayuntamiento, Cándida Saiz, el alcalde del barrio, Isidro Galarreta, entre otras autoridades. Tras la ofrenda de frutos, seis jóvenes integrantes del grupo de danzas «Diego Porcelos» representaron el baile de las velas.

En la homilía, el sacerdote



PATRICIA

San Isidro es portado por miembros de la A.C.R. Los Felices.

Fidel Mayoral destacó la labor ejemplarizante de San Isidro Labrador, ya que fue un hombre —dijo— solidario y abierto a los demás. «Isidro sufrió el duro peso del trabajo, pero como persona profundamente religiosa buscó a Dios en el culto».

CONSERVAR TRADICIONES

Fidel Mayoral hizo un llamamiento a la conservación de tradiciones como la que ayer se celebraba, ya que festividades como la de San Isidro —manifestó— forman parte de nuestras

raíces.

Tras la misa, y una vez que el grupo de danzas «Diego Porcelos» ofreció un recital folklórico, la comitiva integrada por autoridades e invitados se trasladó al centro cultural, donde fue servido un vino español. Por la tarde, miembros de la asociación «Los Felices», Peña que este año celebra su decimoquinto aniversario, realizaron la tradicional subasta de frutos. A partir de las nueve de la noche, vecinos e invitados asistieron al baile-verbena que tuvo lugar en la calle Diego Polo.

odélylys

PIELES SENSIBLES Y DEBILITADAS

Estrés, contaminación, rayos ultravioleta...

Su belleza está amenazada. No permita que se estropee.

Para las pieles sensibles y para las debilitadas por estas agresiones constantes, Guerlain ha creado la línea ODÉLYS, con Phytobium. Compuesta por elementos de origen vegetal, biológico, marino y mineral, es un baño de naturaleza, ideal para el equilibrio de su piel. Restablecido, calmado y protegido, el cutis recupera su armonía. ODÉLYS, la seguridad de las pieles sensibles y debilitadas.



GUERLAIN
PARIS

Isidro Merlo Quintana, un Santo del siglo XI

□ San Isidro Labrador, Isidro Merlo Quintana de nacimiento, vino al mundo en 1080 bajo el reinado de Alfonso VI de Castilla, en el número 1 de la calle del Aguila, en Madrid, donde hoy está levantada la capilla denominada de «San Isidril».

El 15 de mayo de 1620 el Papa Paulo V beatificó al Patrón de Madrid, que fue finalmente canonizado dos años más tarde, junto a San Ignacio de Loyola, San Francisco Javier y Santa Teresa de Jesús.

En 1528, por deseo de la emperatriz Isabel, esposa de Carlos I, fue construida la ermita dedicada a la advocación del Patrón. Fue levantada sobre el lugar donde San Isidro había hecho brotar una fuente de agua tan milagrosa que cundió la fama y con aquella sazón se consiguió curar de unas fiebres al príncipe que después reinaría con el nombre de Felipe II.

Durante los días 17 al 29 de Mayo, Vd. recibirá un obsequio por la compra de nuestros productos y, además, podrá participar en el sorteo de una maravillosa bandeja de productos.



Conozca esta nueva línea de tratamiento en:
Paroca
PERFUMERIAS
Santander, 6. Calatravas, 3

NATALIA CARACENA FUE ELEGIDA REINA DE LAS FIESTAS ENTRE 54 CANDIDATAS

Tiene el don natural de la simpatía y sus ojos oscuros reflejan un brillo especial, el propio de una joven de tan sólo 17 años, edad perfectamente reflejada en una cara de facciones casi perfectas. Natalia Caracena Saiz es la Reina de las Fiestas de San Pedro 1993.

«Me identifico con la juventud sana»

I. PASCUAL

NATALIA Caracena Saiz se define como una chica *sencillita*, característica que a su juicio tuvo en cuenta el jurado para elegirla en la noche del viernes, Reina de las próximas Fiestas Mayores.

No cree que hoy esté siendo envidiada ni siquiera *sanamente* por el resto de las 53 candidatas, pese a estar segura que todas hubieran querido ser reinas de su ciudad, «pero no creo en la sana envidia, o es envidia con todas sus consecuencias, o es alegría total y el viernes por la noche todas las compañeras se portaron genial y me desearon lo mejor», señala Natalia, para quien representar a la ciudad es un honor y una responsabilidad que, de momento, la tiene algo asustada.

Cree en una sociedad justa y le preocupa el problema de la droga y el paro en los jóvenes, a la vez que piensa que la inseguridad ciudadana ha ido creciendo en una ciudad como Burgos que antes era más tranquila.

Acostumbrada desde pequeña a formar parte de un Grupo de Danzas y a expresarse a través del baile, ve a su alrededor varios prototipos de jóvenes, pero ella lo tiene claro, «me identifico con la juventud sana», señala, al tiempo que se define como una buena deportista que practica de forma habitual la gimnasia y a quien le encanta patinar. Le gusta la bici, lo que parece lógico, teniendo en cuenta que pertenece desde hace un año al Club Ciclista Buralés.

No niega, sin embargo, que es mala estudiante y que se siente atraída por el mundo de la estética y la moda. «Desde pequeña -recuerda- he vivido



JESUS MATIAS

Natalia es la nueva Reina de las Fiestas, honor que cree desearían tener todas las jóvenes burgalesas

ese mundo, en la peluquería de mi madre y me encanta», por eso, cuando sea mayor quiere ser peluquera, profesión que

ahora estudia y practica en el negocio familiar. Tiene experiencia en la pasarela, ya que ha desfilado en algunos países

de peinado y ropa. Manifiesta que le preocupa la moda y la estética como a cualquier otra joven, pero no en exceso. Del-

gada, delgadísima, no lo es por seguir ningún régimen. Según dice, aunque coma mucho, no engorda, «así que en ese terreno no tengo problemas y, además, como hago mucho deporte, me mantengo en forma», añade.

CON LOS PIES EN EL SUELO

Le gusta Burgos, «pero le falta el mar», dice, aunque de tenerlo, estaría estropeado por los turistas y eso no le entusiasma.

Intimista, se siente feliz en familia, pero no hasta el punto de cerrarse en ella. Le gusta viajar, posibilidad que le da el Grupo «Diego Porcelos». Define la danza como una forma de expresión, pero también como un encuentro con las propias raíces de cada uno y puestos a elegir un baile, se queda con la Jota Burgalesa.

Más bien clásica que a la última moda. Más realista que idealista, prefiere las historias reales que la ciencia ficción y la última película que le ha impresionado es ¡Viven!. Dice tener poca paciencia para leer novelas muy largas y últimamente ha descubierto la poesía.

De los burgaleses cambiaría su «cerrada mentalidad», y del programa de fiestas, no mucho, ya que considera que se da oportunidad para divertirse y participar a todos los sectores, «no he leído nunca en ningún programa: exclusivo para peñas», dice, en contra de algunas opiniones que señalan que en San Pedro sólo participan las peñas.

Le interesa la política, «porque no se puede estar ajena a lo que pasa en el mundo» y no cree que todos los políticos sean iguales, sino que cada uno defiende una ideología, lo que además es beneficioso para los ciudadanos, que pueden elegir.

LIQUIDACION URGENTE

(Por exceso de existencias)
Más de 1.000

ALFOMBRAS PERSAS

ORIGEN	MEDIDAS	PRECIO
PERSA	300 x 200	58.000
PAKISTAN	95 x 65	5.800
NEPAL	130 x 78	14.000
PAKISTAN	330 x 250	99.000
TURKA	190 x 130	39.000
NEPAL	200 x 200	56.000

Visítenos sin compromiso
SABADO 22, ULTIMO DIA

Muebles ASHAGARA
PLAZA ESPAÑA, N.º 2
TELF. 27 32 51
BURGOS

PARA IMPORTANTE CORPORACION PROFESIONAL RADICADA
EN BURGOS, SELECCIONAMOS

RECEPCIONISTA

■ En dependencia del Encargado de Gestión, se encargará de la atención al público, teléfono, gestión diaria, etc.

■ Pensamos en una persona joven, de 19 a 24 años de edad, formación FP Administrativo, con dotes para las Relaciones Públicas, imagen cuidada y capacidad de aprendizaje. Se valorarán conocimientos de Ofimática. No es imprescindible experiencia.

■ Se ofrece incorporación inmediata en sólida empresa y formación a cargo de la misma.

Interesados enviar Curriculum Vitae y fotografía reciente a la dirección abajo indicada. Ref.: R-51.

MBA CONSULTORES
recursos humanos y organización

Santander, 6 - 4º - 4ª. Tlf. 27 54 10 - 09004 BURGOS

Diario de Burgos

Los pequeños anuncios de pequeño formato
son muy leídos y eficaces

C/. San Pedro de Cardaña, 34. Telfs. 26 83 75 - 26 57 68

PARA EMPRESA PERTENECIENTE A IMPORTANTE GRUPO NACIONAL
DEL SECTOR METALURGICO, RADICADA EN BURGOS, SELECCIONAMOS

JEFE DE PRODUCCION

■ En dependencia directa de gerencia se encargará de la programación de taller, coordinación y planificación de la producción, expedición y seguimiento de pedidos, así como dirección del equipo técnico y humano, en constante relación con los operarios.

■ El perfil corresponde a un profesional con formación de Maestro industrial, de 30-40 años de edad, y experiencia demostrada en organización de taller y en máquina herramienta. Conocimientos de mecánica e hidráulica. Personalidad muy activa y organizada con gran capacidad para motivar equipos.

■ Se ofrece incorporación inmediata en plantilla (tras período de prueba). Salario a negociar según valía del candidato, no desestimándose ninguna candidatura por razones económicas.

Interesados enviar Curriculum Vitae y fotografía reciente a la dirección abajo indicada. Ref.: JP-52.

MBA CONSULTORES
recursos humanos y organización

Santander, 6 - 4º - 4ª. Tlf. 27 54 10 - 09004 BURGOS

Nuestro Barrio abre un gabinete jurídico para reclamaciones

□ **BURGOS.**—La asociación de vecinos «Nuestro Barrio» se ha ofrecido a canalizar las reclamaciones de usuarios de gas natural afectados por el cobro indebido de recibos y por el concepto de derechos de inspección, mediante un gabinete jurídico para la defensa de los derechos vecinales.

De momento, esta asociación ha atendido ya aproximadamente medio centenar de reclamaciones. Los interesados en efectuar las reclamaciones deberán acudir a la sede de «Nuestro Barrio», en Paseo de los Pisones, 13, y presentar el recibo original justificante del pago realizado, una fotocopia del contrato firmado con Gas Ciudad, y otra del DNI.

Las consultas podrán llevarse a cabo los martes, miércoles y jueves, en horario de 17 a 20,30 horas.

Por otra parte, «Nuestro Barrio» alerta a los ciudadanos de la oleada de sustracciones de carteras en varias zonas de la ciudad, con objeto de que adopten precauciones y adviertan a otras personas de la existencia de grupos organizados dedicados a esta práctica.

Además, «Nuestro Barrio» pide a los responsables del orden público que hagan lo posible para erradicar este problema, para lo que solicita también la colaboración ciudadana y propone que las personas que hayan sufrido robos o intento lo denuncien, con objeto de conocer los lugares y métodos con que operan.

Intercambiar experiencias, objetivo del I Encuentro Intergeneracional

□ **BURGOS/I.P.**—El año europeo de las personas mayores está teniendo un importante eco en Burgos, destacando entre las iniciativas llevadas a cabo a través de Aulas de la Tercera Edad, el Programa Intergeneracional que tiene su culminación la próxima semana con actividades a lo largo de los siete días, y la participación de las personas mayores en el Diseño Curricular Base de Centros de Enseñanza.

El objetivo del Programa Intergeneracional es el de fomentar situaciones de intercambio de conocimientos, experiencias y servicios entre personas de diferentes edades, así como desarrollar el diálogo y la comprensión mutua entre generaciones, para hacer frente a los problemas que surgen en la vejez.

Un tercer objetivo es la participación activa de estas personas mayores en la sociedad y conseguir que ésta considere, a su vez, la cooperación entre las personas de distintas edades y el bienestar de la tercera edad, como valores necesarios y deseables en la sociedad actual.

Finalmente, entre esos objetivos del programa se destaca la necesidad de sensibilizar a la sociedad respecto al aislamiento generacional que provoca la marginación de las personas mayores.

SEMANA DE ENCUENTRO

La Semana de Encuentro Intergeneracional comienza el próximo lunes con la proyección de la película de Francis Ford Coppola, «La fuerza del viento», en los cines Van Golem.

El martes, día 18, personas mayores y niños acudirán a Bri-



LORENZO MATIAS
Marta Adrián coordina Aulas.

vesca para participar en la popular fiesta de la Tabera y el miércoles, habrá un recorrido por el antiguo trayecto del peregrino del Camino de Santiago por la ciudad y, por la tarde, se llevará a cabo la representación del grupo de teatro de Aulas de la Tercera Edad, de la obra de Alejandro Casona «El secreto bien guardado», en el colegio Fernando de Rojas.

El jueves se celebrará el día del barro. Las personas mayores enseñarán a unos 300 niños a modelar el barro en la localidad de Quintanilla del Agua y el viernes, habrá una visita a las instalaciones de Diario de Burgos de niños y personas de la tercera edad.

Por otra parte, el próximo día 4, tendrá lugar la clausura del curso de Aulas de la Tercera Edad, con la intervención del secretario de la Confederación

de Aulas de la Tercera Edad, José Luis Jordana Laguna, quien hablará de «La participación de la tercera edad en la sociedad: un derecho, un deber y una necesidad». Será en el salón de las Bernardas y estará abierto a cuantas personas mayores deseen asistir, aunque no participen en las Aulas.

II SENADO DE LAS PERSONAS MAYORES

Otro proyecto a nivel nacional en el que participarán este año las personas de la Tercera Edad burgalesas es el II Senado de las Personas Mayores que se celebrará en Alicante los días 1, 2 y 3 de junio próximos, bajo el lema «La alternativa de los mayores».

Los alumnos de Aulas de la Tercera Edad han elaborado 15 ponencias, la mayor parte de ellas individuales, que serán valoradas por el comité organizador junto a las enviadas desde otras provincias. Las ponencias seleccionadas serán defendidas en el Senado alicantino por sus redactores.

Las ponencias han girado en torno a temas como «Las alternativas de los mayores» o algunos de los subtemas del II Senado como «Lo que queremos saber los mayores», «Lo que sabemos los mayores hoy» y «Lo que podemos los mayores hoy».

El Senado de las Personas Mayores se celebra cada dos años y pretende ser un foro abierto para reflexionar y debatir sobre los problemas básicos que conciernen a la sociedad española y surge ante la inquietud demostrada por muchos jubilados que se niegan a ser sujetos pasivos del acontecer de nuestra sociedad.

BREVES

Triduo de las Adoradoras del Santísimo

□ **BURGOS.**—La asociación Adoradoras del Santísimo organiza un triduo en honor de Santa Rafaela María, fundadora de la congregación de las Esclavas del Sagrado Corazón de Jesús. El triduo tendrá lugar hoy y mañana, a las seis y media de la tarde con Vísperas Solemnas y el día 18 se celebrará una Eucaristía a las siete y media.

Comedia musical «Sí a la vida»

□ **BURGOS.**—El grupo de teatro «Burubosco», de la Asociación Cultural Don Bosco y el Club Juvenil El Puente, pondrá hoy en escena la comedia musical «Sí a la vida», de Francisco Javier Arca. La representación tendrá lugar en el teatro del instituto Politécnico Salesiano Padre Arámburu. La entrada es gratuita. En el intermedio se representará el paso de Lope de Rueda «Los pícaros criados».

Las novedades del impuesto sobre la renta

□ **BURGOS.**—La asociación provincial de amas de casa «Jimena» organiza mañana una charla coloquio sobre las novedades más significativas de la ley del impuesto sobre la renta de las personas físicas.

El acto dará comienzo a las 17,00 horas en el salón de la CAM de la Plaza de Santo Domingo de Guzmán.

Charla coloquio sobre la F.P. en la LOGSE

□ **BURGOS.**—La Federación de Asociaciones de Padres de Alumnos de Centros Públicos de Formación Profesional (FAPAS) ha programado una charla coloquio sobre la formación profesional específica en la LOGSE.

La conferencia, que será desarrollada por el inspector de F.P. del MEC Ambrosio Hernández, tendrá lugar mañana lunes a las ocho de la tarde en el salón de actos de la Caja de Ahorros Municipal de la Avenida General Vigón.

IV Semana Cultural en el Sánchez Albornoz

□ **BURGOS.**—El Colegio Público «Claudio Sánchez Albornoz» ha organizado, con motivo del centenario del nacimiento del insigne escritor, la IV Semana Cultural, actos que se desarrollarán entre los días 17 y 21 de mayo.

Retiro espiritual en la iglesia de Reparadoras

□ **BURGOS.**—Mañana lunes, tendrá lugar, a partir de las ocho de la tarde, en la iglesia de las R.R.M.M. Reparadoras (Calera, 8), el retiro espiritual correspondiente al mes de mayo de la Compañía de la Virgen.



AYUNTAMIENTO DE BURGOS

Sección de Sanidad

CEMENTERIO MUNICIPAL

AVISO IMPORTANTE PARA LOS CONCESIONARIOS Y SUS FAMILIARES DE LAS SEPULTURAS DE PARVULO DE LOS PATIOS DE SANTIAGO, SAN ENRIQUE, SAN GIL Y SANTA TECLA

La Sección de Sanidad de este Ayuntamiento ha iniciado la tramitación del expediente de exhumación y traslado de restos cadavéricos de los Patios de Santiago, San Enrique, San Gil y Santa Tecla, para su posterior transformación en patios urbanizados de sepulturas normalizadas más acorde con las necesidades actuales.

Dado el considerable número de enterramientos, así como el tiempo transcurrido desde las inhumaciones, hace imposible, en algunos casos, la localización domiciliaria de sus titulares, por lo que, por el presente anuncio se convoca a todas aquellas personas interesadas para que en el plazo más breve posible se personen en la Sección de Sanidad y Consumo (Cementerio), sita en la C/. Juan Bravo, número 1 Edificio del Laboratorio Municipal, del Polígono Río Vena, en horario de oficina de 8 a 2, (teléfono: 288832), con el fin de realizar las gestiones necesarias para la exhumación y traslado de restos, de acuerdo con las normas establecidas en el Reglamento y Ordenanza Fiscal del Cementerio, teniendo de manifiesto el expediente que podrá ser examinado por las personas interesadas.

Burgos, 9 de Mayo de 1993
El Alcalde-Presidente:
Valentín Niño Aragón

INGLES EN VERANO

- Inglés convivencia y naturaleza.
- En las estribaciones de Picos de Europa.
- Chicos y chicas de 9 a 14 años.
- Julio y agosto.

PP. MISIONEROS DE LA SAGRADA FAMILIA

Información e inscripción: Guisando, 32. Teléfono 316 77 40, Madrid, o (988) 870025, CERVERA DE PISUERGA (Palencia)

Para que su hijo
NO PIERDA
el CURSO!

COLEGIO INTERNADO SAN FRANCISCO JAVIER

32º Curso Intensivo de verano.

- Cursillo orientado a superar el curso.
- En régimen de internado para chicos y chicas.
- Duración: Julio y Agosto 1993.
- E.G.B., B.U.P., C.O.U., Selectividad.
- 9 horas diarias de clases y estudios.
- Amplias instalaciones deportivas (incluida piscina olímpica).
- Autobuses semanales a S. Sebastián, Vitoria, Santander, Pamplona, Logroño, Burgos, Zaragoza



Información en:
COLEGIO INTERNADO
San Francisco Javier

J.M. de Barandiarán, 29 48960 SANTURCE (Vizcaya)
Tels.: (94) 461 33 10 - 461 05 41

Profesionales de hostelería protestan por la «competencia» de algunos centros

□ BURGOS/A.G.-Mañana se celebra en el salón de la Caja Municipal (San Juan de Ortega) una reunión, organizada por propietarios de negocios de hostelería, en la que se informará sobre los problemas que afectan al gremio por la apertura de locales que suponen, a su juicio, «competencia ilegal».

Esta iniciativa ha surgido de propietarios de negocios de Gamonal al ver cómo se han abierto centros de propiedad del Inerser para la Tercera Edad en los que se sirven comidas a precios «muy baratos», según explicó uno de los propios afectados, José Ignacio Bombín.

En una nota dirigida a los profesionales del gremio se afirma que «podría surgir la unión de todos los afectados para la inmediata solución del problema que plantean centros culturales, peñas, hogares de la Tercera Edad, locales sin licencias, etc., la mayoría de ellos, contruidos con parte de nuestros impuestos, con la única finalidad de cedérselo a una segunda persona para su explotación y beneficio, que, a su vez



En San Pedro y San Felices fue donde surgió la primera protesta.

se permite el lujo de hacernos la competencia atendiendo a toda clase de personas pagando unos impuestos mínimos».

José Ignacio Bombín manifestó que no se está en contra de que se sirva en esos centros,

por ejemplo a los ancianos, «para ellos tendría que ser incluso gratis», pero que en esos establecimientos «entra gente de todo tipo por lo baratos que son los menús».

También explicó que se han

puesto en contacto con profesionales de San Pedro y San Felices, barrio en el que surgió una polémica parecida durante sus fiestas, y que van a recogerse firmas para poder poner fin al problema.

SUCESOS

Un ciudadano griego resultó muerto al ser atropellado

□ BURGOS.- Un hombre de nacionalidad griega resultó muerto ayer, al ser atropellado por un turismo con matrícula portuguesa.

Los hechos ocurrieron sobre las dos y veinte de la tarde de ayer, en el kilómetro 259,500 de la carretera Nacional-I (Madrid-Irún), en el término municipal de Monasterio de Rodilla (partido judicial de Briviesca). El turismo Volkswagen Corrado matrícula 1405-NV-94, conducido por Octavio de Almeida Medeiros, de nacionalidad portuguesa, atropelló al peatón Moustkas Spuridon, de 45 años de edad y nacionalidad griega.

Como consecuencia del choque, el peatón sufrió heridas graves, siendo trasladado al «General Yagüe», falleciendo poco después.

Practicó diligencias la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil.

Hacienda da subvenciones a cinco proyectos de inversión con cerca de 90 millones

□ BURGOS.-La Dirección General de Incentivos Regionales, dependiente del Ministerio de Economía, subvencionará con 89.718.090 pesetas los proyectos de cinco empresas burgalesas cuyo coste total asciende a 864.841.000 pesetas, y que conllevarán la creación de 36 puestos de trabajo, según ha informado Gobierno Civil.

Una de las empresas beneficiarias es Trouw España, S.A., situada en Cojóbar, que realizará una inversión de 182.537.000 pesetas, con la creación de 4 puestos de trabajo, y para la que se ha concedido una ayuda de 16.428.330 pesetas. Levoal, S.L., de Villarcayo, presentó un proyecto de

inversión de 149.244.000 pesetas, por el que obtendrá subvención de 19.401.720 pesetas, y serán siete los empleos que cree. Maderas Valdelague, de Huerta del Rey, invertirá en su proyecto 75.540.000 pesetas, creando nueve puestos de trabajo, por lo que recibirá 11.331.000 pesetas. Por su parte, Puerta de Burgos, S.A. obtendrá una ayuda de 28.754.640 pesetas por su proyecto, que requiere una inversión de 319.496.000 pesetas y creará diez empleos. Finalmente, Claucama, S.A., de Villagonzalo Pedernales, creará seis empleos, con una inversión de 138.024.000 pesetas, por lo que recibirá 13.802.400 pesetas.

Cruz Roja Española ha puesto a la venta las participaciones para el Gran Sorteo del Oro

□ BURGOS.- Ya se han puesto a la venta las participaciones para el tradicional Sorteo del Oro que organiza Cruz Roja Española, y que en esta ocasión tendrá lugar el 14 de julio en Lérida, según ha informado la Asamblea Provincial de esta institución humanitaria.

Los boletos se pueden adquirir en cualquiera de las oficinas locales de Cruz Roja de la provincia, por un precio de 300 pesetas. En esta campaña habrá un «Primer Gran Premio» dotado con 100 lingotes de oro de 24 kilates. Además, 179 segun-

dos premios, a los que corresponden 250 gramos de oro de 24 kilates. A los 1.620 terceros premios les otorgarán una onza española de oro de 24 kilates, y a los 1.200 cuartos premios, 1/3 de onza española de oro, también de 24 kilates.

Además Cruz Roja sorteará 50 viajes a Roma, entre los colaboradores de esta institución que participen en la realización de la campaña. Cruz Roja agradece la participación en este sorteo porque «contribuye a mejorar y ampliar su labor humanitaria y asistencial».

NUEVO

CREDITO VIVIENDA cajaburgos

SIN

SIN GASTOS

Sin comisión de estudio

Sin comisión de apertura

Sin gastos de tasación pericial

Sin comisión por anticipos de capital

Sin comisión por cancelación anticipada

12% de interés el primer año (12,68% T.A.E.)
interés variable en los años siguientes

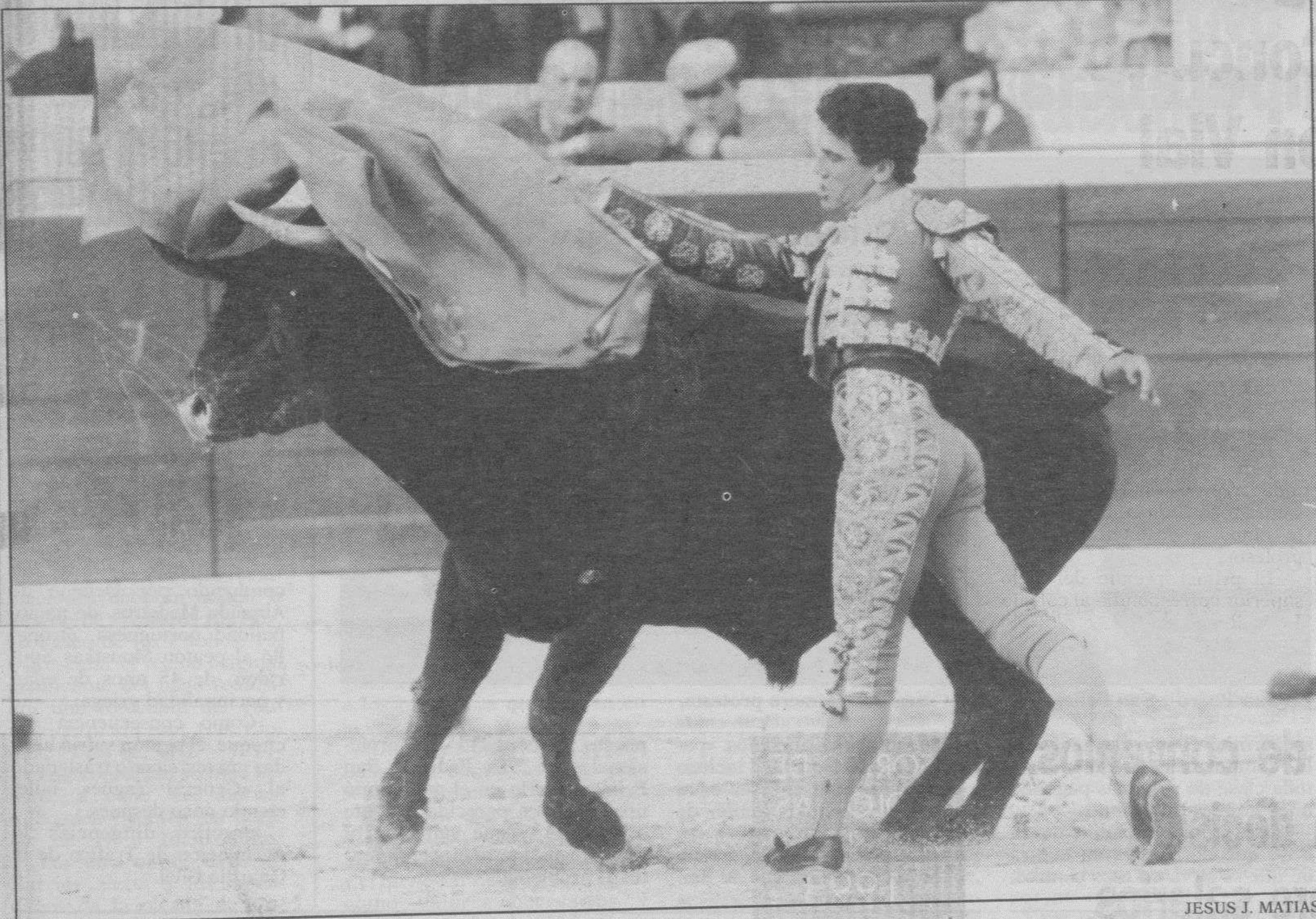
HASTA 25 AÑOS PARA PAGAR

Solicite información en nuestras oficinas



CAJA DE AHORROS
MUNICIPAL DE BURGOS

TOROS



JESUS J. MATIAS

El torero de Modúbar, José Ignacio Ramos, en un forzado de pecho al toro «Mirador», de su alternativa.

José Ignacio Ramos tomó la alternativa con un lote deslucido de Antonio Pérez

JOSE MARIA SANVICENS
VITORIA

□ Mucha agua cayó en Vitoria durante la madrugada del sábado, cosa que hizo temer la suspensión del festejo, no obstante, cesó la lluvia y debido al buen drenaje del ruedo de la plaza de toros, la corrida se pudo celebrar sin impedimentos. Lo que ya no es normal es que a última hora un torero castellano-leonés, que precisamente no es de los que tengan el horizonte de su carrera muy despejado, mande un parte facultativo justificando su ausencia. A la hora del apartado nos enteramos de que hacía varias fechas que se venía solicitando por parte del diestro de Valladolid, *David Luguillano*, el afeitado de las reses a lidiar, trámite que no quiso aceptar la empresa y al parecer, como éste era el verdadero motivo de su ausencia, y no el facultativo, antes de iniciarse el paseíllo la empresa lo anunció por megafonía, dando asimismo el nombre del torero sustituto. Mancha muy gorda esta y muy difícil de quitar, en el historial de *David Luguillano*.

JOSE IGNACIO RAMOS

Después de toda una serie de suspensiones, por fin el diestro de Modúbar, pudo tomar la alternativa. Fue lástima que los toros no fueran idóneos para el buen toreo. A su primero, lo recibió con tres lances a la verónica a compás abierto y rematados con ajustada media. Después de recibir los trastos de matar, de manos de José Antonio Campuzano, brindó su primera labor de matador al públi-

La baja temperatura, más la blandura y corta embestida de los toros de «AP» deslució el festejo

co para instrumentar una corta faena, basada en la mano diestra y porfiando mucho ya que el toro era remiso a embestir y pronto «cantó la gallina» desplazándose a la zona de toriles. Para los amantes de la historia, hay que decir que el toro atendía por «Mirador», número 55, negro zaino y 520 kilos de peso, al cual pasaportó de pinchazos sin soltar y media estocada en buen sitio que precisó de cinco descabellos recibiendo un recado de la presidencia. El público le premió con una clamorosa vuelta al ruedo.

Al toro que cerró plaza, lo banderilleó con aseó, por ambos pitones, igual que hiciera con el de la alternativa. Brindó la faena a su apoderado, S. Santos «El Serranillos». Después de un torero tanteo inicial fue lástima que el toro resultara remiso a embestir y cuando lo hacía se acostaba por ambos pitones. Esta fue la razón de que abreviara, pasaportándolo de tres pinchazos, estocada con asomo y dos descabellos. Al final se le despidió con palmas.

JOSE ANTONIO CAMPUZANO

Este veterano matador fue el que mejor entendió a los toros de su lote, a pesar de la corta

embestida del primero y de la blandura de remos del segundo. A los dos les hizo dos faenas muy parejas, a base de estar encima de sus oponentes y de no apartarles la muleta de la cara. Le anotamos en el cuarto una tanda de cuatro derechazos, rematados con el de pecho, con mucho temple y ligazón. Al final de las dos faenas, recurrió a los pases de adorno para caldear el ambiente. Al primero lo mató de estocada en buen sitio y en la suerte natural, siendo premiado con una oreja. Y al cuarto de la tarde, de estocada en lo alto, de rápido efecto, que le valió otra oreja. Al final fue sacado a hombros de la plaza.

RUI BENTO VASQUES

Recibió al primero de su lote con una meritoria tanda de verónicas jaleadas y rematadas con la media. Con la muleta, en sus dos toros le vimos poco puesto, si bien es verdad que el primero de su lote se defendía y entraba al engaño rebrincado y por tanto, resultando los muletazos deslucidos. En el quinto de la tarde, tuvo que apachugar con un toro que se defendía, echando la cara arriba. No obstante, hay que reconocer que puso voluntad.

A su primero lo mató, después de marrar en el primer intento, de media estocada desprendida en la suerte contraria, que precisó de cuatro descabellos, silenciándose su labor. Y al quinto de la tarde, lo mató de una estocada «haciendo guardia», que precisó de seis descabellos, siendo premiado con palmas a su voluntad.

Al final del festejo se escu-



JESUS J. MATIAS

José Ignacio con la muleta planchada tirando de su oponente.

charon una serie de comentarios queriendo justificar la blandura de remos de los toros de Antonio Pérez de San Fernando, divisa ésta, que hace muy pocas décadas las figuras se disputaban por torear y que hoy en día, lamentablemente, ha per-

Ficha técnica de la corrida

□ **Toros.**— Para este festejo se han lidiado toros de Antonio Pérez de San Fernando, bien presentados pero escasos de fuerzas y en general blandos de remos. Se les castigó con una vara, excepto al segundo y sexto que recibieron dos.

Cartel.— José Ignacio Ramos, que tomó la alternativa (de plomo y oro con cabos negros), aviso y vuelta al ruedo en el primero, y ovación en el que cerró plaza.

José Antonio Campuzano (de azul celeste y oro), oreja y oreja.

Rui Bento Vasques (de azul marino y oro), palmas y palmas.

Incidencias.— Tarde fresca con sol y nubes registrando los tendidos algo más de tres cuartos de su aforo. Presidió el festejo Jerónimo Lete, acompañado de su correspondiente asesor veterinario y del asesor taurino José María Sedano.

A altas horas de la madrugada se recibió un parte facultativo, justificando la ausencia del diestro vallisoletano *David Luguillano*, que fue sustituido por el torero portugués *Rui Bento Vasques*. Veremos si esta tarde, *Luguillano* torea en Valladolid.

Trofeos y juguetes para el IX Concurso de Educación Vial

□ **BURGOS.**—El jefe provincial de Tráfico, José Antonio Perca Pereda presidió ayer la entrega de premios correspondientes a la fase provincial del IX Concurso Nacional de Educación Vial Escolar que anualmente convoca la Dirección General de Tráfico.

Numerosos escolares, acompañados por los profesores que han coordinado los trabajos, acudieron al Salón-Teatro de la Caja de Ahorros Municipal, colaboradora en el certamen, para recibir sus diplomas, medallas, copas y, seguramente, lo que más ilusión les produjo, bicicletas y otros juegos con que se les obsequió. La entrega corrió a cargo de los miembros

del jurado, entre los que había representantes de la Guardia Civil y de Tráfico.

Cada ciclo escolar, superior y medio, recibió tres premios y tres accésit. Hubo, además, una mención especial para el colegio Aspanias, de Burgos, por su trabajo, «Taller de Educación Vial».

En este concurso han participado numerosos colegios de toda la provincia. Los concursantes formaban equipos de siete niños, coordinados por un profesor.

El primer premio del ciclo superior correspondió al colegio Jesús Reparador, y en el ciclo medio a la Sagrada Familia, de Miranda de Ebro.



ALBERTO RODRIGO

Los autores de los trabajos ganadores recogieron sus diplomas, trofeos y juguetes.

La negociación de convenios, pendiente de la decisión empresarial sobre salarios

El resto de los puntos del documento propuesto por el director de Trabajo han sido aceptados como base negociable

□ **BURGOS.**—Tras más de cuatro horas de reunión entre los sindicatos y FAE, mediados por el gobernador civil, César Braña, y por el director provincial de Trabajo, Javier Aibar, el incremento salarial continúa siendo el inconveniente principal para sacar adelante la negociación colectiva.

Así lo ha declarado el secretario provincial de UGT, Julián Juez, quien aseguró que existe un cierto acuerdo respecto a una determinada banda salarial, pero que «existen matizaciones que pueden hacer que esta banda que podemos proponer a las mesas, no tenga efectividad». Este es, justamente, el centro de la discrepancia, respecto al cual los empresarios se han comprometido a analizarlo y contestar en los próximos días. Esta decisión será, pues, la que permita el impulso o no de las negociaciones, ya que, para Juez, si esto no avanza «todo lo demás es vacío».

Durante la reunión se habló de que el incremento salarial quedaría a la voluntad de las

partes, «pero marcando y acotando los márgenes».

No obstante, Juez reconoció que se ha avanzado en algunos temas. En principio, todos han aceptado el documento que presentó Aibar, «como punto y base de discusión», manifestó el secretario provincial de UGT, con el objeto de marcar unas pautas para conseguir el desbloqueo. De todos modos, los sindicatos se han mostrado algo más optimistas que en las anteriores ocasiones.

Así, según UGT, ya se ha logrado que los empresarios retiren las «contraplataformas» presentadas en algunas mesas. Según Julián Juez, cuestiones sobre empleo, formación profesional y otros temas «que no suponen un incremento de costo para los empresarios y sin embargo son importantes para los trabajadores».

Con todo, el representante de la UGT dio por finalizadas, «y por perdidas», las reuniones con el director provincial.

Uno de los convenios más difícil es el del metal, debido en parte a que afecta a casi 9.000 trabajadores, y «también por la oferta que actualmente tenemos en la mesa», explicó Julián Juez, quien matizó que también otros sectores lo tienen difícil aunque no sean cuantitativamente tan importantes.

SORTEO DE COLONIAS VERANIEGAS 1993

Ahorrando con la Caja del Círculo ¡lo pasas en grande!



Pide los boletos

Ahorrar con la Caja del Círculo es la mejor forma de pasarlo en grande.

Porque la Caja del Círculo sortea estupendas vacaciones para los niños, en Santander y Tarragona. Totalmente gratuitas.

Para optar a las plazas basta con que seas titular de una Libreta de Ahorro Infantil o Escolar.

Cuanto más ahorres, más boletos de participación conseguirás y más posibilidades tendrás de ganar unas estupendas vacaciones en el Sorteo de Colonias Veraniegas que se celebrará el próximo mes de Junio.

VACACIONES EN EL MAR GRATUITAS

Venta directa

precioficinas

Entrega inmediata

¡OFERTA!
LAS TRES PIEZAS
29.900,- Pts.+IVA.

SILLA MECANOGRÁFICA elevación a gas

ALA DE MESA 1.03x0.55x68

MESA 1,40 X 0,80

HORARIO: De 11.30 a 2 y de 5 a 8.

precioficinas

Juan Ramón Jiménez, Pentasa 3 nº 24. ☎ - Fax: 947-48 11 82



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD

CIRCULO CATOLICO

«Antología del bolero», un sueño romántico hecho espectáculo

Treinta artistas cubanos recrean en el Gran Teatro toda la evolución del bolero

□ **BURGOS/J.SAIZ.**—Después de alcanzar un extraordinario éxito de público y crítica en su debut en el Teatro Calderón de Madrid, producciones Contr'art presenta durante este fin de semana en el Gran Teatro burgalés su «Antología del bolero»; un espectáculo musical que pretende reflejar la historia de este romántico baile; desde su nacimiento, hasta nuestros días.

Esta Compañía cubana, dirigida por Angel Fernández Montesinos e integrada por diez músicos, otros tantos cantantes, dos presentadores y una pareja de baile, realiza sobre el escenario un exhaustivo y artístico repaso de la evolución experimentada por el bolero, cuya paternidad, que data del año 1780, fue atribuida al bailarín Lorenzo Cerezo y, según los estudiosos, podría ser una derivación de las populares seguidillas andaluzas.

En opinión de la escultural cantante María Antonieta, «el

bolero es un sueño protagonizado por toda la gente romántica del mundo, un resumen de poco más de tres minutos inspirado en hechos y situaciones cotidianas, casi siempre fruto de la nostalgia, la afectividad, el amor y el desamor..., que dan lugar a todo un cúmulo de intensas sensaciones».

Según manifestaron a DB la pareja de baile compuesta por Elisabeth Todo y Carlos A. Peralta, el bolero siempre ha estado de moda en Iberoamérica aunque desde la proyección de la película de Pedro Almodóvar «Tacones lejanos» y la aparición del cantante mexica-



PATRICIA

Rey Montesinos (dtor. musical), Mundito y Mª Antonieta (cantantes), Elisabeth y Carlos (coreografía).

no Luis Miguel, las cotas de popularidad de este baile se han disparado llegando incluso al continente europeo.

Para Elisabeth, el bolero es un baile tradicional cubano muy elemental, romántico y *apretadito*, cuya práctica sólo requiere la superficie de una baldosa y,

por ello, suele ser aprovechado por las parejas para transmitir sus confidencias amorosas.

Estructurada en dos partes bien diferenciadas, la primera fundamentalmente didáctica y la segunda —subtitulada «Boleros de Oro»—, mucho más artística y moderna que la anterior,

la «Antología del bolero» recrea la música y el vestuario que se utilizaba entre los años 40 y 60, y concluye mostrando las variantes introducidas desde aquella época, hasta hoy; todo ello rodeado de una coreografía y arreglos orquestales realmente fantásticos.

A poco que ahorres, vivirás a un paso de las playas de Santander.

DESDE 5.450.000 Ptas. Y 50.000 Ptas. AL MES

ASCAN te pone la playa a tu lado. Porque te ofrece pisos de 1, 2 y 3 habitaciones, en bloques de cuatro alturas y con garaje y trastero opcional, en Santander ciudad.

Una oferta con condiciones de pago inmejorables. Asimismo, podrás beneficiarte de una cómoda financiación.

Entregas a cuenta avaladas por póliza y con plazo fijo de entrega.

Todas estas facilidades, te llevarán a una urbanización donde la calidad es el denominador común. Donde podrás disfrutar de amplias zonas ajardinadas y de las playas de Santander, que se encuentran a tan solo 5 minutos. Un lugar, excelentemente comunicado, desde el que vivirás la playa de cerca.

NUEVO HORIZONTE

RESIDENCIAL

PROMUEVE

ASCAN

SI QUIERE MAS INFORMACION, LLAMENOS O ENVIE ESTE CUPON A C./ JESUS DE MONASTERIO, 27 39008 SANTANDER - Tel. (942) 37 25 95. LE REMITIREMOS INFORMACION DETALLADA

Nombre Apellidos

Calle Nº Piso

C.P. Teléfono

Antonio Gregori analizó las etapas que intervienen en la producción cinematográfica

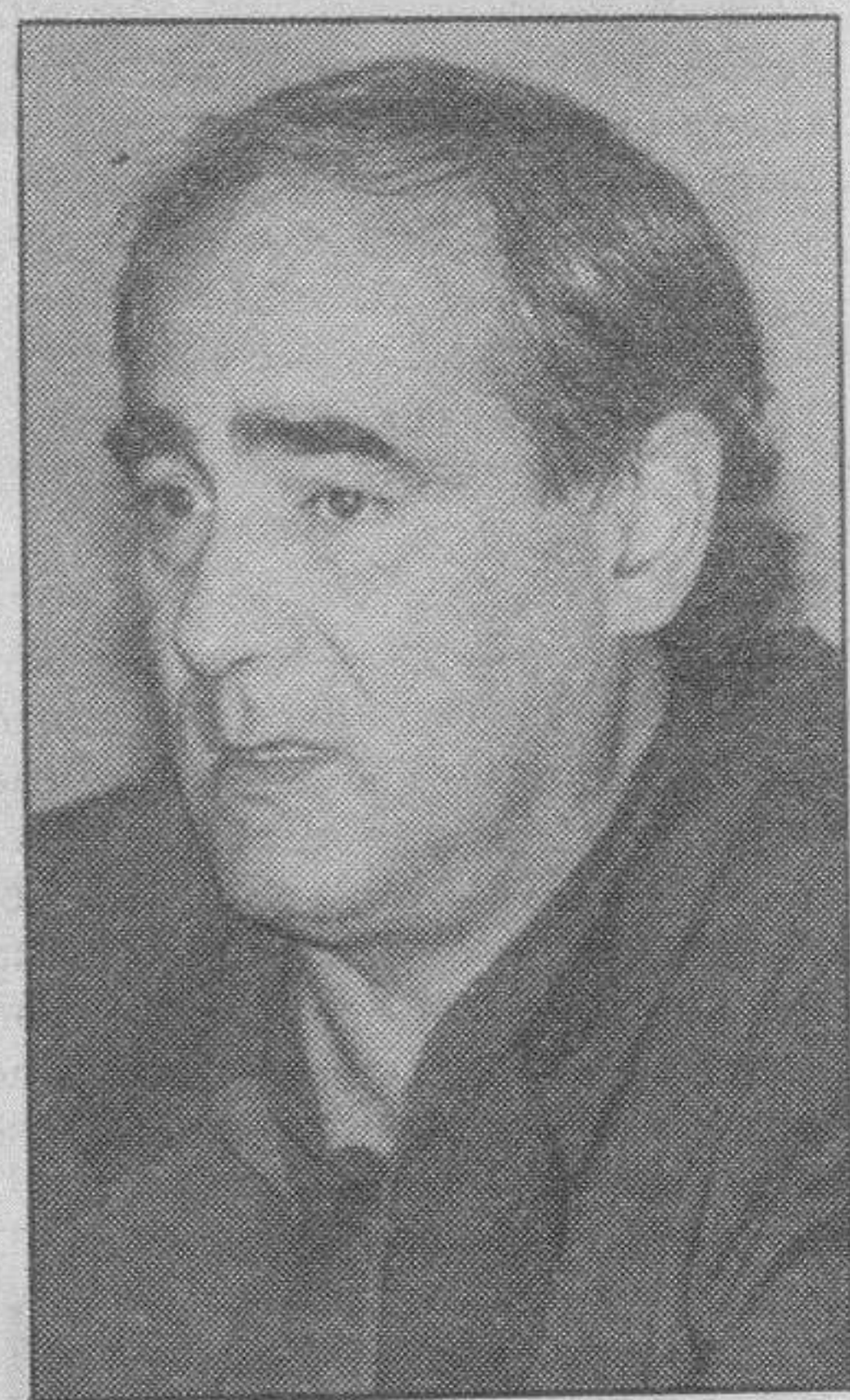
□ **BURGOS.**—El crítico de cine, productor y guionista burgalés Antonio Gregori reanudó ayer en el centro cultural de la Casa del Cordón el Curso de Iniciación Cinematográfica «El cine: una ventana al mundo», organizado por la Caja de Ahorros Municipal y al que asisten cerca de 250 personas.

Durante su intervención, Gregori analizó las distintas etapas que intervienen en la realización de películas profesionales. En primer lugar, el crítico burgalés diferenció entre las producciones cinematográficas típicas (aquellas que están determinadas por empresas que habitualmente producen cine o por emisoras de TV estatales o privadas) y las atípicas (generadas por un realizador que, tras constituir una cooperativa, busca financiación en fuentes no habituales en el medio cinematográfico).

Así, una vez definido el equipo de producción —integrado por un productor, director de producción, productor ejecutivo, jefe de producción y ayudantes, cuya principal misión es la organización del filme, para lo que siempre se tendrá en cuenta su grado de funcionalidad—, éste deberá mantener una estrecha colaboración con el equipo de realización para conjugar necesidades y prioridades.

FUNCIONES DE LOS MIEMBROS DE UN EQUIPO DE RODAJE

Según comentó Antonio Gregori, el equipo de rodaje se encuentra distribuido en áreas muy definidas que abarcan desde la producción (organización y fuente de financiación del



ALBERTO RODRIGO

Antonio Gregori, crítico de cine.

rodaje), hasta el área de montaje, pasando por la realización (director o realizador, ayudante de dirección y secretario de rodaje o *script* —encargado de solventar todos los problemas de continuidad—, área de fotografía (operador o director de fotografía, ayudante de cámara o foquista, y el foto-fija), área de electricidad, escenografía o ambientación, y área de sonido. Concluida su intervención, los asistentes a este Curso presenciaron la proyección de la película de Nicholas Ray, «Johnny Guitar».

El próximo sábado, día 22, el reputado montador Pablo G. del Amo analizará el proceso del montaje cinematográfico. Seguidamente, será proyectada la película de Alfred Hitchcock, «Encadenados».

CRITICA MUSICAL

La enérgica invención de un pianista con personalidad

PROGRAMA:

-Sonata op. 57 en fa m, «Appassionata», de Beethoven.
-Cuatro mazurcas, op. 33, de Chopin.
-Tres polonesas (op. 40 nº 1, op. 44 en fa sos m, op. 53 en La bem M), de Chopin.

-Sonata en si m, de Franz Liszt.

E. CUESTA

ENTRA en el escenario, saluda al público bajo los primeros aplausos que lo reciben, y apenas permite que las manos reencontran el acomodo de los regazos y los cuerpos rebullan en un movimiento final sobre las butacas. Sin casi haberse sentado sobre su banco, Serghei Yerokhin ataca el meditativo primer tema de la *Appassionata* de Beethoven. El público se sorprende, sube las orejas, reacciona. No, no es que al pianista le estén traicionando los nervios. Muy al contrario, ha empezado mandando, imponiendo sus maneras como jefe que es de la ceremonia. A partir de ahí sólo queda apuntarse o abandonar.

Y no abandona a Yerokhin el público de la Sociedad Filarmónica. Rápidamente convencido, entra con él en un peculiar mundo sonoro presidido por la virilidad, la claridad y la fuerza. Un mundo donde la cómoda ortodoxia es cortesmente apartada para dejar paso a un torrente de enérgica invención que se basta a sí misma para justificarse.

RECREACION INAUDITA DE CONOCIDAS OBRAS

El pianista ruso tocó el viernes pasado algunas de las obras más conocidas del repertorio romántico, de las que hizo una recreación inaudita. Todo parecía sonar en primicia, y la atrevida apuesta de Yerokhin vino avalada por la férrea intención que en seguida se le presume y al poco rato de escuchar se

Serghei Yerokhin actuó en Burgos invitado por la Sociedad Filarmónica

comprueba: en sus sólidas versiones, cada detalle de la interpretación obedece a un plan estricto. Debajo queda la arrolladora personalidad de un artista al que le sobra ímpetu para sostener su criterio.

ENERGIA, NERVIO, CREATIVIDAD

A quien no lo conozca, hará sonreír que diga que Yerokhin taconeó el suelo cuando mete el pedal, que en los pasajes virtuosos bufa y levanta por los aires la pierna izquierda, que menudean las ocasiones en que mira al teclado como si fuera un enemigo. Son detalles anecdóticos de lo que es su condición: energía, nervio, creatividad. Detalles tan anecdóticos como atractivos e imprescindibles en su estilo.

UN DURO CON SENTIMIENTOS

Su conexión con el público es óptima, al punto que éste le ofreció calurosísimos aplausos. Serghei Yerokhin se los gana con limpieza, con sinceridad, entregando mucho de sí, y eso se nota y se premia. El gesto duro, sin concesiones mercenarias a lo fácil, es común a su rostro y a su forma de tocar. Pero es un duro con sentimientos, comunicativo y seductor, que se expresa sobre el teclado con un despliegue de capacidad tímbrica revelador de su inteligencia musical.

Yerokhin es un pianista exacto, inagotable, valiente, que integra el virtuosismo y la fuerza al servicio de su singular mensaje. Un gran creativo, un hombre de los que pueden y merecen levantar pasiones.

premiados con 150.000 y 75.000 pesetas.

En el apartado de menciones se reconoció, por su calidad literaria, los trabajos presentados por el vallisoletano Juan Carlos Poveda con «El agua de limón» y el burgalés Jerónimo Rodríguez con la obra titulada «Teoría del abismo».

La entrega de galardones tendrá lugar el próximo día 25, coincidiendo con la clausura del ciclo «Creación y Crítica en la actual literatura española» que, organizado por la CAM, se ha venido desarrollando en el centro cultural de la Casa del Cordón y que correrá a cargo del conocido escritor leonés Julio Llamazares.



ANGEL AYALA

Un intérprete que en pocos años se ha hecho conocer por países de tres continentes.

CONCURSO REGIONAL DE *Relatos*

MÁS DE 250 TRABAJOS PRESENTADOS A ESTE CERTAMEN LITERARIO CONVOCADO POR LA CAJA



Los miembros del jurado durante sus deliberaciones

Doscientos sesenta narradores castellano-leoneses han participado en la octava edición del Concurso de Relatos -segunda con carácter regional- convocado por la Caja de Ahorros Municipal de Burgos con el fin de contribuir a la aparición de nuevos valores dentro del panorama literario regional.

Fruto de la favorable acogida y de la elevada participación registrada han sido la gran variedad temática y los diversos estilos literarios reflejados en los relatos que han concurrido al certamen.

El jurado calificador del mismo ha estado compuesto por el escritor don José María Merino y los profesores y escritores don Jesús Carazo y don Juan José Pérez Solana, que han decidido otorgar los premios establecidos en la convocatoria a los siguientes autores y obras:

Primer Premio (250.000 ptas. y placa):

"*Mientras su reflejo me confunde*", de Manuel Francisco Rodríguez García (Valladolid)

Segundo Premio (150.000 pesetas y placa):

"*Castillos de Arena*", de Juan Manuel de Prada Blanco (Zamora)

Tercer Premio (75.000 ptas. y placa):

"*Encuentro en Baltasar Brum*", de Alberto Herrero Arnáiz (Burgos)

El jurado hizo también mención especial a los trabajos presentados por: Juan Carlos Poveda Nieto (Valladolid), autor de "*El agua de limón*", y Jerónimo Rodríguez González (Burgos), autor de "*Teorema del abismo*".

La entrega de premios tendrá lugar el próximo día 25 de mayo, a partir de las 8,15 de la tarde, en el Centro Cultural de la Casa del Cordón. Con tal motivo, el escritor leonés Julio Llamazares pronunciará la conferencia titulada "El oficio de mentir".

Francisco Rodríguez gana el Concurso Regional de Relatos

BURGOS.-El narrador vallisoletano Manuel Francisco Rodríguez García, con la obra titulada «Mientras su reflejo me confunde», ha obtenido el primer premio del VIII Concurso Regional de Relatos que, convocado por la Caja de Ahorros Municipal, pretende fomentar la aparición de nuevos valores en el ámbito regional literario y cuenta con una dotación de 250.000 pesetas.

El escritor zamorano Juan Manuel de Prada Blanco, con la obra «Castillos de Arena» y el burgalés Alberto Herrero Arnáiz, autor del trabajo «Encuentro en Baltasar Brum», al ocupar el segundo y tercer puesto respectivamente han sido



CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

PANORAMA GRAFICO



ANGEL AYALA

ALUMNOS HOLANDESES VISITAN DIARIO DE BURGOS.— Un grupo de alumnos holandeses, que cursan sus estudios en el Instituto Cardenal López de Mendoza, hicieron un recorrido por las distintas instalaciones del Diario de Burgos. Los jóvenes se mostraron interesados en conocer cómo es el proceso de edición de un periódico español.



ANGEL AYALA

LOS NIÑOS DE 6º DEL LICEO CASTILLA CONOCEN DB.— Los cuarenta chavales que cursan 6º de Educación General Básica en el colegio Liceo Castilla de Burgos, se acercaron también hasta la sede de nuestro periódico en San Pedro Cardeña, para ver sus instalaciones. Los alumnos estuvieron acompañados por uno de sus profesores.



CHELIS

DIA DE CASTILLA Y LEON EN BASAURI.— El pasado fin de semana se celebraron diversos actos en la localidad vizcaína de Basauri, para conmemorar el día de la comunidad. Además de una misa castellana en la iglesia de Ariz, hubo pasacalles, danzas, dulzaineros y otras actuaciones como la de la coral del Centro Zamorano de Baracaldo.



LA TUNA DE DERECHO VUELVE DE MALAGA.— La Tuna de la Facultad de Derecho ha regresado ya de su viaje para participar en el IX Certamen de Tunas del Distrito Universitario de Málaga. Más de mil personas acudieron a verles y aplaudieron su actuación. Pero ellos no descansan y pronto volverán a hacer las maletas para visitar Logroño, Melilla, Córdoba, Marbella y Orense.



MIGUEL

LOS TROVADORES DE CASTILLA PROCLAMAN A SUS REINAS.— Ana Raquel Izquierdo ha sido elegida Reina Mayor del grupo Trovadores de Castilla y Cecilia Candelaria García, Reina Infantil. En esta ocasión acompañarán a las reinas como damas Mª Carmen Tudanca y Mª Angeles Saiz. Todas ellas posan en la foto con varios representantes del grupo.



MIGUEL

ELECCION EN EL CLUB VITORIA NIDO.— El presidente del Club Vitoria Nido, Francisco Villar, presentó en sociedad a las reinas Mayor e Infantil y sus damas de honor. Mª del Mar Hocasas ha sido proclamada Reina Mayor y Tamara Lechosa, la Infantil, que posan en la foto con el concejal Cristino Díez y el socio de honor José María Peña.

Hace dos años y medio que ciento noventa abuelas del antiguo Gamonal decidieron poner fin a las largas horas que día a día pasaban frente al televisor y fundaron la asociación «Abuelas de Gamonal». Basi García, su presidenta y fundadora, se acababa de jubilar por aquel entonces y su nueva vida le provocó varias depresiones

La dignidad de nuestros mayores

ROBERTO VILLARREAL

UN día se me ocurrió que debía haber bastante gente como yo, y comenzamos a reunirnos en un ambiente que no tuviera nada que ver con el juego», asegura Basi.

Hoy son más de 400, entre asociadas y colaboradoras. Conservan el nombre de Gamonal porque allí surgió la iniciativa, pero acogen a abuelas de todo Burgos. Ana Mari es la más joven, a sus 38 años, y Carmen la mayor, con 82.

Han organizado conferencias y el Ayuntamiento les ha editado un libro de cocina con los secretos de muchos años de experiencia, que venden para recaudar fondos. También piensan en rescatar tradiciones, dichos, y palabras del castellano antiguo, porque se resisten a que Dios se las lleve con ellas.

Realizan viajes culturales y de ocio, además de visitas a empresas e instituciones. Incluso asistieron a una corrida de toros en Salamanca.

La presidenta cree que las personas mayores, con independencia de su pensión, puedan conocer lugares nuevos, «y ver el mar si no lo han visto porque para eso han trabajado toda su vida». «Con el INSERSO siempre van los que tienen un buen retiro», critica M^a Luisa Pontón, tesorera de la asociación.

VOLVER A UNIR LA FAMILIA

«Antes los abuelos eran la salsa de la familia y ahora son



PATRICIA

Basi García y M^a Luisa Pontón creen que «Abuelas de Gamonal» puede hacer una buena labor

un estorbo». Con esta triste frase plantean otro de sus objetivos: «ayudar a los hijos en la educación de los nietos», explica Basi. Aunque saben que han emprendido una labor que verá sus frutos a largo plazo, «queremos -expone Basi- volver a integrar la familia, y no hay mejor modo que educar a nuestros nietos en el amor por los abuelos, a veces los hijos ya tienen su vida montada, y es demasiado tarde para cambiar». Las «abuelas» esperan trabajar junto

a los profesores y «estimular trabajos para formar el concepto que tienen de sus abuelos».

Otra de las preocupaciones de estas activas mujeres, muy relacionada con el concepto de «estorbo» que se asienta cada día más en nuestros días, con la soledad y el abandono que padecen muchos ancianos.

Las «Abuelas de Gamonal» pretenden organizar un programa de atención y visitas a enfermos. «La asistencia social es insuficiente porque algunos

ancianos no pueden valerse por sí mismos. Están dos horas con una asistente social y el resto del día solos. Se necesita una residencia en Gamonal», observan, y animan a quien desee prestar su ayuda desinteresada. Han presentado 10.000 firmas en el Gobierno Civil, como respaldo social a su batalla.

UNA SEDE SOCIAL

Todas las inquietudes y aspiraciones se habían topado hasta

la fecha con un obstáculo: la falta de una sede social donde reunirse y organizar la vida de la asociación.

Hasta que el próximo domingo se inaugure por fin el sueño por el que han bregado estos dos años y medio, se seguirán reuniendo como cada jueves durante este tiempo, en la Casa de Cultura. El jueves 27 estrenarán la nueva sede con su reunión semanal.

«Hacía mucho tiempo -declaran- que el anterior alcalde, José María Peña, nos cedió el local, pero no lo hemos podido acondicionar por falta de medios hasta que el señor Méndez Pozo, con su ayuda, ha hecho posible esta inauguración. Nunca le podremos agradecer lo suficiente su gesto».

Para celebrar la inauguración, han organizado una semana de actos que engloba conferencias, exposiciones, recitales, y diversas manifestaciones de hermandad.

DÍA DE LA ABUELA

Su proyecto más ambicioso, «aunque se cumpla dentro de cien años», intenta fomentar un «Día de la Abuela», donde «se nos recuerde por nuestra condición de madres y de abuelas».

A lo largo de tantos logros y también de algunos sinsabores, las «abuelas» han aprendido a perseguir un fin común con la solidaridad y la sinceridad por bandera, y ese fin no es otro que «convertirnos de una vez por todas en una familia unida».

«SORDERA»

POR FIN EN BURGOS

DEMOSTRACION ESPECIAL DE LOS NUEVOS

TÍMPANOS ELECTRÓNICOS

PRACTICAMENTE

INVISIBLES

PARA TODAS LAS PERSONAS QUE OYEN LAS VOCES PERO NO ENTIENDEN LAS PALABRAS

Estos «TÍMPANOS ELECTRÓNICOS» son tan pequeños que quedan completamente escondidos y garantizan una audición segura, clara y confortable.

Con ocasión de la demostración especial que se realizará en la sede central de GRIMOFÓN, se concederá un descuento o facilidades para pagarlo en cómodos plazos sin intereses.

Quien esté usando un aparato «tradicional», podrá cambiarlo con unas condiciones muy favorables.

DEMOSTRACIÓN ESPECIAL

GRIMOFON

CENTRO AUDITIVO

Los días 17 y 18 de Mayo de 1993 de 10 a 14 h. y de 15 a 20 h. en:

HOTEL ALMIRANTE BONIFAZ

Vitoria, 22 - 09004 BURGOS ☎ (947) 20 69 43.

Jueves, 20 de Mayo

Salón Teatro de la Caja - 8,15 de la tarde

Orquesta Sinfónica de Munich

Director: Christoph Stepp

PROGRAMA:

- | | | |
|-----------|--|-----------|
| I PARTE: | OBERTURA Oberón | WEBER |
| | CONCIERTO para violín en Re mayor, Op.61 | BEETHOVEN |
| | SOLISTA: MICHAELA MARTIN | |
| II PARTE: | SINFONIA n.º 3 en Mi bemol mayor, Op. 97 ("La Renana") | SCHUMANN |

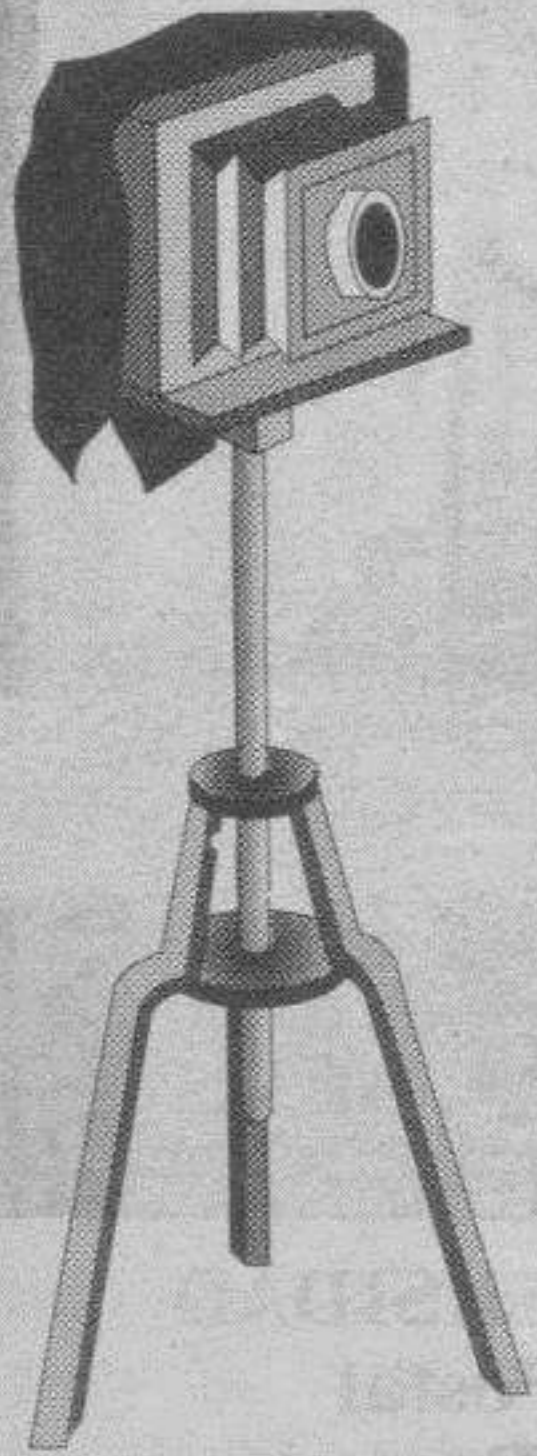
LOCALIDADES:

SALA DE EXPOSICIONES "ARLANZON" (AVDA. GENERAL SANJURJO, S/N)
DE 11 A 2 Y DE 5 A 9

ORGANIZA:



CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS



Concurso de fotografías antiguas «Diario de Burgos»



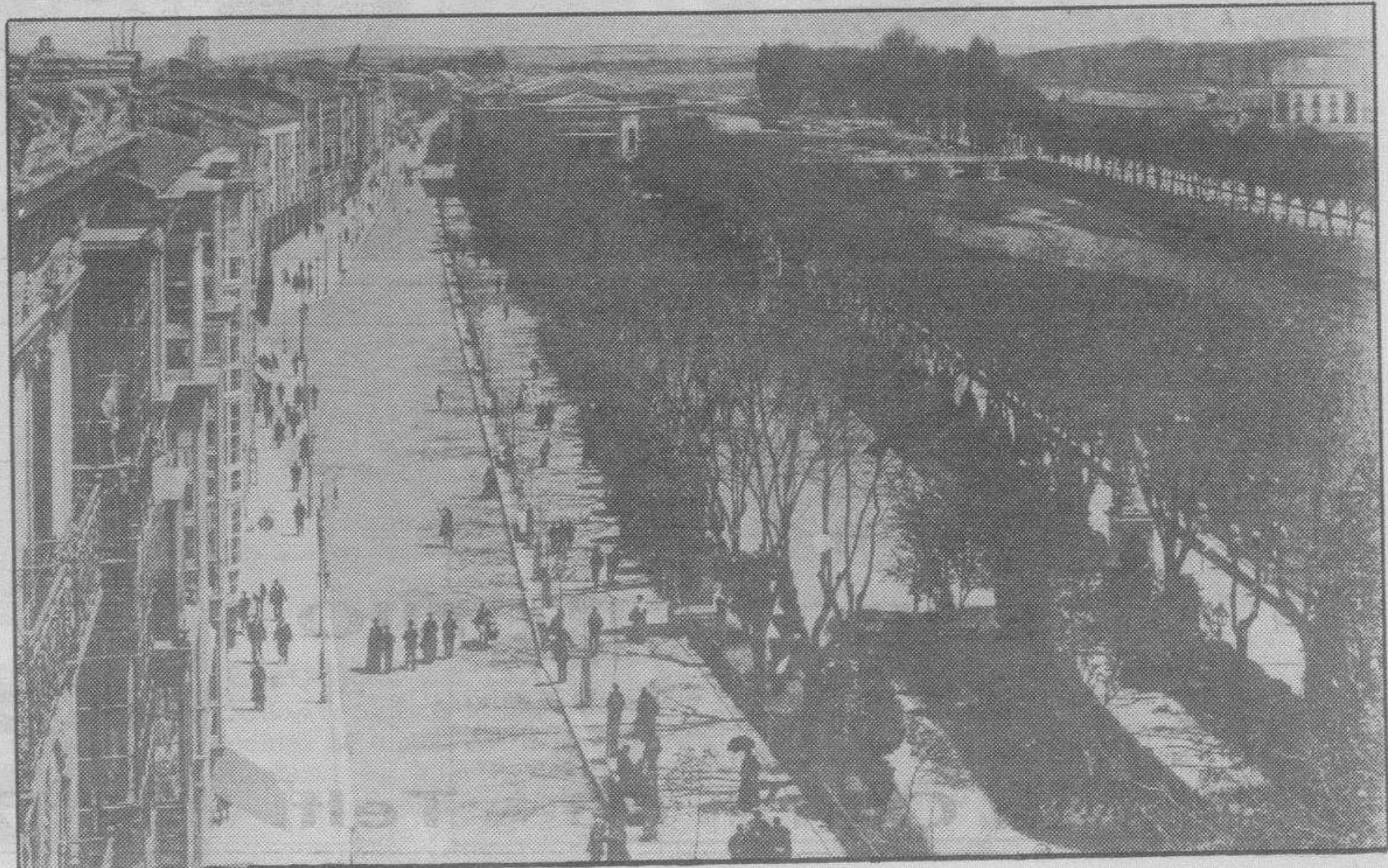
CALLE VITORIA, TERMINACION DE EDIFICIOS MODERNOS
Enviada por: Eusebio Suso, Burgos.



OBREROS DE LA FABRICA DE ALPARGATAS
Enviada por: Victorina Barrio, Burgos.



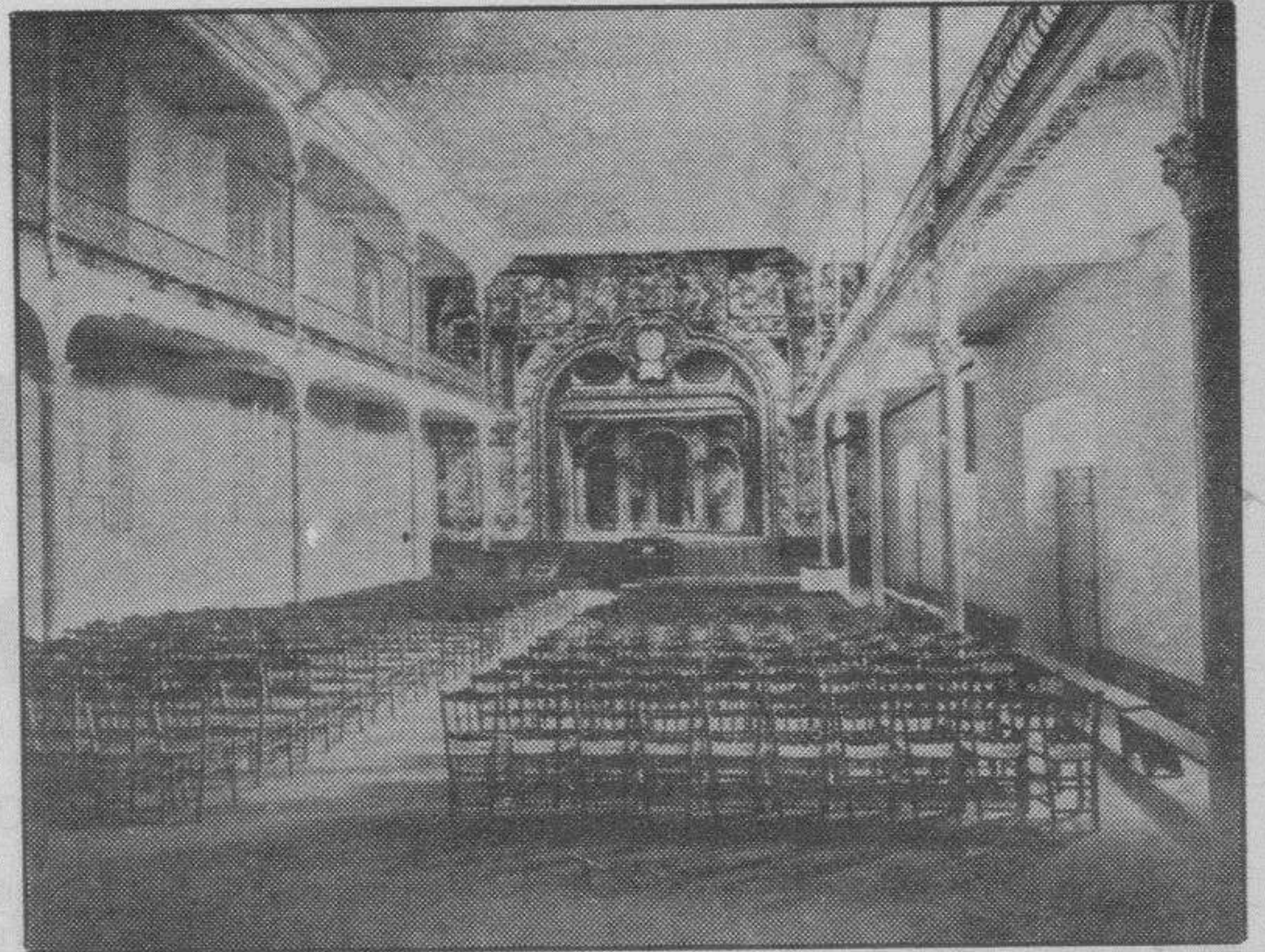
MARTES DE PASCUA EN LERMA
Después de oír misa en la Colegiata, la gente está lista a la hora de yantar en la Era de Abajo, junto a la ermita de Cristo del Humilladero. Hay muchos mirones.
Enviada por: José Portillo González, Torrelavega (Cantabria).



VISTA PANORAMICA DEL ESPOLON
Postal
Enviada por: Fermín Contreras, Burgos.



CARRETEROS DE IBEAS DE JUARROS, AÑOS 20
Enviada por: Emi Ibeas Ibeas, Burgos.



SALON DE ACTOS DE LA UNIVERSIDAD PONTIFICIA DE BURGOS. Postal
Enviada por: Carmina Marcos, Burgos.



PLAZA DE PRIM, PRINCIPIOS DE SIGLO
Hoy es la Plaza de Santo Domingo de Guzmán.
Enviada por: Eusebio Suso, Burgos.



RUINAS DE CLUNIA, 1920
José Luis Monteverde y señora, Matías Martínez Burgos (bibliotecario) y señora.
Enviada por: José Luis Hernández, Burgos.

Studio 43

PEDRO ANTONIO

REPORTAJES FOTOGRAFICOS

Santa Clara, 43 – Telf. 262875. 09002 – BURGOS

SEA ORIGINAL CON SUS FOTOS DE COMUNION Y SUS REPORTAJES DE BODA

VISITENOS Y LO COMPROBARA
RESERVE SU DIA Y HORA

FOTO ESTUDIO-43

SIEMPRE CON VD.

EL PALOMAR



Historia de una mañana

PALOMA SAINZ DE LA MAZA

la casa, poner a hervir una verdura... tender la ropa... y arreglarse para ir al mercado... Una falda escocesa, una blaiser azul marino, unos mocasines, su melena rubia bien cepillada, un poco de rouge y el bolso... Las llaves... el monedero... una vuelta a la casa para ver si todo está en orden y nada queda enchufado...

La mañana es fresca; en el mercado se mezcla con las diarias compradoras, a las que conoce de vista, gente media que pulula entre los puestos a la caza de una oferta o de que algo imprevisto sugiera un diferente menú.

Lucía quiere llevar pescado fresco pero está demasiado caro y opta por unas pechugas de pollo, que envolverá en bechamel; a Julio le encantan. Sólo falta la fruta, el pan y unos yogures... De vuelta a casa -camina despacio, sin prisa-; se detiene a mirar escaparates y entra a tomar un café, antes de recoger en el tinte los abrigos de las niñas. Su vuelta mañanera ha terminado, sube a casa y comienza, de nuevo, su ritual trabajador; guisar, preparar, colocar, para que a las dos la comida esté a punto y la mesa dispuesta... Todos estos trabajos, todos estos anónimos y diarios quehaceres no han alterado ni la belleza ni la sonrisa de Lucía, cuya vida -por la circunstancia que

sea- está dedicada a los suyos por entero, -con sus manos- pero sobre todo con su ilusión y su corazón.

En la célula familiar de Lucía -en la soledad limitada de su hogar- ella es algo importantísimo e imprescindible.

Tenía veinticuatro años y la carrera de Derecho recién acabada, cuando se casó con Julio. El trabajo del marido les llevó a vivir lejos de su ciudad natal, enseguida llegaron las niñas y el tiempo de Lucía se deshizo en ternuras y en cuidado alrededor de dos cunas: Insomnios, biberones, termómetros, papillas, paseos por el parque, arreglo de babys... corralito, plancha... ¡Mucha plancha!... Madre, esposa, maestra, contable, cocinera, médico, compañera, amiga, administradora... Lucía reparte su día en una tarea que casi nadie reconoce y admira. Lucía, culta y joven se siente necesaria, importante, dueña de esas pequeñas grandes cosas que hacen agradable la vida; responsable de la buena marcha de un rincón del mundo, que ella maneja, dirige y disfruta; además es el lugar que ella eligió.

Lucía nunca se ha parado a contemplar su vida de otra manera; cada ser tiene su camino, su estrella y su fin. Su vocación ha sido esta -y nada reivindica- aunque comparte su opinión hacia otras muchas facetas en cualquier vida, ya sea de hombre o de mujer.

En un tercer piso, pequeño y acogedor, Lucía ha instalado su oficina privada, su negocio de amor, y no hay salario en el mundo para pagar -como debe ser- este trabajo sin horas y sin pagas extras, esta dedicación plena -de la que ya hemos hablado otras veces, y cuya única reivindicación es la del amor.



El día se ha ido abriendo entre el ruido de la lavadora y el bullicio callejero de los repartidores de comestibles

A las siete de la mañana suena el despertador, Lucía salta de la cama y enciende la estufa del cuarto de baño, pone la leche del desayuno a calentar y coloca tazones, colacaoos y pan tostado sobre la mesa de la cocina.

Después, despierta a las dos niñas de ocho y diez años que empiezan -con pereza- el rito diario de la ducha, el aseo, el uniforme y el recuento de libros y cuadernos. Mientras -en el cuarto de baño suena la máquina de afeitar de Julio, su marido.

Está amaneciendo, y aunque es primavera, el tiempo es fresco y no hay que olvidar las chaquetas de punto...

En la casa, todavía con las luces encendidas, avanza la mañana y sube por el cielo un tímido sol. Huele a café con leche, a colonia a granel y a goma de borrar.

En apenas tres cuartos de hora -Lucía- se ha quedado sola en casa. Abrir ventanas, pasar el aspirador, limpiar el cuarto de baño... Lucía es ella, su chandal, el plumero, la fregona... y una cinta de Pavarotti sonando en el radio-cassette.

Los movimientos de Lucía son mecánicos, monótonos, repetidos en las 365 mañanas del año. El día se ha ido abriendo entre el ruido de la lavadora y el bullicio callejero de los repartidores de comestibles. Hay que cerrar

SPAR



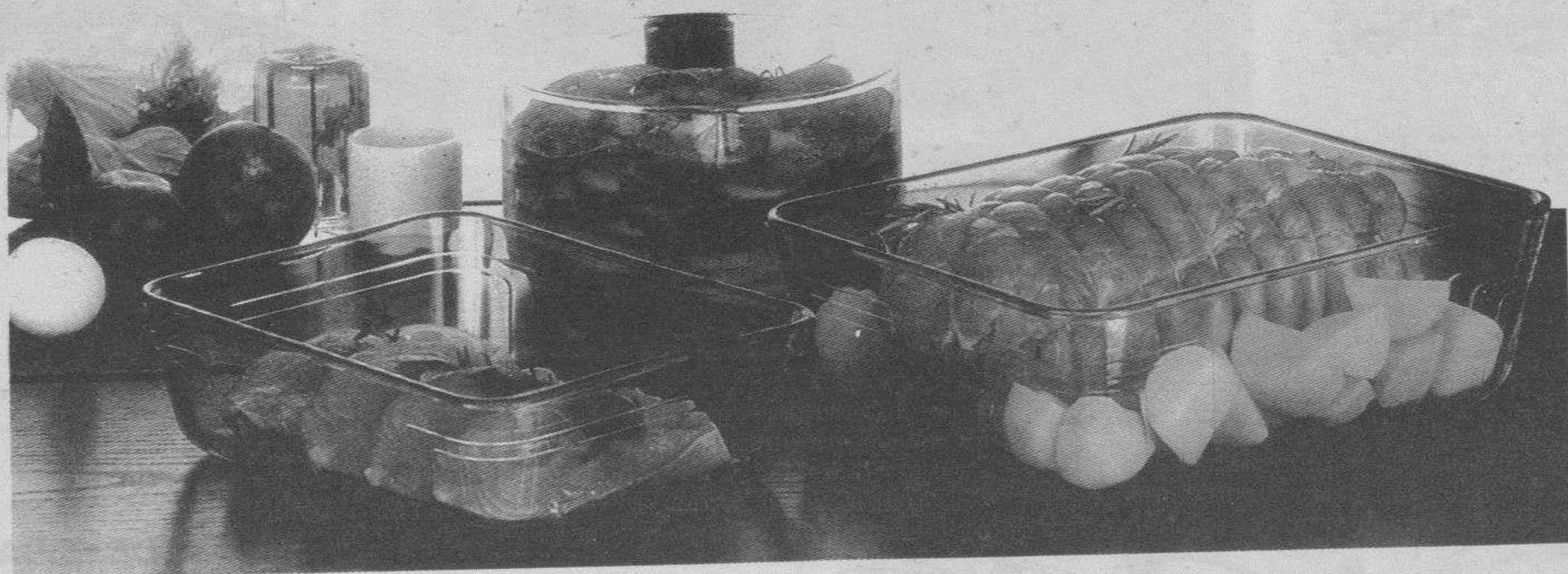
Desde el 3 de MAYO hasta el 3 de JULIO de 1993

GRAN PROMOCION

COCINE Y CONGELE

Con estas fuentes podrá cocinar, congelar y conservar los alimentos

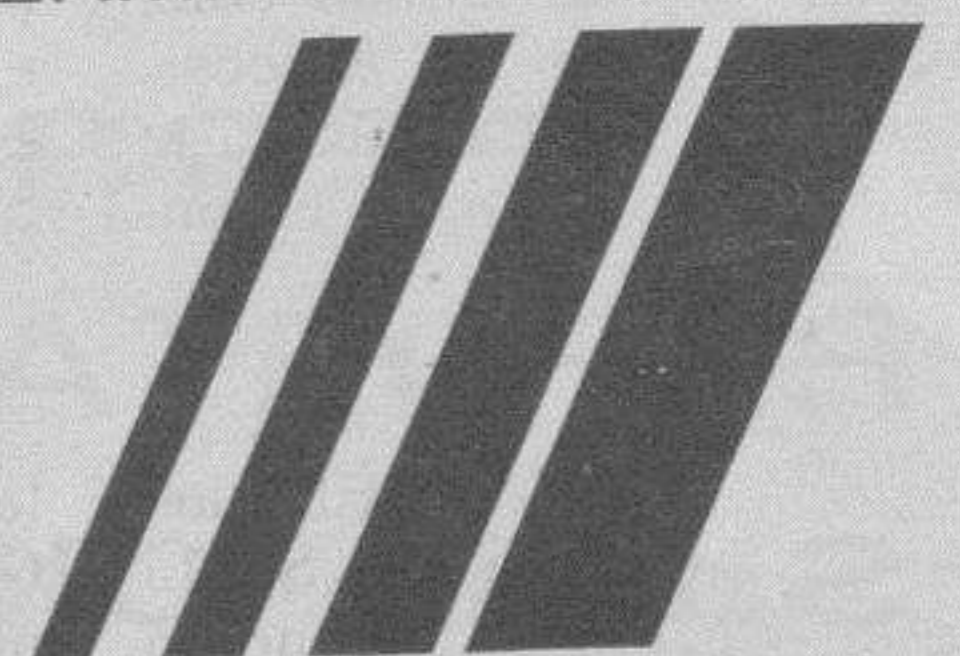
DESDE SOLO 299 PTA. + 5 PUNTOS



OBTENDRA MAS INFORMACION EN LOS FOLLETOS QUE ENCONTRARA EN LOS SUPERMERCADOS SPAR

SPAR

Su buen vecino... a un paso!



■ MEDINA DE POMAR

El Ayuntamiento medinés apoyará firmemente la Feria Agroalimentaria

La ACEMP quiere organizarla para el 31 de julio con el patrocinio de Junta y Diputación

EMILIO GONZALEZ TERAN
MEDINA DE POMAR

□ El alcalde medinés manifestó a la directiva de la Asociación de Comerciantes y Empresarios (ACEMP) el propósito de apoyar firmemente la celebración de la primera feria agroalimentaria, que se celebrará el 31 de julio. Antonio Serna indicó, igualmente, que la Corporación también lo hace con todas las cosas de interés para Medina, «y esta feria es una de ellas».

El titular de la Alcaldía y la concejala de Cultura, Balbina Sedano, se reunieron con la Junta directiva de la ACEMP, encabezada por Carlos Pereda, el pasado viernes en la Casa Consistorial.

El colectivo empresarial, que cuenta con el visto bueno de la Junta de Castilla y León y de la Diputación Provincial para compartir el patrocinio de la feria, solicitó al alcalde la participación del Ayuntamiento. En su presentación, el presidente de la ACEMP señaló esta iniciativa de los comerciantes como «un proyecto de base comercial y empresarial». Pereda, declaró que «esta feria nace con vocación de futuro, con ánimo de perpetuarse en el tiempo y acentuando el sentido turístico, comercial y de servicio que ofrece esta ciudad».

Para el presidente de la ACEMP «si no hay apoyo municipal, el proyecto es prácticamente inviable». Carlos Pereda, en su exposición, indicó que «Medina debe consolidarse como proyecto integrador de la comarca a través de la concentración turística, de la mejora de servicios y de su vocación empresarial y comercial».

Para éste, «la feria pretende convocar en torno a sí el interés de las empresas ubicadas en el

entorno regional hacia Medina de Pomar, así como reunir la exposición de los productos autóctonos». Pereda cree que el Ayuntamiento también debe colaborar en la instalación técnica y en la dotación de servicios.

Los directivos de la ACEMP prometieron entregar una memoria valorada de la iniciativa ferial. Igualmente, éstos manifestaron a la primera autoridad municipal los contactos mantenidos con conocidos empresarios de productos alimenticios de la zona invitándoles a participar en este evento agroalimentario.

Al término de este encuentro, que debido a su corta duración no dejó satisfechos a los responsables del colectivo empresarial para exponer al alcalde otros temas de interés municipal que les preocupan, Antonio Serna se brindó a celebrar con ellos cuantos encuentros le pidan para recibir sus sugerencias y propuestas concretas de lo que los comerciantes entienden de interés para Medina.

«EL COMERCIO DE MEDINA REGALA UN COCHE»

La ACEMP, con este lema, anuncia el sorteo de un automóvil Opel Corsa, último modelo, y otros tres premios más: un equipo de música, una bicicleta mountain bike y un video. La venta de las papeletas se encuentran a disposición de los

interesados en adquirirlas en los establecimientos socios de la ACEMP. El sorteo se efectuará el 31 de julio, ante notario, durante la clausura de la primera feria agroalimentaria.

CALZADA PICÓN HABLARA DEL COMERCIO EL DÍA 20

Aplazada la fecha de su conferencia, el director general de comercio y consumo de la Junta de Castilla y León, José Luis Calzada Picón, ha trasladado al día 20 su conferencia sobre «Perspectivas del comercio actual en la sociedad de consumo». Se celebrará a partir de las ocho y media de la tarde, en el aula de cultura de la Caja de Ahorros Municipal.



Antonio Serna manifestó a la ACEMP su apoyo para la Feria.

■ VALLE DE MENA

La tercera edad tendrá una semana cultural en Villasana con motivo del Año Europeo

EMILIO NAVA
VILLASANA DE MENA

□ Una conferencia del médico y diputado provincial, Marcos Reoyo, iniciará mañana, lunes, la semana cultural con motivo del Año Europeo de las Personas Mayores en Villasana.

Este ciclo, organizado por la Diputación y el CEAS, cuenta con la colaboración del Ayuntamiento del Valle de Mena, Asociación de Amas de Casa, Grupo de Danzas, Cajas de Ahorro Municipal y del Círculo así como las Religiosas de la Compasión de María y el colegio «Ntra. Sra. de los Altices».

Marcos Reoyo inaugurará la semana cultural con una conferencia sobre la diferencias generacionales, que se celebrará a las siete de la tarde en el colegio de San José. El martes, en el convento de Santa Ana, está prevista la actuación

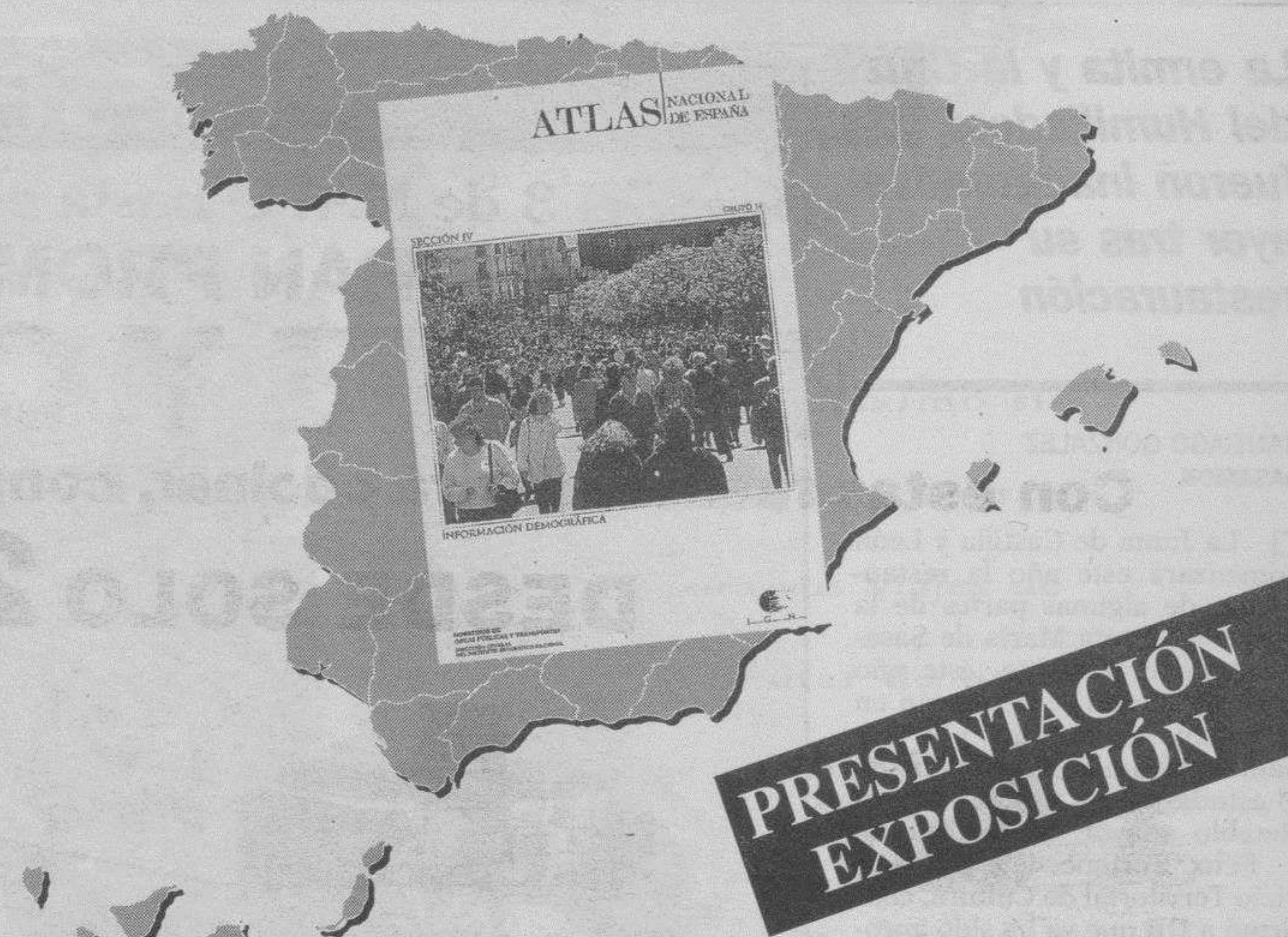
del Coro del Hogar del Pensionista de Miranda de Ebro, también a las siete de la tarde.

El miércoles, a las seis y media, en el polideportivo municipal, están programados un campeonato de pasabolos y rana. El jueves, a las siete de la tarde, el Grupo de Teatro de la Residencia de Pensionista del Insero de Burgos y del Coro de la Asociación de Amas de Casa «Nuestra Señora de Cantonad», del Valle de Mena, actuarán en el colegio de «Nuestra Señora de las Altices».

La semana cultural terminará el viernes con una convivencia de la tercera edad en Frías, donde se celebrará una fiesta que incluye concurso de tortillas, bailes y otras actividades, actuando como broche el Grupo de Danzas «Ecos del Valle». En la organización participan los CEAS de Valle de Mena, Espinosa y distintas entidades.

VENGA A CONOCER
EL NUEVO

ATLAS NACIONAL
DE ESPAÑA



PRESENTACIÓN
EXPOSICIÓN

Toda la realidad nacional representada cartográficamente.

CLAUSTRO MONASTERIO DE «SAN JUAN»

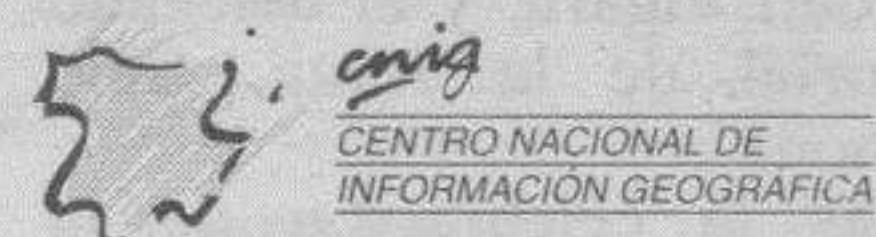
Del 19 al 26 de Mayo

Horario de visitas: Laborables de 10 a 2 y de 5 a 8

Festivos de 10 a 2 (lunes cerrado)



**INSTITUTO
GEOGRÁFICO
NACIONAL**



SASAMON



JESUS MATIAS

Galo Barahona, el alcalde, Daniel Peña, y Orden Vigara inauguraron la ermita y la Cruz del Humilladero, tras la restauración.

El retablo de Santiago y la pila bautismal de Santa María serán restaurados este año

La ermita y la Cruz del Humilladero fueron inaugurados ayer tras su restauración

SANTIAGO GONZALEZ
SASAMON

□ La Junta de Castilla y León comenzará este año la restauración de algunas partes de la iglesia de Santa María de Sasamón. Concretamente, este año las actuaciones se centrarán en el Retablo de Santiago y la pila bautismal, iniciándose también el estudio de los dos tapices del Retablo mayor de la iglesia.

Félix Enrique, jefe del Servicio Territorial de Cultura, confirmó a DB que ya ha sido aprobado provisionalmente el Plan Director de la iglesia de Santa María en Sasamón, faltando sólo la aprobación definitiva.

Sasamón, que se encuentra celebrando las fiestas de San Isidro, vivió ayer una jornada grande en la que se inauguraron la Cruz del Humilladero y la ermita de San Isidro, que han sido restauradas por la Junta teniendo un coste de 22 millones de pesetas.

Las principales autoridades provinciales se dieron cita en la villa, encabezadas por el presidente de la Diputación, Vicente Orden Vigara, y el delegado territorial de la Junta, Galo Barahona.

Tras la celebración de la misa, presidida por el Arzobispo de Burgos, Santiago Martínez Acebes, y un concierto que ofre-



JESUS MATIAS

La Cruz del Humilladero fue largamente admirada por todos.

ció el Orfeón Buralés, la comitiva se desplazó hasta la ermita. Allí en la explanada se realizó el acto inaugural, que congregó a una gran cantidad de gente, ansiosa por ver la preciada Cruz del Humilladero.

Tras la bendición del sacer-

dote, que hizo referencia a la Castilla universal de la época en que se hizo la Cruz del Humilladero (principios del siglo XVI) animando a todos a hacer una Castilla y León próspera, unida y fuerte, abrió el acto el alcalde de la villa, Daniel Peña.

El regidor municipal comenzó con unas palabras de Miguel Delibes: «Estos cielos de Castilla están altos de tanto mirarles los labradores», y precisó que aparte de los favores celestes necesitan favores de las personas.

Daniel Peña afirmó que la frase del catedrático Salvador Andrés Ordax («La Cruz del Humilladero es el mejor crucero de Europa»), además de llenarles de orgullo, lo hace de responsabilidad.

Por su parte, Galo Barahona afirmó que la Junta siempre está con Sasamón y que ya tienen en cartera el desarrollo del Plan Director de la iglesia de Santa María. Concluyó diciendo que en el orden de prioridades, cuando hay dinero de la Junta para Burgos, siempre está Sasamón.

El presidente de la Diputación, Vicente Orden Vigara, dio la enhorabuena a la corporación y a la villa por la recuperación de la ermita y la Cruz y manifestó que la gran extensión y número de pueblos de la provincia hacen que no llegue a todos los sitios la labor de la Diputación. Finalizó indicando que la colaboración entre las instituciones provincial y autonómica harán más fructíferas las actuaciones.

Las personas que se acercaron hasta la ermita alabaron el trabajo realizado con la Cruz del Humilladero, que hace tres años tenía problemas graves de humedad, deterioro de la policromía y mala situación dentro del templo. Así, la ermita también ha sido restaurada, quitando las humedades, y volviendo a instalar la Cruz del Humilladero en su lugar original.

La Cruz del Humilladero, una joya

FUYMA

La Cruz se denomina del Humilladero, aunque por mimetismo a su lugar de ubicación, se conozca también como el crucero de Sasamón, y no tiene parangón con ninguno en el mundo a no ser con uno que se encuentra en Durango.

Fue aquél infatigable descubridor de arte burgalés, el cronista provincial Luciano Huidobro, quien dió las primeras noticias de esa cruz a través de sendos artículos publicados en «El Castellano» en agosto de 1904, volviéndose a ocupar con más amplio detalle en un estudio inserto en el Boletín de la Sociedad Castellana de Excursiones, durante el mes de junio de 1911.

Recientemente ha sido el investigador Salvador Andrés Ordax quien ampliamente ha estudiado la misma en su ensayo «Iconografía cristológica a fines de la Edad Media: El Crucero de Sasamón» y asimismo la semana pasada dio una documentada conferencia sobre el tema en el salón de estrados de la Diputación Provincial.

Se sabe, por una inscripción que figura al pie, que esa cruz de seis metros de altura, fue costeada por el clérigo Diego García, en el año 1520, pero se desconoce el nombre del autor, si bien, según criterio de Andrés Ordax hay que pensar en la probable relación de los escultores que trabajaron en los talleres de Gil de Siloe y los Colonia.

Se trata de un bello conjunto, cuya plástica es de gran calidad, con cierto naturalismo en el desarrollo compositivo y en la resolución de las figuras, dotadas de sobria dignidad y tratamiento correcto.

Al mismo tiempo, se observa en la cruz superior el decorativismo geométrico de finales del gótico, con finas tracerías de carácter curvilíneo, con cuadrifolios calados y con extremos flordelisados, como remedo de las labores típicas de los plateros de talleres burgaleses.

Aún siendo plásticamente importante este crucero —manifiesta el investigador citado— sin duda el más valioso entre los de su antigüedad, es de sobresaliente interés la temática en él desarrollada, que encuentra su específica explicación en la valoración cultural de su época y en las aportaciones iconográficas que en él concurren.

No es el momento éste ni lugar adecuado para describir esta joya artística, máxime cuando los especialistas a que anteriormente hemos aludido, se han ocupado con todo lujo de detalle, pero sí incidir en lo sorprendente que supone para todo aquél que se sitúa ante la misma e intenta descifrar la extraordinaria representación teológica del árbol del Bien y del Mal que un desconocido escultor fue labrando hasta seis metros de alto sobre piedra blanda y blanquecina, de caliza, que en un principio estuvo policromada y que aún conserva algunas de sus pinturas originales en sus partes superiores.

Se lo ponemos en bandeja.



Desde el día 26 de Abril usted puede viajar a diario y directamente desde Valladolid a París (Orly) en tan sólo 1 hora y 50 mn. • Con la comodidad de despegar en Valladolid y aterrizar en París, sin escalas, y con un horario que ahora

AVIACO
De la "A" a la "Z"

le permite aprovechar al máximo su estancia en París • Con una oferta muy atractiva tanto para sus viajes de negocio como para disfrutar de unas vacaciones • Consulte con su agencia de viajes, ahora se lo ponemos en bandeja.

ALICANTE • ALMERIA • ASTURIAS • BARCELONA • BILBAO • FUERTEVENTURA • GRANADA • GRAN CANARIA • IBIZA • JEREZ • LA CORUÑA • LANZAROTE • MADRID • MALAGA • MENORCA • MURCIA • PALMA DE MALLORCA • PAMPLONA • SAN SEBASTIAN • SANTA CRUZ DE LA PALMA • SANTANDER • SEVILLA • TENERIFE • VALENCIA • VALLADOLID • VIGO • VITORIA • ZARAGOZA

Horarios: Ida: 14.00 - 15.50 • Vuelta: 17.00 - 18.50


TENEÓ

Grupo Iberia

■ BUNIEL

La colaboración vecinal ha permitido construir una nueva fuente pública

□ **BUNIEL.-** Con motivo de la festividad de San Isidro, ayer fue inaugurada una artística fuente en cuya construcción ha colaborado todo el vecindario, explicó el alcalde de la localidad, Francisco Puente.

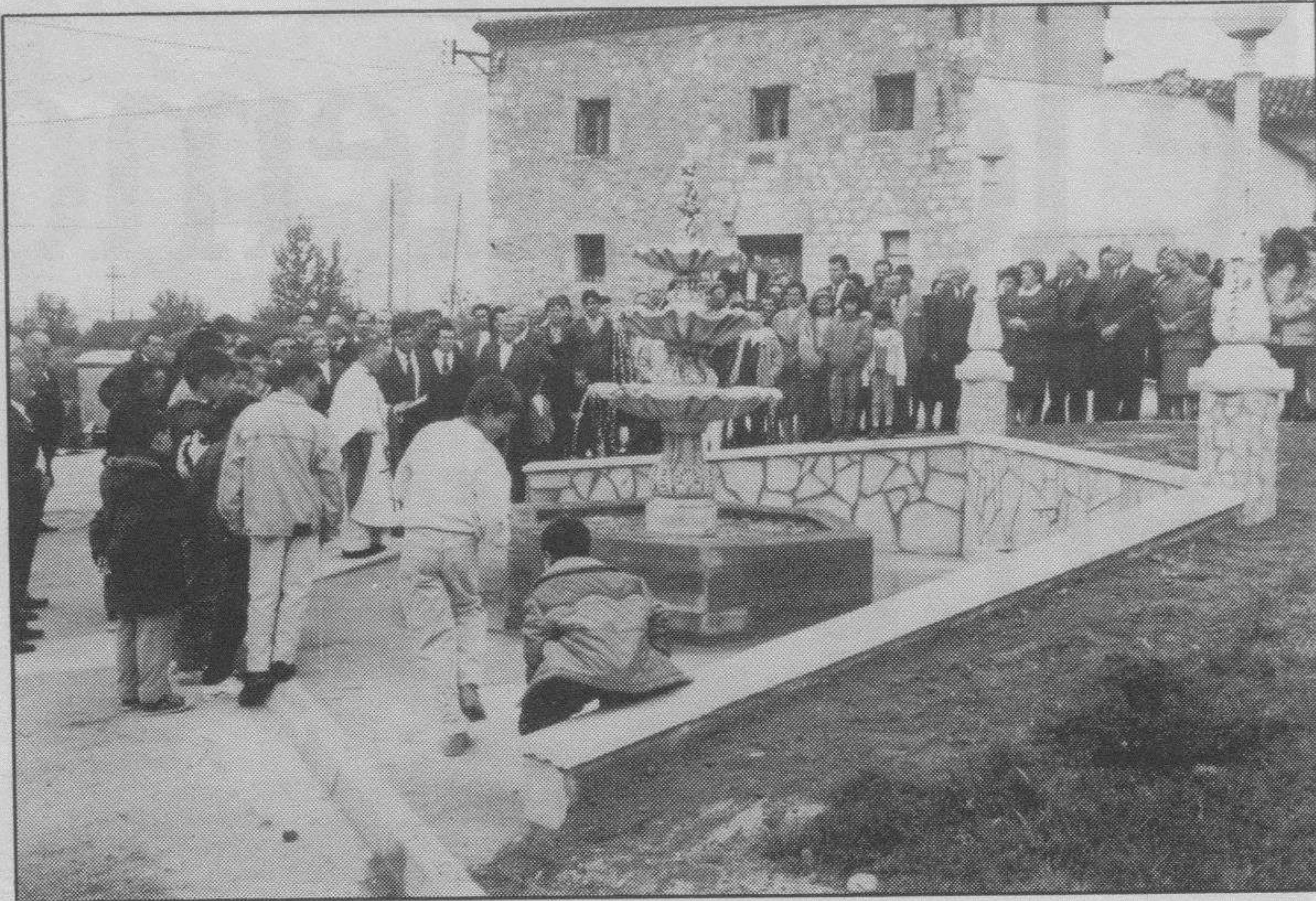
Además de la construcción de esta nueva fuente, según afirmó el regidor, se ha aprovechado para hacer mejoras en las calles adyacentes a la plaza que «necesitaban un buen arreglo». Puente, que se mostró satisfecho del trabajo realizado, agradeció la colaboración vecinal.

«Las obras de la fuente se han hecho por prestación personal. Sólo hemos tenido que comprar los materiales. El presupuesto total no superará las ochocientas mil pesetas», comentó.

El alcalde indicó que con esta fuente se aprovecha un gran manantial que existe bajo ella y, además, «alegrará» la plaza. «Ahora no tenemos problemas de abastecimiento de agua, pero es bueno contar con este surtidor por si en el futuro se nos plantean dificultades», comentó.

OTROS PROYECTOS

Puente Barrera asimismo adelantó que se contempla el proyecto de recuperar la fuente del barrio de arriba, cuyo



J. A. TOBAR

La nueva fuente y la mejora de las calles fueron inauguradas con motivo de la fiesta.

manantial se ha ido secando.

En otro orden de cosas, el alcalde de Buniel significó que en este momento están en marcha diversos proyectos municipales, entre ellos la ampliación de las normas subsidiarias, que

permitirá dotar de más suelo urbano al municipio. «La delimitación se nos ha quedado pequeña y es necesario disponer de más suelo para la construcción de viviendas», comentó.

De igual forma, el Ayunta-

miento, indicó su titular, confía en que en septiembre esté concluida, con el amojonamiento, la concentración parcelaria y se lleven a cabo las infraestructuras para los regadíos previsto en la vega del Arlanzón.

■ HONTORIA DE V.

Funcionarios de Fomento festejaron a su Patrono

□ **HONTORIA/J.L. ZANETI.-** Los actos en honor a Santo Domingo de la Calzada, Patrón de los funcionarios de Obras Públicas, reunió este año en Hontoria de Valdearados a medio centenar de funcionarios del Servicio de Fomento de la Junta.

Los actos se iniciaron con una misa solemne en la que estuvieron presentes ingenieros, técnicos y personal administrativo del departamento, acompañados por el alcalde de Hontoria y numerosos vecinos que también asistieron a los oficios religiosos. Ofició la Eucaristía el párroco, quien, en la homilía, hizo la significación del emotivo acto, evocando las virtudes del Santo Patrón Santo Domingo de la Calzada y felicitando a todo el funcionariado asistente, «del cual dijo- nos sentimos orgullosos por su inagotable dedicación para mejorar nuestras comunicaciones, seguridad en la red viaria y apoyo a las infraestructuras de nuestros pueblos burgaleses».

Terminada la ceremonia religiosa, un grupo de dulzaineros alegró las calles del pueblo. Como colofón a los actos patronales, se hizo una visita a Peñaranda de Duero.



TORTILLAS ESPAÑOLAS

POLLOS ASADOS

PIDELA A TU GUSTO

ELABORACION DIARIA

ENTREGA GRATUITA A DOMICILIO

ELABORADAS CON HUEVOS PASTEURIZADOS

AVDA. GENERAL VIGON, 31 · BURGOS

Han colaborado en la realización de PolloTortilla, las siguientes firmas :

ALVAREZ

MAQUINARIA Y PRODUCTOS DE LIMPIEZA

Avda. Gral. Vigón, 85 - Tlf. 235936 - Fax 240163 BURGOS

CAVAS

Castellblanch

DESDE 1908

Refrigeración

Fernando Lago, S. I.

EQUIPAMIENTOS DE HOSTELERIA Y ALIMENTACION. AIRE ACONDICIONADO Y REFRIGERACION DE CUALQUIER TONELAJE. C/. Torres nº 2 bajo. Tlf. 22 38 39 - BURGOS



CONSTRUCCIONES

Javier Herran, s. l.

Avda. General Vigón, 37 -1.º Dcha. Telf. (947) 21 90 95 (2 líneas) - Fax (947) 21 88 13 BURGOS



LAMINA

ESTUDIO DE ARQUITECTURA

C/. VITORIA, 9 - 11, 7.º 09004
TFNO.: 947/265553
FAX: 947/276603 - BURGOS

IGNACIO MARTINEZ FERNANDEZ
TECNICO SUPERIOR DE LA EDIFICACION
ARQUITECTO TECNICO

Carpintería-Ebanistería

MADEBUR

Polig. Industrial Villalbilla, Km. 5
Teléfono 270704

09196 BURGOS



Talleres Pedro, s.l.

SU CONCESIONARIO PEUGEOT



instalaciones eléctricas

SAGESA

MANTENIMIENTO ELECTRICO

Ctra. Poza, s/n. Naves Burgos. Nave 3. Tlf. 480807 BURGOS



SELCOM

Selecciones Comerciales

Ctra. Burgos - Valladolid, Km. 5. Tlf. (947) 206151 - Fax (947) 273599
Tlf. (947) 204646 - Fax (947) 273279. 09196 VILLALBILLA (Burgos)

El PP quiere que la ciudad vuelva a ser un nudo estratégico de comunicaciones

Presentó en Miranda a sus candidatos al Congreso y Senado por Burgos

JESUS BUSTAMANTE
MIRANDA DE EBRO

□ El Partido Popular quiere que Miranda de Ebro recupere el sentido estratégico que tenía como nudo de comunicaciones y subraya que el Estado ha dejado de invertir en la ciudad. «Miranda tiene que seguir siendo esa puerta natural de comunicación entre la meseta y el valle del Ebro; creo que hay que reforzar los principales núcleos de la provincia y dotarles de muchos y buenos servicios», aseguró ayer en Miranda el presidente provincial del Partido Popular, Juan Carlos Aparicio. Los candidatos del Partido Popular al Congreso y Senado por la provincia de Burgos se trasladaron ayer a la ciudad para presentar las candidaturas. En esta cita preelectoral estuvieron los tres candidatos al Congreso, Juan Carlos Aparicio, Gabriel Cisneros, Alberto Galarrón y Angel Guerra, así como los candidatos al Senado: Galo Barahona, Pedro Martín Iglesias y Pilar Urzay. El presidente de la Diputación y secretario general del PP en Burgos, Vicente Orden Vigar, acompañó a los candidatos en este acto, que congregó a numeroso público en la Casa Municipal de Cultura.



LORENZO MATIAS

Los candidatos del Partido Popular presentaron recientemente en Burgos su programa electoral.

Juan Carlos Aparicio, que aseguró que la ciudad había sufrido un «deterioro industrial importante durante los últimos años», señaló que la intención de su partido en la provincia pasaba por conseguir la colaboración «plena» entre administraciones. La materialización de la Universidad de Burgos y la optimización de los recursos sanitarios y hospitalarios de la provincia constituyen para el PP algunos elementos claves de este apoyo entre las distintas administraciones. «En Miranda de Ebro y en Aranda se han detectado defectos de manteni-

miento en materia sanitaria», declaró Aparicio.

Por su parte, Vicente Orden Vigar afirmó que el PP ha optado con esta candidatura por la continuidad, y la definió como «socialmente representativa». «Esta candidatura es fruto de la solidez y la unidad que ha demostrado el Partido Popular en los momentos actuales», añadió Orden Vigar, quien expuso el currículum de todos los candidatos subrayando su experiencia política en los ámbitos municipal, provincial, regional y de Estado.

La reducción del déficit, el

control del gasto público, la creación de empleo y de las condiciones económicas adecuadas para la pequeña empresa son las líneas maestras de la política económica del PP. Gabriel Cisneros se mostró muy crítico con la actual política económica del Gobierno y aseguró que las propuestas programáticas en materia económica del PSOE y el PP «no son tan antagónicas».

«Estas son las primeras elecciones abiertas y competitivas desde 1979», dijo Cisneros, seguro de que la participación será esta vez más elevada que en pasados comicios.

«Miranda es deficitaria en atención a la Tercera Edad»

□ MIRANDA/J.B. «El Partido Socialista ha lanzado un mensaje intimidatorio y coactivo contra las personas mayores y no hay nada tan impresentable en política como es el miedo», afirmó Juan Carlos Aparicio, que señalaba que Miranda es una de las pocas ciudades de Castilla y León que mantiene un déficit en cuanto a atención a la Tercera Edad «afortunadamente suplido por la Diputación provincial de Burgos».

Para el Partido Popular, la máxima atención a este colectivo social resulta una prioridad y entiende que ésta debe ir dirigida hacia modelos que eviten los fenómenos de desarraigo y soledad, buscando un modelo de atención comarcal que tenga una dimensión y un trato humano.

«Nuestros mayores tienen derecho a la solidaridad de las generaciones jóvenes y a recoger el fruto de su esfuerzo de cotización y, sobre todo, a que nadie les asuste gratuitamente con fines electorales», declaró el presidente provincial del PP, subrayando la falta de respeto que supone utilizar el miedo como arma electoral.

Por otra parte, Aparicio señaló que el PP se opone a la instalación de macrocentros penitenciarios en la provincia.

La pureza de la heroína que se ha detectado en Miranda no supera el diez por ciento

□ MIRANDA/J. BUSTAMANTE. —La heroína que se ha detectado en la ciudad no llega a tener un diez por ciento de pureza, mientras que en el porcentaje restante se ha encontrado azúcar, leche en polvo, quinina, polvos de talco, estriquina y otros elementos, según afirmó el juez de Instrucción del Juzgado nº 2 de Miranda, José Luis Morales Ruiz, citando estadísticas del Instituto Nacional de Toxicología referidas a Miranda, que calificó de «escalofriantes».

José Luis Morales, que participó junto con el comisario provincial de Policía de Burgos, Miguel Angel Fernández Ranco, y el alcalde de Miranda, Julián Simón Romanillos, en la mesa redonda «Respuestas a la Droga», que organizó el Ayuntamiento mirandés la noche del viernes, aseguró que en la ciudad apenas se ha detectado cocaína. Más de un centenar de personas se desplazaron a la Casa Municipal de Cultura para asistir a este acto.

«No es extraño en Miranda

La mesa redonda «Respuestas a la droga» buscó soluciones a este problema

y en otros lugares, que en determinadas fiestas sociales, se consume esta droga porque da cierto "standing", declaró el juez, señalando que esta droga era objeto de consumo de determinadas élites sociales, mientras se mostraba partidario de promover una cultura sanitaria auténtica basada en la educación y en la cultura. Además, se mostró partidario de fomentar el asociacionismo juvenil, porque «la juventud está en la puerta de la droga».

En este sentido, subrayó la existencia de una «hipocresía social» en cuanto a la existencia de centros de rehabilitación «que nadie quiere cerca», mientras se preguntaba cuántos



TRUCHUELO

El alcalde, el comisario de Policía y el juez del Juzgado Nº 2 buscaron soluciones locales.

empresarios y comerciantes de la ciudad estarían dispuestos a ofrecer un empleo a un ex-tóxicómano rehabilitado.

Por su parte, Simón Romanillos aseguró que el plan que la Concejalía de Bienestar Social había organizado era, probablemente, el mejor de la provincia, y mostraba su preo-

cupación por el hecho de que muchos padres no dieran importancia a que sus hijos consumieran alcohol o fumaran porros ocasionalmente.

El alcalde señaló tajante que el alcohol es la principal puerta de entrada a las drogas duras, y añadía la «desgraciada» necesidad de convivir con la droga.

Por su parte, el comisario de Burgos, Miguel Angel Ranco, que calificó la droga de «problema universal y de imposible erradicación», añadió que ha descendido la cifra de toxicómanos procedentes de provincias limítrofes a Miranda, y reconoció que ahora se vivía un estado de relativa calma.

Coruña del Conde conmemoró ayer el bicentenario del vuelo de Diego Marín

El viento motivó la suspensión de la exhibición de varias disciplinas aeronáuticas

Ausencia de autoridades en los actos organizados

JUAN CARLOS ONTORIA
CORUÑA DEL CONDE

Los vecinos de la localidad de Coruña del Conde rindieron ayer sábado un emotivo homenaje a su paisano Diego Marín Aguilera, en la conmemoración del bicentenario del vuelo experimental que protagonizó en 1793 con un artificio de su invención y que se considera el primer vuelo de la historia.

El programa de actos se iniciaba a las 10 de la mañana con una misa. A continuación, en el promontorio desde donde Diego Marín inició su vuelo, situado junto al castillo, el coronel Emilio Herrera Alonso pronunció una conferencia sobre la figura del primer hombre que voló, que complementó con un recorrido por los inicios de la aviación. Acto seguido se descubrió una placa en ese punto, en la que reza la leyenda «Diego Marín Aguilera, Pionero de la Aviación Universal, 1793-1993, Coruña del Conde» y se realizó una ofrenda floral.

Posteriormente la celebra-



FLORENTINO LARA

El Ayuntamiento descubrió una placa en el lugar desde donde se inició el histórico vuelo.

ción prosiguió en las eras de San Roque donde varios clubes aeronáuticos de la región realizaron una exhibición que se vio deslucida por el fuerte viento reinante en la zona. Inicialmente estaba prevista la participación de ultraligeros, ligeros, parapentes y alas-delta, pero finalmente se vio reducida a unos vuelos rasantes de avionetas y a una demostración de aero-modelismo, con la consiguiente desilusión del numeroso público que se había reunido en la zona.

La climatología motivó también la suspensión de la reconstrucción del recorrido

del vuelo que intentó realizar Diego Marín desde Coruña del Conde hasta el Burgo de Osma. Tras una comida en el castillo, la actuación del grupo de danzas «Diego Porcelos» puso el broche final a la fiesta.

La ausencia de autoridades invitadas, salvo algún representante de la Diputación Provincial, fue quizás la nota más destacada de la jornada, aunque el alcalde, Elías García, quiso quitarle hierro al asunto. «Si hay ausencia de personalidades no es porque estuvieran excluidas, sino que por las fechas que estamos, San Isidro, elecciones y ciertos actos es comprensible que no estén

hoy aquí».

Elías García manifestaba que desde el Ayuntamiento, en colaboración con los aeroclubes regionales y el Ministerio de Defensa, se va a intentar potenciar internacionalmente la figura de Diego Marín Aguilera y que se reconozca su gesta «porque a nivel nacional ya se ha comprobado que fue el primero que voló».

En este sentido está previsto promover una investigación seria con el objeto de poder demostrar que el vuelo de 400 varas que protagonizó lanzándose desde el castillo -pretendía llegar hasta el Burgo de Osma- fue el primero.

BREVES

El PP presenta hoy sus candidaturas a las elecciones

ARANDA.-El Partido Popular presenta hoy domingo en Aranda su programa político y a los candidatos al Congreso y al Senado que concurren por Burgos a las próximas elecciones generales del día 6 de junio. El acto está previsto que comience a las 13 horas en el «Mesón de la Villa» y contará con la presencia del presidente provincial, Juan Carlos Aparicio, número uno al Congreso, y los otros integrantes de la lista: Gabriel Cisneros, Alberto Galeón y Angel Guerra. Además estarán los candidatos al Senado: Galo Barahona, Pedro Martín Iglesias y Pilar Urzay.

Reunión en Albesa de municipios rurales

ARANDA.-La localidad leridana de Albesa acoge hoy domingo una reunión de municipios rurales de todo el país, a la que está previsto que acudan representaciones de un centenar de poblaciones burgalesas. En el encuentro se aprobará un manifiesto reivindicativo y el alcalde de Santa María del Mercadillo, Pedro Martínez, será el encargado de hablar en representación de la región.

El colegio Vera Cruz gana un premio de Educación Vial

ARANDA.-El colegio Vera Cruz de Aranda se ha adjudicado el segundo premio de la categoría de ciclo medio en la fase provincial del IX Concurso Nacional de Educación Vial Escolar, con el trabajo «Peatones del 93». El acto de entrega de premios tuvo lugar ayer por la mañana en el salón teatro de la Caja de Ahorros Municipal de la capital de la provincia. El concurso está organizado por la Dirección General de Tráfico.

Pegada de carteles para pedir el nuevo centro hospitalario

ARANDA/J.C.O.- Los miembros de la comisión mixta pro-hospital nuevo protagonizaron en la madrugada del sábado una pegada de carteles en el Hospital de los Santos Reyes con slogans contrarios a la remodelación del centro hospitalario y pidiendo la dimisión de la presidenta del Patronato, Leonisa Ull. Las proclamas fueron colocadas tapando los paneles que anuncian el inminente inicio de las obras de reforma y en una

caseta, sin que se registrase ningún tipo de incidente.

Por otra parte, mañana lunes a las 6,30 de la tarde se celebrará la reunión extraordinaria del Patronato solicitada por siete miembros de la Junta. En la convocatoria se abordará la incorporación de nuevos miembros a la Junta, una propuesta para congelar el inicio de las obras de reforma del hospital, y atribuciones tomadas por la presidenta.



FLORENTINO LARA

FUENTESPINA ESTRENA INSTALACIONES.-La localidad de Fuentespina inauguró ayer sábado varias instalaciones que se han llevado a cabo con inversiones del Ayuntamiento, Diputación y Junta de Castilla y León. Los actos se iniciaron a las 11,30 de la mañana y contaron con la presencia del delegado territorial de la Junta de Castilla y León, Galo Barahona, el director provincial del Inerser, Cándido Palacios, la directora provincial de Servicios Sociales de la Junta, Mari Cruz Rodríguez, y varios representantes de la Diputación. Primeramente se inauguró el frontón descubierto, a continuación la rehabilitación realizada en la ermita del Padre Eterno y un segundo depósito de aguas, y finalmente un local destinado para la Tercera Edad.

COMUNIONES - BODAS - BANQUETES
EXCELENTE COCINA - AMBIENTE SELECTO

HOTEL RESTAURANTE HOTELES
TRES CONDES HUSA LOS BRONCES

Avda. Castilla, 66.
Telf.: (947) 50 24 00

Ctra. Madrid-Irún, Km. 160.
Telf.: (947) 50 08 50/54

FAX: 50 24 04 - 09400 ARANDA DE DUERO (Burgos)



INCLUYE

Desplazamiento en autobús (persona y bicicleta)

Seguro de viaje y accidente

Avituallamiento

Mapa e itinerario

Monitores y guías

Asistencia mecánica y médica

Demostración de técnicas de m - bike

Tres niveles de marcha (alto, medio y bajo)

Comida al finalizar (olla podrida)

Limpieza de bici

Visita a Ojoguareña

DOMINGO 23 de MAYO
Diario de Burgos organiza la

SEGUNDA MARCHA
EN BICICLETA DE
MONTAÑA 42 km.

CONVIENE LLEVAR

Mochila pequeña

Chubasquero

Bomba

Cámara de repuesto

Parches

Culotte

Zapatillas suela dura

Ropa para cambiarse

Botellín

Casco



INSCRIPCION: 2.500 pts.

COORDINA:
Luis Markina

ORGANIZA:
Diario de Burgos
y SPRINTEM

INSCRIPCION:

Admón de DB, San Pedro de Cardeña , 34
SPRINTEM, Avenida del Vena número 5

SALIDA: Domingo , día 23 de mayo. **LUGAR:** Plaza de España. **HORA:** 7 a. m.

COLA BORAN



RAMILA SEGUROS	CICLOS JUAREZ
VIAJES SOLNIEVE	D.YA. AYUDA EN CARRETERA

Convocada huelga general en Béjar para pedir soluciones a la crisis del textil

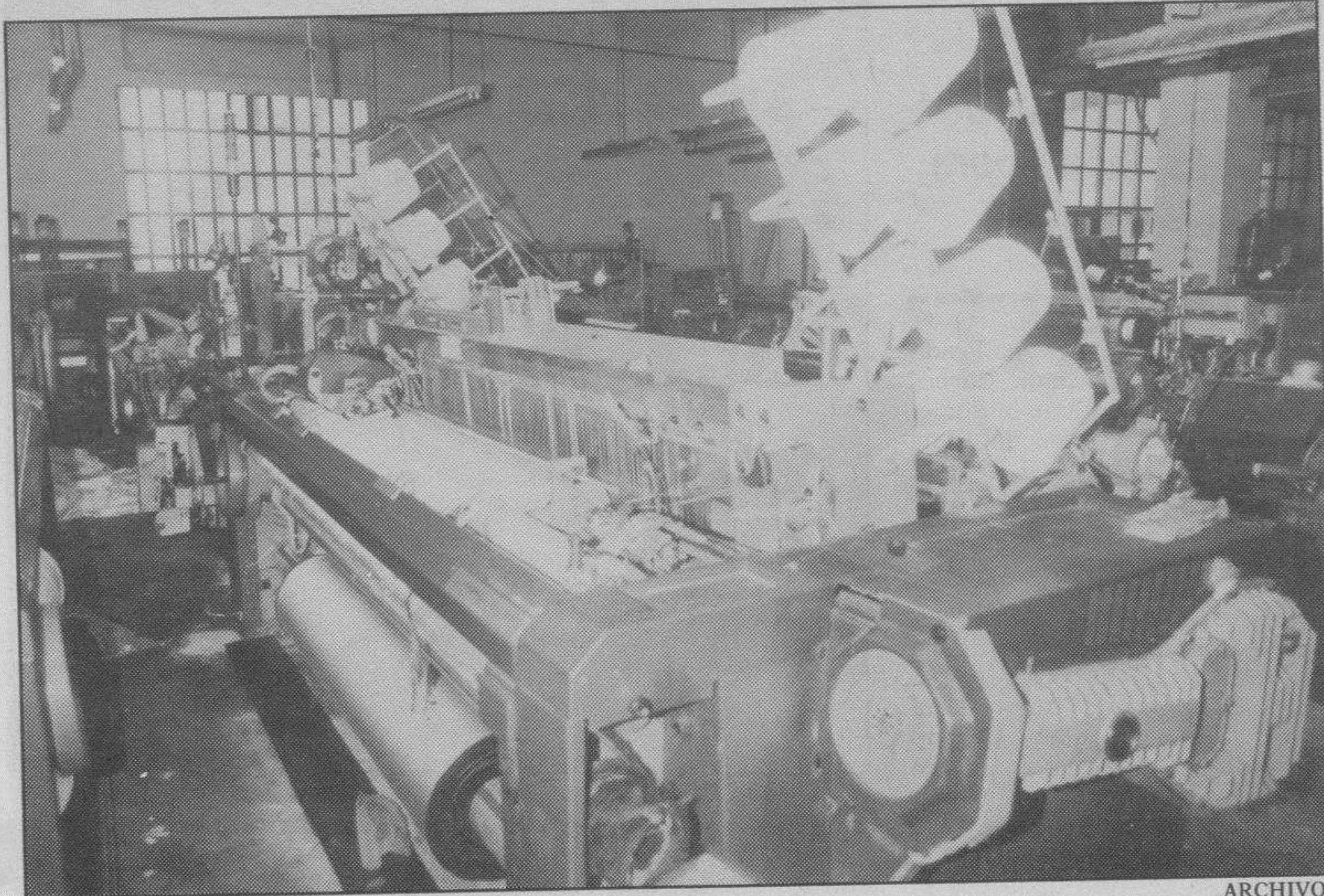
Los trabajadores del grupo «Hispano Textil» mantienen su encierro en el Ayuntamiento

□ BEJAR/EFE.-Los trabajadores del grupo «Hispano Textil» de Béjar han convocado a la población activa de la localidad salmantina a una jornada de paro general el próximo día 19 en protesta por la situación económica que atraviesa la empresa, informaron ayer representantes de los afectados en rueda de prensa.

«Hispano Textil», que agrupa un total de 300 trabajadores de varias empresas del sector textil, cuenta con una deuda global de 2.800 millones de pesetas que le ha obligado a presentar la suspensión de pagos a sus operarios, que no perciben su sueldo desde el pasado mes de marzo.

Cerca de un centenar de afectados protagonizan desde anoche un encierro indefinido en las naves de la factoría en protesta por la presencia de una Unidad de Intervención de la Policía Nacional, que continúa en el pueblo y que el Gobierno Civil de Salamanca envió ayer a Béjar en previsión de posibles incidentes.

Los trabajadores de la empresa textil se manifestaron el viernes por las calles de la población en una manifestación que congregó a alrededor de



ARCHIVO

Los 300 trabajadores del grupo «Hispano Textil» temen perder sus puestos de trabajo.

1000 personas entre las que destacó la presencia del alcalde del Municipio, Higinio Mirón, junto a estudiantes, hosteleros, amas de casa y comerciantes de Béjar.

Al igual que sus maridos, ochenta esposas de trabajadores afectados se han encerrado en el Ayuntamiento bejarano, donde permanecerán hasta el lunes próximo, «para pedir justicia para nuestros maridos y nuestros hijos», afirmó Isabel Martínez Cansado, portavoz de las mujeres. «Si el sector textil de

Béjar -que afecta a 25 por ciento de la población activa- se viene abajo, el pueblo entero se muere», dijo Martínez.

Además de la huelga general convocada para ese mismo día se desarrollará una manifestación en la que bajo el lema «Por Béjar», se espera «la participación de todo el pueblo», aseguraron los trabajadores.

Los trabajadores de «Hispano Textil» exigen el respeto de sus derechos, entre los que se encuentra la seguridad de sus puestos de trabajo, «por los que

lucharemos hasta el final».

Durante la presente semana los trabajadores cortaron varias veces la carretera N-630 y protagonizaron incidentes al quemar una furgoneta y un vehículo de la empresa, lo que el Gobierno Civil de Salamanca ha calificado de situación «preocupante».

También ha tenido lugar una reunión entre el abogado laboralista Miguel Sánchez y un grupo de empresarios interesados en invertir en la empresa y otra con los actuales propietarios.

Paralizadas las obras del plan de saneamiento del río Alberche

□ AVILA/ICAL.-El Pleno de la Diputación de Avila ha aprobado por unanimidad de sus 25 componentes la creación de una comisión investigadora de las posibles irregularidades que hayan surgido en las obras del Plan Integral de Saneamiento del río Alberche. Los trabajos quedan paralizados por acuerdo plenario, con los 12 votos del PP y el del diputado independiente, y la abstención de PSOE y CDS.

El presidente de la Diputación, Sebastián González, explicó que, conforme a un dictamen técnico que obra en su poder, el proyecto de obras que estaba siendo ejecutado hasta el presente contiene irregularidades «de suma gravedad», y por ese motivo debe ser revisado todo el procedimiento de adjudicación de las obras del Plan, cuyo presupuesto supera los 1.000 millones de pesetas.

El informe al que se refirió Sebastián González indica que existen deficiencias técnicas y que se ha producido una alteración del precio de las obras en más de 51 millones de pesetas.

A la hora de explicar su voto contrario a la paralización de las obras, el portavoz del PSOE, Narciso Serrano, indicó que su grupo se abstiene por considerar que la responsabilidad de una paralización de las obras debía asumirla la mayoría gobernante del PP.

UNA COMUNIDAD

Pacto social aquí



JOSE LUIS GUERRERO

LA semana ha tenido un fuerte contenido informativo de carácter económico. A nivel nacional, la devaluación de la peseta, el conocimiento de la Encuesta de Población Activa (EPA) del primer trimestre del año, que alcanzó 3,3 millones de parados, y el incremento del IPC de abril -0,4 por ciento-, muy por encima de las subidas de precios de anteriores abrils, consolidaron un jueves negro para la economía española. En el terreno regional, el desempleo efectó durante los tres primeros meses del año, a cerca de doscientas mil personas -194.380- según la EPA, si bien al término del mes de abril las estadísticas reflejaban una disminución de 2.405 parados.

Al margen de los números fríos, el panorama sociolaboral se calentaba no sólo con las permanentes muestras de protesta de los trabajadores de Nicas en Valladolid, que se han propuesto estropear todos los actos públicos que celebre el Partido Socialista, sino que también comienzan a movilizarse los trabajadores de las factorías de Michelin en Aranda de Duero y Valladolid, y los de Iveco-Pegaso en esta última ciudad, ante la intención de la empresa de presentar nuevos expedientes.

A lo calentito del ambiente en el sector industrial podría sumarse una noticia del ámbito agrario que abre la semana económica castellanoleonesa. El lunes se reúne el Consejo Económico y Social y aprobaba un documento que recoge las recomendaciones de ese organismo sobre el Plan Estratégico para el Sector Agrario, y que

pone en cuestión su efectividad al afirmar que el contenido se resume en «una mera declaración de intenciones». El CES critica este Plan de la Junta, entre otras razones por su escasa dotación presupuestaria.

Asimismo, el CES considera necesario saber cuales son los objetivos de la Junta con la creación de la Sociedad de Gestión de Infraestructuras de Castilla y León. Este tipo de resoluciones del Consejo Económico y Social, razonablemente críticas con el Ejecutivo regional, han generado voces de protesta en los corrillos de la derecha contra José Manuel García Verdugo, presidente del Consejo, por cuestionar la labor de la Junta en la delicada etapa

electoral que estamos viviendo. Esas voces parten de un criterio de alineamiento del presidente del CES con quien le nombra, y no atienden a la independencia que debe presidir la actividad no sólo del presidente sino de todo el órgano. Porque, de lo contrario, nos sobrarían el CES y su presidente. Y no hay que olvidar que en el Consejo Económico y Social están representados también los empresarios, los ciudadanos, y una serie de organizaciones y entidades representativas del conjunto de la sociedad.

ENCUENTRO CECALE-PSOE

Aún con todo lo expuesto, la noticia en el plano económico castellano y leonés saltó de la reunión celebrada por CECALE (Confederación de Empresarios de Castilla y León) y el PSOE de C-L, en la sede de este partido, el pasado miércoles. Las reuniones de empresarios y socialistas no son moneda común en estos tiempos, y menos en esta región. Prueba de ello las palabras del portavoz económico del PSOE, Zenón Jiménez Ridruejo: «Las viejas políticas socialistas de condena a los empresarios se han terminado. Ahora les reconocemos una importancia preponderante en el papel de generar empleo y riqueza», que no tienen desperdicio para el análisis.

De ese encuentro PSOE-CECALE, celebrado a petición de la organización empresarial y que tendrá continuación con el resto de los partidos políticos de la región el día 24, surgió la necesidad de un pacto social para Castilla

y León que articule las medidas económicas y sociales para la superación de la crisis económica. Es previsible que ese pacto de solidaridad a tres bandas -Gobierno, patronal y sindicatos- surja a nivel de todo el Estado, a raíz del 6 de junio. Por él aboga Felipe González en todos sus mítines, y es reclamado también por todas las fuerzas políticas. Ahora bien, sino se logra el acuerdo nacional pasadas las elecciones, habrá que plantearse la consecución del mismo en nuestra Comunidad, sabedores de lo limitado del mismo en razón de nuestras competencias.

Y hablando de elecciones, parece volver a equilibrarse la intención de voto de los españoles. Hace una semana, Sigma-Dos situaba al PSOE un 1,3 por encima del PP en la encuesta que realizó para Tele-5. El trabajo realizado esta semana por este instituto de investigación para El Mundo reflejaba ventaja popular en unas décimas sobre los socialistas. El giro, según los expertos, obedece al debate Solchaga-Rato en el que el ministro estuvo flojo y bajo de forma.

Es evidente que el equilibrio va a ser la nota preponderante en todas las encuestas y una de las claves finales de la campaña van a ser los debates mano a mano entre González y Aznar ante las cámaras de televisión. Por fin parece que vamos a disfrutar de gran debate entre candidatos, algo que en otros países de honda tradición democrática como Estados Unidos ni se cuestiona. Allí quien no acude a un debate con el oponente ante la televisión está anulado para la carrera política.

Veinte vinos de la región competirán por los Premios Zarcillo

□ VALLADOLID/ICAL.-Un total de veinte vinos de Castilla y León competirán este año en la final de los Premios Zarcillo, que tendrá lugar los días 8 y 9 de junio en el monasterio leonés de Carracedo, en la comarca del Bierzo. En esta edición llegan a la final únicamente los sesenta mejores caldos del país, preseleccionados a lo largo de esta semana en el castillo vallisoletano de La Mota de entre 540 muestras.

La precata, realizada en presencia del notario de Medina del Campo, Ramón Mucientes Silva, fue llevada a cabo por 45 especialistas enólogos de toda España bajo las normas de la Organización Internacional de la Viña y el Vino (OIV), máximo organismo internacional en este sector.

Los vinos seleccionados en blancos jóvenes fueron Bornos Sauvignon y Con Class, ambos de Rueda. En tintos de crianza hubo seis elegidos: Viña Mayor 89, Crianza Tinto Callejo 89 y Señorío de Nava Reserva 86 (de la D.O. Ribera de Duero), Aldealbar Tinto Crianza 90, de Cigales, y Don Suero 88 y Arco Viña 89, ambos sin denominación de origen.

En tintos jóvenes se clasificaron tres caldos del Bierzo:

La precata seleccionó a los 60 mejores de toda España sobre un total de 540

Prada a Tope 92 Joven, Prada a Tope 92 Maceración Carbónica, y Viña Oro 92 de la Sociedad Cooperativa Vinos del Bierzo. Estará también en la final el Montevannos del 92 de Ribera de Duero y Tinto Joven 92 de Bodegas Rodero, de Ribera de Duero.

En blancos de crianza han sido preseleccionados cuatro caldos de Rueda: tres de la bodega Agrícola Castellana S.C.L. (61 Dorado, Campo Grande y Limousin Cuatro Rayas) y uno de Cerrosol (Doña Beatriz 89 Limousin).

La sorpresa en la precata de vinos rosados vino dada por la presencia de nuevo del Huerta del Rey de la bodega de Rueda Crianza de Castilla la Vieja, ganador en otros años. En esta categoría estará también en la final el Cigales Viña Picota, de la bodega Hijos de F. Iglesias.

En el grupo de cavas y espumosos entrará en competencia



Cuarenta y cinco especialistas enólogos participaron en la cata.

con los catalanes el Palacio de Bornos, de la D.O. Rueda, igual que en ediciones anteriores.

De las 540 muestras recibidas por la organización -consejerías de Agricultura y de Cultura de la Junta-, 40 correspondieron al Bierzo, 14 a Cigales, 73 a Ribera de Duero, 26 a Rueda y 26 a Toro. Algunas de Rueda y de León se presentaron fuera de las denominaciones.

Juntas sumaron un 38 por ciento del total procedente de quince comunidades autónomas y 32 comarcas vitivinícolas con D.O. En segundo lugar estuvo Castilla-La Mancha, con un 14,2 por ciento, seguida de Cataluña con un 12,2.

Transportistas segovianos denuncian coacciones

□ SEGOVIA/ICAL.-La Agrupación Segoviana Empresarial de Transportes (ASETRA) ha denunciado públicamente los ataques y coacciones que algunos de sus asociados están sufriendo en diversos lugares de España.

«Estos hechos vandálicos -dijo un portavoz de los afectados- los protagonizan incontrolados que dicen pertenecer a asociaciones de transportistas prácticamente desconocidas».

A pesar de las denuncias ante Administraciones públicas y Guardia Civil, «en la mayoría de los casos los culpables siguen actuando sin que se hayan tomado medidas contra ellos», indicó el portavoz de ASETRA.

Los daños infringidos a transportistas segovianos van desde el incendio de camiones al pinchazo de neumáticos, pasando por agresiones al conductor con peligro de ser quemado en la cabina.

«Transportistas segovianos se han visto obligados a salir de vacío de Lugo, Santander, Salamanca, Barcelona o Puertollano, debido a las coacciones ejercidas por personas que dicen pertenecer a los centros de formación y distribución de cargas», explican.

PRYCA PALENCIA PRYCA PALENCIA PRYCA PALENCIA PRYCA PALENCIA PRYCA PALENCIA PRYCA PALENCIA PRYCA PALENCIA

40 ANIVERSARIO

Personas agraciadas en el sorteo

1º PREMIO

CITROËN AX 1.1 TE

Mº Cruz González Alonso (Palencia)

2º PREMIO

TV. COLOR, VIDEO Y MINICADENA

Jesús Angel Gil Ibarlaca (Palencia)

3º PREMIO

BICICLETA Y EQUIPO CICLISTA

Mª Carmen Cuesta (Burgos)

GANADORES DE 1 TALON POR VALOR DE 50.000 Pts.

- 27 abril: José Manuel López Alonso. Palencia.
- 28 abril: Celia López. Palencia.
- 29 abril: Juan Antonio de Vega. Venta de Baños (Palencia)
- 30 abril: Mº Nieves Sánchez. Palencia.
- 30 abril: Teodoro Navazo. Palencia.
- 2 mayo: Begoña García. Aguilar de Campoo (Palencia).

- 2 mayo: Mercedes Casado González. Palencia.
- 3 mayo: Begoña Berezo Ramos. Burgos.
- 4 mayo: Mº del Carmen Villasur. Palencia.
- 5 mayo: Inés Barrios Ruiz. Villaquirán de la Puebla (Burgos).
- 6 mayo: José A. Conde Hortelano. Palencia.
- 7 mayo: Magdalena Sedano. Burgos.
- 8 mayo: Caridad del Diego. Palencia.

- 8 mayo: Mariano Pericacho Sastre. Barromán (Avila).
- 10 mayo: Natividad Martín Heras. Venta de Baños (Palencia).
- 11 mayo: Eva Diago. Venta de Baños (Palencia).

VALES DIARIOS POR VALOR DE 10.000 Pts.

- 27 abril: Juan Antón Macón. Villamuriel de Cerrato (Palencia).
- 28 abril: Francisco Bruguera (Palencia).
- 29 abril: Juan García Ortega. Venta de Baños (Palencia).
- 30 abril: Eva Molledo Gaité. Amusco (Palencia). Carlos Rico Pradera. Palencia.
- 2 mayo: Candelas García Torre. Dueñas (Palencia). Lucía Muñoz Marín. Palencia.
- 3 mayo: José Manuel Manchón Nestar. Palencia.
- 4 mayo: Maribel Mata. Palencia.
- 5 mayo: Roxana Antón Tadeo. Palencia.
- 6 mayo: Jorge Ignacio Uribarri. Burgos.
- 7 mayo: Mº Gloria Martín Nieto. Palencia.
- 8 mayo: Mercedes Revilla Bravo. Burgos.
- 8 mayo: José Ramón Alcalde López. Valles de Palenzuela (Burgos)
- 10 mayo: Francisco Martín Hijosa. Marcilla de Campos (Palencia)
- 11 mayo: Amparo Aguilar Cabeza. Palencia.

SORTEOS DIARIOS "CADA HORA"

Fernando Aguado Mota 4.504 Pts.	Nombre ilegible 2.700 Pts.	Angel Urcaregui Salan 1.031 Pts.	Muro Yáñez Ramirez 13.435 Pts.	Valentín Miguel Blazquez 11.610 Pts.	Luis Villa Díez 8.340 Pts.	A. Martínez 3.320 Pts.
Juan Ignacio Robles G. 6.929 *	Nombre ilegible 4.465 *	Emilio Cabrerizo Berlanga 21.034 *	J. Carlos Vicente Vargas 23.415 *	Asunción Nuñez 18.463 *	Ramón González 8.766 *	Santos González Barranillo 11.629 *
Alberto Antón Infanta 8.115 *	Conchi Capilla 2.480 *	Severino Herrón Fuentes 16.488 *	Y. Estibaliz Soez 1.736 *	Encarnación Riera 5.943 *	Mº Gloria Currillo 19.008 *	Nombre ilegible 6.386 *
Galo Beltrán Treviño 9.939 *	F. González 119.171 *	Avelina Sánchez Benito 2.760 *	Mº Cristina Granja 8.306 *	Jorge Blanco 799 *	Cesar Pelayo 16.215 *	Manuel Sancho Pérez 31.561 *
Asunción de la Cruz 7.139 *	Almudena Gutiérrez 20.091 *	Soledad Cerrato López 10.582 *	Serafina Caneiro 1.807 *	Elena de Alba 3.659 *	Mº Luz Misa 902 *	Cesar Salvador García 9.203 *
Nombre ilegible 7.504 *	Fidel Luis Rabanañ 28.656 *	Mº Concepción Espina 9.449 *	J. José Sánchez Carrasco 6.457 *	Mº Ascensión Maestro 9.274 *	Nombre ilegible 11.182 *	Victor M. López Molinero 3.207 *
J. Antonio Laso 8.599 *	Julia San José 5.447 *	Pedro Garrido Torres 15.339 *	J. Antonio Movellán Moro 12.627 *	Manuel Estrada Ramos 8.349 *	Santos Ramirez 3.440 *	Emiliano Serrano Martín 7.042 *
Maximino Silvano 4.352 *	Antonia Echeverri 2.945 *	Valentín Rodríguez Lazano 4.646 *	Ladislao Pérez Navarro 32.870 *	Paloma Frías 23.941 *	Salvador Fernández 4.903 *	J. Luis Navarro Nieto 19.457 *
Raquel García 9.533 *	Julia San José 5.447 *	Jaime Ganado Martín e 2.649 *	J. Ignacio Carrasco 22.515 *	Rosa Isabel Pastor 20.344 *	Mº Lourdes Pajares 872 *	Carlos Liebana González 435 *
Carmen Monge 4.598 *	Lucas Allende Allende 14.174 *	Ignacio Rodríguez Blanca 2.387 *	Mº Amar Herrero Sánchez 10.973 *	José Antonio Merino 2.911 *	Angel Pedrosa 1.308 *	Angela Hoyos Pérez 6.454 *
Cristina Cano Adon 2.994 *	Pedro José Marcos 580 *	Mº Dolores Blanca 9.384 *	Gonzalo Urcaregui Quijano 7.297 *	Yolanda Muñoz 19.656 *	Rosa S. José 8.762 *	Victor A. Maeso García 23.220 *
Carlos Pérez González 12.910 *	Rosario Merino 18.938 *	Toñi Macías 21.792 *	Juliana Gaspar Tabemero 4.244 *	Rosa Mº Abad 7.057 *	Oscar Aguado 5.711 *	Mº Luisa Aguado Martínez 12.863 *
Ana Castillba 4.707 *	Hilario Calzan Giraldo 7.830 *	Fidel Manrique Ruiz 18.091 *	Mº del Pilar Hermosa 8.813 *	J. Mº Martínez 8.383 *	Nombre ilegible 10.476 *	Eusebia Calzón 6.612 *
Juan Pablo Frías 8.833 *	Adela Calvo 686 *	Serafín de la Villa 995 *	Florentino Martín 8.061 *	Nombre ilegible 35 *	Nombre ilegible 18.004 *	Javier Vega 15.088 *
E. Prieto 5.452 *	Carlos Palacios 4.425 *	Felipa Cabeja 14.314 *	Gregorio Pescador Fdez. 570 *	Mº Nieves Rodríguez 1.892 *	Nombre ilegible 8.967 *	Luis Montero Antón 12.973 *
Javier Beceril Peña 4.702 *	Rosario Alonso Gómez 11.843 *	Felisa Villa 10.240 *	Gerardo Bezos 4.688 *	C. Santiago 613 *	Nombre ilegible 11.036 *	Inés Caminero Díez 847 *
Nombre ilegible 12.385 *	Basilio Alonso González 7.088 *	Rosario Díez 10.240 *	Mariano Ramos 3.260 *	Gregorio Ariza García 3.101 *	Mº Teresa Obrega 17.725 *	J. Carlos Crespo López 3.358 *
	Nicolás Petedier Berni 7.088 *		Mº Yolanda Iglesias 3.260 *	Angel Luis Roldán 187 *	Nombre ilegible 20.434 *	Carlos Cámara 8.105 *

PRYCA PALENCIA PRYCA PALENCIA PRYCA PALENCIA PRYCA PALENCIA PRYCA PALENCIA PRYCA PALENCIA PRYCA PALENCIA

APUNTES DE FIN DE SEMANA

¿Sólo los indecisos esperan otras soluciones?

VICENTE RUIZ DE MENCIA

«Si vosotros tenéis la fuerza a nosotros nos queda el derecho»

(Víctor Hugo)

DOS mil millones de pesetas pueden ser mucho o poco gasto. Para un país de carencias y miserias, de bajas pensiones, alta fiscalidad, enormes dificultades para encontrar vivienda y bastante más trabajo para tres millones de individuos, puede ser un derroche vergonzoso. Para transmitir con claridad mensajes que esperamos, acaso es una ridiculez, porque esta España que arrastra sus miserias, sigue saltando de un lado para otro en cualquier puente festivo y llena restaurantes, bares y lugares de consumo y diversión. Sobre todo cuando se dice la verdad sin engaños y falta hasta lo imprescindible para creer a quien intenta decirnos cosas que nos obligan a más austeridad.

En esta parafernalia de los mítines se dice de todo, pero muy pocos están dejando posar sobre la mano del español que espera tantas cosas, siquiera la muestra inequívoca de algo que siendo diferente, nos anuncia el cambio necesario.

Como un puro sarcasmo, la historia nos obliga a asistir a la gran representación electoral en un mayo muy diferente al de hace 25 años. Quienes pedían prohibido prohibir, nos ofrecen exultantes el balance de su primera gestión en el poder, y el pueblo contempla con pena que se perdió la gran ocasión de llevar al convencimiento de todo ciudadano que el cambio era posible.

Justamente cinco lustros después de aquel clamor de que la imaginación debiera estar en el poder, la representación de los grupos políticos españoles se reúnen de emergencia para que el presidente del Ejecutivo nos dé cuenta de cómo está el panorama en la Europa del fuego y del genocidio, allá en Los Balcanes, donde hasta ahora se ha protegido una ayuda humanitaria que llegaba a mujeres, niños y ancianos desarmados, indefensos y a merced de la rabia



La sátira y la ironía de la campaña esta vez la ponen los humoristas. (De «ABC»)

y el odio étnico. Mientras tanto, aquí antes difícilmente en el Parlamento se debatió nunca cómo había de ser la postura española. La Moncloa ha sustituido al Congreso y en esa confusión, el pueblo español no sabe si la decisión última de enviar tropa española como consecuencia de nuestros compromisos internacionales es una orden del Gobierno o una decisión debatida y soberana de los representantes de la soberanía popular.

Los tres millones de parados, los tres millones de indecisos que aspiran hasta el final su decisión de brindar el apoyo necesario a quien recupere la esperanza, o los millares de desencantados silenciosos que no se dejaron todavía detectar por las mil y una encuestas que acosan el país, pueden determinar en las próximas semanas un cambio en el que nadie cree, en una España que tiene y debe aprovechar los recursos que están a su alcance para ser moderna, libre, feliz y respetada.

Como una dieta de morbo alucinante se nos distribuye cada día la dosis de predicamento político con una feroz

lucha de enfrentamiento dialéctico, mientras el pueblo alegre y confiado quiere saber cómo y cuándo salimos de la crisis; desde qué orilla se puede refrescar el ánimo sin que el agua esté contaminada, y donde están los aires alejados de las corruptelas.

Papá: Vienen en tren para decirnos las mismas cosas. Ya es irónico que viajan en tren por las tierras de Castilla cuando nuestros ferrocarriles se desmontaron porque esa imaginación no hizo posible un día que nuestros rincones semidesiertos se inundasen de vida y de progreso para devolver a los pueblos la ilusión de seguir siendo pulso vital de una Castilla no extenuada por su emigración, con un campo descapitalizado y maltrecho.

Soluciones puntuales a estos males de nuestras casas y consuelos a las penas del alma castellana no parece que estemos oyendo en la ceremonia electoral de la confusión, donde se dicen cosas más propias de una página de sucesos que de promesa cierta de esperanza. Sería muy lamentable que sólo los indecisos confíen en otros cambios.

Los cuatro jinetes del Apocalipsis

SANTIAGO LOPEZ ARRIBAS

reduciendo con el debido control todas las armas atómicas, químicas, etc. También se me ocurre que sólo debía existir un ejército en todo el mundo bajo el mando de la ONU; que se debía suprimir el derecho de veto de las cinco grandes potencias que lo tienen y establecer un baremo, para que según lo que cada nación aporte para el sostenimiento de los gastos de la ONU, se le otorgue la puntuación correspondiente. Los acuerdos se tomarán por mayoría, obtenida según los puntos que se sumen de cada nación, y el resultado será de obligado cumplimiento.

El ejército de la ONU debería resolver

todas las guerras que se produzcan. Cada país para su control interior tendría una Policía para solucionar sus problemas nacionales: orden público, terrorismo, delincuencia, etc., pero no poseería un ejército independiente.

Permítaseme decir que el pasado día 27 de marzo hubo una cena pro UNICEF en esta ciudad y en el sorteo, que se efectuó al finalizar la misma, se dijo que lo recaudado era para que unos cuantos niños de Somalia pudieran tener agua potable. Se nos debería caer la cara de vergüenza que en nuestro siglo XX se dé este estado de cosas.

Yo he oído comentar que con el presupuesto que se gasta Estados Unidos en el Ministerio de Defensa, bastaría para suprimir el hambre en el Mundo.

¿Qué hacen los gobernantes ante esta primordial y acuciante necesidad de los pueblos que no tienen ni para comer?, y ¿qué hacemos cada uno de nosotros, tanto en el plano político, ideario para las elecciones, voto consecuente, etc., como en el privado con nuestra aportación de todo tipo, para resolver la guerra, el hambre, la peste y la muerte del período que nos ha tocado vivir?

CARTA A MELBOURNE

Los Jueces



CHUMY CHUMÉZ

QUERIDO hijo: Te vas a reír de mí, pero hoy te escribo inhibida, como con un temor que no sabría bien explicártelo de que alguien, por error o intencionadamente pueda abrir y leer esta carta y me meta en un lío.

Quería decirte que ahora los grandes protagonistas de las noticias ya no son los de la jet y los de la biutiful, o como se diga, que andan con el ombligo encogido, sino que son los señores jueces y los legisladores y la gente del orden judicial en particular.

Pues esos señores, creo yo, tienen un poder que asusta y a lo mejor les tenemos miedo sin causa justificada, pero el caso es, creo yo, que ellos deciden si un señor que está en libertad condicional puede vivir en Miami y venir cada quince días al juzgado o pasarse sin juicio dos años por haber robado dos plátanos en un supermercado.

Yo, naturalmente, te digo esto desde mi ignorancia y si cae esta carta en manos de un magistrado que sepa Dios le libre de pensar que hay en mi carta el mínimo intento de ofenderle, Dios le libre, otra vez repito. Lo que pasa es que la gente sencilla como yo y los vecinos del barrio no sabemos nada de derecho procesal y del otro, del corriente y nos dan miedo sus vericuetos, sus autopistas y sus atajos.

Así es la ignorancia, que el otro día le dije a un abogado que yo les tenía miedo y me dijo mirándome así: «Algo malo habrá usted hecho».

En fin, que ahora, aquí en España, como te digo, los famosos son los jueces que para unos son los buenos de la película y para otros el malo, pero hay que ver con qué respeto les tratan todos los periodistas que entran ganas de decirles como me dijeron a mí, que algo malo habrán hecho y como se descuiden les cae encima la ley de la difamación esa.

Pero, la verdad, todo eso desde los juzgados hasta el ministro de justicia es como una pirámide o las tres, la de Keops, Kefrén, y Micerino, que aún me acuerdo de ellos de los tiempos de la escuela, que parecen los tres poderes de Monstesquíu. O como se diga, que yo lo escribo como lo pronuncia Guerra.

Te repito que yo espero no haber dicho nada pecaminoso en esta carta que me pueda meter en un lío sin querer.

Desde aquí yo rectifico lo que haya que rectificar, que no quiero vivir en pecado mortal legal, o como se diga. Bueno, hijo mío, te dejo que voy a comprar un curso de derecho al alcance de la clase media baja que venden en las rebajas.

Un beso fuerte de tu madre.
Faustina

A través de toda la historia de la Humanidad han estado presentes los cuatro jinetes del Apocalipsis, que llevan consigo la guerra, el hambre, la peste y la muerte; lo cual ha sido vivido por los hombres en los diversos siglos que les haya correspondido existir. Esto no se ha de circunscribir solamente a la época en la que comenzará el final de los tiempos.

Pero tenemos que proponernos el que terminen las guerras en nuestro planeta y, como consecuencia de ellas, el hambre, la peste y la muerte, que principalmente las arrastran las contiendas que hoy en día se dan en la Tierra.

Actualmente tenemos un Fórum, la ONU, donde dirimir con el diálogo los problemas de las diversas naciones y tendría que ser que una vez promulgada la resolución pertinente, fuera aceptada por las partes en conflicto.

Yo haciendo un poco de utopía me atrevería a proponer que para que no se dé un cataclismo mundial, ya que hay en diversas naciones armamento nuclear, con el que podría destruirse toda la vida de la Tierra, que se vayan

«REFLEXION PRESCINDIBLE»

Camino de perfección

ANTONIO
L. BOUZA



TENDREMOS que variar en profundidad el actual sistema democrático, o él terminará, y radicalmente, con nosotros; porque su descomposición es absoluta. Observando lo más objetivamente posible el panorama, con especial detención en los pueblos más desarrollados políticamente, se aprecia, con excepción de un par de grandes países donde no han tenido relieve las tendencias absolutistas, que asistimos a una crisis, en realidad motivada en mucho por la desaparición del gigante soviético, que hacía buenos y honrados, a través de ayudas a la propaganda, a prácticamente todos sus partidos correligionarios. Y como de otro lado, gran parte también de formaciones políticas hodiernas, aún con buena voluntad democrática, proceden de no muy lejanas dictaduras fascistas y aún peores, o se arbitran constituciones que encaucen un perfeccionamiento de la operatividad política en armónica convivencia, o esto se termina.

¿Y qué lo sustituirá? Complejo pronóstico, pues de no afianzarse la esencia democrática, podrían ocurrir golpes de Estado, que, aún transitorios por tal y como están dispuestas hoy las fuerzas armadas en el contexto prácticamente occidental, distorsionarían brutalmente las relaciones incluso entre hermanos. Y con la posibilidad de un amo del mundo, hipótesis no deseable, ya que con un demagogo carismático en USA, no lo tendrían difícil; sobre todo considerando que al ser todavía EE.UU. un pueblo sin definición, donde no consolidados aún como antigüedad los del «Mayflower», y relle-

no el mosaico de estados, de inmigrantes, no sería improbable (¡Dios no lo quiera!) esa tentación de un más vastísimo dominio. No hay más que reparar en cómo son los advenedizos de un lugar, quienes más patriotas se sienten, aprovechando cualquier circunstancia para expresar un radicalismo nacionalista, acompañado, en cuanto pueden, por una caza de brujas. Y en España sabemos de esto un rato largo.

En realidad, el momento crítico pero pacífico de ahora mismo, con las secuelas terroristas que venimos arrastrando algunos países, se debe, como

decíamos, a la natural caída del monstruo conocido como comunismo en sus días de sanginario triunfo y hoy bajo eufemismos más o menos enmascarados que alentó la subversión por la subversión en la idea de hacerse con el control universal. La misma aventura de todos los monstruos dictadores, pero apoyándose en la masa del proletariado. Un proletariado que ha terminado sufriendo en sus carnes el ensobrecimiento demente y enriquecido, de unos pocos; es decir, la oligarquía que ellos denunciaban por sistema. Su mito democrático era la honradez, frente a los supuestos desmanes y corrupción permanente del capitalismo; sus ideas de progresismo integral, frente a la atonía retrógrada de los regímenes conservadores. Una verdad a medias, pues si la derecha, por naturaleza ejerce un dirigismo que tiende a perpetuar la tradición que más le favorezca, ha venido a resultar que la izquierda, tras olvidar toda anterior propuesta de auténtico progreso social, estaba aplicándose la farsaica máxima de que la caridad bien entendida comienza por uno mismo.

La verdad es que resulta, no ya lamentable sino impropio de seres humanos, el comportamiento de nuestros representantes, ocupados con preferencia en insultarse, por encima de cualquier propósito de entendimiento para el bien común. La política (la deseable e imprescindible política) entendida sólo como un medio para conseguir el poder de mandar y el económico. Y como ningún partido posee ideales y ni siquiera un ideario deontológico, pues vengan descalificaciones,

scalumnias y lo que sea con tal de sostenerse y arrojar al enemigo de su posición. Que eso está siendo el espectáculo en la civilizada Europa (¡y España al Sur!), sobre todo, y aunque de verdad duele tener que decirlo, porque confiábamos en que se mejorarían notablemente muchos problemas sociales y culturales, por parte de la izquierda; pero ahí están Italia, Grecia, Francia y hasta Alemania. Y la derecha española, a falta de formación intelectual y aún de los conocimientos integrales (incluidos los políticos) que se requieren para gobernar. Porque como decíamos, ni ideales conservan los conservadores.

Y al carecer en general de principios éticos y religiosos ¿qué vamos a esperar? Si acaso, a la resurrección de los muertos, a ver si en el otro mundo nos dan una pasada por la moral y la vergüenza. Incluida la derechona, tan aséptica de todo y que, de alicorta en planteamientos inteligentemente detallados, se convierte en áptera para los proyectos culturales. ¿No será que hemos vivido demasiado bien durante los últimos tiempos? Y, claro, la humana tendencia no consiente descender un ápice en el bienestar; aunque para ello hayan de padecer lo indecible los restantes ciudadanos. Se ha escrito que el hombre es un animal religioso, un animal político, etc., ¿no será lo contrario? Según la celeberrima máxima, «Un hombre, para todo hombre, un lobo»; pero acaso proceda decir, a la vista y oído de lo que acontece, especialmente en la antigua Yugoslavia donde abundaba el «canis lupus»: «Un lobo, para otro lobo, un hombre».

Amigos de la Catedral

□ La Catedral de Burgos, nuestra Catedral, siempre ha tenido admiradores. Ahora necesita amigos, que la conozcan e impulsen su eficaz conservación.

¿Por qué ahora? Nuestra Catedral sufre el natural deterioro del tiempo. Además, de unos años a esta parte, sin alarmismos catastrofistas que corre peligro de sufrir daños irreparables, si no se pone remedio a tiempo.

Fue declarada Monumento Histórico-Artístico Nacional en 1885 y, desde 1984, fue distinguida por la U.N.E.S.C.O. como «bien cultural del Patrimonio mundial». Pero los títulos no bastan. Es necesario poner los medios para conservar dignamente esta joya única, gracias a la cual Burgos es conocido en todo el mundo.

Durante siglos, nuestros antepasados, con menos recursos materiales que nosotros, fueron capaces de levantar, piedra a piedra, esta maravilla, testimonio de su fe y de su sensibilidad artística. Lo menos que podemos hacer es conservarla como oro en paño.

La conservación de un monumento tan complejo y delicado es costosa. Supera, por supuesto, las menguadas posibilidades del Cabildo, que actualmente carece de las rentas con que antaño la engrandeció. Es tarea de todos, aunque, según la moderna legislación, incumba de modo especial a los altos Organismos que han de velar por la conservación del Patrimonio Artístico.

Estos Organismos, nacionales y autonómicos, parece que no acaban de aclarar en la práctica cuáles son sus respectivas competencias y responsabilida-

CARTAS AL DIARIO

Todas las cartas deben llegar escritas a máquina, con la identificación completa y comprobable, y fotocopia del D.N.I. Puede figurar con seudónimos o iniciales cuando así lo considere la dirección. La extensión nunca podrá pasar de un folio. Diario de Burgos no se responsabiliza de los contenidos de las cartas ni necesariamente los asume.

des con respecto a la Catedral de Burgos. De ahí que, durante los últimos años, la Catedral se ha visto económicamente desahogada.

Ante esta situación, consideramos que todos los que en Burgos y fuera de Burgos se sientan

amigos de la Catedral se unan para conseguir, por medios más adecuados, que se frene cuanto antes el deterioro de la misma.

La Institución Fernán González, sin afán de protagonismo, invita a personas particulares e Instituciones de toda índole a manifestar su adhesión a este objetivo. Tan pronto como contemos con un primer grupo, convocaremos a estos «amigos» para que ellos mismos elijan sus representantes, definan la naturaleza de su colaboración y ejerzan la representación correspondiente en los órganos promotores de la conservación de la Catedral.

I.F.G.

Falsos profetas

□ Quién no ha oído multitud de veces, a los políticos de la izquierda, hablar de la igualdad, de la justicia social, del reparto

del trabajo y lo que es más importante, de la riqueza.

Hace 20 años, incluso menos de 15, la «MECA» de la izquierda era Rusia, sus satélites, incluidas Albania y Cuba. Esos profetas atacaban con saña a países «capitalistas» tan democráticos, como USA, G. Bretaña, Canadá, Alemania, Francia, por citar los más importantes y si además eran conservadores, mucho más de lo mismo. Estos «profetas» de pega tienen menos seso que los mosquitos, pues el hombre por naturaleza, sin duda alguna, es conservador. Nadie quiere perder, su salud, sus seres queridos, sus amigos, su trabajo, su piso, su moto o coche, sus vacaciones; la lista puede ser interminable. Se tenga lo que se tenga, todos los ciudadanos desean tener más de todo.

Todo el sistema socialista, especialmente el comunista, se ha desplomado estrepitosamente, las poblaciones hambrientas,

Albania, meta a imitar por algunos, es una prueba. Cuba aguanta, con tanta o más hambre. Pues bien, todas esas naciones están mendigando y ven su salvación en la ayuda de las naciones capitalistas, las únicas que han creado más o menos riqueza, las otras han creado y repartido la pobreza. En la noche de ayer, tres izquierdosos progresistas, compitieron en necedades.

El alcalde de Marinaleda, justificó la violencia, invocó fórmulas más progresistas (sin especificar) resolver el empleo y la vivienda.

Salvo la violencia, el menú fue el mismo para Anguita y Sartorius, pero el plato fuerte para todos, fue el reparto de la riqueza y de las plusvalías (pocas veces real) pero no dijeron de quién.

Como punto de referencia, el del señor Anguita: si mi información es correcta, antes de ser alcalde o parlamentario era maestro o profesor, posiblemente con unos ingresos mensuales que no pasarían ahora de las 150.000 pesetas, le sumaríamos un 20% «por derechos de autor» y nos da 180.000 pesetas, como ahora gana algo más de 500.000 pesetas, la diferencia debe repartirla para dar ese ejemplo y no servirse de la política para vivir mejor. Igual cundiría el ejemplo de repartir, con varios millones de socialistas y comunistas progres, podría ser un buen principio. Que se sepa ni Sartorius, Anguita, ni nadie, puso reparo alguno a las pensiones millonarias que se pusieron, a título de juez y parte, sin cotizar y con cuatro años calentando la poltrona. ¿Dónde está la igualdad con el resto de los trabajadores?, además de otras prebendas.

De vergüenza.

José Luis de Elejoste



DÍA DEL ENFERMO

EL ENFERMO TERMINAL

Este año el Día del Enfermo está preferentemente dedicado y centrado en la atención debida al enfermo terminal. Es decir, a aquel a quien ya no es posible curar, pero a quien es preciso ayudar en sus necesidades físicas, psicológicas y espirituales.

Es necesario lograr para él el mayor bienestar corporal posible, suprimiendo o aliviando sus dolores físicos. A ello contribuyen diversos cuidados: analgésicos, sedantes, cambio de postura, adecuada nutrición, higiene, sueño, descanso.

Pero el enfermo, además, necesita tener la certeza de no ser abandonado, necesita recibir información periódica y comprensible. Y, sobre todo, ser reconocido como persona, saberse amado, ser escuchado, comprendido, acogido y acompañado.

Necesita, asimismo, que alguien le ayude a curar las heridas causadas por la toma de conciencia de su propia finitud, que le ayude a releer su propia vida y encontrarle un sentido en esa situación, que le facilite su reconciliación consigo mismo, con los demás y con Dios.

Es impresionante la capacidad pacificadora que, para los creyentes, se encierra en los sacramentos de los enfermos.

LA PRESENCIA JUNTO AL ENFERMO HA DE SER

Acogedora, cercana, cálida y soli-

La vida sigue. ¡No tengas miedo!

FELICIANO EZQUERRA
CONTRERAS

DELEGADO DIOCESANO DE PASTORAL DE LA SALUD

daria de su persona y de sus sentimientos.

Capaz de percibir y dar respuesta a sus necesidades y reacciones en cada fase de su enfermedad. Profundamente respetuosa.

Las comunidades cristianas deben seguir asumiendo con seriedad su responsabilidad de acompañar al enfermo grave y a su familia. Afortunadamente crece el número de voluntarios que en parroquias, hospitales y centros asistenciales, se dedican a visitar, acompañar, cuidar y aliviar a los enfermos y a sus familias.

Para ellos son estas palabras del Papa: «A los voluntarios, y en particular a aquellos que se dedican a la pastoral sanitaria, os exhorto a que esta Jornada Mundial del Enfermo ofrezca estímulo

y ánimos a todos para continuar con renovado compromiso vuestro camino de servicio al hombre que vive la prueba y sufre».

HUMANIZAR LA ASISTENCIA SANITARIA AL TERMINAL

La soledad, el miedo, el abandono y la impotencia no pueden ser los elementos que compongan el último acto que ponen en escena el enfermo terminal y sus familiares.

Pues, a pesar de las dificultades, hay preocupación e interés por parte de no pocos profesionales para que la fase terminal de la vida aporte elementos para un vivir el final y morir más humano, bueno será que entre todos nos esforcemos por conseguir de las autoridades sanitarias: La creación de centros que presten una asistencia integral a los enfermos terminales. La creación en los hospitales de aquellas condiciones que favorezcan una buena muerte. El desarrollo de programas de asistencia integral al enfermo terminal en su domicilio.

Es necesario dar a conocer y apoyar la medicina paliativa, que pretende aliviar y paliar, cuando ya no es posible curar.

Y apoyar la insustituible labor de los que asisten al moribundo, reconociendo que dicha labor desgasta y cansa, por lo que es preciso cuidar de los cuidadores.

Que como nos pide a todos el Papa, en su mensaje para este día, «seamos

Es necesario dar a conocer y apoyar la medicina paliativa, que pretende aliviar y paliar, cuando ya no es posible curar

capaces de poner en acto iniciativas nuevas y urgentes de ayuda con respecto a los que sufren y no pueden esperar».

¿Y el aeródromo de Villafría?

El día 6-5-93, las Cortes de Castilla y León dieron el visto bueno a una proposición no de ley promovida por el procurador del PP por Burgos, Felicísimo Garabito, con el objeto de potenciar el transporte aéreo en esta comunidad autónoma.

La propuesta del señor Garabito tiene, como objetivo prioritario, la potenciación del aeropuerto de Villanubla (Valladolid), mediante la mejora de sus infraestructuras y la implantación de nuevos servicios aéreos.

El gobierno de la C.A., presidido por el también miembro del PP, Juan José Lucas, ha destinado la suma de 100 millones de pesetas para atender las necesidades del aeropuerto vallisoletano y los aeródromos de Villafría, Virgen del Camino y Matacán, y de esa cantidad la mayor parte de la tarta —como siempre—, se la lleva el aeropuerto de Villanubla, osea, Valladolid.

Resulta increíble que un político burgalés no tenga mejores ideas en el desempeño de su labor parlamentaria en las Cortes de Castilla y León, que la de potenciar a una ciudad que aventaja en todo a las del resto de la autonomía.

Que un político vallisoletano se preocupe del desarrollo de Valladolid es cosa lógica, y esa es la razón de que la ciudad del Pisuerga haya alcanzado el grado de prosperidad de que disfruta, y por si fuera poco, además cuentan con la colaboración de políticos burgaleses, como don Felicísimo, que coadyuban, sin rubor alguno, para que el poder de la insaciable ciudad vecina siga aumentando, y ello, no sólo en detrimento de Burgos, sino del resto de ciudades de Castilla y de León.

CARTAS AL DIARIO

Todas las cartas deben llegar escritas a máquina, con la identificación completa y comprobable, y fotocopia del D.N.I. Puede figurar con seudónimos o iniciales cuando así lo considere la dirección. La extensión nunca podrá pasar de un folio. Diario de Burgos no se responsabiliza de los contenidos de las cartas ni necesariamente los asume.

No hace mucho tiempo que el alcalde socialista de Valladolid, señor Bolaños, se quejaba de que la ciudad —sede de la Junta y las Cortes de Castilla y León, no reunía las suficientes instituciones autonómicas, y por lo que se ve, los señores del PP preocupados por mantener y aumentar los votos vallisoletanos, procuran satisfacer al señor Bolaños, no vaya a ser que los socialistas les jueguen una mala pasada.

¿Qué pasa con el aeródromo de Villafría, señor Garabito? ¿Por qué en lugar de pergeñar ideas para favorecer el desarrollo de Valladolid, no se preocupa en hacer burgalesismo político y se esfuerza para que su partido convierta en aeropuerto el aeródromo de Villafría? Defienda lo nuestro. Preocúpese por la prosperidad de Burgos y no se preste al torpe juego de propiciar, al lado de su grupo, el crecimiento económico de Valladolid.

El aeródromo de Villafría, señor Garabito, es el que verdaderamente necesita de una fuerte potenciación que a medio plazo le convierta en aeropuerto, no sólo para que los bur-

galeses no necesitemos ir a Valladolid para trasladarnos a París, sino, y fundamentalmente, porque un medio de comunicación rápido como es el avión permitiría que Burgos dispusiera de una pieza esencial en el engranaje para su desarrollo comercial, turístico e industrial.

¡Qué necesitada está Castilla y su Cabeza de otro Cid Campeador!

José María Rupérez

Al alcalde de Poza de la Sal

Querido amigo Padrones. Fui a disfrutar de un día de primavera a ese pueblo tan pintoresco y simpático que tú gobiernas. Mi objetivo era dar un repaso a la Naturaleza y ver como la primera vida de las plantas, surgía con extraordinaria y vigorosa energía en estos días de mayo.

Mi primera visita fue al Castellar, desde donde lancé la mirada hacia el horizonte de la Bureba. No era un día diáfano, debido a la pertinaz calima, por lo que nos privó de ver los matices y perfiles hacia lontananza; pero a corta distancia (Salinas, La Verana, Jardines de Félix Rodríguez de la Fuente, Castillo y otros detalles) todo era bello. Pero estas bellezas del paisaje natural, se veían menoscabadas por el efecto denigrante de un vertedero de escombros y desechos urbanos descontrolado. Este punto negro, junto a la carretera (desprendimiento), estamos seguros que entre las obras y servicios pendientes, estará su pronta restauración; sólo es necesario aprovechar las tierras orgánicas y sobrantes de las movidas cunetas, para cubrir el suelo de este vertedero;

la Naturaleza se encargará de volverlo a revitalizar. No obstante, la explanada de este vertedero servirá para ampliación de espacio de contemplación panorámica y descanso de viajeros y caminantes.

También vimos el estado caótico y peligroso que presentaban las curvas de la carretera enlace con el páramo y las direcciones con Burgos, Bilbao y Santander; creemos que la Junta de Castilla y León, tendrá en proyecto el acondicionamiento de este tramo. A propósito de esta carretera, te sugiero que cuando empiece su arreglo, preveas unos ensanchamientos, islotes o aparcamientos laterales junto a la misma, para descanso y parada de vehículos y sobre todo para que ningún coche ni camión entre por caminos a la explanada del Castillo y otros lugares.

Este espacio de la explanada de la Tejera y Peña de Santa Engracia y otros, son excelentes para solaz y recreo de niños y mayores y conviene protegerlos como espacios reservados y limpios, y además es necesario preveer servidumbres públicas estudiadas, para que no interfieran en el desarrollo equilibrado y ecológico del futuro Parque Natural de Poza de la Sal.

Félix Fernández

A Chuchi, «Chilo»

Yo tenía un amigo, que... Chuchi no era un presidente, ni un director, ni un alto ejecutivo, ni tan siquiera un intelectual. Tan sólo era: un hombre.

Acostumbrados, como estamos, a decir alabanzas, hacer reverencias y halagos egoístas a infinidad de personas importantes, desearía que, por un

momento, mirasen sencillamente a su alrededor. Seguramente encontrarán a alguien que, por otros méritos propios, se merezcan alabanza, reverencia y halagos, así como yo lo hago con mi amigo «Chilo», Jesús María Zarzosa López, fallecido el 12 de abril p.p.:

La inteligencia la suplía con la inocencia...

La maldad, con la bondad...

La amistad, con su corazón...

La cultura, con su sencillez...

La alegría, con sus jergas...

El trabajo, con sus llagas...

El éxito, con su normalidad...

El «amor», con su...

Es de las pocas cosas que le faltaron: el «amor», hacia una mujer. Pero esto también lo supo hacer, pues volcó todo lo que tenía y lo que era, en especial, en dos mujeres: su madre y su hermana.

Chuchi, «Chilo», tú has sido el primero de nuestros amigos que nos ha dejado y todos los sentimos muchísimo.

Pero, tal vez con ello logremos tener un gran recuerdo tuyo que nos aumente más la amistad y nos haga más leales a todos los principios buenos y justos, por los que deberíamos regirnos los humanos para un mayor entendimiento entre las personas.

Me despido de ti, dándote las gracias y deseando que en el mundo, en muchas cosas, hubiese más Chuchis «Chilos», y recordando cómo, cariñosamente, nos llamabas: J. «Huevo», F. «Rojillo», T. «Bomba», C. «Cate», E. «Lute», T. «Jefe», A. «Culón», E. «Tapón», E. «Zaca», J. «Pucela», B. «Millonario», A. «Zapatones», C. «Profe», M. «Medina», S. «Silva», y yo: «Antiparras».

Hasta que nos volvamos a encontrar en la eternidad celestial que has logrado.

E.A.G. (Melgar de Fernamental)

Repatriados los cuatro soldados españoles de la ONU heridos en Bosnia

La explosión de una mina alcanzó a uno y los otros tres sufrieron un accidente

Misa por el teniente Muñoz en el Tercio Alejandro Farnesio

□ MADRID/EFE.-Los soldados españoles respondieron al fuego de sus atacantes croatas, según Radio Bosnia, después de que un «casco azul» del contingente español resultara herido ayer en Mostar por la explosión de una mina.

El herido es el sargento de la brigada paracaidista Ernesto Terry Andrés, quien sufrió fractura abierta en el tobillo derecho.

La emisora promusulmana afirma que los atacantes eran fuerzas del «Consejo Croata de Defensa» bosnio y que los soldados españoles replicaron el fuego y retornaron con el vehículo dañado a su base.

Cuatro «cascos azules» españoles destinados en el territorio de la antigua Yugoslavia han resultado heridos en las últimas horas.

El sargento Ernesto Terry Andrés resultó herido mientras realizaba una misión de reconocimiento en la carretera de Mostar a Jablanica. Fue atendido en el puesto médico del destacamento español en Drapevo y será trasladado a España, por vía aérea desde Split para su internamiento en el hospital Gómez Ulla, de Madrid.



R.DIAZ/EFE

Misa en memoria del teniente Muñoz, celebrada en el Tercio Alejandro Farnesio, de Ronda.

Los otros tres cascos azules, un brigada, un cabo primero y un cabo pertenecientes al IV Tercio de la Legión, resultaron heridos anoche al salirse de la carretera el vehículo blindado BMR en el que viajaban desde Medjugorje hasta su destacamento en Drapevo.

El accidente, que se produjo tras realizar una misión de escolta a un convoy de ACNUR y Cruz Roja con ayuda humanitaria, fue consecuencia del mal estado de la carretera y de la lluvia, según Defensa.

Los heridos son el brigada Andrés Reboredo Aguilar, quien sufre «fuerte contusión craneal con probable fractura de mal derecho y fractura de cadera»; el cabo primero Félix Llanos Arias, con «con-

tusión craneal y fractura abierta de tibia y peroné de la pierna izquierda», y el cabo Francisco Troyano Ruiz, con contusiones diversas. Estos tres accidentados serán repatriados en el mismo avión.

Unos 1.000 «cascos azules» españoles están instalados en Herzegovina con el mandato de proteger los convoyes de ayuda humanitaria internacional que pasan a la incomunicada Bosnia central.

Según Radio Bosnia, el «Consejo Croata de Defensa» bosnio y el ejército regular croata lanzaron ayer otro ataque contra barrios de Mostar controlados por musulmanes.

MISA POR ARTURO MUÑOZ

El teniente coronel Nicolás Perote, jefe accidental del ter-

cio Alejandro Farnesio, dijo ayer que, tras la muerte del teniente Arturo Muñoz Castellano, todos los legionarios de Ronda «están deseando ir a Bosnia para tratar de resolver la situación de aquel país».

El tercio Alejandro Farnesio de la Legión celebró ayer en el campamento de Montejaque (Málaga) una misa en memoria del teniente muerto en acto de servicio en Bosnia.

Las autoridades invitaron a los rondeños al acto y la misa congregó en el campamento Montejaque a todas las autoridades civiles y militares de la comarca de Ronda, mientras que el sacerdote que ofició la ceremonia destacó el valor del teniente fallecido y la trascendencia de la labor humanitaria que desempeñan los militares españoles en Bosnia.

Un presunto etarra fallece en un hospital de la región parisense

□ PARIS/EFE.-Un presunto militante de ETA, Pedro María Mariñelarena Imaz, falleció ayer en un hospital de Clamart, en la región parisense.

Según informaron fuentes del hospital civil Antoine Beclerc, Mariñelarena ingresó el pasado 11 de mayo en el servicio de reanimación médica donde recibió cuidados hasta su fallecimiento.

Las fuentes no pudieron precisar las causas exactas de su muerte, de la que ya han sido informados los familiares.

El presunto terrorista, quien fue detenido el 29 de noviembre de 1990, se encontraba enfermo desde febrero pasado, aquejado de dolores en la región abdominal.

Las informaciones de los nacionalistas vascos señalan que había sido intervenido quirúrgicamente y que se encontraba en estado crítico.

Mariñelarena fue detenido en las afueras de Nantes (Bretaña) junto con los españoles Teodoro Meabe Darteano y Joseba Begoña Ibarra, también presuntos militantes de la organización, y el francés Jean Groi, presunto militante de la Unión Democrática bretona, una asociación separatista de Bretaña.

La detención fue fortuita ya que se desarrolló cuando la Policía francesa investigaba el asesinato de una adolescente para lo que efectuaba una serie de registros domiciliarios en la región.

Los tres españoles se alojaban clandestinamente en casa de Groi y no se resistieron al ser descubiertos.

En el domicilio de Groi los agentes encontraron dos pistolas, una ametralladora, municiones y granadas, además de explosivos y detonadores.

Mariñelarena, conocido como «Peio», nació en 1963 en Etcharri (Navarra) y se encontraba en Francia desde 1988.

Varias manifestaciones de insumisos durante el Día Internacional de la Objeción

□ MADRID/EFE.-Con el lema «En el tema del ejército, tú tienes la palabra: Insumisión», jóvenes de varias provincias se han manifestado en Madrid con motivo de la celebración del «Día Internacional de la Objeción de Conciencia».

Tres mil quinientos, según los organizadores, dos mil según diversos medios de comunicación, se manifestaron desde la Plaza de Cuatro Caminos a la de Castilla con pancartas contra el ejército y la guerra.

Los manifestantes, entre los que había representaciones de Asturias, País Vasco y Cataluña, corearon gritos en favor de la insumisión y solicitaron la libertad de los que cumplen condena en la cárcel por este delito.

Añadieron que la muerte del teniente Arturo Muñoz es con-

secuencia de la guerra, que como todas las guerras es un crimen contra la humanidad.

Al término de la manifestación se leyeron varios comunicados, en los que se destacó que la paz no se consigue con armas y violencia, sino con justicia e igualdad social y que la guerra de los Balcanes podía haberse evitado si la ONU o la CE hubieran aceptado intervenir antes del conflicto, cuando se lo pidieron las partes implicadas.

Los representantes precisaron que en los Balcanes los objetores trabajan en el transporte de ayuda humanitaria a los campos de refugiados y contactan con insumisos de la zona.

El Día de la Objeción de conciencia se celebró en Zaragoza, Navarra, Bilbao, Pontevedra y Barcelona y otras provincias.



TEJIDO/EFE

Grupos del MOC y Kakitzat abordaron un barco de guerra atracado para su desguace en Sestao.

LA SUPERHIPOTECA DEL SANTANDER

EJEMPLO 2: CAMBIO DE HIPOTECA Y OBTENCION DE DINERO EN EFECTIVO ADICIONAL

Para pagar mi casa, en 1987, conseguí un préstamo hipotecario de 7.000.000 de ptas.

Me lo dieron a un interés variable que últimamente se ha puesto al 15,43% T.A.E. (1).

Eso quiere decir que ahora estoy pagando 102.654 ptas. mensuales y me quedan seis años de pago.

**VENGA AL SANTANDER
E INFORMESE DIRECTAMENTE DE SU CASO PARTICULAR**

¡SALDRA GANANDO!

(1) Aplicando en la revisión la medida del referencial para Créditos Hipotecarios, publicada por el Banco de España.

(2) Gastos de cancelación incluyendo Notaría, Registro Impuestos y Gestión: 140.000 Ptas.
Gastos de formalización incluyendo Notaría, Registro Tasación, Impuestos y Gestión: 240.000 Ptas.
Comisión de apertura y Estudio: 95.000 Ptas.

PERO NECESITO UN MILLON Y MEDIO MAS PARA COMPRARME UNA PLAZA DE GARAGE

Si lo hago con la Superhipoteca me tienen que financiar:

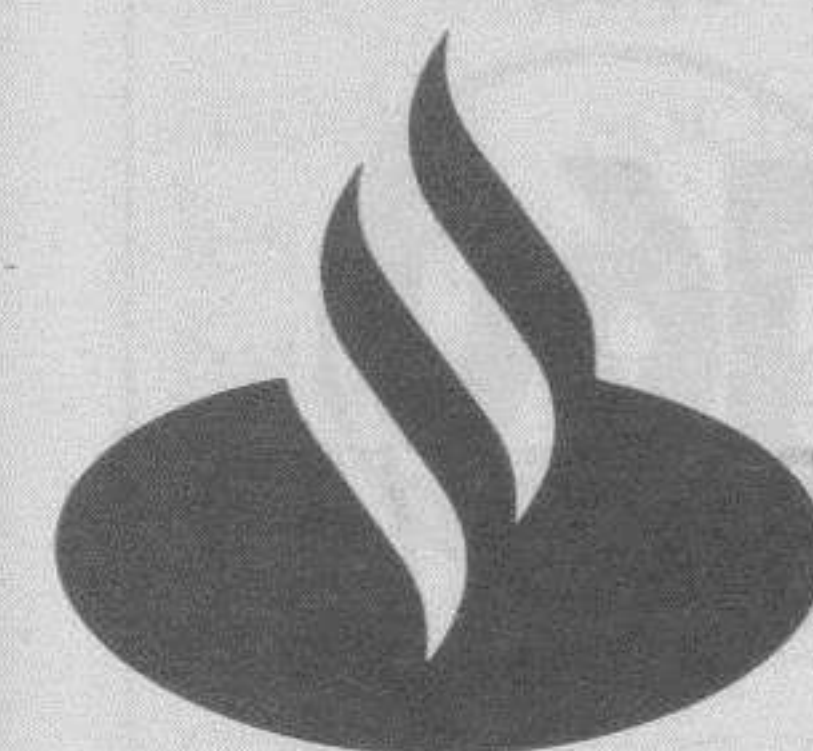
4.748.652 Ptas. que debo todavía
+
1.500.000 Ptas. de la plaza de garage
+
475.000 Ptas. de gastos y comisiones (2)

6.723.652 Ptas. de financiación (3)

Como me la hacen a un interés fijo del 12,12% T.A.E. (4), resulta que

*pagaré al mes 86.285 Ptas.
durante doce años.*

¡Esto funciona!



**Banco
Santander**

(3) Siempre que no supere el 80% del valor de tasación de su vivienda habitual.

(4) Sin incluir comisiones. Interés nominal 11,50%.
Comisión de Apertura 1% (mínimo 75.000 Ptas.).
GEI: 20.000 Ptas.

El Camino de Santiago podrá ser declarado patrimonio del Mundo

□ SANTIAGO DE COMPOSTELA /-EFE.-El director general de la Unesco destacó las «buenas expectativas» que tiene el Camino de Santiago para ser declarado patrimonio de la Humanidad, en la reunión que el comité de esta institución celebrará en Colombia el próximo mes de diciembre.

Federico Mayor Zaragoza, que fue investido doctor «honoris causa» por la Universidad de Compostela, indicó que los informes de los expertos «son en principio favorables» a otorgar a la ruta jacobea la citada consideración.

Agregó que los estudios de los organismos expertos en conservación de la naturaleza y patrimonio destacan sobre todo la «gran excepcionalidad» del Camino de Santiago.

El director general de la Unesco recordó que el Gobierno francés manifestó, además, su interés en que la parte de la ruta que discurre por su terri-

El director general de la UNESCO destacó los informes favorables de los expertos

torio sea incluida también en la lista de patrimonio de la Humanidad, por lo que «se trataría, por tanto, de un sitio cultural y natural transnacional».

Mayor Zaragoza se refirió también a la polémica surgida en Santiago por la construcción del pabellón polideportivo de San Clemente, ubicado en el casco antiguo de esta ciudad, que cuenta con la consideración de patrimonio cultural de la Humanidad.

El responsable de la Unesco indicó que el comité de expertos no ha informado a esta institución de que Santiago haya incumplido las condiciones que



LAVANDEIRA/EFE

El presidente portugués, Soares, Mayor Zaragoza y el sector de Compostela, Villares.

se establecen cuando una ciudad es nombrada patrimonio de la Humanidad.

Por este motivo, agregó, «no me corresponde a mí pronunciarme sobre una cuestión que todavía no cuenta con los informes y estimaciones de los expertos», aunque resaltó su confianza en que «estas obras sabrán

respetar un conjunto urbanístico declarado monumento de la humanidad».

Mayor Zaragoza añadió que si finalmente se considerase que Santiago, con la construcción del Pabellón de San Clemente, hubiera transgredido las condiciones establecidas, la Unesco «actuaría en consecuencia».

Recalcó que entonces «se harían los arreglos oportunos», pero no supondría en ningún momento que Compostela abandonase la lista de ciudades consideradas patrimonio de la Humanidad, tal y como señalaron algunos medios de comunicación al inicio de esta polémica arquitectónica.

Importante Empresa de ámbito Internacional

PRECISA

JEFE DE TURNO DE PRODUCCION

SE REQUIERE:

- Formación a nivel de FP-II (Mecánica o Electricidad).
- Dotes de organización y mando.
- Dispuesto a trabajar a turnos.
- Preferible con conocimientos de neumática.
- Servicio Militar cumplido.
- Se valorará la experiencia en puesto similar.

SE OFRECE:

- Formación específica a cargo de la Empresa.
- Retribución a convenir.
- Absoluta reserva durante el proceso de selección.

Rogamos a los interesados envíen Historial personal, con fotografía reciente y teléfono de contacto al apartado de correos 517. - 09080 BURGOS, indicando en el sobre la Ref.: JEFE DE TURNO.

SEGURO DE TRACTORES Y ACCIDENTES

SEGUROS RGA
Los seguros de la Caja Rural

MAÑANA ES TARDE



A SU SERVICIO EN TODOS LOS CAMPOS



PRUEBALO POR PLACER.



Las Autoridades Sanitarias advierten que: FUMAR PERJUDICA SERIAMENTE LA SALUD.

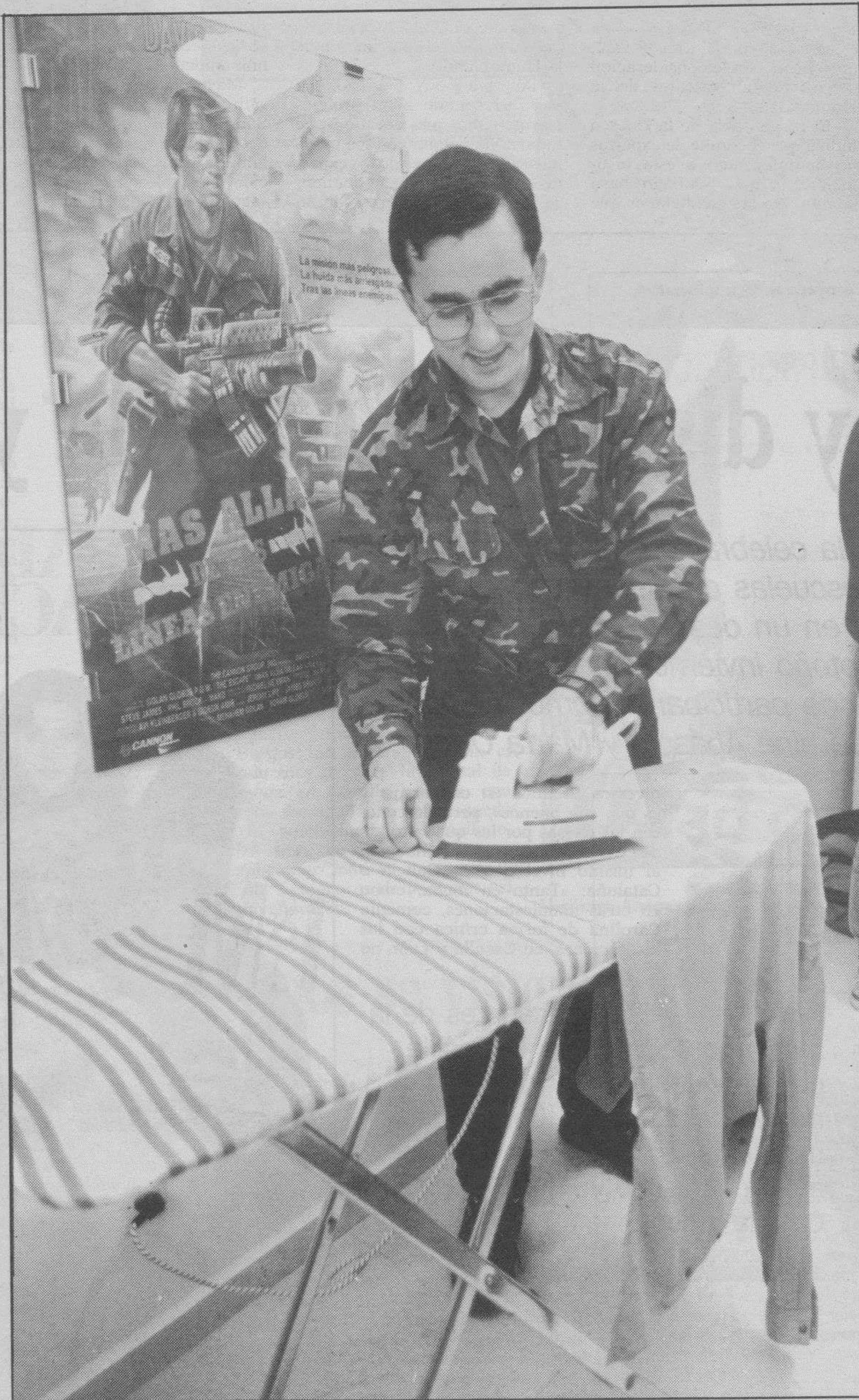
DOMINGO

SUPLEMENTO SEMANAL

Número ciento cuatro. 16 de Mayo de 1993. Coordina: Antonio José Mencía. Diseño: Carlos Fraile y J.P. Maset.

Vivir, trabajar y compartir un hogar

Un total de 38 personas con deficiencias psíquicas residen en la capital burgalesa en viviendas tuteladas. Allí se organizan la vida de forma independiente. Hemos estado con cuatro de ellos que viven, trabajan y comparten diariamente las tareas del hogar. Las aficiones de Pedro, Alejandro, Ignacio o Primitivo se reparten también entre pájaros, puzzles o novelas de vaqueros. Prestan sus servicios en el centro ocupacional «El Cid». Todos ellos, a pesar de su deficiencia, se han integrado en el medio social que les rodea. En un futuro las residencias quedarán para las personas con graves problemas como hemiplejias o ataques epilépticos sin control que necesiten una constante ayuda.



JESUS J. MATIAS

Todos ellos intentan cumplir con sus «obligaciones» en las tareas de la casa.

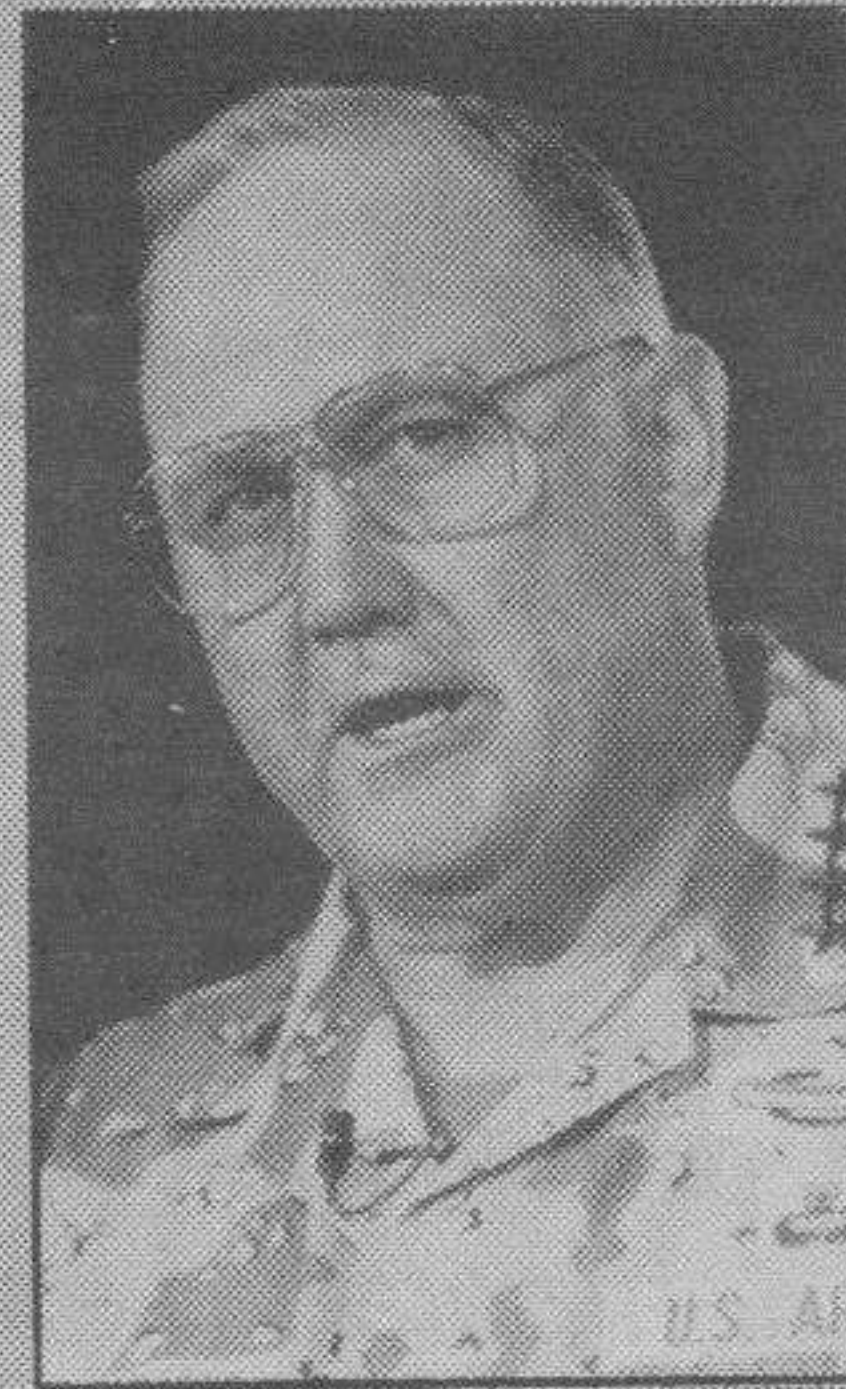
SUMARIO

ELECCIONES

Octubre del 89: El PSOE, por tercera vez

Finalizamos hoy el recorrido que durante cinco semanas hemos realizado por las elecciones generales de la democracia. Todas las anécdotas, los candidatos, las declaraciones o los resultados, que concluyen hace cuatro años, en octubre de 1989. Ahora, la cita es el próximo seis de junio.

PERSONAJE



Norman Schwarzkopf de Arabia

Bajo su impresionante fachada y su aspecto menudo, rudo y adusto, se esconde un hombre a todas luces sorprendente. Pocos son los que saben que es un prestidigitador apasionado reconocido internacionalmente o un entusiasta de la ópera.

COLABORACION

El niño que quiso ser sirena

Comenzamos hoy una nueva sección, «Desde mi ventana», con la colaboración de la escritora Carmen Posadas, exclusiva para los lectores de Diario de Burgos.



La Escuela Catania, de Valladolid, se crea en 1992; presentó este vestido de época.

FEDE

Moda y diseño en Castilla y León

Con motivo de la celebración del Día de la Comunidad, siete escuelas de diseño de Castilla y León presentaron en un desfile en el Casino de Burgos la moda otoño invierno para la próxima temporada, en donde participaron como modelos Eugenia Antana, Garbiñe Abásolo y Marta Ortega.

A.J.

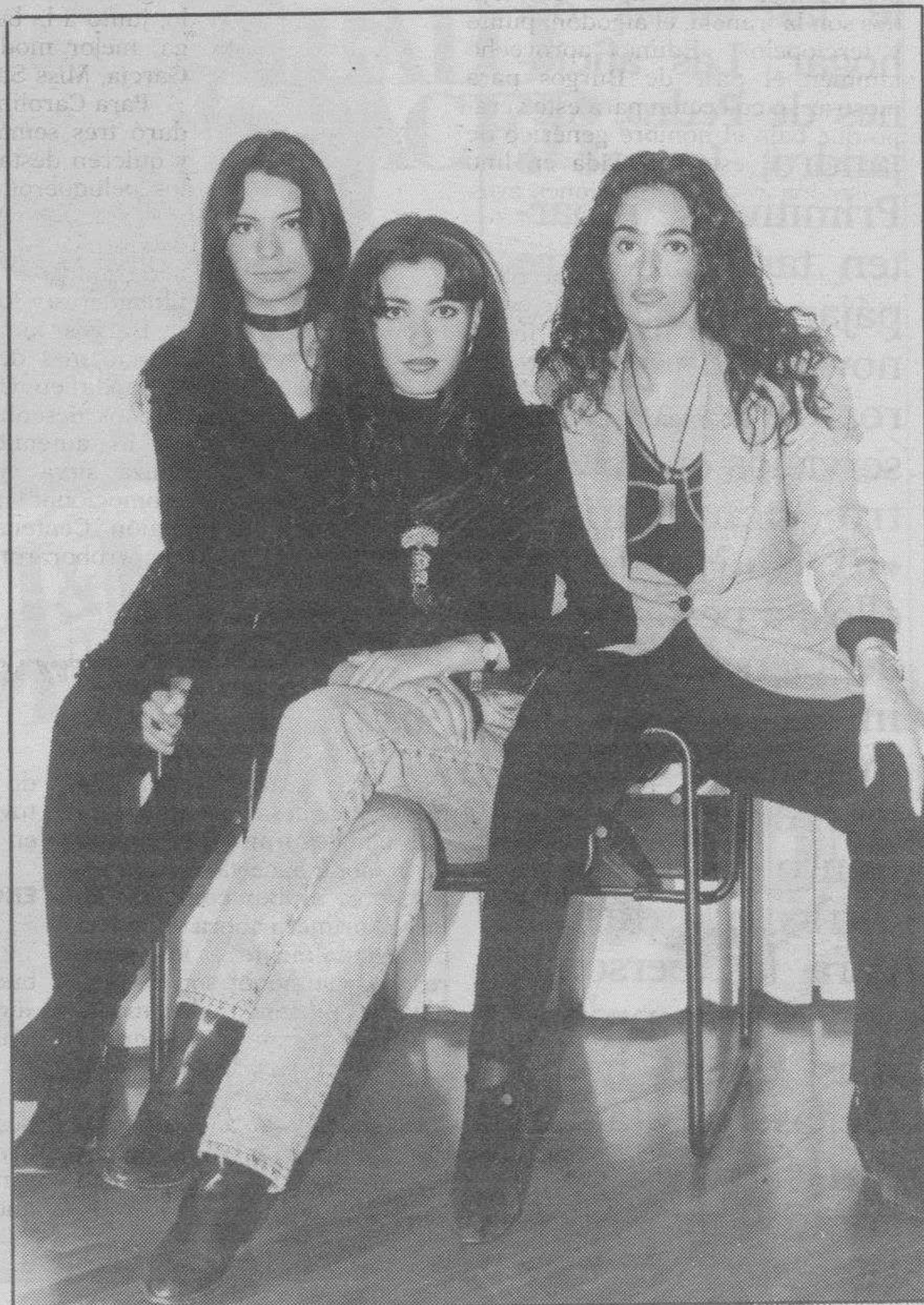
MAS de cien diseñadores participaron en el Desfile de Moda que se celebró en Burgos con motivo del Día de la Comunidad el pasado 21 de abril. Todos eran pertenecientes a siete Escuelas de Diseño de Castilla y León, destacando especialmente Valladolid, Salamanca y León. Burgos, en este caso, no contó con representación, aunque sí fueron principalmente dos burgaleses los coordinadores del evento, Oscar Sáez y Carolina Gallego, que contaron con la colaboración de Belén Moral en el diseño de interiores y Jorge Herrera y Carlos Tamayo como estilistas y peluqueros. Tanto Oscar como Carolina coinciden en que la no existencia de Escuelas de Diseño y Moda en Burgos, donde se llegó a contar con tres, se debe a que «no hay público para mantenerlas, ni subvenciones, se necesita un apoyo económico y al comprobar que no existe, la gente se plantea otro tipo de trabajo».

Sin embargo, son optimistas con lo que los diseñadores de nuestra región ofrecen en el exterior, y «prueba de ello es la participación en certámenes y la obtención de

diversos premios en concursos; y es que son buenos», pero desconocen las causas por las que la moda de Castilla y León no se promociona al mismo nivel que en Galicia o Cataluña: «Tanto en moda, como en otras manifestaciones, comenta Carolina de forma crítica con las instituciones, en Castilla y León no

CIEN diseñadores de la región participaron en el Desfile que se celebró en Burgos con motivo del Día de la Comunidad, manifestando de esta manera el auge del diseño y la moda en Castilla y León.

estamos a la altura del resto de España porque no queremos». Estiman también que parte de esa escasa promoción se debe a la ausencia de conciencia regional en muy diversos sectores y «lo poco que se hace lo hacen los particulares, y en Burgos tenemos ejemplos».



ANGEL AYALA

Marta Ortega, Eugenia Santana y Garbiñe Abásolo, fueron al desfile.

Siete fueron las Escuelas de Diseño de la región que presentaron la moda otoño invierno para este año: cuatro de Valladolid, dos de León y una de Salamanca. La primera de ellas, «ESEP», con sede en Valladolid, trabaja como Escuela y Agencia a la vez y espera abrir pronto sus sedes en Burgos y León. Comenzaron en la capital de la región, afirman, «cargados de ilusiones, trabajando duro y ofreciendo a sus alumnos la posibilidad de convertir en realidad sus sueños, formándoles como diseñadores e introduciéndoles en ese mundo que aporta satisfacciones, pero exige sacrificios». El trabajo de Marta Baza fue el exponente en el desfile.

También de Valladolid llegaron los de «TM TEMAT», que presentó una muestra de carnaval. Las otras dos Escuelas vallisoletanas que presentaron sus diseños en el Casino Burgalés fueron la «Escuela Alta Costura Europa» y «Catania». Los primeros presentaron una colección de primavera y verano realizada por sus veinte diseñadores, mientras que Catania, creada en 1992, mostró sus tendencias «no partidarias de la moda definida, ni de cánones estrictos, sino de que cada cual interprete sus creaciones, adecuándolas a sus propias concepciones y modos de vida».

La Escuela Edime de León presentó su colección de otoño/invierno para el año 93/94, bajo la idea de Pilar Uña y con el título de Castilla.



FEDE

C

LOS COLORES DE CASTILLA

León contó con representantes de «Massani» y «Edime». Estos presentaron su colección de otoño invierno para este año, que bajo la idea de Pilar Uña y con el título Castilla, «busca su fuente de inspiración en la indumentaria tradicional castellano leonesa, en el sabor y olor de la tierra, en las amarillentas y empolvadas fotografías extraídas del viejo arcón de la abuela». Para los diseñadores leoneses, Castilla tiene por colores «la sobriedad del rojo, la luminosidad de los ocre y amarillos, la serenidad e indulgencia de los verdes y blancos para camisas». En cuanto a su estilo destacan «camisas anchas, pantalones, faldas y vestidos acampanados, capas. Sus tejidos son la franela, el algodón, punto y terciopelo». «Edime» aprovechó también el pase de Burgos para mostrar su colección para este verano que bajo el nombre genérico de Jacobeo 93 está realizada en lino y algodón con estampaciones artesanales y bordados a mano.

La última Escuela que presentó sus diseños fue «Catania», de Salamanca, creada en 1989, y que cuenta entre sus premios con el primero del Certamen Nacional de Jóvenes Creadores y el primer y tercer premio del II Certamen.

TRES SEMANAS

La pasarela de la moda de los Jóvenes Creadores en Castilla y

ASTILLA Y LEON tiene por colores la sobriedad del rojo, la luminosidad de los ocre y amarillos, la serenidad e indulgencia de los verdes y blancos para las camisas», para los diseñadores.

León contó con la participación de veinticuatro modelos, entre las que se encontraban dos Miss España, Eugenia Santana y Garbiñe Abasolo, junto a la burgalesa Marta Ortega, mejor modelo de 1991 y Mila García, Miss Salamanca.

Para Carolina y Oscar, el trabajo duró tres semanas de preparación y quieren destacar el realizado por los peluqueros Herrera y Tamayo, que cuentan en la actualidad con una gran proyección internacional al colaborar en algunos desfiles con Llongueras y Rodier.

Burgos fue durante un día el pasado mes de abril la capital de la moda en Castilla y León, con diseños desenfados en búsqueda de lo auténticamente castellano. Quizá sirva como revulsivo para promocionar más la moda en la región. Centenares de personas así lo corroboraron.



FEDE

Verónica Anapaz pasa un modelo de Esep de Valladolid.

«En Burgos se viste muy bien»

□ Oscar Sáez y Carolina Gallego, a pesar de su juventud, comenzaron en el mundo de la moda hace ya unos cuantos años. Ambos como modelos. El primero ahora se dedica profesionalmente a los seguros, pero su hobby son los desfiles, el diseño... la moda. Carolina trabaja en fotografía publicitaria y siempre que tiene tiempo se sube a la pasarela. Ella escogió a los modelos que pasarían la ropa de los jóvenes diseñadores castellano leoneses.

Pero este no ha sido su primer trabajo conjunto, otros para diferentes casas comerciales y con un notable éxito

de público y organización tuvieron lugar en el Museo y en el colegio de los Maristas.

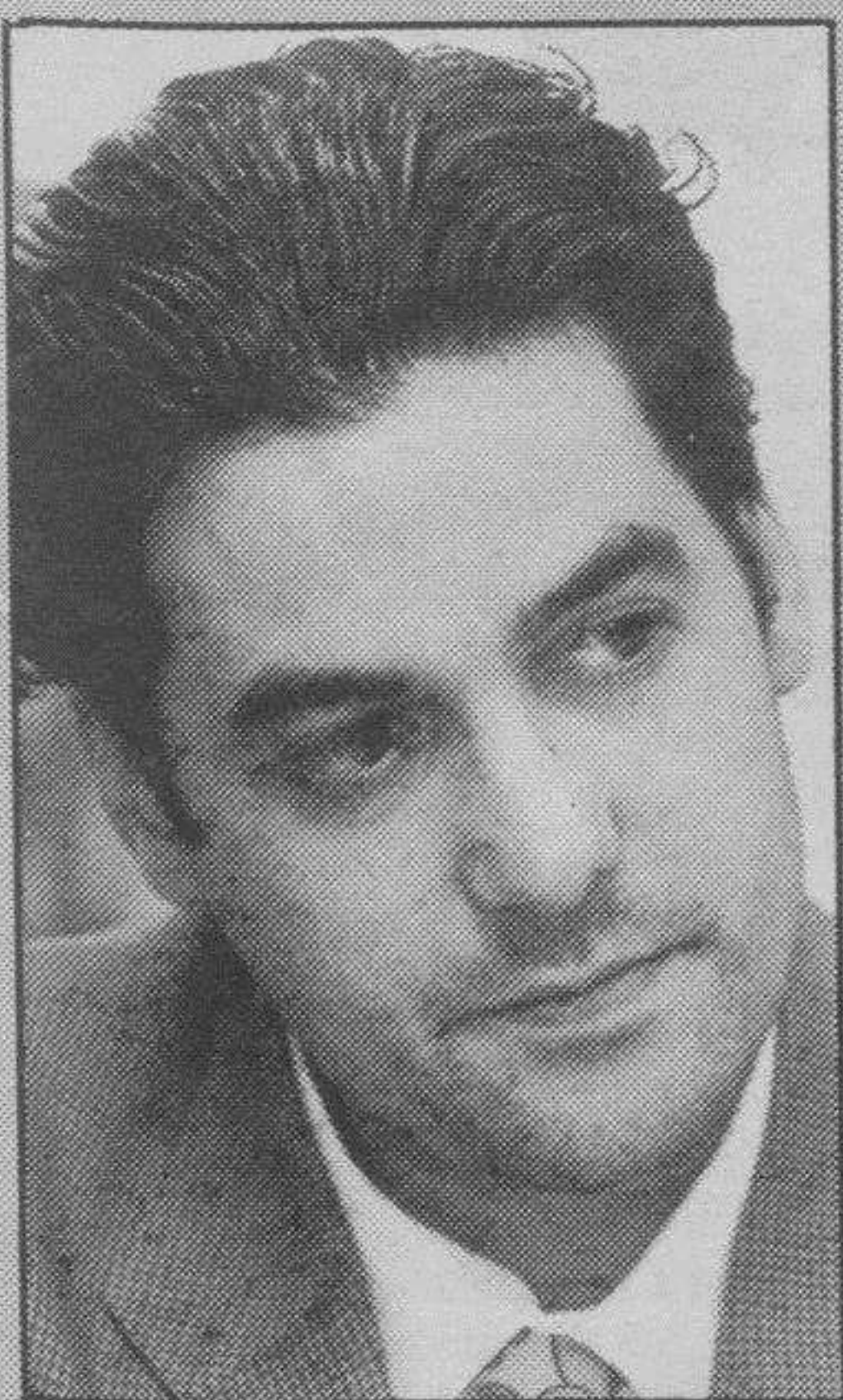
ENCIMA DE LA MEDIA

Sin embargo, a pesar de la buena respuesta de la gente — «un desfile se llena siempre» —, Burgos no es una plaza accesible en la moda. Hay falta de colaboración de las instituciones y son unas pocas casas comerciales las que promueven estos desfiles, lo que hace que no haya un número fijo al año que puede oscilar entre dos y diez, de los que tanto Oscar y Carolina colaboran en la organización de algunos de

ellos. La coreografía suele llevar un mes de preparación y el trabajar con la misma gente les lleva a hacerlo cada vez más profesionalmente, aunque todos hayan tomado esto como una afición en el tiempo libre. «Casi estamos en un continuo ensayo», comenta Carolina.

Oscar, por su parte, cree que en Burgos se viste muy bien. «Estamos muy por encima de la media nacional en cuanto a elegancia en el vestir». Carolina apunta que «en la media también hay que incluir el extranjero».

La moda está en continuo auge en nuestro país y Burgos es también un ejemplo.



ANGEL AYALA

Oscar Sáez.



ANGEL AYALA

Carolina Gallego.

PERFIL DE UNAS ELECCIONES (y V)

Ajustada mayoría absoluta

En octubre de 1989, el PSOE consiguió su tercer mandato consecutivo, aunque vio peligrar por vez primera su mayoría absoluta. El escaño número 176 se convirtió en el centro del interés nacional.

BELEN DELGADO

CAMILO José Cela fue el protagonista del acontecimiento más destacable, y sonado, de octubre de 1989. A sus 73 años, el novelista y académico español fue galardonado con el Premio Nobel de Literatura. Pero además, octubre trajo el nacimiento de la nueva República de Hungría, el éxodo de los alemanes orientales y un terremoto de ida y vuelta en la ciudad de San Francisco. Las dos notas trágicas fueron la desaparición de la actriz Bette Davis y del consejero de Economía y Finanzas de la Generalitat de Cataluña, Ramón Trías Fargas, en plena batalla electoral. En octubre de 1989, el PSOE consiguió su tercer mandato consecutivo, aunque vio peligrar por

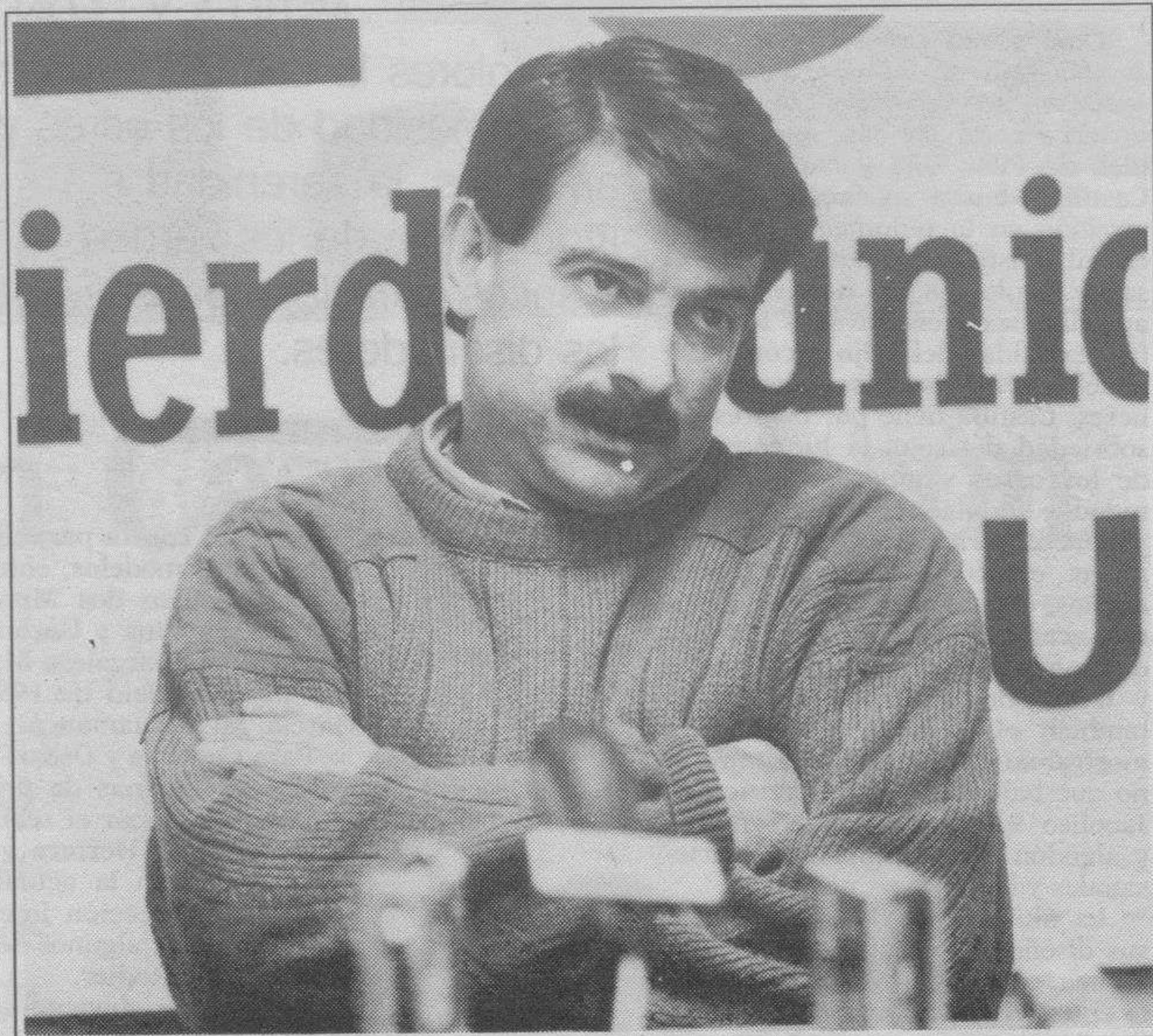
vez primera su mayoría absoluta. Los partidos políticos concedieron especial atención al recuento de los votos y a la propiedad de los mismos, ya que en esta ocasión cada escaño poseía un valor inusitado. Así, el escaño número 176 se convirtió en el centro del interés nacional durante un dilatado periodo postelectoral en el que el recuento de la Junta Electoral Provincial de Murcia lo adjudicó a Izquierda Unida, decisión apelada por el PSOE. Los tribunales ordinarios, que habían recibido denuncias por supuestas irregularidades en diversas mesas, anularon la votación en toda la comunidad autónoma. En diciembre, este hecho se repitió en las provincias de Pontevedra y de Melilla. La sesión de investidura de Felipe González se realizó con 18 escaños vacíos (nueve por Murcia, ocho por Pontevedra y uno por

Melilla) y en medio de la polémica y el desconcierto. Hasta los primeros meses de 1990, no se dieron a conocer los resultados definitivos de las elecciones del 29-O.

Doce partidos políticos presentaron sus listas por Burgos (Partido

L

AS elecciones no ofrecieron sorpresas en la provincia burgalesa. La distribución de escaños fue igual a la de los comicios del 86, es decir, dos diputados para el PP y dos para el PSOE.



Bla, bla, bla...

□ **Partido Popular:** «El día 29, tome la palabra».

«Vota joven, vota Aznar».

«Lo que Aznar va a cambiar».

«¡Palabra!».

PSOE: «Las cosas como son».

«España, en progreso».

CDS: «Vota CDS. Capaces de hacerlo».

«EGB: Libros de texto gratis».

«Acabaremos con las listas de espera en los hospitales».

«Mili: 3 meses ahora. Voluntaria después».

IU: «Somos la alternativa. También en Burgos».

Agrupación Ruiz Mateos: «Vamos a dar la cara».

«Yo, sí sé defender».

Los Verdes, a escena

□ **PP:** Juan Carlos Aparicio, Gabriel Cisneros, Fernando García Arnáiz y Melchor Ruiz.

PSOE: Federico Sanz, Luis Escribano, Berta Gil-Merino y Ricardo García Ortiz.

CDS: Iñigo Cavero, José Marcos Díaz, Eusebio Barañano y M^a del Carmen Portillo.

IU: Manuel Ortega, Jesús Sancidrián, Teresa Hermsilla y Concepción Rollizo.

Los Verdes: Manuel García Hernández, Matías Alonso, Alicia Lorenzo y Rosario Martín.

Agrupación Ruiz Mateos: Lorenzo Calvo, Josefa Navarro, Angeles Valle y Manuel Millán.

PST: Consuelo Martínez, Francisco Javier Sampedro, Vicente Ausín y Juan Manuel Pazos.

PTE-UC: Faustino Cano, Fernando Ruiz, Jesús Ramiro y José Gorjón.

El show de Ruiz-Mateos

□ **PP:** Alberto Galerón, Pedro Martín Iglesias y Pilar Urzay.

PSOE: Juan José Laborda, Julian Simón Romanillos y Leonisa Ull.

CDS: Antonio Valverde, José M^a Villegas y M^a Purificación Busto.

IU: Bernardo Martínez Marcos, Máximo Pastor Alonso y José M^a Santamarta.

Agrupación Ruiz Mateos: Miguel Angel González Pérez y Ana Dufetel Barot, como suplente.

PST: José Manuel López Díez.

PTE-UC: Miguel Angel Ayala Blanco y M^a Rosario González Díez.

Partido Regionalista del País Leonés: Cristina Carreño Luengo.

ESLOGANES

CANDIDATOS AL CONGRESO

CANDIDATOS AL SENADO

Popular, PSOE, CDS, Izquierda Unida, Los Verdes, Agrupación Ruiz Mateos, Partido Socialista de los Trabajadores, Partido de los Trabajadores de España, Partido Comunista de los Pueblos de España, Partido Humanista y Falange Española de las JONS). La mayoría de los partidos -excepto el PH y Los Verdes- incluyeron en sus listas candidatos al Senado.

Durante la campaña, que discurre con normalidad, visitaron nuestra provincia los principales líderes de los partidos políticos. José María Aznar, José Luis Corcuera, Txiki Benegas, José Antonio Segurado, Gerardo Iglesias, Fernando Múgica, Marcelino Camacho y Claudio Aranzadi pronunciaron mítines en Burgos.

Benegas acusó a la oposición de «clara incapacidad política» y Segurado manifestó que «las grandes sombras económicas del PSOE son la inflación y el paro». Gerardo Iglesias dijo del presidente del Gobierno que «se consideraba un mesías» y Álvarez Cascos afirmó que «los socialistas pactarían con el diablo para mantenerse en el cargo».

A nivel nacional, el vídeo electoral del PSOE provocó más de un quebradero de cabeza. Siete de los 44 personajes famosos que aparecen en la cinta sin haber dado su expreso consentimiento para ello,



presentaron reclamación ante la Junta Electoral Central.

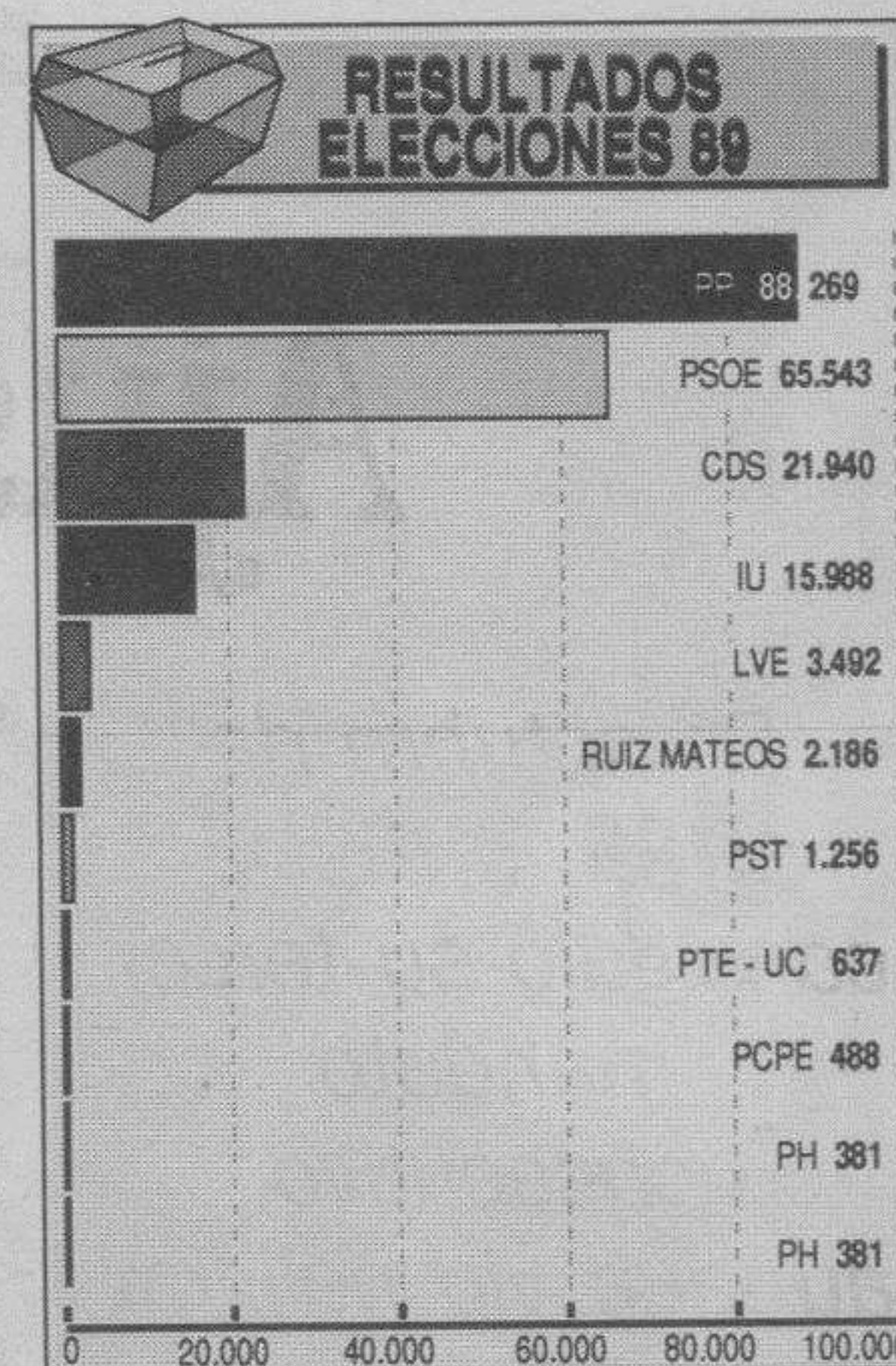
Las elecciones no ofrecieron sorpresas en nuestra provincia. La distribución de escaños fue igual a la de los comicios del 86, es decir, dos diputados para el PP y dos para el PSOE, mientras que en el Senado, se llevaron tres escaños los populares y uno los socialistas. Las diferencias se observaron en los porcentajes de los votos consigui-

dos. La distancia entre ambos partidos se agrandó a favor del PP.

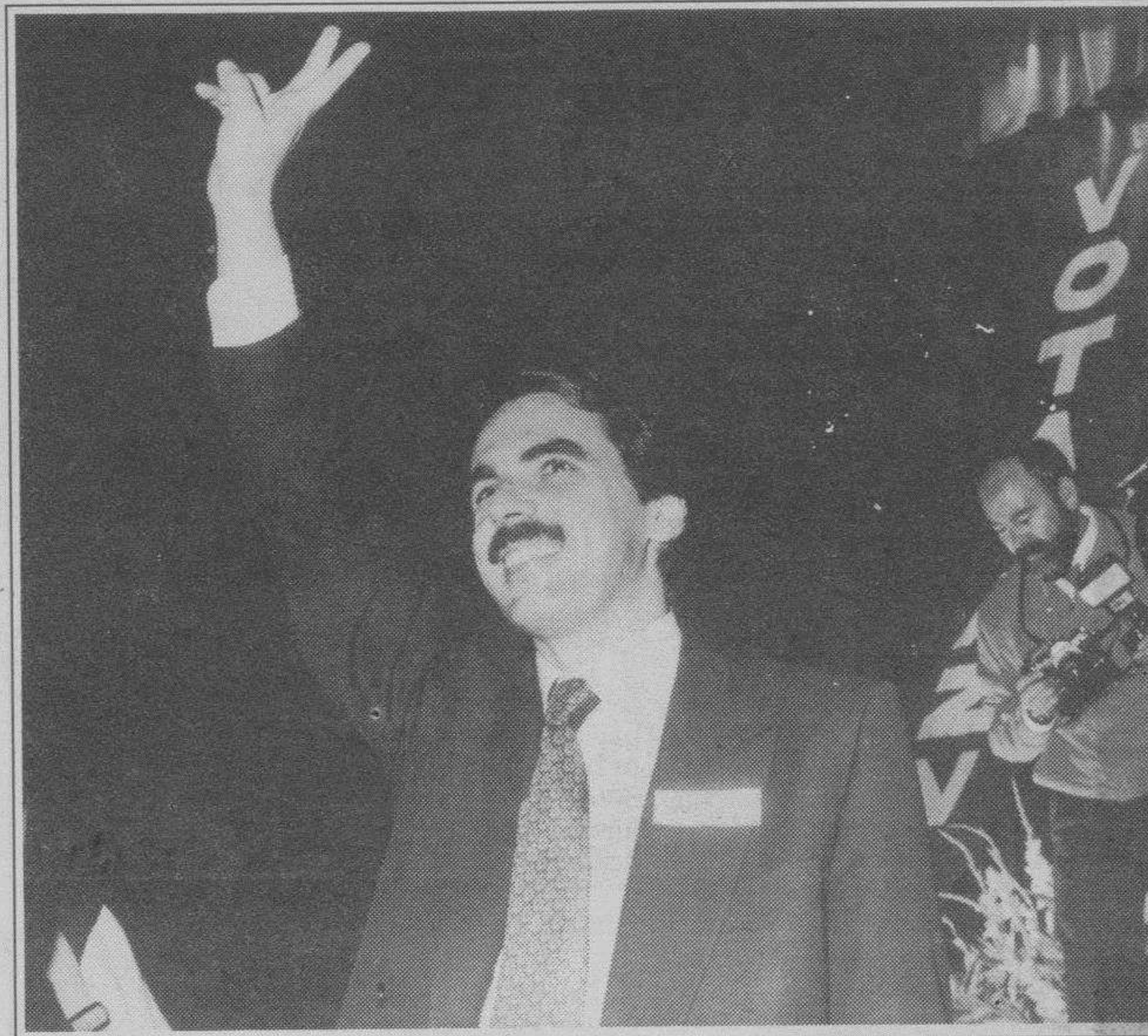
En el nuevo mapa político, los españoles decidieron con claridad que querían seguir gobernados por los socialistas, pero los casi dos millones de votos perdidos con relación a los comicios del 86, fueron una respuesta contundente. Los ciudadanos exigían un cambio de formas.

Los conservadores consiguieron con Aznar detener su caída y, probablemente, su crisis interna. Con 107 escaños superaron el famoso techo de Fraga y avanzaron, además, en las grandes ciudades.

IU fue la coalición que más creció en estas elecciones, ya que supo aprovechar sabiamente la fuga por la izquierda de votantes socialistas. Anguita fue el artífice de ese espectacular renacimiento, de cinco a 17



escaños. Además, se produjo el declive, casi definitivo del CDS. Pasó de ser la tercera fuerza política del país a la quinta, con 14 diputados. El 29-O confirmó la consolidación del voto nacionalista tanto en Cataluña como en el País Vasco. Los regionalistas de Aragón, Valencia y Canarias también consiguieron poner un pie en las cámaras.



Un niño, presidente

□ Durante unos minutos, Francisco de Borja, un niño burgalés de 10 años de edad, fue presidente de una mesa electoral de la capital. Francisco recibió una notificación de la Junta Electoral en la que se especificaba su profesión: «EGB». El niño firmó la papeleta que le convirtió en presidente de la mesa en la que su padre actuaba de apoderado.

Un elector de Cádiz votó a un partido que le recomendó un vecino diciéndole que daban una botella de vino.

Un vecino de Lluçmayor depositó su papeleta para el Senado por la mañana y avisó que por la tarde llevaría la del Congreso.

Un anciano de la localidad riojana de Alfaro reclamó de la presidencia de la mesa que tirara una moneda al aire para decidir su voto. El resultado: cruz.

ANECDOTARIO

Otra vez, 2-2 y 3-1

□ Al Congreso:
PP: Obtiene 88.269 votos.
PSOE: 65.543 votos.
CDS: 21.940 votos.
IU: 15.998 votos.
Los Verdes: 3.492 votos.
Ruiz Mateos: 2.186 votos.

Son elegidos diputados por Burgos: Juan Carlos Aparicio y Gabriel Cisneros, del PP; y Federico Sanz y Luis Escribano, del PSOE.

Al Senado:
Alberto Galerón: 85.791 votos.
Pedro Martín Iglesias: 82.822 votos.
Pilar Urzay: 80.833 votos.
Juan José Laborda: 63.073 votos.

A la vista de estos resultados, son elegidos senadores por Burgos, Alberto Galerón, Pedro Martín Iglesias y Pilar Urzay, del Partido Popular; y Juan José Laborda, del PSOE.

RESULTADOS

Aparicio: «Fue complicado»

□ Juan Carlos Aparicio, actual presidente provincial del Partido Popular, se presentó en los comicios de 1989 como cabeza de lista del PP para el Congreso. Por segunda vez consecutiva, logró escaño en la Cámara Baja.

Aparicio recuerda aquellas elecciones como «complicadas», ya que políticamente supusieron -dice- el primer gran reto que afrontaba su partido bajo la dirección de Aznar.

«Fui testigo de la despedida de Aznar de la presidencia de la Junta de Castilla y León, y puedo dar fe de la tristeza que le produjo el dejar la misma. Nos vamos de aquí -me dijo- con la tranquilidad de haber hecho las cosas bien».

De la campaña, rememora la impresión que le causó a su hija, que entonces contaba dos años de edad, el topar con una foto de su papá cada veinte metros.

COMO RECUERDA



Norman Schwarzkopf pasando revista a las tropas desplazadas con motivo de la intervención militar en la «Guerra del Golfo».

LARRY WEBSTER

El general estadounidense Norman Schwarzkopf pasará a la historia como el héroe de la Guerra del Golfo. La operación «Tormenta del Desierto» humilló al presidente de Iraq, Saddam Husein, el hombre que con la invasión de Kuwait provocó una guerra en la que su pueblo, con más de 100.000 muertos, fue la primera víctima. Ahora que todo pasó y se puede hablar con cierto perspectivismo, el general acaba de publicar sus «Memorias», escritas en colaboración con el escritor Peter Petre, en las que revisa sus campañas.

Este general de cuatro estrellas, de dos metros de alto y 120 kilos de peso, a quien llaman cariñosamente «el Oso», nació en 1934 en Trenton, la capital del Estado de Nueva Jersey. Sus soldados le llaman «Norman el Tempestuoso», porque tras su afable sonrisa se esconde un hombre temperamental para el que la guerra no es el juego que muchos pretenden ver. Dicen que siempre ha tratado mejor a sus soldados que a muchos generales de despacho.

«Hay que mancharse las botas de cieno, ver la sangre y el sufrimiento, para comprender lo que es una guerra y luchar hasta los límites de la conciencia humana para tratar de evitarla. Quiero a mis soldados y no deseo ver cómo los matan», declaró en una ocasión a la cadena de televisión NBC.

El general retirado Robert W. Sennewald, refiriéndose a la severidad de Schwarzkopf, dice: «Es muy exigente. No soporta nada bien la ineficacia ni la mediocridad. Pero si uno buscara a alguien para que lo lidere en un conflicto, éste es el hombre que a uno le gustaría

tener».

Un corresponsal de la agencia Reuter destacado en el Golfo, escribía por aquellas fechas: «Desde el primer momento, el general Schwarzkopf se convirtió en una figura mítica para los soldados británicos».

HIJO DE UN POLICIA

Norman Schwarzkopf es hijo del primer superintendente de la Policía de Nueva Jersey, un inmigrante de origen alemán que en los años 30 llevó todo el peso de la investigación del secuestro del hijo del mítico aviador norteamericano Charles Lindbergh, el primer piloto que realizó la travesía atlántica sin escalas a bordo del aeroplano «Spirit of Saint Louis». El cadáver del bebé secuestrado apareció posteriormente a pocos kilómetros de la villa de los Lindbergh y otro inmigrante de origen alemán, Bruno S. Hauptmann, acabaría en la silla eléctrica acusado del crimen. Sin embargo,

ESTUDIO en la Universidad de Princeton y en la Academia Militar de West Point. Siendo niño, se trasladó con su familia a Teherán, donde había sido destinado su padre para entrenar a la Policía del Sha.

Schwarzkopf y Arabia

Bajo su impresionante fachada y su aspecto a menudo y adusto, se esconde un hombre a todas luces sorprendente. Pocos son los que saben, ejemplo, que es un prestidigitador apasionado reconocido por la Asociación Internacional de Magos o entusiasta de la ópera.

el caso ha sido sometido recientemente a revisión porque no está claro que Hauptmann fuera autor del terrible delito que conmocionó a América del Norte.

Cuando Norman cuenta doce años, viaja con su familia a Teherán, adonde su padre fue enviado por el general George Marshall para entrenar a la Policía iraní con vistas a la protección de sus fronteras con la Unión Soviética.

«Llegamos a la capital iraní por vez primera en el año 1940. Yo contaba seis años recién cumplidos. Luego volvimos en 1953, ya que mi padre fue llamado para entrenar a la Policía imperial del Sha. Allí, en el Medio Oriente, nació mi vocación por la filosofía y tradiciones de aquellas tierras. Durante años las he estudiado profundamente, al igual que la religión de aquellos países y el carácter de sus gentes».

De su estancia en Irán conserva el general Schwarzkopf una magnífica colección de dagas, muchas de ellas regalo de los amigos que hizo en aquellas tierras.

Entre los ídolos patrios de Schwarzkopf figuran el general Ulysses S. Grant y William Tecumseh Sherman, líderes de la guerra civil norteamericana. Se confiesa también fervo-

roso admirador de los general Patton —«porque se daba cuenta de lo importante que era acabar una guerra pronto»—, Georges Marshall —«porque entendía perfectamente el horror de los combates y, aunque ejecutaba su trabajo brillantemente, odiaba cada minuto de lucha»—, y de Creighton y Abrams, que combatieron en Vietnam.

Sin embargo es Alejandro Magno el prototipo de su héroe perfecto: «Cuando era niño, mi padre me leía libros de Historia. Recuerdo que me fascinaban las gestas de Alejandro Magno, el más grande y joven conquistador de todos los tiempos. Me gustaba porque era un jefe que no se limitaba a mandar, sino que combatía en primera línea, al flanco de sus hombres. Yo espero no haber traicionado mi ideal de soldado, que es el de estar, y si es preciso caer, al lado de mis soldados».

CAMINO DE WEST POINT

Devoto admirador del legendario Lawrence de Arabia, aquel inglés que supo entender como pocos a los pueblos árabes y establecer duraderas alianzas entre ellos, Schwarzkopf nunca ha tenido reparos a la hora de ponerse una chi-

cuerdo de Vietnam

«El Gobierno desconoce lo que es una guerra —decía—. No es tu guerra, es la guerra del Gobierno. Te mandan a luchar, y no sólo una vez, sino dos. Y, de pronto, alguien toma una decisión, y dice: —Mirad, chicos, os habéis equivocado todos. Sois un atajo de idiotas. No tenéis que haber ido nunca allí—. Pues mira, otra vez que tenga que ir a la guerra me lo voy a pensar muy bien. La guerra es un sacrilegio. Es algo terrible. Nadie puede oponerse más a la guerra que una persona inteligente que haya estado en la guerra. Seguramente la gente más contraria a la guerra que conozco son los oficiales del Ejército. Pero si tiene que haber otra guerra, no creo que sea parecida a la de Corea o la del Vietnam, de alcance limitado. Y cuando se dispongan a enviarme a mí otra vez, tendré que pararme a pensar si vale la pena. Y es muy peligroso para la nación que su propio Ejército vaya a pararse a cavilar...».

El general conquistaría dos Medallas Especiales por heridas de guerra; dos Corazones Púrpura, por haber sido herido en combate; tres Estrellas de Plata, por su valentía ante el fuego enemigo, y tres Estrellas de Bronce.

GUERRA

participación en la guerra le dejó múltiples heridas de cuerpo y el alma del general Schwarzkopf, a quien su padre define como «un activamente controlada rpo de gigante». ando Vietnam, con te conmovió al Mundo davía, no ha sido olvi- ce Schwarzkopf: «Fui los primeros soldados os en recalcar en el Viet- e en el año 1965 y té el cargo de instructor opas sudvietnamitas. Y muchos oficiales toma- , nosotros, los de la 23 de Infantería, sudába-

mos sangre en la jungla». Schwarzkopf se refería elocuentemente a la guerra del Vietnam en unas declaraciones que levantarían ampollas en los medios políticos y militares estadounidenses.

GUERRA DEL GOBIERNO

«El Gobierno desconoce lo que es una guerra —decía—. No es tu guerra, es la guerra del Gobierno. Te mandan a luchar, y no sólo una vez, sino dos. Y, de pronto, alguien toma una decisión, y dice: —Mirad, chicos, os habéis equivocado todos. Sois un atajo de idiotas. No tenéis que haber ido nunca allí—. Pues mira, otra vez que tenga que ir a la guerra me lo voy a pensar muy bien. La guerra es un sacrilegio. Es algo terrible. Nadie puede oponerse más a la guerra que una persona inteligente que haya estado en la guerra. Seguramente la gente más contraria a la guerra que conozco son los oficiales del Ejército. Pero si tiene que haber otra guerra, no creo que sea parecida a la de Corea o la del Vietnam, de alcance limitado. Y cuando se dispongan a enviarme a mí otra vez, tendré que pararme a pensar si vale la pena. Y es muy peligroso para la nación que su propio Ejército vaya a pararse a cavilar...».

El general conquistaría dos Medallas Especiales por heridas de guerra; dos Corazones Púrpura, por haber sido herido en combate; tres Estrellas de Plata, por su valentía ante el fuego enemigo, y tres Estrellas de Bronce.

una ocasión un diplomático me dijo que no había año en ponerse ese tipo pues ellos también lucían occidentales. Así que un día la chilaba. Fue como la película —Lawrence de cuando se quita el unifor- cial británico, se coloca se pone a bailar en medio

do». sus estudios secundarios Norman ingresa en la más universidad norteamericana Princeton, para acceder a seguido a la prestigiosa Militar de West Point, en prende a sus profesores o coeficiente de inteligencia setenta), muy por encima día. Una persona normal e ciento diez.

in auténtico monstruo de máticas —afirma su condiscípulo Johnson—, y un excedente de rugby. Pero, sobre un buen compañero que estaba dispuesto a hacerme si lo precisases. Eso sí, iba con nadie, ni con compañeros con profesores. Tenía la justicia muy encendido y de una ocasión defendió puños algo que él consi-

S

U padre, primer superintendente de la policía del Estado de Nueva Jersey, fue responsable de la investigación del secuestro y asesinato del hijo del mítico aviador norteamericano Charles Lindbergh

deraba justo».

CASADO CON UNA AZAFATA

Tras diplomarse en la Academia Militar, en la que se graduó como teniente de infantería en 1956, Schwarzkopf estudia árabe, alemán y francés, además de perfeccionar el persa, y se doctora en ingeniería



Cheenny, Powell y Schwarzkopf, saludan a su regreso a los Estados Unidos tras la intervención en el Golfo.

—manifiesta su esposa—. Es rígido y tierno a la vez. A sus hijos los adora, pero nunca les ha favorecido, en el sentido de que dice que tienen que ganar su futuro por sí mismos y no con el apoyo, más o menos interesado, de los demás. Les aconseja, charla muy a menudo con ellos, y les explica todos los problemas de la vida cotidiana sin ningún tipo de inhibición. Es un gran padre y un excelente esposo, y todos nos sentimos plenamente orgullosos de él».

NO CARRERA POLITICA

Su prestigio militar ha hecho que en más de una ocasión se haya rumoreado con insistencia que en un futuro podrían acceder a la Casa Blanca, negó tal posibilidad de forma tajante: «Al igual que el general Eisenhower soy un soldado que ha crecido en el fango, en primera línea, más a diferencia suya no me

interesa la carrera política. La notoriedad es una cosa que me importa un rábano».

La contienda del Golfo le convirtió en un héroe, aunque él siempre manifiesta que prefiere ser un héroe en la paz que un héroe en la guerra.

Los apellidos —el Oso, Norman el Terrible, Schwarzkopf de Arabia—, no le inmutan. Está de espaldas a todo tipo de calificativos.

Veinticinco años después de combatir en el Vietnam volvió a hacerlo en tierras árabes. Y si la primera de las guerras le dejó profundas huellas en su espíritu, la segunda, no por ser menos cruenta, significó también un duro golpe para el triunfante general: «Sólo los insensibles permanecen ausentes a la muerte y a la desgracia ajena» decía Shakespeare.

Norman Schwarzkopf, en sus memorias, confirma que no es de estos.

EFE

ANGELICA GONZALEZ

SON cuatro jóvenes que viven en un piso, trabajan, comparten diariamente las tareas del hogar; juegan a las cartas o al parchís en sus ratos de ocio; sus aficiones se reparten entre los pájaros, los puzzles o las novelas de vaqueros y en las habitaciones, los retratos de sus novias ocupan un lugar preferente.

La única diferencia entre Pedro, Alejandro, Ignacio y Primitivo y un grupo cualquiera de estudiantes o trabajadores que compartan casa, es que ellos habitan lo que se denomina una «vivienda tutelada», prestan sus servicios en el Centro Ocupacional «El Cid» y de seis de la tarde a ocho de la mañana están acompañados de cuidadores.

Algunos de los chicos que participan en la experiencia de las viviendas tuteladas tienen unas deficiencias psíquicas *ligeras* que les afectan en un 60 ó 65% aproximadamente, mientras que otros se encuentran en el grado *medio* pero con buenas habilidades sociales adquiridas. Todos ellos se han integrado en el medio social con el resto de la comunidad, según explica Conchita Vázquez de Prada, directora de «El Cid». Alejandro lo explica más gráficamente: «Un chico con gafas es un minusválido de la vista, otro con problemas del riñón tiene ahí su deficiencia. Nosotros tenemos algún retraso en la cabeza, pero somos igual que los demás».

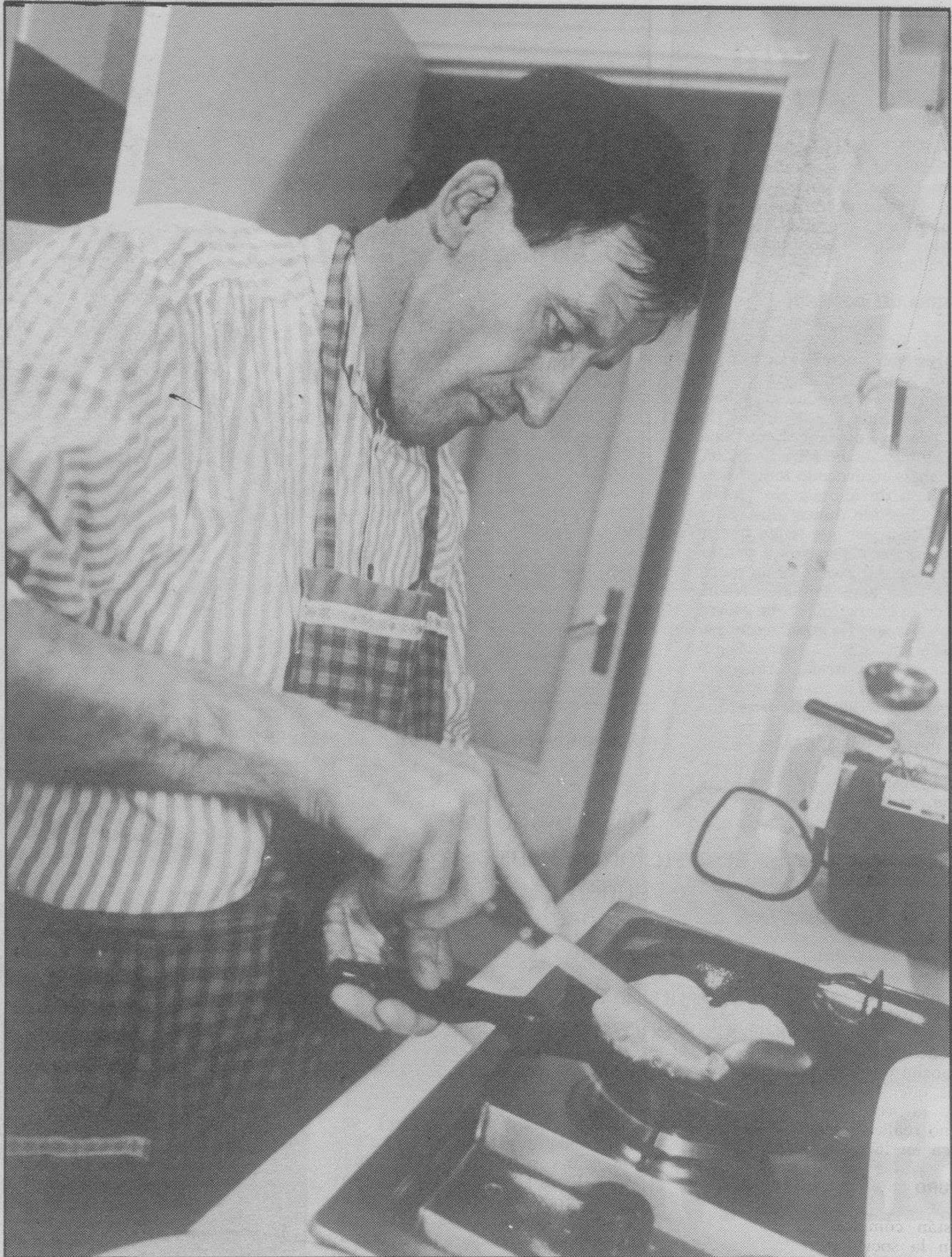
El es, según Conchita Vázquez de Prada, el mayor orgullo de «El Cid» por su capacidad de adaptación y el cambio que ha experimentado en los años que ha vivido junto a sus cuidadores y los demás chicos. Tanto es así, que el pasado verano compartió junto con Fernando, un compañero de otro piso, unas jornadas en un campo de trabajo para jóvenes universitarios, organizados por el Instituto de la Juventud, y los resultados han sido, como indicaba un informe posterior, «maravillosos».

«Sólo uno de los chicos nos dejó de hablar cuando tras un fuego de campamento en el que contábamos nuestras vidas, se enteró de nuestro problema y de que trabajábamos en un Centro Ocupacional. Créo que en ese momento nosotros ganamos más, porque a nadie le interesa tener relaciones con ese tipo de personas», dice Alejandro.

La experiencia en Burgos de viviendas tuteladas cumple este mismo mes, seis años de vida. La calle Pozanos fue el lugar donde se estableció el primer piso:

«Fueron dos las cuestiones que hicieron que nos planteáramos este tipo de convivencia: por un lado la esperanza de vida de estos chicos ha aumentado considerablemente de unos años a esta parte y por esta razón, la residencia, que se abrió en el año 1981, estaba completa y no teníamos posibilidad de hacer hueco para más, aunque éramos conscientes de que había que dar una oportunidad a muchos de ellos que tenían circunstancias familiares penosas. Además, algunos de los chicos tenían un nivel intelectual aceptable dentro de su minusvalía psíquica, la residencia se les quedaba muy corta y no les favorecía su integración en la sociedad», cuenta Conchita Vázquez de Prada.

Uno de los detonantes de la decisión fue la situación de un joven que consiguió trabajo fuera de la residencia y al conocer los compañeros sus circunstancias, sufrió un



JESUS J. MATIAS

Estos jóvenes realizan todas las tareas de la casa. Hacen las camas, lavan, planchan, quitan el polvo y preparan la comida. Muchos de ellos son excelentes cocineros.

Su casa es su castillo

Un total de 38 personas con deficiencias psíquicas residen actualmente en Burgos en las llamadas viviendas tuteladas. Allí se organiza la vida de forma independiente. Conchita Vázquez de Prada, directora del Centro Ocupacional «El Cid» les visita muchas veces, pero en calidad de «invitada»

«EN un futuro, las residencias quedarán para las personas con graves problemas como hemiplejias o ataques epilépticos sin control que necesiten constante ayuda y compañía profesional».

terrible rechazo.

«También veíamos que no se realizaban como personas, porque aquí —se refiere al Centro Ocupacional— se lo damos todo hecho y que no tenían libertad ya que para no hacer diferencias, no podemos dársela a unos y a otros no», añade.

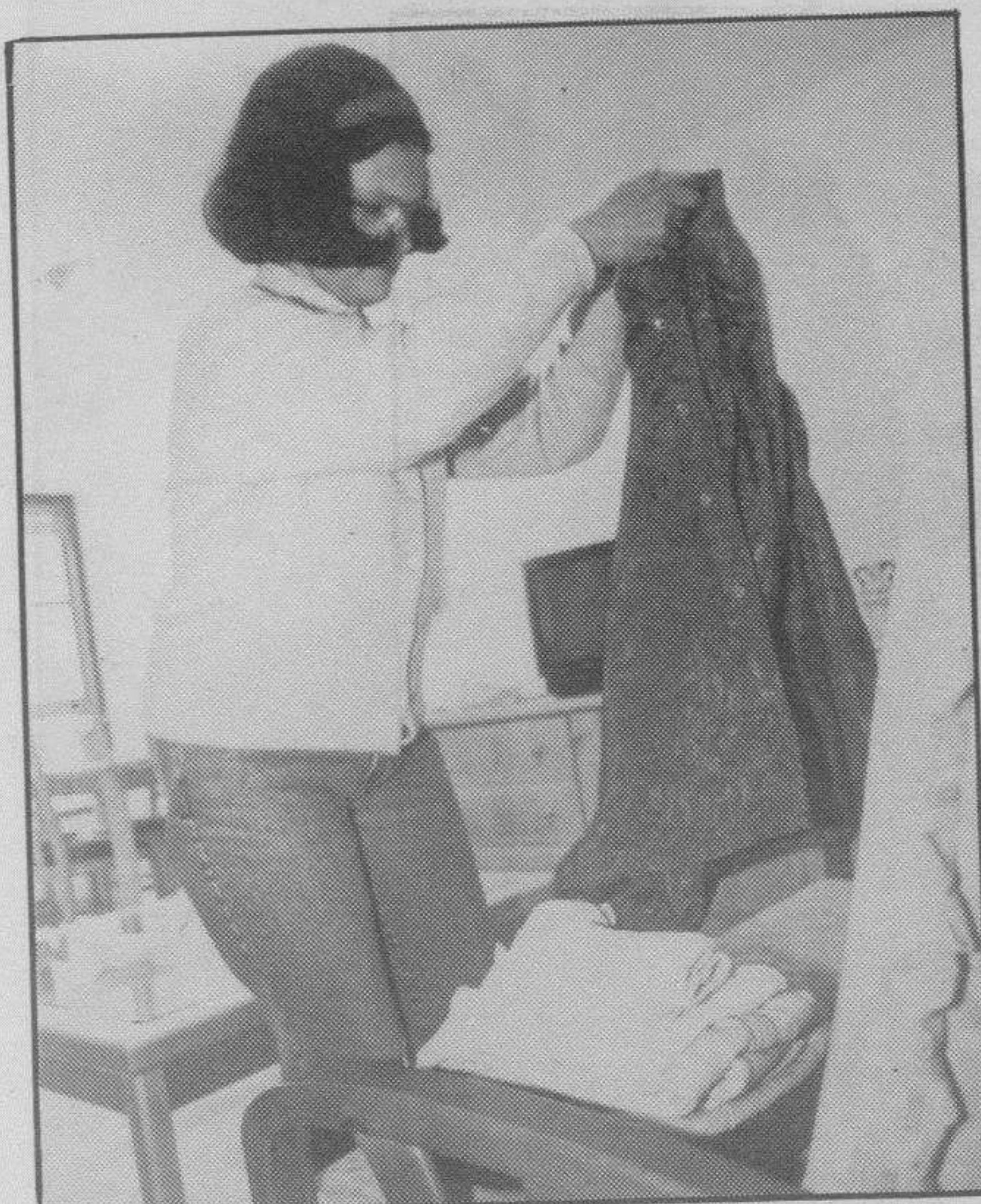
El siguiente paso fue elegir el grupo de muchachos con mejor nivel y comprometer a la Asociación de Padres, ya que el Inerso como tal no podía hacer algo fuera con un régimen tan especial. «Los padres respondieron muy bien, porque entendieron que se debía a una verdadera necesidad, y como primeras gestiones recurrimos a la Junta de Castilla y León que nos concedió dos viviendas de protección oficial», indica Conchita Váz-

quez de Prada.

A partir de entonces, se empezó a preparar a los chicos para su nueva vida, y se profundizó en las enseñanzas del centro que se refieren al área de habilidades cotidianas:

«Cuando todo el mundo se iba, ellos practicaban en la cocina y en otros aspectos del hogar; también se empezó a entrenar otras habilidades como el conocimiento del entorno donde iban a vivir. Así, conocieron el barrio, aprendieron a desenvolverse y a saber andar en la ciudad, aprendieron a localizar los recursos sanitarios, culturales, religiosos, en definitiva, todos aquellos que pudieran satisfacer sus necesidades», dice.

Este primer grupo estuvo un año con el programa de aprendizaje y



JESUS J. MATIAS

Estrella, por la tarde, dobla la ropa de la última colada.



JESUS J. MATIAS

Los muchachos comentan que existen problemas de convivencia, pero los lógicos que tiene todo el mundo.

entrenamiento, pero los que le han seguido han tenido un período experimental más corto, porque todas estas enseñanzas se han ido incorporando ya dentro de la residencia.

Pasado este tiempo, se hizo un estudio con los chicos mediante el cual, eligieron a sus compañeros y se formaron los grupos que iban a convivir en los pisos.

«La experiencia de estos años ha sido muy interesante, totalmente positiva -analiza Conchita- y excepto dos casos, uno de los cuales en un principio desechó la idea pero se ha incorporado más tarde, al cabo del tiempo siguen viviendo los mismos jóvenes».

Los chicos están acompañados por el día y por la noche por profesionales cuidadores que se ocupan, únicamente, de favorecer la convivencia ya que no realiza ninguna labor doméstica en la casa.

EXPERIENCIA DE FUTURO

«Los chavales están completamente integrados en la sociedad, participan en actividades deportivas como atletismo o tenis de mesa, incluso en competiciones con otras empresas de Burgos, y esto es importante porque así hay otros colectivos que se acostumbran a vivir con ellos», dice Conchita.

Tampoco han tenido ningún problema con los vecinos de los bloques -la acogida fue maravillosa- y participan con ellos en partidos de fútbol, paseos y demás actividades. «El comportamiento de nuestros muchachos siempre ha sido correcto, pero estamos muy agradecidos a las comunidades de vecinos porque ni siquiera han tenido reticencias al principio».

Conchita Vázquez de Prada comenta que, de cara a la completa integración social, algo para lo que las viviendas tuteladas son fundamentales, en un futuro se tenderá a esta forma de vida: «La residencia deberá quedarse para las personas que, bien por tener un nivel más bajo no van a ser capaces de realizar ninguna actividad de la casa o porque aunque tengan buen grado posean otras dificultades asociadas como grandes problemas de hemiplejías o ataques epilépticos sobre los que no tienen control y necesitan mayor atención».

CONVIVENCIA MIXTA

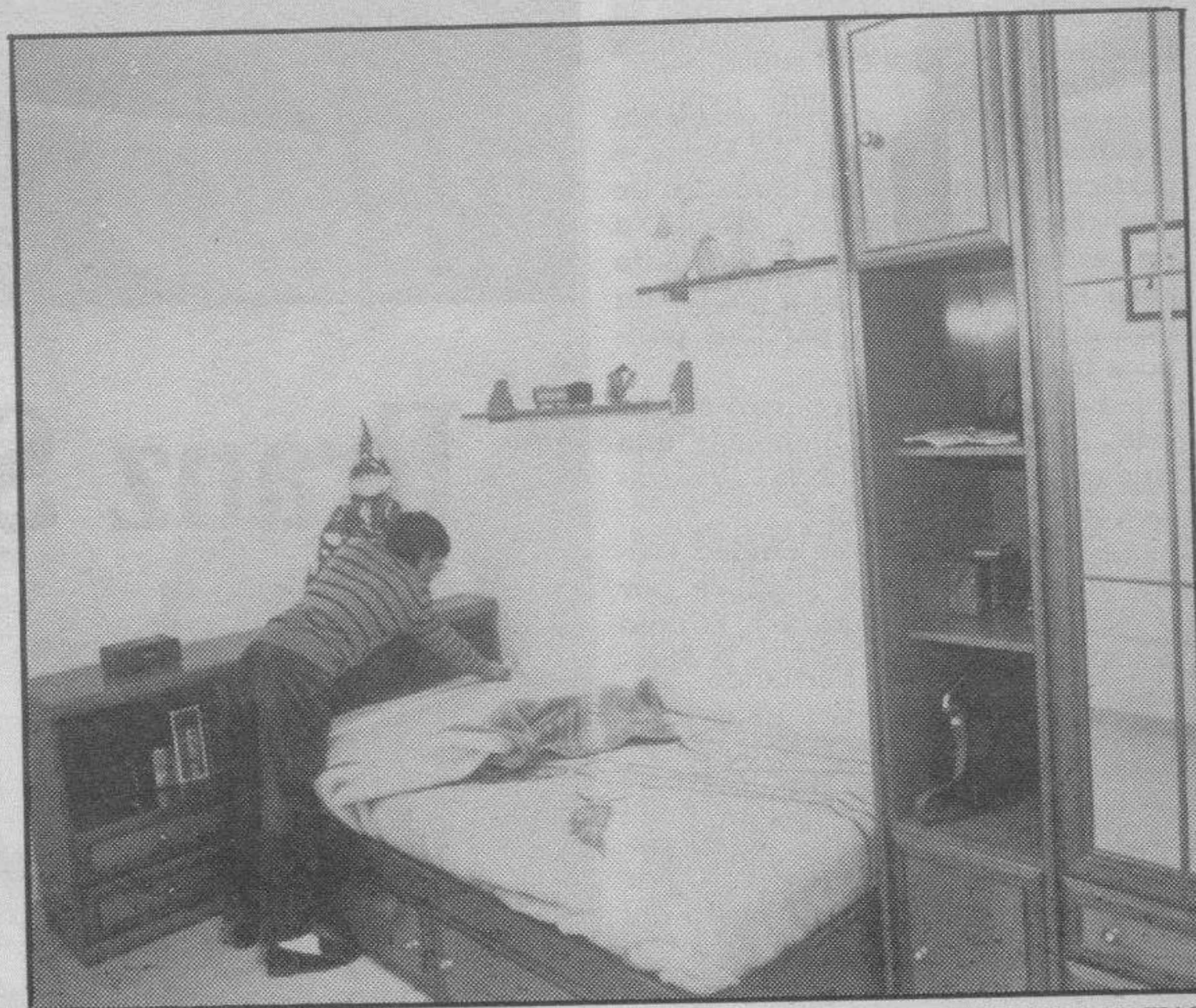
«Hay momentos en que los chicos se quedan solos en el piso y por eso deben ser personas que no tengan necesidad constante de compañía profesional», apunta.

L

OS que no van a visitar a su familia, chicos y chicas, se reúnen cada quince días en una de las viviendas. Así se experimenta el «piso mixto», que, según la directora, está dando buenos resultados.

Los que tienen familia van a visitarla cada quince días, pero les hay que carecen de ella o viven muy lejos. Estos se juntan en uno de los pisos y conviven todos juntos, chicos y chicas y hacen las actividades mezclados. «Con esta situación estamos experimentando sobre algo nuevo que es el piso mixto, que también está dando muy buen resultado, ya que no hemos tenido problemas de ningún tipo, como en un principio pudiera parecer», afirma.

Entre la nómina de habitantes de las viviendas tuteladas de Burgos se encuentran magníficos cocineros, expertos en canarios, radioaficionados, amantes de la música y campeones olímpicos.



JESUS J. MATIAS

Mari Luz hace su cama en el piso que inauguró Matilde Fernández.

María Luisa y Estrella, que podrían llegar a ser «cuñadas» si cuajan sus actuales «relaciones sentimentales», tienen 24 años, llevan apenas dos meses en su nuevo piso y están encantadas.

Como ellas, cada vez más jóvenes en su misma situación y con sus especiales características, por medio de programas de este tipo, verán cumplido su lógico deseo de independencia.

Preparados para la independencia

Actualmente están en funcionamiento 7 pisos tutelados (los tres últimos, en la calle Fray Justo Pérez de Urbel, fueron inaugurados el pasado 26 de abril por Matilde Fernández, ministra de Asuntos Sociales) en los que viven un total de 38 personas. En los cuatro pisos de más antigüedad -calles Pozanos y San Juan de los Lagostienen mayor autonomía, mientras que las personas que viven en los recientemente estrenados, que son chicos y chicas con menos nivel, están aún en un estadio intermedio, pero tienen la ventaja de que su aprendizaje no ha sido en la residencia, como el de los pioneros, sino que lo están haciendo en la realidad. «Nuestra meta es que, aquellos

a los que sus capacidades se lo permitan, vivan de esta forma, incluso con mayor independencia porque no descartamos llegar a un estadio posterior en el que chicos que han respondido bien en las viviendas tuteladas puedan independizarse ya sin tener los profesionales que están con ellos en los pisos, sino simplemente con algún control semanal. Ahora mismo, pienso que ya tenemos algún chico preparado para esto. En ese caso, la convivencia sería con un menor número de personas, alrededor de tres», dice Conchita Vázquez de Prada.

Tampoco descarta la posibilidad de que las parejas que se forman podrían incorporarse a uno de estos pisos.

«Actualmente tenemos parejas pero en ningún caso se nos ha planteado todavía esta necesidad», añade.

Estos pisos no tienen ninguna característica especial que les distinga de unas casas normales.

Es más, se ha buscado intencionadamente que en los cuartos de dos en dos, puedan tener un grado alto de independencia, algo que en la residencia es muy difícil.

Cada uno lo adorna a su gusto y tienen sus objetos personales; de esta forma, cuando no les apetece compartir los juegos con los demás, ver la televisión con el resto del grupo, o recibir a un amigo pueden retirarse a sus habitaciones.

Rostock, en Alemania, fue el centro de manifestaciones de ultras cuando asaltaron a refugiados. Hubo 300 arrestos.

ENRIQUE MULLER/COLPISA
BONN

CON él, los alemanes, tras vivir casi medio siglo bajo el estigma de la derrota, han comenzado a redescubrir el encanto de un lenguaje que se asemeja al que escucharon en los años 30. «Alemania para los alemanes», dice un eslogan del Partido Republicano. Diez años después de nacer como una ultraderecha alimendada por nostálgicos del Tercer Reich y decepcionados de las formaciones políticas tradicionales, el Partido Republicano intenta convencer a sus compatriotas y al mundo que han madurado, que son la derecha democrática, «y este país necesita una derecha democrática», repite su presidente con tanta insistencia como moderación.

- Su partido logró un excelente resultado en el Estado de Hesse y particularmente en las ciudades de Francfort y Wiesbaden, gracias a un eslogan peligroso: «Alemania para los alemanes». ¿La población está aburrida de los partidos políticos tradicionales?

- Le recuerdo que nuestro mayor éxito lo tuvimos en Offenbach, una ciudad industrial, donde alcanzamos un 15% de los votos.

- Offenbach era una ciudad «roja» gobernada desde siempre por el SPD (socialdemócratas). ¿Cómo se explica que ahora voten a la derecha?

- En efecto, Offenbach era una ciudad controlada por el SPD. La gente que votó por nosotros era del SPD y no de la CDU (democrístianos en el Gobierno federal), por una razón sencilla: la dirección del SPD ya no posee un lenguaje apropiado para los trabajadores, para la gente sencilla. Esta gente ya no tiene confianza en los partidos tradicionales y, por eso, votó por nosotros.

- ¿Quiere decir que los alemanes se han hartado de los partidos clásicos y han redescubierto el encanto de la ultraderecha?

- Lo más importante es lo que nosotros hemos hecho. En Hesse, la población ha votado por una derecha democrática, que somos nosotros. Ellos no han votado por una ultraderecha. Hemos logrado ganarnos la confianza de los electores después de que los ultras y extremistas se fueran del partido. El nuestro es un partido decididamente democrático. Además, la población de Francfort tiene miedo.

- ¿De qué?

- De la criminalidad existente. Durante la campaña pedimos que nuevamente reine el orden y el derecho en la ciudad. No olvidemos que Francfort tiene el mayor porcentaje de criminalidad de todo el país. Queremos mayor presencia de la Policía. Alemania necesita orden. Necesitamos mayores castigos. Francfort es la capital del hachís y de la heroína. Eso debe cambiar y queremos castigar a los comerciantes de drogas con penas de prisión perpetua.

- ¿Y por qué Francfort se ha vuelto la capital de las drogas?

- Hay muchas razones, pero usted quiere insinuar que es la capi-



JOCKEL FINCK/AP

Franz Schoenhuber: «El nuevo líder de Alemania soy yo»

Franz Schoenhuber tiene 70 años, un pasado en las SS de Hitler y un reto difícil por delante. Después de saborear las mieles del triunfo en dos elecciones regionales, el máximo líder de la ultraderecha alemana quiere llevar a sus «republikaner» al Parlamento federal. «Alemania para los alemanes» dice el eslogan del Partido Republicano.

tal de la criminalidad porque en la ciudad viven muchos extranjeros...

- No es una insinuación, es una pregunta...

- Es la capital de la droga porque las autoridades tienen miedo de la opinión pública. Si se toman medidas, entonces los periódicos escriben de forma negativa. A causa de esto, se han liberalizado las leyes y, al final, hemos llegado a una situación ridícula. Nos preguntamos ahora quién es el culpable. ¿Es el criminal o la víctima?

«E

S demasiado tonto decir que nosotros somos xenófobos. Yo hablo francés, inglés y ruso. He viajado por casi todo el mundo. Soy mil veces más cosmopolita que gran parte de los miembros del Gobierno federal».

- El 27% de la población de Francfort es de origen extranjero. Sus adversarios dicen que los «reps» (apelativo por el que se conoce a los militantes del Partido Republicano) son enemigos de los extranjeros. Su partido piensa que la sociedad multicultural está destruyendo la patria. Eso, en idioma español, se llama xenofobia.

- Mi partido no es enemigo de los extranjeros. Yo mismo me he casado con una mujer de nacionalidad húngara. Pero hacemos una diferencia. Nosotros decimos que Alemania no puede vivir sin extranjeros, pero hacemos una diferencia entre extranjeros, especialmente en el campo europeo, y peticionarios de asilo en apariencia.

- Entonces hay que cerrar las fronteras a los perseguidos políticos...

- No son perseguidos, son peticionarios de asilo por otro tipo de razones, esencialmente económicas. Y si seguimos aceptando a esta gente, habrá en Alemania algo que no queremos. Tendremos odio hacia los extranjeros.

- Por eso, su partido exige borrar el derecho de asilo de la Constitución.

- Así es. Pero no olvide que lo estamos exigiendo desde hace 10 años y, ahora, resulta que todos piden lo mismo. El SPD, la CDU y también el FDP (liberales) repiten ahora idéntico mensaje».

- ¿Y eso no es ser xenófobo?

- Es demasiado tonto decir que nosotros somos xenófobos. Yo hablo francés, inglés y ruso. He viajado por casi todo el mundo. Soy mil veces más cosmopolita que gran parte de los miembros del Gobierno federal. En Alemania tenemos políticos provincianos. Los latinos son mucho más intelectuales que los alemanes. Observe qué tipo de políticos tenemos en el país. Nos hemos vuelto provincia... una provincia mala.

- ¿Y tiene usted una explicación para tanto deterioro?

- La gente inteligente ya no se interesa por la política. Hacer política en Alemania es particularmente difícil, porque siempre está presente el pasado. Cuando alguien en Alemania dice «yo soy patriota», le acusan de fascista. En España, usted puede decir sin problemas «yo soy un patriota». Aquí, la gente tiene miedo de ser político. Alemania no es España ni tampoco Francia. En esos países se puede hablar más

Detalle de una de las manifestaciones contra el racismo que se han realizado en toda España últimamente. En esta ocasión, la cita de miles de personas es Barcelona.



JULIAN MARTIN/EFE

libremente, mientras que aquí se tiene miedo, en especial de la prensa internacional y eso tiene que ver con la historia de nuestro país. Cuando yo digo «primero Alemania», eso es fascismo, pero cuando Clinton dice «America first» o Mitterrand, «la France d'abord», eso está muy bien. Por eso los alemanes tienen miedo y seguiremos pagando nuestros pecados durante 40, 100 años....

- En Francia, su amigo Le Pen acaba de obtener un 12%...

- Un 13%. Pienso que el resultado obtenido por los gaullistas es muy bueno y también creo que es muy bueno el resultado conseguido por Le Pen. Me gustaría trabajar con los dos partidos, si eso fuera posible. Le Pen tiene, ahora, un discurso moderado.

- La CDU, el partido del canciller Kohl, le acusa a usted y su partido de ser nostálgicos del nacional-socialismo, de poseer una visión anti-democrática del mundo. ¿Le gustaría volver a la Alemania de 1939?

- Se trata de un documento de la CDU escrito por el señor Hintze (secretario general de la CDU). El es demasiado tonto y yo no hablo con tontos ni tampoco discuto con ellos. Es un político de tercera categoría».

- Muchos alemanes piensan que Franz Schoenhuber es el ogro de la nación y los «republikaner» la encarnación del mal.

- Ellos no tienen miedo del partido, tienen miedo de mí. Cada vez que salgo en la televisión, tengo éxito. Nosotros fuimos los que ganamos en Hesse, junto con los verdes, pero nadie quiso tener una entrevista conmigo.

- Su partido habla de nacionalismo y utiliza consignas que usaban los nazis.

- Lo que yo quiero es mantener nuestra identidad alemana, tal como lo desean los corsos, los irlandeses y los vascos. Tampoco estoy en contra de Europa, yo sólo estoy en contra de la actual Comunidad Europea. Queremos una Europa de patrias y regiones.

- ¿Eso supone estar en contra de Maastricht?

- Por supuesto y en ese sentido hemos presentado una querrela ante el Tribunal Constitucional. Estoy seguro de que ganaremos».

- ¿Qué significa conservar la identidad alemana?

- Yo quisiera sentirme alemán en Alemania y un alemán en Alemania es quien tiene un pasaporte alemán. No me gusta, por ejemplo, que los turcos me digan cómo debo comportarme y tampoco me gusta que en algunas partes de Alemania los turcos se comporten como si estuviesen en Estambul.

- En muchos de sus discursos, los judíos no reciben, por decir algo, palabras amables. ¿Es usted antisemita?

- Esa es otra tontería. Yo tengo una hija que tiene sangre judía.

- ¿Votaría a favor de Ignatz Bubis (jefe de la comunidad judía en Alemania) para presidente?

- El voto es secreto (sonríe).

- También le acusan de ser un fascista. ¿Es un insulto?

- Es otro insulto. Yo también podría tener el derecho de decir que

Kohl es un rojo izquierdista y Engholm un negro reaccionario. Alemania se ha vuelto un país absolutamente histérico.

- Y quienes votan al Partido Republicano ¿son rojos, negros o prefieren el color café (tono del uniforme tradicional nazi)?

- Ellos no tienen color y sólo piensan que los partidos tradicionales han fracasado.

- ¿Cómo se puede explicar que

«A

LEMANIA necesita orden. Necesitamos mayores castigos. Francfort es la capital del hachís y de la heroína. Eso debe cambiar y queremos castigar a los comerciantes de drogas con penas de prisión perpetua».

ex-comunistas de la antigua RDA militan ahora en su organización?

- Porque nunca fueron comunistas. Eran personas que se vieron obligadas a militar en el partido. Yo prefiero comunistas verdaderos a militantes de los partidos tradicionales que colaboraron con el Partido Comunista, como el señor Lotnar de Maziere o el señor Krause. Un comunista convencido quizás se equivocó, pero tenía una convicción, mientras que De Maziere y los otros eran simples oportunistas.

- Pero la CDU es un partido de centro-derecha.

- La CDU no es nada. Es un partido que todos los días tiene un discurso diferente.

- ¿Cómo se llama el futuro canciller de Alemania? ¿Schoenhuber, Engholm, Kohl o Schauble?

- Con un 100% de seguridad no se llama Engholm. Con un 80% de seguridad tampoco se llama Kohl, Schauble no lo sé, pero Schoenhuber no está en mis cálculos.

- ¿Y quién sería el canciller ideal?

- El canciller ideal sería, naturalmente, Franz Schoenhuber.

Hitler fue la peor catástrofe para Alemania en la historia

- En 1981 hubo en Munich un pequeño terremoto político. Franz Schoenhuber publicó su libro «Yo estuve allí», donde cuenta sus experiencias como soldado de las SS en la guerra. ¿Sigue estando orgulloso de su pasado?

- Yo no estoy orgulloso de mi pasado, sólo he contado lo que ocurría en aquella época y no quiero ocultar lo que hice cuando tenía 18 años. Me ofrecí voluntario para luchar por mi patria y lo hice con gusto.

- Usted es uno de los pocos que no se avergüenza de decir que luchó bajo el emblema de las SS. Muchos de sus excamaradas prefieren ocultarlo. ¿Por qué?

- Todos tienen miedo. Cuenta en su libro que lloró al enterarse de la muerte de Hitler....

- Entonces tenía 20 años y pensaba que Hitler era el Führer de Alemania, como lo pensaba la gran mayoría del país. Entonces Hitler era el Führer de todos los alemanes. Pero cuando murió, dejó de serlo. A propósito, Hitler ha sido la peor catástrofe para Alemania en toda su historia.

- Pero usted ha dicho que Hitler era el Führer del país...

- Hitler llegó al poder cuando en Alemania había siete millones de parados.

- Hoy hay cinco millones de parados en Alemania y cada día siguen cerrando fábricas. ¿Está por llegar un nuevo Hitler?

- El nuevo líder de Alemania no se llama Hitler, se llama Schoenhuber... Yo nunca he tenido que ver con Hitler y nunca más habrá un nuevo Hitler en Alemania.

- Le llaman «camaleón» político y oportunista. Ahora es presidente de un partido derechista, pero después de la guerra usted era un izquierdista...

- Los izquierdistas de entonces me gustaban mucho. He sido amigo de muchos socialdemócratas y también de Franz Josef Strauss, pero nunca he compartido los objetivos de la CSU.

- Tras diez años de vida, los «reps» se aprestan a conquistar el Bundestag.

- Esperamos obtener un diez por ciento o más en las elecciones federales. Siempre hemos conseguido el doble de los que nos daban las encuestas, porque hay mucha gente que todavía tiene miedo de decir que vota por los republicanos. La última encuesta nos daba un 6% para las elecciones federales.

- Numerosos compatriotas suyos piensan que eso sería trágico para la imagen democrática de Alemania.

- No es cierto, porque el país necesita un ala derechista en el Parlamento. El emblema de nuestro escudo es un águila. Su garra izquierda la tiene ocupada, al centro tiene un estómago bastante lleno que también está ocupado, pero en su garra derecha no tiene nada.

DESDE MI VENTANA

El niño que quiso ser sirena

EN el milenario Libro de las Mutaciones, el I Ching, existe un hexagrama o capítulo denominado Chiá Jen que significa la familia. Curiosamente Jen Chiá, es decir, la inversión de la palabra familia, es el nombre del protagonista de una pequeña fábula que ignoro si es originalmente china o una recreación occidental de las muchas que surgieron en Europa al abrigo de cierta moda. Sea como fuere, quiero pensar que no es casual esa suerte de metátesis, y que quizá alguien ensayó un guiño llamando Jen Chiá a la fábula de un niño que quiso ser sirena o, como se verá más adelante, a la historia de alguien que intentó alterar el papel que a cada uno le es asignado al nacer dentro de la gran familia humana.

Conocida es la importancia que la sabiduría china da a la familia como unidad básica de la sociedad, donde los sexos juegan cada uno el papel asignado según su edad o condición, y así, en el capítulo correspondiente del Libro de las Mutaciones puede leerse: «El sitio apropiado para la mujer es en el interior, la del hombre en el exterior. Cuando hombre y mujer se mantienen en su lugar, actúan de acuerdo con el Gran Orden. Cuando el padre, la madre, hijos mayores y pequeños, actúan de acuerdo con sus posiciones dentro del esquema, cuando los maridos juegan el papel adecuado y las esposas son realmente esposas, los senderos de la familia crecen derechos. De ese modo, por la adecuada regulación de cada familia, el Mundo resulta estable».

Es muy antigua esta idea del orden de los papeles que cada individuo juega dentro de los esquemas humanos. Casi tan antigua como el temor a que dicho orden se altere si alguno de los individuos no se ciñe al lugar que por sexo y condición se le depara al nacer. Por ello, desde la cuna la sociedad dife-

rencia a la niña del varón en la vestimenta o en los juguetes, encaminando sus pasos hacia el rol que uno u otro han de jugar más adelante. Son precisamente estos signos -artificiales en su comienzo puesto que el niño no tiene conciencia de su identidad sexual hasta más adelante-, los que apuntalan dicha identidad para moldearla de un modo inequívoco.

Sin embargo, ¿qué ocurre cuando, a pesar de los reiterados esfuerzos por crear una definición masculina o femenina, surge la excepción a la regla? Aun hoy, en un mundo mucho más tolerante, el no alineado, el que elige no caminar junto a sus congéneres sexuales suele ser objeto de rechazo del resto de los individuos, tal vez porque rompe las reglas de ese Gran Orden que toda sociedad busca y teme contrariar. Pero volvamos por un momento a la fábula de Jen Chiá, metátesis de Chiá Jen -la familia-, para conocer al niño que quiso ser sirena.

Se trata de una historia muy simple, con la estructura de una fábula, que habla de un niño que vivía en una aldea de mar. Una tarde, el joven Jen Chiá, al asomarse a las aguas de un mar en calma, vio su rostro rodeado por el reflejo del sol sobre las olas. Creyó ver entonces su auténtica imagen, y era ésta la de una bella muchacha de largos cabellos que flotaban movidos por las aguas. Sorprendido, el niño extendió un brazo y luego una pierna, y el espejo del mar le devolvía la imagen de sus extremidades convertidas en aletas doradas. Nunca contó lo que había visto, pero desde ese día su actitud comenzó a cambiar.

Le gustaba pasar las horas muertas contemplando a su madre y hermanas mientras se dedicaban a sus labores. Sentía envidia de su hermana mayor, que noche tras noche peinaba sus largos cabellos con un peine de concha y decidió robárselo, con tan mala for-

tuna que el robo fue descubierto y su padre le castigó muy severamente. Poco a poco Jen Chiá se fue apartando de su familia y de sus amigos que se burlaban de él, para adentrarse en un mundo particular en el que vivía sólo de sueños. Y eran muy hermosos esos sueños, como cuando imaginaba que cinco jóvenes pescadores, al recoger sus redes del agua, descubrían en ellas a la pequeña sirena Jen Chiá, quedando todos admirados por su belleza.

Precisamente esa imagen iba a ser un engañoso presagio, pues muy pronto la fábula comienza a entretejer el terrible fin de Jen Chiá. Un invierno el pueblo es azotado por una gran tormenta, y las olas amenazan con tragarse la aldea. Pasan los días y empiezan a pensar que alguien de la comunidad ha enojado a los dioses, y que ese alguien debe ser sacrificado para apaciguar sus iras. Irremediablemente los ojos se vuelven entonces hacia Jen Chiá, el muchacho distinto, y es su propia padre el que acaba por entregarle al mar para que vuelva la calma. Algunos días más tarde, cinco jóvenes pescadores que faenaban cerca de la costa, encuentran entre sus redes el cuerpo del chico. Su bello y azulado rostro de muchacha se encuentra coronado de algas marinas largas como la cabellera de una sirena.

Así acaba la fábula, cumpliendo cruelmente el deseo de Jen Chiá, el niño que no supo ser como los demás y que desafió al Chiá Jen y por tanto al Gran Orden del que habla el Libro de las Mutaciones. ¿Coincidencia de nombres? ¿Figura poética? Poco importa. Lo único cierto es que, a pesar de nuestros progresos, ciertos prejuicios atávicos son muy difíciles de erradicar. El desafío de los que son diferentes, sea en el orden sexual o en cualquier otro orden, a menudo es tan difícil como el del niño sirena que cuenta la historia.

CARMEN POSADAS



Diario de Burgos

te ofrece cada semana un

Suplementos:
Deportivo, Motor,
Gaudeamus, Estar al
día, Cultura, Suplemento
TV y Suplemento Semanal.

RINCON FINANCIERO BURSÁTIL CASTILLA-LEON

Las principales empresas de Castilla y León que cotizan en bolsa

VALOR	Nº ACCIONES	COTIZACIÓN	MAX. AÑO	MIN. AÑO	RENTABIL. (*)
B. Castilla	867.868	37.510	37.160	34.650	6,99
F. Renault	22.781.250	345	345	255	2,22
Elosua	3.000.000	784	---	---	---
Frimancha	550.766	200	---	---	4,50
Campofrío	5.009.261	6.700	7.300	4.950	---
V. Leonesas	1.198.779	84	90	68	---
M.S. Ponfer.	32.088.000	23	32,5	21	---
Nicas	1.392.969	31,5	---	---	---
Ling. Espe.	1.800.000	225	257	205	11,95
N. Correas	900.000	421	550	440	---
H.V. Leonesa	6.840.000	250	---	---	2,99

Cotizaciones máximas y mínimas referidas al año 1993.

(*) En porcentaje.

J.P. Maset/DB

La semana de la devaluación y la reducción del tipo de interés

FRANCISCO PEREZ/ICAL

Después de unos comienzos de semana titubeantes en todos los mercados financieros, con predominio de cierta apatía por parte de los inversores, a la espera de conocer el dato del IPC correspondiente al mes de abril, el jueves se llegó a una jornada de euforia en las Bolsas nacionales provocada por el anuncio de la tercera devaluación de la peseta en ocho meses, lo que provocó que se marcaran máximos anuales tanto en precios como en contratación.

De muy grave puede calificarse la situación en la que se encontraba la moneda, cuando la autoridad monetaria, de forma inesperada y con los mercados monetarios abiertos, ha tenido que proceder a una tercera devaluación, cediendo de esta forma a las presiones ejercidas por los especuladores.

A las malas noticias del IPC (4,6 interanual) y de la EPA (3,3 millones de parados) se contrapuso la bajada de los tipos de interés en punto y medio.

El cierre de la semana bursátil se realizó ya en un tono mucho más moderado, con una sesión en la que el índice general se situó en el 253,89, después de subir 2,08 puntos y marcar nuevo máximo del año.

Para la semana que comienza sería aconsejable que los mercados mostrasen realizacio-

nes de beneficios, de ahí que puedan aparecer recortes una vez calmada la euforia compradora.

SUBIDA EN FASA-RENAULT

Por segunda vez consecutiva la empresa automovilística se constituye en protagonista de la semana, con subidas que marcan nuevos máximos anuales. La sociedad ha experimentado en mayo una revalorización bursátil del 23,21 por ciento, pasando de 280 enteros a 345.

Para el resto de las empresas que cotizan en el mercado tradicional la semana ha transcurrido sin pena ni gloria, a excepción de Lingotes Especiales, que acaba reflejando una pérdida superior al diez por ciento.

El comportamiento de los tres valores del continuo ha sido algo dispar entre ellos. Mientras Banco de Castilla arroja ganancias, Campofrío presenta ligeras pérdidas y Nicolás Correa prácticamente no se mueve.

VIDRIERAS LEONESAS

La empresa Vidrieras Leonesas, perteneciente al grupo Central-Hispano, ha sido noticia ya que pese a las grandes pérdidas del pasado ejercicio prevé generar un cash-flow positivo para el próximo año, según declara-

ron directivos de la compañía.

Dedicada a la fabricación de vidrio hueco, cuenta entre sus accionistas a parte del citado banco, que controla el 42,29 por ciento, y a la empresa Vicasa, perteneciente al grupo de Cristalera Española.

Vidrieras ha diseñado un plan estratégico basado en una ampliación de capital de 1.800 millones, cuyo destino será la reducción de las pesadas cargas financieras que soporta. Ha diseñado también un plan de viabilidad y una reducción de plantilla mediante un sistema de jubilaciones anticipadas.

Con una frecuencia de contratación de las más bajas del mercado, su comportamiento no puede ser más desalentador para cualquier inversor. En el pasado ejercicio los resultados bursátiles fueron parejos a los obtenidos en su aspecto fundamental, debido al fuerte bajón que experimentaron sus acciones, con una depreciación en torno al 71 por ciento de su valor en Bolsa.

Entre enero y abril sus acciones han vuelto a caer un 30 por ciento, porcentaje que se puede calificar de pésimo, si tenemos en cuenta el buen comportamiento de la Bolsa en general. La inversión en este valor sólo es recomendable a los muy pacientes y que no necesiten para nada esa inversión.

Devaluación: reconocer el empobrecimiento real

PAMPLONA/EFE/EPR.-El ex presidente de la Asociación de la Banca, Rafael Termes, afirmó ayer que «la devaluación de la peseta significa el reconocimiento oficial de un empobrecimiento real y demuestra que la política de cambio ha estado muy mal administrada».

Termes indicó que «el empobrecimiento no lo hace el tipo de cambio, sino el funcionamiento de la economía de España, que en nueve meses ha consagrado un empobrecimiento superior al 20 por ciento, lo que

es muy doloroso para el país y demuestra el fracaso de una política económica». Sobre la incidencia de la devaluación de la peseta en Europa, el ex presidente de la Asociación Española de Banca opinó que «estas turbulencias no son nada buenas para el Sistema Monetario Europeo».

Manifestó comprender, aunque no dijo que compartiera, el planteamiento de algunos sectores sobre la bonanza que supondría para España abandonar el SME porque «con un

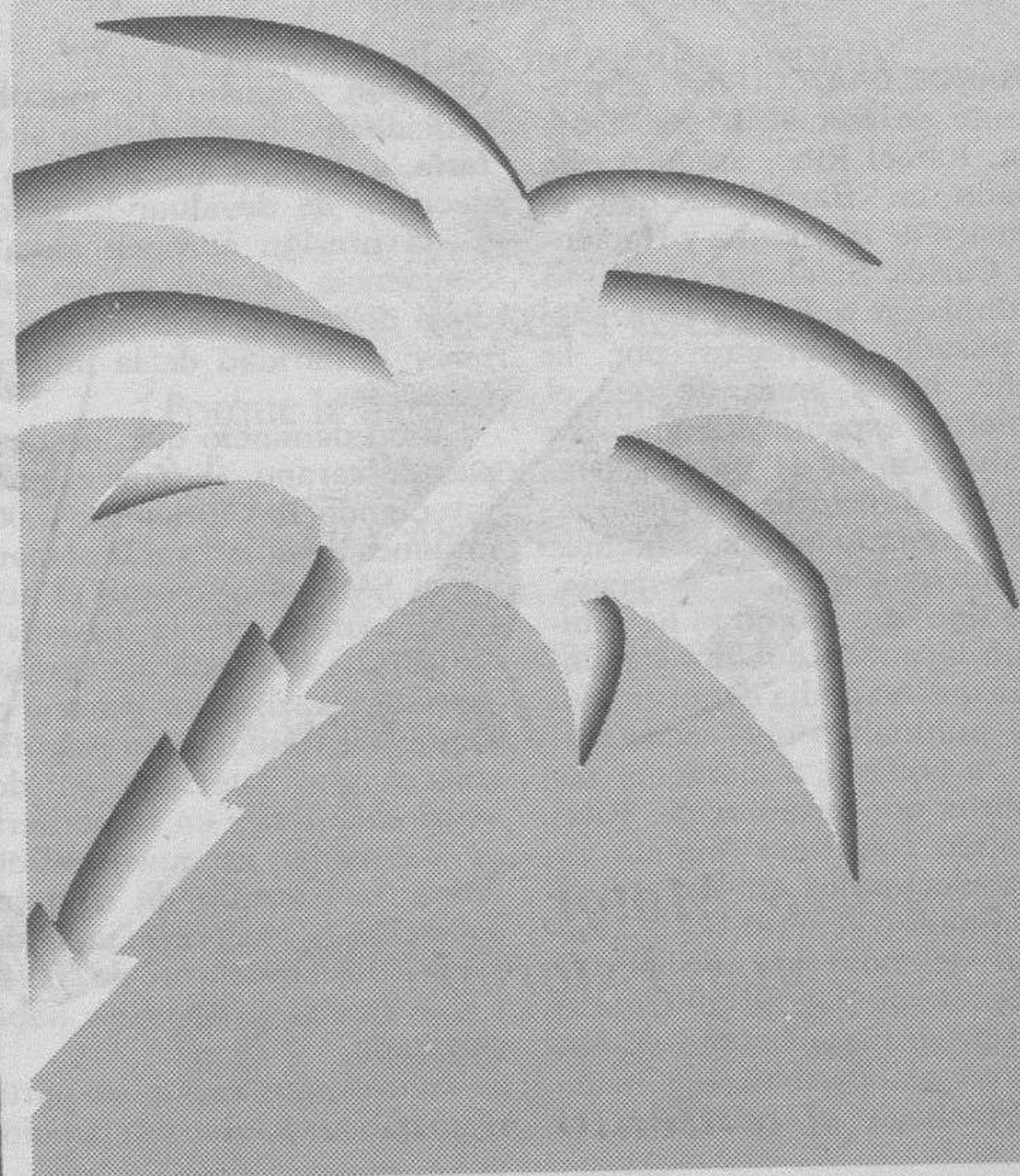
cambio flotante la especulación es menos intensa que con un sistema fijo».

IMPORTACIONES

Las importaciones españolas se incrementarán un 2,2% en 1993, lo que equivale a una notable caída en comparación con el 7 correspondiente a 1992 y el 10,1 de 1991, según las previsiones de la Comisión de Comunidades Europeas, en las que no se ha tenido en cuenta la devaluación de la peseta.

No espere a ver este cartel.

NO HAY BILLETES



José M.^a Aznar: «A Felipe González no le creen ni dentro ni fuera de España»

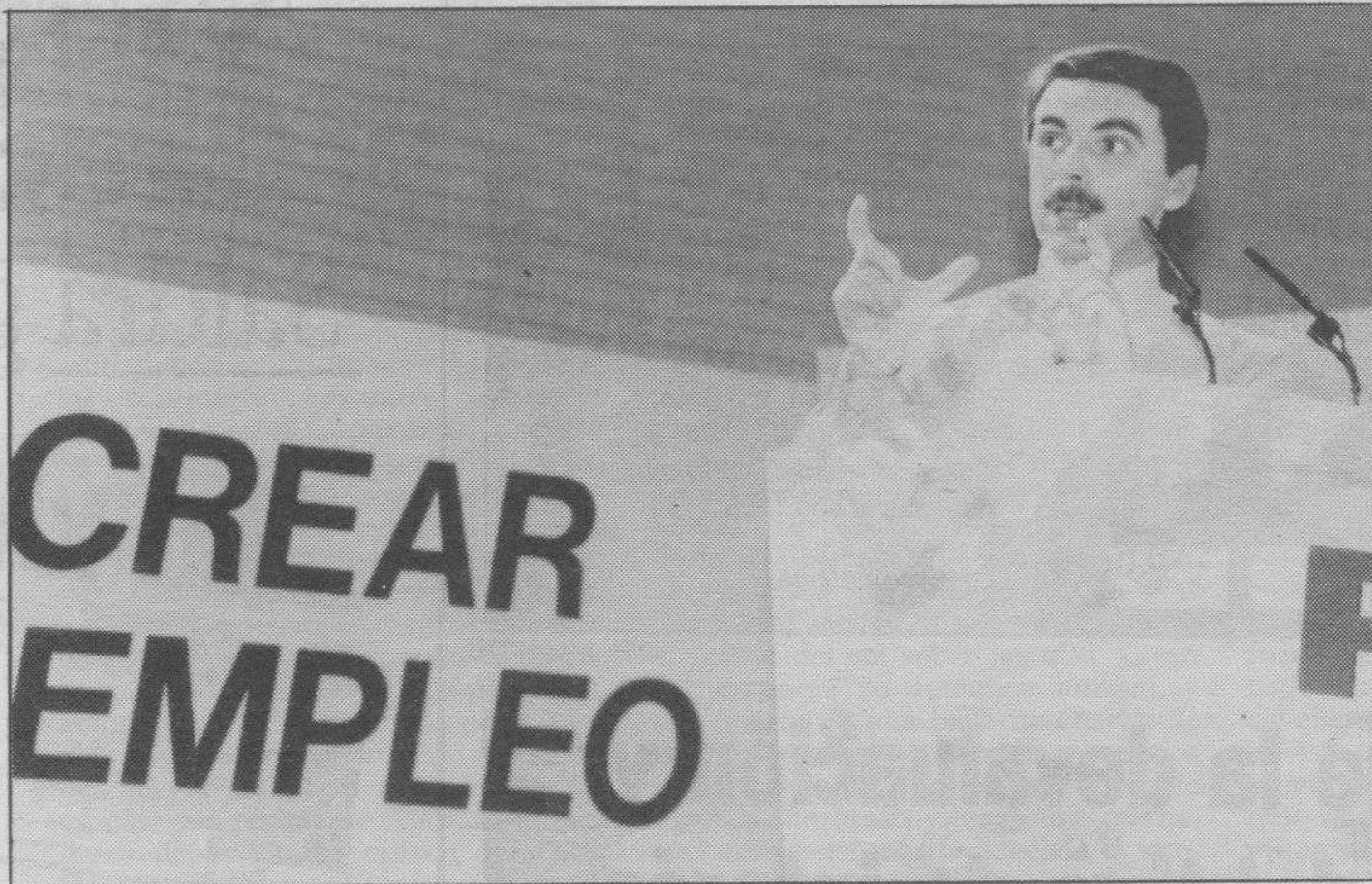
Le acusa de engañar a los españoles en la devaluación de la peseta

JULIO L. FERNANDEZ
PAMPLONA/COLPISA

□ «Aquí se acabó de enterarse de Filesa por la prensa y de la devaluación por la radio». La frase resume los reproches que José María Aznar dirigió contra Felipe González en el mitin celebrado ayer sábado en el pabellón deportivo Anaitasuna.

Aznar acusó a González de haber perdido el crédito tanto en la política como en la economía «dentro y fuera de España» y estimó que la gravedad de la crisis económica exige decir la verdad a todos.

Unas 3.500 personas se congregaron en el polideportivo pamplonés convocadas por Unión del Pueblo Navarro y Partido Popular, que en esta comunidad autónoma se han fusionado y se reparten la representación a nivel autonómico y nacional. La concentración de seguidores del polideportivo Anaitasuna, que iba a utilizar el pasado viernes Felipe González en un mitin que finalmente fue suspendido con la justificación de luto por la muerte del teniente español herido en Bosnia, es una de las menores conseguidas por Aznar en su precampaña electoral. Sin embargo, es una de las más importantes concentraciones celebradas por el centro derecha navarro que hasta la fecha no se había atre-



«Se acabó de enterarse por la prensa de Filesa y de la devaluación por la radio», dijo Aznar.

vido a convocar un mitin en este pabellón deportivo.

El presidente del gobierno navarro y líder de UPN, Juan Cruz Alli garantizó que Aznar defenderá en todo momento los derechos históricos de Navarra y aseguró que la ola socialista se ha acabado en todos los países más importantes de Europa. Allí como había hecho también Jaime Ignacio del Burgo, candidato al Congreso de los diputados por esta circunscripción, reprocharon la actuación de Carlos Solchaga, su rival político en estas elecciones «llevamos meses oyendo que la peseta es la moneda más fuerte de Europa, para chulos algunos», bromeó el presidente navarro.

Ese mismo tema de la devaluación fue abordado por José

María Aznar para centrar su intervención. Después de asegurar que allí donde estén estarán garantizados los derechos históricos del pueblo navarro, Aznar se preguntó a quién se vota en las próximas elecciones y dijo que el señor González seguirá engañando al pueblo español y ha llegado la hora de decir la verdad. «El señor González -añadió Aznar- tiene que saber que es él el responsable de los 3.300.000 parados. El rostro del PSOE, el de González, es el de los 3.300.000 parados de España, el del un endeudamiento billonario que nos ha llevado a una deuda de 250.000 pesetas por cada español, de un déficit galopante y, por trivialidad, de la última de las devaluaciones de la peseta».

«No ha habido un gobierno

que tenga el cúmulo de fracasos económicos que ha tenido González. Y tienen la desfachatez de decir que la última devaluación la han hecho por coraje. Un coraje que nos ha costado cinco billones de pesetas». «Yo les digo, y que me perdonan por la frase, que se metan el coraje por donde les quepa», afirmó rotundo.

Aznar reveló que había hablado de estos temas el viernes en su entrevista con Jacques Chirac y aseguró que «los problemas de España vienen de que a González ni le creen dentro ni le creen fuera». En la opinión del líder popular, González «no dio la cara y se metió debajo de la mesa» cuando el jueves se conocieron las noticias de la devaluación de la peseta, de la cifra de paro y de la inflación.

Arzalluz considera que Aznar es un hombre honesto

□ SAN SEBASTIAN/EFE.- El presidente del Partido Nacionalista Vasco (PNV), Xabier Arzalluz, piensa que el candidato del Partido Popular (PP) a la presidencia del Gobierno, José María Aznar, es «un hombre honesto» y que, según aseguró, tiene la impresión de que «si se llegara a un acuerdo con él, sería de los cumplidores».

Sin embargo, no desveló las preferencias del PNV en los hipotéticos pactos postelectorales: «Hay cuestionés -dijo- que sería más fácil acordarlas con el PP y otras con el PSOE».

En la presentación del programa del Partido Nacionalista Vasco para las próximas elecciones realizada el sábado en Bilbao, Arzalluz aseguró que el económico es tema principal de la propuesta de este partido. En este sentido, señaló que la aplicación de una «política económica sería requiere la existencia de una mayoría fuerte» que sólo podrá llegar, a su juicio, fruto de «acuerdos sólidos». Además de las medidas destinadas a reactivar la economía, los otros puntos principales del programa del PNV son la profundización en el autogobierno y el papel del País Vasco en la construcción europea.

Ante los posibles acuerdos posteriores al 6 de junio, para Arzalluz no es previsible que existan problemas para la formación de una amplia mayoría. Esto se debe, según sus palabras, a que «no habrá diferencias insalvables», puesto que los programas que presentan los partidos son similares.

Xabier Arzalluz definió al PNV como «un grupo pequeño pero, a la hora de gobernar, con una implantación en Euskadi sin la cual no es fácil hacer ciertas cosas. Un gobierno sensato tiene que tener en cuenta esto».

Rafael Ribó afirma que Solchaga presentó el miércoles la dimisión, que no fue aceptada

□ BARCELONA/COLPISA.- El presidente de Iniciativa por Cataluña, Rafael Ribó, aseguró este sábado en Barcelona que el ministro de Economía y Hacienda, Carlos Solchaga, presentó su dimisión a Felipe González el pasado miércoles por la noche, horas antes de que el Gobierno español solicitara la devaluación de la peseta en el Sistema Monetario Europeo.

Preguntado por sus fuentes de información al respecto, Ribó dijo que «cómo lo he sabido no lo puedo contar» y reconoció que no podía demostrarlo, pero puntualizó que «acostumbro, en política, a mantener las palabras que pronuncio». Ribó participó con Julio Anguita en actos electorales en los que el coordinador general de la coalición defendió las propuestas de reparto de trabajo contenidas en el programa electoral de IU.

Ribó alabó la «coherencia» de Solchaga al presentar la

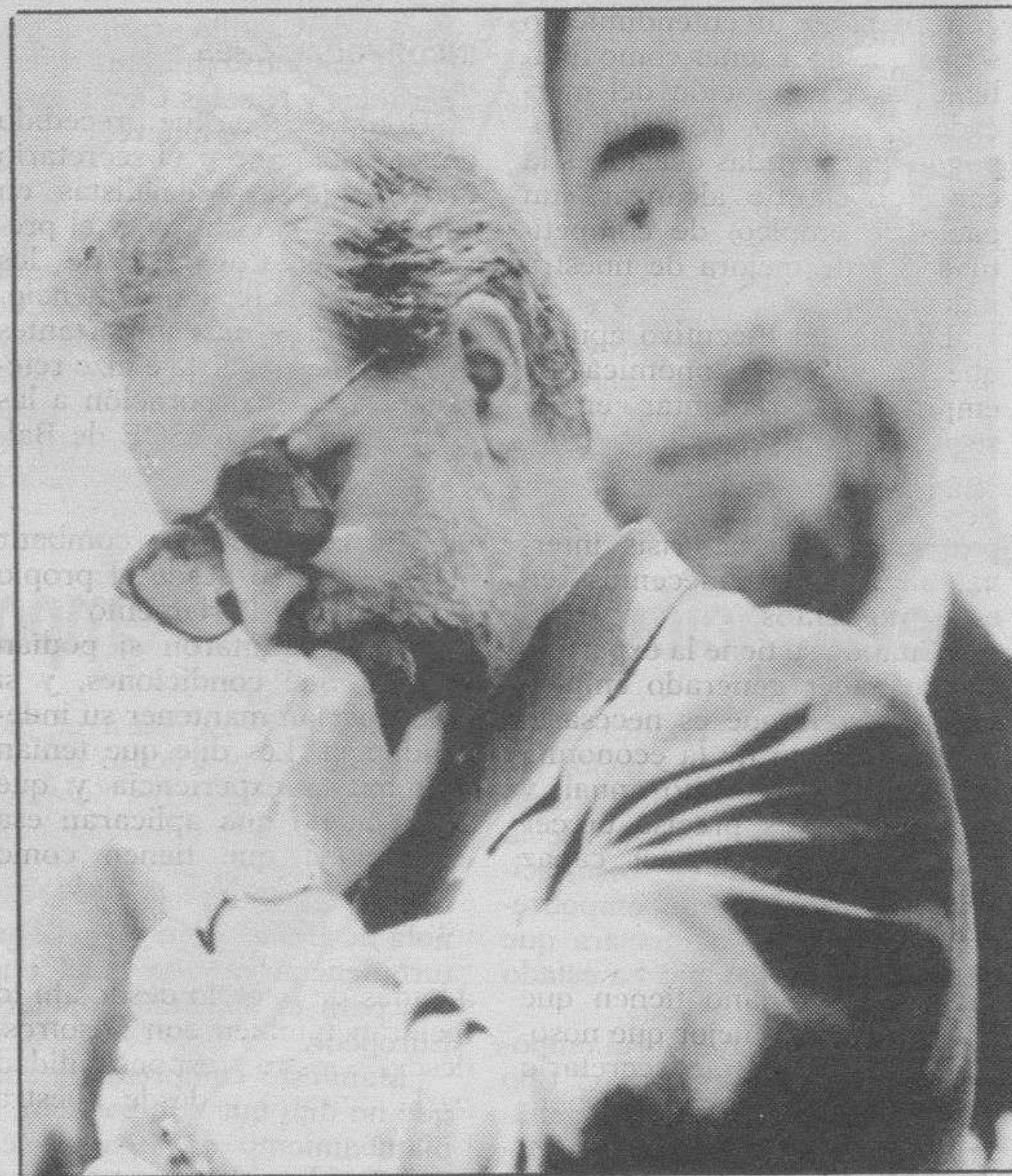
dimisión y censuró la «incoherencia» de González al no aceptarla, al tiempo que atribuyó la decisión de devaluar la peseta a «la presión europea ante la conciencia de que ya no quedaba dinero en caja para mantener la paridad de la moneda española».

Ribó denunció que, desde el pasado verano, «hemos estado inyectando del orden de 2.000 millones de dólares a la semana en el SMI para apoyar el artificial cambio de la peseta».

Ribó, en rueda de prensa junto al coordinador general de Izquierda Unida, Julio Anguita, con el que intervino en dos actos electorales en la periferia de Barcelona, no quiso responder a la cuestión de si había solicitado la vicepresidencia del grupo parlamentario de IU-IC y dijo que el tema no se había abordado.

Julio Anguita, por su parte, negó haber recibido esa petición

y evitó responder afirmando que cualquier pronunciamiento al respecto sería empleado en su contra. Refiriéndose a Ribó, dijo que «él sabe lo que pienso» y añadió que «la momia de Tutan-Kamen es una charlatana a mi lado». Respecto a la posibilidad de presentar su dimisión como coordinador general de Izquierda Unida si la formación decidiera pactar con el PSOE tras las próximas elecciones, apuntada la víspera en una entrevista, Anguita dijo que planteó la cuestión en términos generales y que «cuando la dirección de IU tome una decisión con la que yo no esté de acuerdo, disciplinariamente pondré en marcha lo que decida IU y al día siguiente tomaré la decisión que tuviera que tomar». Anguita pidió el voto para IU porque «es el voto útil para la pelca, para la incidencia, para combatir las propuestas precisas de gobierno».



LLUIS GENE/EFE

Julio Anguita en el mitin de Santa Coloma de Gramanet.



Felipe González se congratula de su decisión de devaluar la peseta

Afirma que si hubiera sido preciso lo habría hecho en la víspera de las elecciones



A. MILLAN/EFE

Unas 6.000 personas asistieron al mitin de González en Palma.

Según el presidente del Gobierno, la competitividad a que aspiramos no es exclusivamente la de los costes laborales más baratos. «No queremos ser un país de salarios baratos ni carente de servicios sociales ni de cohesión social», aseveró, para añadir que nuestros competidores son aquellos capaces de hacer las cosas bien, con moderación en los costes y una eficaz gestión de las empresas.

INCORPORACIONES

González, que fue precedido en su discurso por el secretario general de los socialistas en Baleares, Joan March, y el presidente del Congreso de los Diputados, Félix Pons, mencionó los logros más importantes de la etapa socialista e hizo referencia a la incorporación a las candidaturas del PSOE de Baltasar Garzón y de Ventura Pérez Mariño, ahora jueces en evidencia, con el fin de combatir el narcotráfico desde el propio Gobierno y el Parlamento.

«Me preguntaron si podían ir y en qué condiciones, y si ellos podrían mantener su independencia. Les dije que tenían una buena experiencia y que sería bueno que aplicaran esa experiencia que tienen como jueces en la lucha contra la criminalidad organizada y contra las traficantes de droga, y que además de hacerlo desde ahí lo hicieran también con nosotros, desde nuestra responsabilidad parlamentaria y desde nuestra responsabilidad ejecutiva», explicó González.

En referencia al proyecto del PP aseveró que «no tienen ningún programa» y calificó de

«mentira» la pretensión de este partido de equiparar las pensiones con el Salario Mínimo Interprofesional. «Nuestro país no es capaz de financiar todas las pensiones en el nivel del salario mínimo. Para ello harían falta diez puntos más en las cotizaciones».

Por último, González evocó la actuación de los soldados españoles que realizan tareas humanitarias en la antigua Yugoslavia. «Tienen más sensibilidad que los de otros países», aseveró. Según el secretario general del PSOE, nuestro contingente conoce bien en su subconsciente colectivo lo que es una guerra civil y quieren evitar el drama que un enfrentamiento de este tipo conlleva.

En su intervención, el último presidente del Congreso, Félix Pons, tuvo para la derecha críticas más severas que las de González. Se refirió, sin nombrarle, a la incorporación de Baltasar Garzón a las listas socialistas. «Nuestra oferta se ha abierto a personas críticas, con posturas enfrentadas en algunas cosas que hemos hecho, pero a la hora de decidir, han preferido trabajar con el PSOE porque saben que la derecha no aporta nada», concluyó.

Por otra parte, en Granada, Alfonso Guerra, en un mitin, afirmó que «nosotros no tenemos apellidos largos ni herencias importantes, pero tenemos la fuerza del voto, y eso ellos lo soportan muy mal». Comenzó su intervención pidiendo la no abstención electoral por que el «voto es el arma más importante que tienen los ciudadanos» y porque el «voto del bracero es igual que el del millonario».

□ PALMA DE MALLORCA/COLPISA.- Felipe González aseguró ayer sábado en un mitin celebrado en Palma de Mallorca que la decisión de devaluar la peseta la habría tomado también el día antes de las elecciones si la hubiera considerado necesaria y precisó que esta medida va a tener consecuencias positivas sobre la economía del país.

En su primer mitin tras la devaluación del jueves, González censuró la postura de la derecha de criticar esta medida, «cuando parecía que la reclamaban muchos de sus portavoces».

Para el presidente del Gobierno la devaluación supondrá un importante aumento de la competitividad de las empresas españolas y se refirió en concreto a los beneficios que reportará al sector turístico, palabras que levantaron el aplauso de las cerca de 6.000 personas que abarrotaron el Palacio de Deportes de Palma.

El Jefe del Ejecutivo recordó que a su llegada al poder en 1982 se vio en la necesidad de devaluar la peseta debido «a que el Gobierno anterior no se había atrevido a hacer lo que debía porque estaba en plena campaña electoral. Ahora hemos ganado en competitividad -añadió- tenemos una buena oportunidad, pero hay que vigilar los costes».

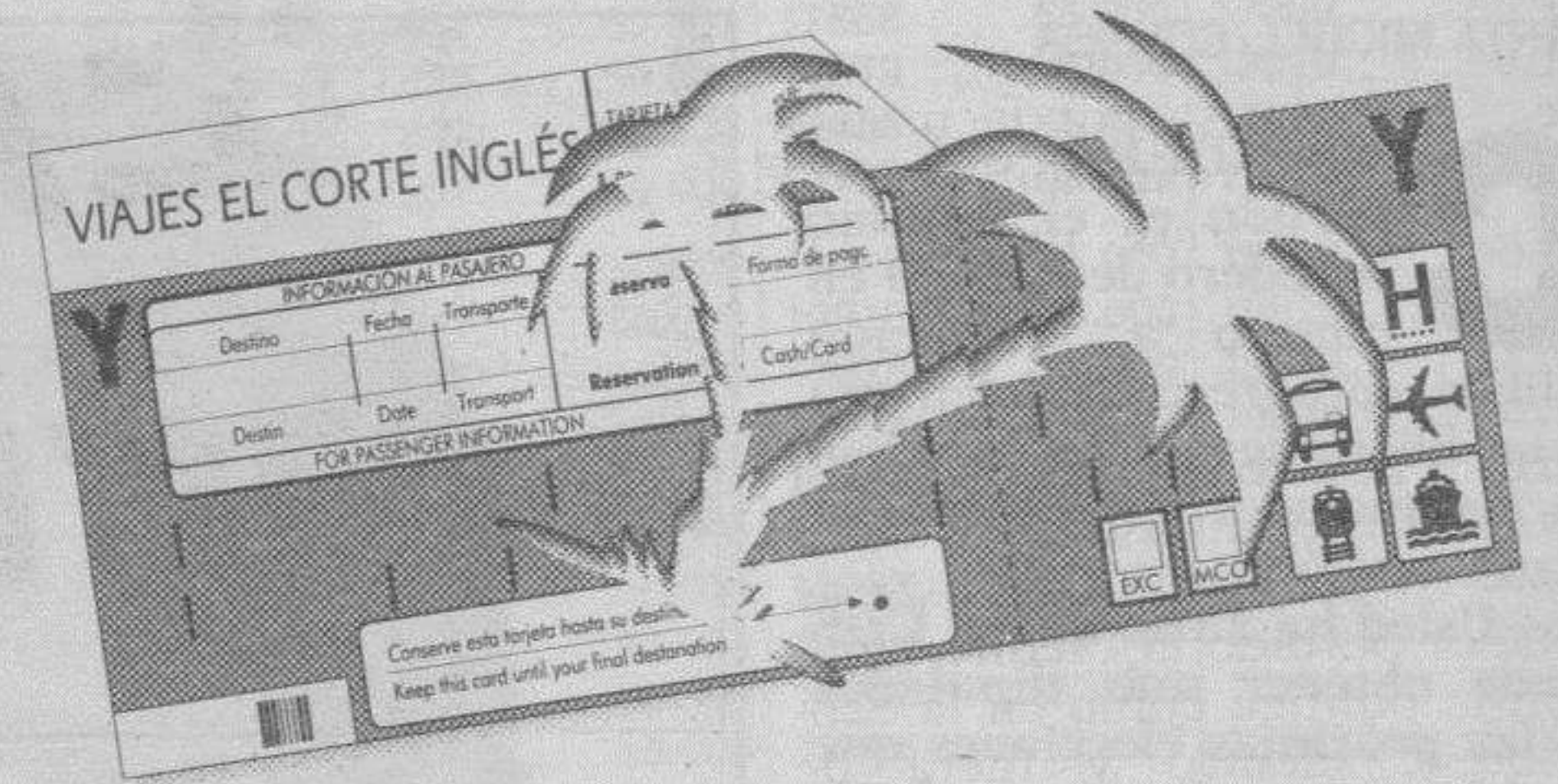
Precisamente la competitividad de la economía española es -recordó González- uno de los principales objetivos a conseguir mediante un entendimiento social que debe tener como finalidad la recuperación del mercado de trabajo. Por ello propugnó en repetidas ocasiones la conveniencia de alcanzar «un pacto de empleo, de competitividad y de mejora de nuestra industria».

El Jefe del Ejecutivo apuntó que la crisis económica se empezará a remontar en el segundo semestre de este año, aunque reconoció que no existe receta para que un país salga por sí solo de la crisis internacional que padecemos en estos momentos.

«Cuando se tiene la experiencia de haber generado empleo -dijo- se sabe que es necesario un crecimiento de la economía del 3 al 4 por ciento anual, y que además es preciso crecer con competitividad, ser capaz de competir con las producciones de otros países».

«¿Por qué un francés, un alemán o un italiano tienen que hacer las cosas mejor que nosotros?», se preguntó el secretario general del PSOE, para responder a continuación que se impone la recuperación de la confianza de los españoles en nosotros mismos, «algo que no es capaz de conseguir la derecha».

Adelante su reserva. Saldrá ganando



Una reserva a tiempo, es un destino seguro.

Elija su viaje y anticipe ya la reserva de sus vacaciones. En nuestra delegación más próxima. Ganará en comodidad.

Le damos ideas para descubrir mundo.

Están en nuestros catálogos. Playas exóticas. Destinos clásicos. Cruceros por míticos mares. Rutas por el Xacobeo 93... Descúbralo, tiene sus ventajas.

Le aseguramos la aventura.

En el Club Aventure. Por rutas inolvidables. En medios insólitos. Trekking. Piragua. 4X4... Explore estos viajes.

Pagar, le será fácil.

Porque le damos todas las ventajas. Pago aplazado a 30, 60 y 90 días, sin intereses. O hasta 24 meses, con un coste muy ventajoso. Y además puede abonar sus vacaciones con la tarjeta de El Corte Inglés.

VIAJES
El Corte Inglés

BURGOS. Vitoria, 48.



ENTREVISTA CON EL PRESIDENTE DEL CDS, EX MINISTRO DE TRABAJO

«No hay motivo para que nos dejen de votar los más de un millón y medio de votantes que lo hicieron en el 89 porque hemos cumplido todo nuestro programa» asegura Rafael Calvo Ortega. El presidente del CDS, segoviano de 57 años, lucha con dedicación por el espacio de centro.

RAFAEL CALVO ORTEGA

«La militancia de Adolfo Suárez es pública y notoria y con eso nos basta, no vamos a pedirle más»

MARTA MICHEL/COLPISA

CONSIDERA que su partido es el legítimo heredero de la UCD en cuanto a formación política «progresista, defensora de las libertades, respetuosa con las instituciones y sin sospecha de corrupción».

— Usted ha dicho que el CDS puede obtener más diputados en las próximas elecciones que los 14 que consiguió en el 89. ¿En qué se basa para sostener esta afirmación que choca con las previsiones de las encuestas?

— Hay sondeos favorables para el CDS y otros que no lo son. De cualquier forma mientras las encuestas no digan cómo se distribuyen los indecisos no podemos juzgar su credibilidad, porque los indecisos crecen. Según una última encuesta, el 47,4 de los españoles nada menos que está indeciso.

Nosotros estamos revisando al alza nuestras previsiones por varias razones: hay un interés muy creciente de los ciudadanos en relación con el CDS; las cartas que recibimos, las ofertas de ayuda, de simpatía se han multiplicado, desde que se convocaron las elecciones, por diez. Por otro lado, estamos teniendo un incremento de la afiliación espectacular. Por último, hemos aumentado el número de hogares amigos que nos muestran su apoyo.

— ¿Qué va a hacer el CDS para intentar ganarse a los tres millones de votantes de centro que ha perdido el PSOE y quiere arrebatarse el PP?

— Hemos colocado sobre la mesa un programa riguroso y formidable y estamos diciendo a los españoles cómo queremos que se resuelvan los problemas que les preocupan como el paro, con programas de recuperación de la competitividad de la empresa para que no pierdan empleo y el apoyo a la pequeña empresa que siempre hemos considerado muy importante. También ofrecemos un programa de autoempleo para jóvenes, que están muy marginados. Alguien les ha calificado de ciudadanos de tercera y no le falta razón, es un grupo social abandonado. Queremos que se les comunique a los jóvenes las cuantiosas ayudas europeas que están a su disposición.

Para los jóvenes ofrecemos un servicio militar de tres meses y a medio plazo, un ejército profesional y un programa de viviendas para parejas jóvenes. Queremos que sean para ellos el 30 por ciento de las viviendas de protección oficial y que tengan preferencia para alquilar



Calvo Ortega, presidente del CDS.

«No hay motivo para que nos dejen de votar»

«La herencia de la UCD es del CDS»

las más de dos millones de casas que están desocupadas.

— Parece que ahora todos quieren apropiarse de la herencia de Suárez. ¿Por qué cree ahora que el PSOE y el PP quieren rentabilizar ese capital político. ¿Qué va a hacer el CDS para explotar esa herencia?

— Un dato que manejamos como previsiones de voto es que la mayor parte de los españoles se declaran de centro y también la mayor parte dice que el partido que mejor realiza las políticas de centro y es auténticamente de centro es el CDS. Es un espectáculo esperpéntico el que están dando los socialistas y la derecha yendo detrás de la herencia de UCD, que corres-

ponde al partido que tenga las características y las esencias de Unión de Centro Democrático de ser un partido progresista, que potenciaba la sociedad civil, defensor de las libertades, respetuoso con las instituciones (que no colocaba a sus militantes en las instituciones sin más) y era un partido honesto, nunca estuvo bajo sospecha de corrupción.

— ¿Qué le parece que Felipe González le haya ofrecido un cargo institucional?

— Me parece mal que se ofrezcan cargos a militantes de otros partidos. Nosotros no practicamos esa política, los partidos deben respetarse unos a otros. Siendo público y notorio que Suárez es militante cualificadísimo del CDS creo que no se deben hacer fichajes dentro de otro partido.

— Hay quien dice que tienen ustedes mucha moral

— Eso es un elogio para nosotros, porque trabajamos para los ciudadanos. Hemos cumplido todo nuestro programa del 89, por eso nos dicen que no hay ningún motivo para que nos dejen de votar los 1.600.000 electores que lo hicieron en el 89. Somos un partido de clases medias y las hemos defendido con ahínco. Por eso, un experto me dijo el otro día que tenemos que esperar el resultado de las urnas con cierta serenidad.

— ¿Qué futuro pueden tener los partidos minoritarios en el escenario político inmediato?

— Los electores españoles ya no quieren mayorías absolutas y abren los ojos a países como Francia, Alemania, Países Bajos, o Bélgica donde funcionan bien las coaliciones. Este es el gran momento para los partidos medios o grupos minoritarios.

— ¿Estarían entonces dispuestos a participar en una coalición post-electoral?

— Ahora mismo no contemplamos alianzas pero no somos contrarios a la gobernabilidad, somos personas integradoras y lo hemos demostrado. Por ejemplo, con UCD, yo impulsé los pactos de la Moncloa bajo la dirección de Suárez, y fui el responsable político de la reforma laboral de los años 78-79 y 80 que fue muy difícil y en unos momentos de mucha tensión. Hemos sido los primeros en proponer el pacto social y cuando lo hicimos, la derecha y el PSOE miraron para otro sitio. Ahora, González y Aznar van por las plazas de toros gritando en favor del pacto social. ¡A buenas horas mangas verdes! como dicen en mi pueblo, ya podían haberse acordado cuando el CDS hizo la propuesta hace varios meses.

SUÁREZ, MILITANTE

— ¿Cree que Adolfo Suárez con su silencio está perjudicando los intereses electorales de su partido y que debería echarles una mano en unos momentos críticos para el partido que fundó?

— La militancia de Adolfo

Se multiplican las encuestas sobre intención de voto

□ MADRID/EUROPA PRESS.—Varios diarios de tirada nacional publican este fin de semana diversas encuestas, en las que, con matices, se mantiene el equilibrio en cuanto a número de escaños entre los dos partidos mayoritarios, PSOE y PP.

Sin embargo, es de destacar que todos estos sondeos se han realizado antes del denominado «jueves negro», en que se produjo la devaluación de la peseta, y se conocieron los datos negativos de la Encuesta de Población Activa y de la inflación.

«ABC»

El diario «ABC» publica una encuesta realizada por la empresa «Gruppo» en la que se concede un 35 por ciento al PP en intención de voto (140-150 diputados), un punto por encima del PSOE (134-147 diputados).

Según este sondeo, realizado entre los días 8 y 11 de mayo, IU obtendría entre 27 y 29 escaños, CiU 17-18 y el CDS desaparecería del arco parlamentario.

«EL MUNDO»

Por su parte, «El Mundo» publicará hoy una encuesta realizada por «Sigma Dos», en la que se refleja que el PP aventaja de nuevo al PSOE en intención de voto.

«EL PAÍS»

Asimismo, el diario «El País» publica hoy un sondeo de «Demoscopia» en el que se refleja un empate virtual entre PSOE y PP.

En el mismo, se augura un ligero descenso de Izquierda Unida, mientras que los partidos nacionalistas permanecen estables y se confirma el derrumbe del CDS.

«LA VANGUARDIA»

Por último, el diario «La Vanguardia» publica hoy una encuesta del «Instituto Opin» realizada los días 10, 11 y 12 de mayo.

En la misma, se afirma que el PSOE supera casi en un punto al PP.

TELEVISIONES PRIVADAS

Por su parte, Narcís Serra, dijo en Barcelona que «las televisiones privadas han sido una desgracia social y un desastre».

Serra realizó estas declaraciones pasada la medianoche durante una cena que se prolongó por espacio de más de tres horas, con médicos.

Serra aseguró que la programación de las privadas «es sinónimo de aculturización» y remarcó que «si Televisión Española sigue este camino, nos equivocamos».



SU DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO DE

ELECTRODOMESTICOS CLASIC Y MUEBLES DE COCINA

Miele

Avda. Cid, 81. Telf. 237469

0		1		2		3		4		5		6		7		8		9	
Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas
17800	55.000	17801	50.000	17802	50.000	17803	50.000	17804	50.000	17805	55.000	17806	50.000	17807	50.000	17808	55.000	17809	50.000
17810	55.000	17811	50.000	17812	50.000	17813	50.000	17814	50.000	17815	55.000	17816	50.000	17817	50.000	17818	55.000	17819	50.000
17820	55.000	17821	50.000	17822	75.000	17823	50.000	17824	50.000	17825	55.000	17826	50.000	17827	50.000	17828	55.000	17829	1.193.000
17830	40.025.000	17831	1.193.000	17832	50.000	17833	50.000	17834	50.000	17835	65.000	17836	50.000	17837	50.000	17838	55.000	17839	50.000
17840	55.000	17841	50.000	17842	50.000	17843	50.000	17844	50.000	17845	55.000	17846	50.000	17847	50.000	17848	55.000	17849	50.000
17850	55.000	17851	50.000	17852	50.000	17853	50.000	17854	50.000	17855	55.000	17856	50.000	17857	50.000	17858	55.000	17859	50.000
17860	65.000	17861	50.000	17862	50.000	17863	50.000	17864	50.000	17865	55.000	17866	50.000	17867	50.000	17868	55.000	17869	50.000
17870	55.000	17871	50.000	17872	50.000	17873	50.000	17874	50.000	17875	55.000	17876	50.000	17877	50.000	17878	55.000	17879	50.000
17880	55.000	17881	50.000	17882	50.000	17883	60.000	17884	50.000	17885	55.000	17886	50.000	17887	50.000	17888	55.000	17889	50.000
17890	55.000	17891	50.000	17892	50.000	17893	50.000	17894	50.000	17895	55.000	17896	50.000	17897	50.000	17898	55.000	17899	50.000
19900	55.000	19901	50.000	19902	50.000	19903	50.000	19904	50.000	19905	55.000	19906	50.000	19907	50.000	19908	55.000	19909	50.000
19910	55.000	19911	50.000	19912	50.000	19913	50.000	19914	50.000	19915	55.000	19916	50.000	19917	50.000	19918	55.000	19919	50.000
19920	55.000	19921	50.000	19922	50.000	19923	50.000	19924	50.000	19925	55.000	19926	50.000	19927	50.000	19928	55.000	19929	50.000
19930	80.000	19931	50.000	19932	50.000	19933	50.000	19934	50.000	19935	65.000	19936	50.000	19937	50.000	19938	55.000	19939	50.000
19940	55.000	19941	50.000	19942	50.000	19943	50.000	19944	50.000	19945	55.000	19946	50.000	19947	50.000	19948	55.000	19949	50.000
19950	55.000	19951	50.000	19952	50.000	19953	622.000	19954	20.000.000	19955	627.000	19956	50.000	19957	100.000	19958	55.000	19959	50.000
19960	65.000	19961	50.000	19962	50.000	19963	50.000	19964	50.000	19965	55.000	19966	50.000	19967	50.000	19968	55.000	19969	50.000
19970	55.000	19971	50.000	19972	50.000	19973	50.000	19974	50.000	19975	55.000	19976	50.000	19977	50.000	19978	55.000	19979	50.000
19980	55.000	19981	50.000	19982	50.000	19983	60.000	19984	50.000	19985	55.000	19986	50.000	19987	50.000	19988	55.000	19989	50.000
19990	55.000	19991	50.000	19992	50.000	19993	50.000	19994	50.000	19995	55.000	19996	50.000	19997	50.000	19998	55.000	19999	50.000
Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones	
4700	130.000	0031	125.000	052	25.000	83	10.000	4114	125.000	705	30.000	0447	125.000	748	30.000	8	5.000	789	25.000
830	105.000	061	25.000	822	25.000					35	15.000	6737	125.000						
30	30.000	141	25.000							5	5.000	957	50.000						
60	15.000	591	25.000																
0	5.000																		

ESTE SORTEO ADJUDICA 4.254.120 DECIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 4.200.000.000 DE PESETAS

PREMIO ESPECIAL	FRACCION	SERIE	PREMIO ACUMULADO	POBLACION
396.000.000 Ptas. Núm. 17830 PRIMER PREMIO	3.º	7.º	400.002.500	BENIDORM

LOTERIA NACIONAL ZODIACO MILLONARIO

SORTEO DEL DIA 15 DE MAYO DE 1993

SORTEO 39/93

Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a las fracciones de los números premiados, clasificados por su signo. Estos premios podrán cobrarse hasta el día 16 de agosto de 1993, INCLUSIVE.

NUMERO	SIGNO AFORTUNADO	FRACCION	PREMIO ACUMULADO
05639	GEMINIS	6.º	100.000.000

PREMIOS AL DECIMO

DOBLE PREMIO: Si le corresponde premio por el PRINCIPIO y FINAL, SUMELOS.

COMIENZO	SIGNO AFORTUNADO	FINAL
0	GEMINIS	9

CIFRAS INICIALES	Ptas.	CIFRAS FINALES	Ptas.
0	500	9	500
01	1.000	39	2.000
03	1.000	639	25.000
05	2.000	5639	50.000
07	1.000		
09	1.000		
056	25.000		
0563	50.000		
05638	150.000		
05639	3.000.000		
05640	125.000		

ADEMAS: Cobran REINTEGRO TODOS los décimos, no comprendidos en esta relación, del signo GEMINIS

COMIENZO	SIGNOS RESTANTES	FINAL
0		9

CIFRAS INICIALES	Ptas.	CIFRAS FINALES	Ptas.
0	250	9	250
01	500	39	1.000
03	500	639	12.500
05	1.000	5639	25.000
07	500		
09	500		
056	12.500		
0563	25.000		
05638	75.000		
05639	1.500.000		
05640	62.500		

DOBLE PREMIO: Si le corresponde premio por el PRINCIPIO y FINAL, SUMELOS.

EDIFICIO LAS CALZADAS

LOCALES COMERCIALES, OFICINAS VIVIENDAS Y APARTAMENTOS CON TRASTEROS Y GARAJES

Urbanización ubicada en el núcleo urbano de Burgos, calles Segovia, Las Calzadas y Salamanca

Viviendas y apartamentos de 2, 3 y 4 dormitorios, 2 cuartos de baño, amplia cocina amueblada, calefacción por acumulación instalada, armarios empotrados, acabados de lujo.

Entrada 10 a 20%
Resto Crédito Hipotecario a 15 años.

Visite piso piloto en oficinas de ventas:
Calle Las Calzadas, n.º 26, 3.º
Tfno.: 26 35 55.
BURGOS

PROMOTORA **pre visa**

FINANCIACION **BANCO HIPOTECARIO ARGENTARIA**

La intervención de la Policía francesa libera a los niños secuestrados en la guardería

Los cuerpos de élite franceses se vieron obligados a matar al secuestrador

La profesora será nombrada caballero de la Orden de la Legión de Honor

□ **PARIS/EFE.**—El secuestro de un grupo de niños de 3 y 4 años con su profesora en una guardería de las afueras de París ha tenido un feliz desenlace gracias a la intervención de la Policía que liberó a los rehenes y se vio obligada a matar al secuestrador.

Este tenía en su poder 21 cartuchos de dinamita, de los cuales dieciséis los llevaba colocados en el cuerpo, conectados a un detonador que podía ser activado en cualquier momento, aunque éste dato no fue confirmado hasta que concluyó el secuestro.

Dos días de tensión y angustia para los padres, que han podido recuperar a sus pequeños sanos y salvos después de haber sufrido una nueva decepción esta madrugada cuando fueron interrumpidas las negociaciones.

La maestra, Laurence Dreyfus, de 30 años y madre de un niño de 20 meses, también se encuentra en buen estado.

Un comunicado del Ministerio de Interior informó de las circunstancias de la muerte del secuestrador poco después de conocerse la liberación de los rehenes del centro escolar Commandant Charcot, de Neuilly sur Seine, tras ser secuestrados por un francés nacido en Argelia de 42 años, llamado Eric Schmitt. Un grupo de policía de la RAID (grupo de élite especializado en estas operaciones), «entró en la clase a las 7,25 horas (5,25 GMT) del sábado 15 de mayo, aprovechando un momento de sopor del secuestrador, para sacar a los seis niños y la profesora». «Al despertarse el hombre, los policías de la RAID utilizaron sus armas para garantizar la seguridad de los rehenes», agrega la nota en la que el Ministerio precisa que el hombre, quien ha recibido tres disparos en la cabeza, «murió instantáneamente».

El ministro de Interior, Charles Pasqua declaró que «la pesadilla ha terminado» al felicitar a «todos los que han tenido la responsabilidad de esta operación», especialmente los agentes del RAID que han tenido «la labor más difícil».

Durante la última noche, la maestra, quien permaneció constantemente al lado de los niños a los que intentaba convencer de que aquello era un juego y gozaba de una relativa libertad de movimientos, se relevó con otra maestra en su tarea ya que el secuestrador exigía la presencia de una de las



La Policía logró liberar a los niños de manos del secuestrador.

EFE



La maestra Laurence Dreyfus estuvo con los niños continuamente.

EFE

dos.

En total 21 niños habían sido tomados como rehenes el pasado jueves a las 7,25 GMT por el hombre, quien había amenazado con un revólver al guardia del colegio antes de entrar en la clase.

El secuestrador, que llevaba documentos firmados «Human Bomb», lo que parece explicar la iniciales H.B. con las que terminaba algunos comunicados entregados a la Policía durante

la toma de rehenes, ha sido identificado como Eric Schmitt, un francés nacido en Argelia de 42 años.

H.B. son también las iniciales con las que iba firmado un comunicado que asumía la autoría de un atentado perpetrado el pasado 7 de mayo en un estacionamiento subterráneo de Neuilly.

El secuestrador había liberado en pequeños grupos a quince de los niños, a cambio

de diferentes demandas, como bebida y comida, un teléfono, la entrada de un periodista o una televisión.

Pero, después de la liberación del último de los niños, a la 1,00 de ayer (23,00 GMT del viernes), las negociaciones fueron interrumpidas media hora después a petición del secuestrador y la situación parecía bloqueada, pese a que se habían cumplido las condiciones exigidas.

Dos vehículos habían entrado, en la tarde del viernes, en el colegio, uno con lo que parecía ser el rescate y otro para la huida, lo que hizo pensar en un desenlace inminente.

Las últimas negociaciones, dirigidas por el ministro de Presupuesto y alcalde de Neuilly, Nicolas Sarkozy, se centraban en la liberación de los rehenes una vez entregado el rescate.

Los negociadores habían ofrecido que varios adultos tomaran el lugar de los niños, a lo que se oponía el secuestrador.

Este había pedido 100 millones de francos (18 millones de dólares) y varios vehículos, uno de ellos con equipos móviles de televisión que filmaran su huida, y otro para él y los niños, a los que pensaba utilizar como «escudos».

CONDECORACIONES

La profesora secuestrada y una doctora que la relevó periódicamente en el cuidado de los pequeños serán nombradas caballeros de la Orden de la Legión de Honor.

La condecoración fue anunciada por el ministro de Interior, Charles Pasqua.

Pasqua elogió «la valentía excepcional y las cualidades profesionales» de la profesora, Laurence Dreyfus, y la doctora, Evelynne Lambert, además de felicitar a los padres de los niños tomados como rehenes por la calma y la confianza que han conservado hasta el final.

El ministro señaló que los análisis de los psiquiatras confirmaron se trataba de un individuo muy peligroso.

BREVES

61 muertos por las inundaciones en Colombia

□ **BOGOTÁ.**—Al menos 61 muertos, 63 personas desaparecidas y casi 19.000 damnificadas ha dejado hasta ayer la temporada de lluvias que desde marzo pasado afecta a Colombia, informó el director de la Oficina Nacional para la Atención y Prevención de Desastres, Omar Darío Cardona.

La situación más grave, sin embargo, se registró en la localidad de Tapartó (noroeste), el pasado 26 de abril, cuando un aluvión causó la muerte a 35 personas y otras 63 desaparecieron.

Detenidos ladrones de buzones

□ **ZARAGOZA.**—La Policía ha detenido a tres miembros de una banda de ladrones de buzones de correos que actuaban desde hace dos años en toda España. Los delincuentes utilizaban llaves maestras para abrir los buzones de correos, alguno de los cuales fue violentado hasta en tres ocasiones y se apoderaban de las cartas que había en el interior.

Catorce muertos en accidentes de tráfico

□ **MADRID.**—Un total de catorce personas perdieron la vida en los trece accidentes de tráfico ocurridos desde las tres de la tarde del viernes, el inicio de la operación fin de semana, y las ocho de la tarde del sábado.

Otras siete personas resultaron heridas en estos siniestros, cinco de pronóstico grave y dos leves, según el balance provisional facilitado por la Dirección General de Tráfico (DGT).

Un niño muere al caer por un acantilado

□ **BARCELONA.**—Un niño de 13 años murió ayer al caer desde una altura de 20 metros por un acantilado conocido como La Muga de Sant Llorens, en la provincia de Barcelona, informaron los Bomberos de la Generalitat.

El accidente tuvo lugar hacia las 13.00 horas, cuando el niño Antonio Gómez Tejada, que pertenecía a la Agrupación Excursionista L'Albada de Rubí (Barcelona), se cayó por el acantilado mientras jugaba con sus compañeros en una zona próxima al precipicio.

El pico de La Muga de Sant Llorens, de más de 1.000 metros de altura, se encuentra dentro del Parque Natural de Sant Llorens del Munt, en la provincia de Barcelona.

A disposición judicial los secuestradores

□ **BARCELONA.**—Ayer pasaron a disposición judicial los tres detenidos por el secuestro de un adolescente de 15 años el miércoles en Barcelona, que fue liberado por la acción policial.

LA GUERRA DE BOSNIA

Karadzic confía que surja otro plan de paz si los serbios rechazan el actual

Para la Administración estadounidense la consulta carece de validez

□ BELGRADO/EFE.-La Iglesia Ortodoxa Serbia apoyó el referéndum sobre el plan de paz Vance-Owen que los serbios de Bosnia celebran y condenó las presiones que en el mundo y en Serbia se hacen a favor de su aceptación.

Mientras, el líder de los serbios-bosnios, Radovan Karadzic, comentó que el referéndum se celebra no para el mundo sino para el pueblo serbio-bosnio, en alusión al no reconocimiento de éste por la comunidad internacional.

Aunque algunos electores podrían votar a favor del plan de paz de los mediadores por estar intimidados con amenazas de intervención militar, la mayoría lo va a rechazar, consideró Karadzic.

El referéndum al que están convocados unos 900.000 serbios bosnios transcurre de momento sin incidentes.

Radovan Karadzic comentó que espera que Mijail Gorbachov apadrine un nuevo plan de paz para Bosnia que sustituya al actual si éste es rechazado en referendo.

Los analistas se sienten desconcertados por el hecho de que fuera Karadzic quien acató en Atenas, el 2 de mayo, el plan Vance-Owen, del que se desdijo después al no haber sido ratificado por la asamblea serbia bosnia.

Nikola Koljevic, vicepresidente de la «república» serbia de Bosnia, no quiso revelar qué



Karadzic y su esposa, y un soldado serbio, depositando el voto en la primera jornada del referéndum.



REUTER/EFE

opción había escogido pero aseguró que está con la mayoría de su pueblo «del lado bueno, del de la lucha por la libertad de la república serbia».

La propia Serbia, asfixiada económicamente por el bloqueo de la ONU, ha dado marcha atrás y se conforma con un «pasillo azul» por el que se comunicaría con Banjaluka, bajo protección de tropas ONU rusas o ucranianas.

ONU Y GOBIERNO CLINTON

La agenda y el desenlace de la reunión ministerial del Consejo de Seguridad, promovida por Rusia para el próximo día 21 en Nueva York, no se han definido claramente si bien se

prevé que incluirá la guerra en Bosnia y las operaciones de paz de la ONU.

Rusia preside este mes el Consejo y su embajador ante la ONU, Yuli Vorontsov, dijo que una mayoría de los ministros de Asuntos Exteriores de los 15 países miembros del Consejo han aceptado reunirse.

Pero la celebración de la reunión no se ha confirmado oficialmente y Estados Unidos, en privado, ha expresado reservas sobre la sesión, porque entre otras razones no hay mucho tiempo para prepararla.

Al margen del resultado del referéndum de los bosnios serbios, el presidente norteamericano está decidido a mantener invariable su amenaza de una

intervención militar aérea.

Esta amenaza parece la única opción que le resta a Clinton para intentar acabar con un conflicto complicado y enrevesado en el que EE.UU. no quiere comprometerse con el envío de tropas terrestres.

El Gobierno estadounidense observa el referéndum con total escepticismo y su resultado, que se espera sea contrario a la aceptación del plan de paz de la ONU, no influirá apenas en la pauta marcada por la Casa Blanca.

El objetivo según Clinton, es mantener la presión sobre los serbios mediante la amenaza militar, pero dejando claro que EE.UU. no actuará en solitario y sin los aliados europeos.

Apuesta rusa para «impedir» la intervención militar

□ Rusia pondrá en marcha «toda la artillería pesada de su diplomacia» para impedir una intervención militar en la antigua Yugoslavia en el próximo Consejo de Seguridad de la ONU y propiciar un arreglo político.

A partir de ahora «en el orden del día no debe haber una intervención armada sino una solución pacífica del conflicto en Bosnia y Herzegovina», declaró hoy, sábado, el mediador ruso para la crisis en la antigua Yugoslavia, Vitali Churkin en una entrevista en exclusiva a la Agencia Interfax.

Aseguró que la «situación avanza hacia la pacificación» y, como prueba de ello, «el alto el fuego entre serbios y musulmanes se respeta».

Los mediadores David Owen y Thorvald Stoltenberg se entrevistarán hoy con el canciller ruso Andrei Kózyrev. La entrevista, que estaba prevista para ayer, fue retrasada debido a que el vuelo en que deberían haber llegado a Moscú fue anulado «por problemas técnicos».

CRISIS INTERNA

Ruslán Jasbulatov acusó a Boris Yeltsin de provocar la crisis constitucional para ocultar el fracaso de su política económica e imponer un régimen autoritario, lo cual, advirtió, amenazaría con una catástrofe mundial.

«Acciones como los intentos de imponer una Constitución por vía ilegal, pueden conducir al colapso de la Federación Rusa y a la pérdida de todo control». Según Jasbulatov, la crisis constitucional ha sido provocada artificialmente.

Todo hace pensar que el atentado de Roma estaba dirigido contra el periodista Costanzo

□ ROMA/EFE.-La ausencia de objetivos en la zona del atentado con coche-bomba que, la noche del viernes al sábado provocó 23 heridos y cuantiosos daños materiales, ha inducido a la Policía a pensar que fue el periodista Maurizio Costanzo la víctima que buscaban los autores.

El periodista, que pasó junto al coche-bomba diez segundos antes de la deflagración, una vez grabado su programa televisivo «Maurizio Costanzo Show», de Canale 5, se salvó gracias al «cono de protección» que crearon dos pilas de cemento y el tronco de un árbol situados en el ángulo entre las vías Ruggero Fauro y Boccioni, que amortizaron la onda de la explosión.

Como mínimo, según los expertos, quien dejó el auto-bomba en vía Fauro «sabía», porque primeramente habría estudiado la zona, que Costanzo

podía ser una de las víctimas.

Según las últimas investigaciones de la Policía, el coche-bomba usado es un «Fiat Uno» robado la noche del 12 de mayo pasado en Roma.

El automóvil ha podido identificarse gracias a la localización de la placa de la matrícula, prácticamente desintegrada por la explosión, lo cual confirmaría que la bomba fue colocada dentro del vehículo y no debajo.

El barrio residencial de Parioli recupera lentamente la normalidad después de la explosión que hirió, la noche del viernes al sábado, a 23 personas y dejó en la zona un escenario dantesco.

El ministro del Interior, Nicola Mancino, reunió a los jefes de las policías y de los servicios de información, al tiempo que fueron reforzadas las medidas de vigilancia en torno a objetivos potenciales de atentados. La calle Ruggero Fano,

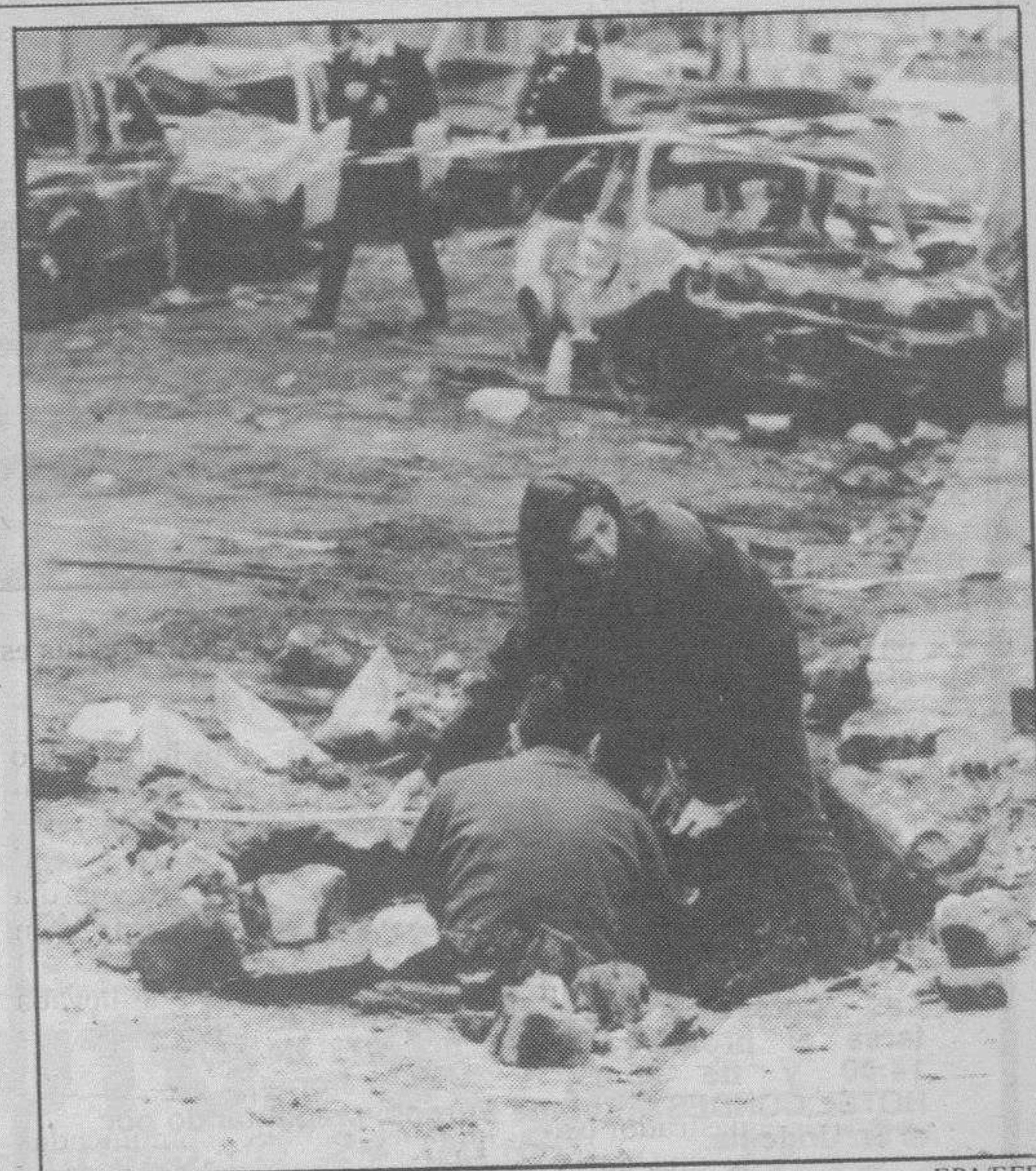
donde fue aparcado el coche cargado de explosivos ante una escuela, sigue cortada al tráfico, mientras los bomberos y técnicos continúan sus tareas de prevención de fugas de gas o de cortes de energía eléctrica.

RETIRADA DE INGRAO

El veterano líder comunista Pietro Ingrao, que abandonó el Partido Democrático de la Izquierda (PDS), no descarta su vuelta al PDS «si cambia», aunque teme que a su edad «quede poco tiempo».

Ingrao, de 78 años y militante desde 1940, dejó el ex comunista PDS por discrepancias con la línea seguida por Occhetto y porque ese partido «carece de un programa de futuro» para los trabajadores.

El líder fue saludado con aplausos tras anunciar su decisión de abandonar el partido.



EPA/EFE

Personal de seguridad observa el cráter abierto por la bomba.

La CE teme que el 'sí' danés no baste para recuperar la construcción europea

BRUSELAS/CRISTINA GALLACH La Comunidad Europea espera inquieta el referéndum danés sobre el Tratado de Maastricht, pese a los sondeos favorables, y teme que tras un año de parálisis e incertidumbres un voto afirmativo sea insuficiente para recuperar el ímpetu de la construcción europea.

Un resultado negativo, del que no se quiere hablar abiertamente escudándose en las encuestas que dan una mayoría de «síes», tendría repercusiones catastróficas, desde caos en los mercados financieros, la agravación de la crisis económica y una crisis institucional.

Sin embargo, dado el estado casi vegetativo en que se encuentra la CE, un sí no resolverá, «ni de lejos» los enormes problemas actuales, aseguran diplomáticos comunitarios.

El papel extremadamente discreto que la Comisión Europea, el órgano gestor de la CE, ha mantenido por propia iniciativa en los últimos meses para evitar verse acusada de intromisión en los asuntos internos de los países miembros, puede tener consecuencias más negativas que positivas.

El presidente de la Comisión, Jacques Delors, optó por esta discreción para no interferir en el debate interno danés.

Su perfil bajo puede convertirse, no obstante, «en una encerrona», según fuentes



REUTER/EFE

El primer ministro danés (izquierda) hace campaña por el voto afirmativo, en Rolding, Dinamarca.

comunitarias, ya que el Ejecutivo comunitario no ha generado ninguna propuesta de peso en los últimos meses.

La inactividad ha sido total en el terreno económico, y cuando se atraviesa la peor recesión en años, se ha limitado a coordinar tímidos planes indi-

viduales de crecimiento diseñados por cada país.

Además, en un intento de no alzar más la voz que los Gobiernos, ha encajado sin protesta el retraso, una vez más, de la libre circulación de personas entre al menos nueve de los doce países comunitarios.

La falta de confianza se agrava por la impotencia de los Doce —sumada a la de todo Occidente— a hacer frente al drama en Yugoslavia o a dotarse de instrumentos de defensa comercial frente a las políticas proteccionistas cada vez más evidentes de la Casa Blanca.

Un soldado uruguayo de la ONU, muerto en Camboya

MONTEVIDEO/EFE.—El fusilero naval Daniel Bustamante se convirtió en la segunda baja del Batallón Uruguay que integra la Fuerza Multinacional de Paz de la ONU en Camboya, tras ser alcanzado por disparos de desconocidos, anunció el comando general de la Armada uruguayo.

El cabo se encontraba en la ciudad de Phnom Penh, vestido de civil y viajaba en su motocicleta cuando fue herido por la espalda en una zona próxima a un punto de chequeo del Ejército camboyan, según el comunicado.

El militar uruguayo fue asistido por colegas alemanes, también integrantes de la Fuerza de Paz de la ONU, que lo trasladaron a un hospital castrense donde fue sometido a una intervención quirúrgica en la que participó un médico del contingente naval chileno.

Debido a la gravedad de las heridas recibidas el marino uruguayo falleció el viernes, y actualmente se realizan las investigaciones correspondientes para aclarar los hechos, afirmó el Comando General de la Armada. El día 13 de abril otro soldado de Uruguay falleció en un hospital de la ONU víctima de malaria.



EXCMO. AYUNTAMIENTO DE BURGOS

ANUNCIO

La Corporación ha instalado en el Teatro Principal (antiguas oficinas de Acción Social) un sistema de Videotex, donde pueden consultarse, hasta el día 7 de junio, los datos referentes al censo electoral, en horario:

- De lunes a viernes, de 10,30 a 14 horas y de 17 a 20 horas.
- Sábados, de 10,30 a 13 horas.

Burgos, 11 de mayo de 1993
EL ALCALDE:
Valentín Niño Aragón

VISITADOR MEDICO EN BURGOS

necesita, para lanzamiento de nuevos productos, importante laboratorio farmacéutico multinacional, líder en investigación y con una amplia gama de productos en el mercado de la más avanzada tecnología.

Se requiere **titulación universitaria**, edad no superior a 30 años, servicio militar cumplido y carnet de conducir. No es necesaria experiencia. Formación a cargo de la empresa.

Retribución bruta inicial no inferior a 3.150.000 pesetas durante el primer año, coche de la empresa y beneficios adicionales.

Las personas interesadas deberán presentarse el próximo lunes, día 17, de 10:00 a 14:00 y de 16:00 a 18:30 horas, en el HOTEL CONDESTABLE de Burgos, preguntando por el Sr. Urigoitia.

TELYCO

Empresa líder en la Comercialización de Equipos y Servicios de Telecomunicaciones, implantada a nivel nacional

SELECCIONA

PERSONAS AMBOS SEXOS para GESTION COMERCIAL en BURGOS

- Se requiere:
- Edad máxima 35 años.
 - Estudios realizados a nivel BUP o equivalente.
 - Se valorará experiencia en venta en los sectores de Telecomunicaciones y Ofimática.
 - Carnet de conducir y coche propio.
 - En hombres, servicio militar cumplido.
 - Residir en Burgos.

- Se ofrece:
- Incorporación inmediata.
 - Retribución económica de 3.500.000 Ptas. superables, compuesta por fijo + variable.
 - Formación a cargo de la Empresa.

Personas interesadas llamen a RECURSOS HUMANOS de TELYCO.

Tels. (91) 536 35 35 ext. 278.

Llamar los días 17 y 18 de Mayo.

de 9,00 a 13,00 y de 15,00 a 17,00 horas.



TELYCO

Telemática y Comunicaciones, S.A.
Grupo Telefónica

■ BREVES

Terrorismo en Perú

□ **LIMA.**—Cuatro presuntos terroristas fueron abatidos ayer en Lima por la Policía Nacional y un coche bomba estalló cerca del Hospital Militar aunque sólo causó daños materiales y algunos heridos. En la madrugada del sábado, otro coche bomba explotó cerca de una comisaría en el distrito limeño de La Victoria y un niño murió en el atentado con unos cien kilos de explosivos y nitrato de amonio.

Ha muerto W.R. Hearst

□ **NUEVA YORK.**—William Randolph Hearst, heredero del imperio periodístico que fundó su padre, murió de un paro cardíaco, informó un portavoz del Hospital de Nueva York donde fue ingresado. Hearst padecía de problemas cardíacos y en la noche del viernes sufrió un nuevo ataque a consecuencia del cual murió a las 3,05 GMT del sábado, poco después de ingresar en el hospital.

Contra el fundamentalismo

□ **ARGEL.**—Las fuerzas de seguridad argelinas dieron muerte a cuatro presuntos terroristas y detuvieron a otros nueve en las últimas 48 horas, informaron fuentes policiales. Dos de los presuntos terroristas murieron el jueves en un enfrentamiento con la policía en un control en Birjadem, periferia Sur de Argel.

Once muertos por UNITA

□ **LUANDA.**—Once personas han muerto en la carretera que une las localidades de Capanda y Cavilongo en la provincia de Huila, sur de Angola, cuando un vehículo en el que viajaban accionó una mina colocada por Unión Nacional para la independencia Total de Angola.

Mujeres del Mediterráneo

□ **MONTPELLIER.**—Las mujeres representantes de 15 países del Mediterráneo decidieron crear una estructura conjunta de debates científicos, con el apoyo de la CE, que las una «en su diversidad» y que trabaje hacia una igualdad de oportunidades en todos los ámbitos. Esta es la conclusión principal del debate concluido ayer.

Li Peng, enfermo

□ **PEKIN.**—El primer ministro chino, Li Peng, no pudo entrevistarse ayer, como estaba previsto, con su colega neozelandés, J.B. Bolger, «por estar recuperándose de su enfermedad», según fuentes oficiales. Sustituirá a Li Peng el vicepresidente, Zhu Rongji, que ha intentado minimizar nuevamente la gravedad de la enfermedad del primer ministro, como viene siendo habitual desde que desapareciera de la vida pública hace tres semanas.

Líder conservador sudafricano

□ **PRETORIA.**—El hasta ahora vicelíder del Partido Conservador (PC), Ferdi Hartzenberg, fue elegido nuevo dirigente de esa organización de derecha en un congreso especial celebrado en la localidad de Verwordburg.

Francia y España construirán el túnel de Somport pero no la autopista Huesca-Pau

□ **AARHUS/EFE.**—Francia garantiza a España la construcción del túnel de Somport bajo los Pirineos, pero no habrá autopista en esa zona, informó el ministro español de Obras Públicas.

Tras dialogar con su colega francés, Michel Barnier, CE, Borrell anunció que «ya se inició el procedimiento» de información pública en el país vecino. El Ministerio francés «está totalmente a favor» del proyecto del túnel, pero «no se hará una

autopista desde la boca del túnel a Pau», en el Sur de Francia, añadió Borrell.

En contra de la opinión del Partido Popular, no se construirá un tramo de autopista entre el túnel, en el Pirineo aragonés, y Huesca, anunció el ministro, quien aseguró que la postura francesa es «coherente con la nuestra». La autopista «no tiene ningún sentido» y «ecológicamente sería un disparate», manifestó Borrell, quien coincidió con su colega Barnier.

Los efectos nocivos de los residuos vertidos a la atmósfera por el transporte por carretera ocupan la primera parte de la reunión extraoficial de ministros de medio ambiente de la Comunidad Europea.

El 25 por ciento de los vertidos de bióxido de carbono y del 65 por ciento de componentes nitrogenados procede de los vehículos, que utilizan el 30 por ciento del consumo total de combustibles fósiles.

El tema forma parte de los

objetivos de mejora del Quinto Plan de Acción ambiental de la CE, y, a petición de la presidencia danesa, se discute ahora cómo aplicar dicho plan al sector de transportes por carretera.

El desempleo en Europa, que afecta a 17 millones de personas y exige subvenciones de 100 billones de ecus anuales, preocupa a los ministros.

Existen también otras preocupaciones como las basuras, la quema de residuos o el deterioro de la capa de ozono.

INYECCION ELECTRONICA

MOTOR 1590 CC.

CUENTARREVOLUCIONES

FAROS HALOGENOS

AMORTIGUADORES TIPO MACPHERSON

ASIENOS DEPORTIVOS RECLINABLES

TECHO METALICO

ELEVAVINAS ELECTRICAS

POTENCIA 80 CV.

TRACCION 4X4

DISPONIBLE CON MOTOR DE CARBURACION

RETROVISORES ELECTRICOS

RUEDAS DEPORTIVAS

CIERRE CENTRALIZADO

VOLANTE AJUSTABLE

AIRE ACONDICIONADO OPCIONAL


DIRECCION ASISTIDA

SISTEMA DE RUEDA LIBRE

CATALIZADOR DE 5 VIAS

DIFERENCIAL AUTOBLOCANTE

SI VAS A HACER TURISMO, MIRA SI LO LLEVAS TODO.



SUZUKI VITARA DESDE 1.794.425 PTAS.*

DISPONIBLE VERSION SQS2 DESDE 1.672.000 PTAS*

FINANCIACION SANTANA-CREDIT, S.A. SANTANA-MOTOR, S.A.

*IVA, IMPUESTO ESPECIAL Y TRANSPORTE INCLUIDOS. P.V.E. VARIABLE SEGUN EQUIPAMIENTO.

SUZUKI VITARA
COCHES PARA VIVIR MEJOR

DACAL-AUTO, S. L.

EXPOSICION: C/ Vitoria, esquina Santiago. ☎ 24 08 86.
TALLERES EXPOSICION Y RECAMBIOS: Melchor Prieto, 7. ☎ 24 10 66.

El Cádiz Club de Fútbol y el Real Burgos llegan a la jornada treinta y tres de la actual temporada con el agua al cuello. El equipo que no consiga, de los dos, los puntos en juego habrá dicho adiós, de forma definitiva, a sus escasas esperanzas de continuar en la categoría. Dejará de pertenecer a la «élite» de nuestro fútbol, pero habrá sido por sus muchos «deméritos» a lo largo del torneo de la regularidad



JESUS JAVIER MATIAS

Edu y Emilio con Abadía, el día que el Real Burgos ganó en Las Gaunas, único resultado válido, hoy, para los visitantes.

No hay más apuestas

Un posible empate valdría bien poco para el futuro de los dos equipos rivales en la actual categoría

PESA
CADIZ

□ El Real Burgos se encuentra ya en tierras gaditanas, la expedición castellana está instalada en el Puerto de Santa María, concretamente en el Hotel «Caballo Blanco», desde donde se trasladará al estadio Ramón de Carranza para el trascendental partido contra el Cádiz Club de Fútbol.

Hemos dicho trascendental y todo lo que se quiera. Todo lo que se diga en esta crónica, aunque pueda parecerlo, será tomado como un tópico o «frases hechas».

No sabemos si el equipo que hoy gane podrá salvar la categoría, pero, en cambio, estamos totalmente seguros que la perderá el que no logre los dos puntos que se pondrán esta tarde en juego a partir de las siete de la tarde y bajo el arbitraje del gallego, Raúl García de Loza.

No vale el empate, lo han comentado ambos entrenadores y no les falta razón. Esa parte de la Liga en que los respectivos técnicos de los equipos se acogen como mal menor a la igualdad argumentado que, «hemos sumado un punto», para el encuentro de dentro de unas horas puede valer, si, pero para que gaditanos y castellanos se vayan juntos de la mano a la categoría inferior. Todo lo que no sea el triunfo no vale para nada

NO FALTA EL OPTIMISMO

Por otra parte, los jugadores visitantes están convencidos de que si ganan todavía quedará tela por cortar, pero que si

ocurre lo contrario, ya no quedarán, prácticamente, esperanzas de supervivencia.

Bajo esta premisa, y al margen de lo que luego pueda pasar, durante el viaje hemos comentado con varios jugadores burgaleses la importancia del partido y el optimismo es la nota general entre ellos.

No hay ninguno que no comprenda la angustiada situación deportiva que vive el club, aunque la esperanza es lo último que quieren perder. Algunos hasta han comentado que hay todavía puntos en juego para salir del atolladero, volviendo siempre a lo mismo, «siempre y cuando ganemos al Cádiz».

TAPONAR LAS ALAS GADITANAS

Antes de salir hacia Madrid, Miguel Sánchez no quiso desvelar el posible «once» inicial burgalés que se enfrente hoy al cuadro gaditano. Sabemos que al místico visitante le preocupa, de siempre, aquellos jugadores que entren por las bandas con el consiguiente peligro que entrañan a la hora de centrar. Pues bien, Arteaga por la izquierda y Macedo por la derecha pueden hacer temblar la zaga forastera si antes no se han puesto los medios para frenarles. Todo apunta a que Lito haga



la función de taponar al brasileño, para Alejandro, con su velocidad, hacer lo propio con el rubio Arteaga. De lo que ambos jugadores consigan, o los encargados de cumplir con esa difícil misión, dependerá mucho el resultado posterior del choque del Carranza.

El preparador de los de El Plantío ha hablado de presentar un esquema 4-4-2 o un 5-3-2, que fácilmente pasa a ser un 3-5-2 sin más que adelantar a los dos laterales al centro del campo. Más bien nos parece que este último esquema sea el que utilice Miguel Sánchez para

anular el 4-4-2 que, con toda seguridad, presentará Ramón Blanco, entrenador local.

Y ya queda muy poco que contar. Creemos que ante un partido de esta naturaleza y al que han llegado ambos contendientes, en la mayoría de los casos, por deméritos propios, ya todo está dicho.

Sobran a partir de ahora todas las elucubraciones posibles no quedando más verdad que la de los puntos en juego: el equipo que no sea capaz de conquistarlos habrá cavado su propia fosa y se irá a Segunda. Se acabaron las apuestas.

De aquel gol de Juric en la «catedral» hasta Cádiz

□ No queremos pecar de pesimistas, pero esta tarde, a falta todavía de cinco jornadas para que finalice la temporada, el Real Burgos, si falla en el Carranza, podría considerarse ya equipo de Segunda División.

Si esto llega a producirse, uno no tiene más remedio que acordarse de aquel gol de Juric al, entonces, Bilbao Athletic en la mismísima «catedral» del fútbol español, y cuyo empate a uno final significó el primer ascenso hasta la fecha del Real Burgos a la División de Honor.

Desde entonces acá, han sido tres las campañas que ha permanecido el joven equipo burgalés en la máxima categoría.

Satisfactorias las dos primeras, y muy deficiente la presente. No es hora de cargar las tintas deportivas sobre nadie, porque entre otras razones nada se consigue con ello. Lo que hay que hacer si se confirma el descenso es no perder el ánimo y tratar cuanto antes de recuperar el terreno perdido.

Miguel Sánchez: «No ignoramos nuestra grave situación»

«Si conseguimos hoy la victoria en Cádiz, tenemos posibilidades de salvación»

PESA
BURGOS

El Real Burgos ha realizado el último entrenamiento antes de partir hacia Cádiz. El choque de esta tarde es decisivo para las aspiraciones de los visitantes en esa lucha para seguir en la élite del fútbol nacional.

Miguel Sánchez, el técnico del conjunto castellano no cree que todo esté perdido y se aferra al choque de hoy en el Ramón de Carranza como un náutico a un madero.

«No está todo perdido, hay que jugar el partido de esta tarde. Y si logramos los dos puntos, a partir de entonces habrá que contar con lo que nosotros hagamos y con los resultados de nuestros más directos rivales.»

Por descontado que para el asturiano todo intento de supervivencia se apoya en que su equipo supere al gaditano y que el Albacete pierda en La Romana ante el Zaragoza. «Entonces, Real Burgos y Cádiz estarían empatados a 19 puntos y a dos del equipo manchego que tendría 21, aunque con un par-

tido menos. Claro que si es el Cádiz el que gana, tendremos un 97 ó 98 por ciento de estar ya en Segunda División, pero de esto no quiero ni hablar».

El entrenador del cuadro castellano sabe perfectamente la forma para ganar dentro de unas horas. «Las instrucciones a los jugadores han sido claras, sujetar a los hombres clave del rival, buscar con decisión y salir convencidos al contragolpe, sin perder el equilibrio entre líneas y procurar retener el mayor tiempo posible el balón. Si logramos esto tenemos mucho ganado antes de salir a jugar el partido».

**QUICO, BARLA,
ARTEAGA Y MACEDO**

Hablámos a continuación



LORENZO MATIAS

El técnico del Real Burgos ha preparado el choque de hoy en el Carranza a conciencia.

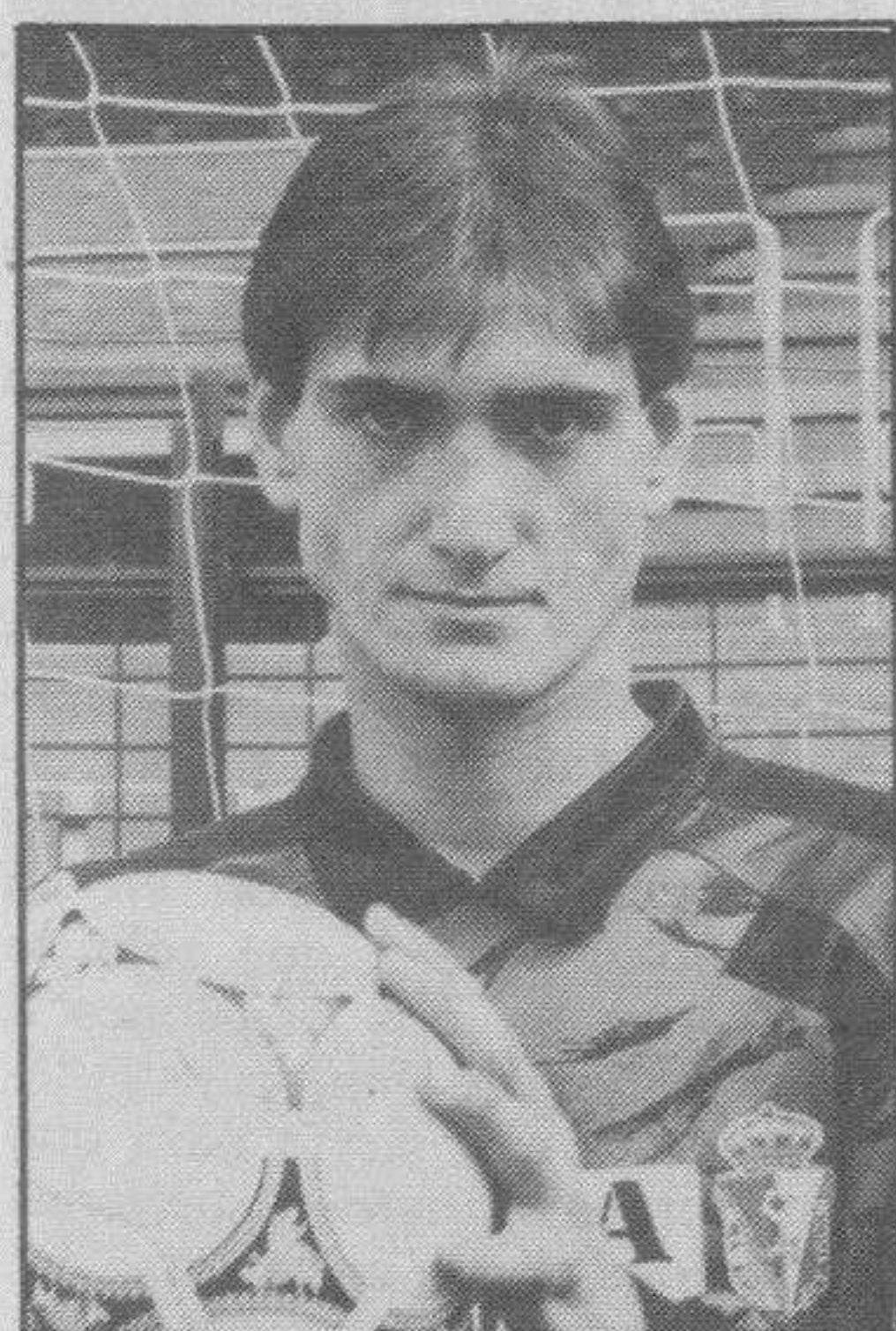
con Miguel Sánchez de los jugadores gaditanos, y más concretamente de aquellos que atraen, por peligrosos, la atención del técnico. «Bueno, tiene gente importante, Barla, Arteaga y Quico capaces por sí solos de resolver un partido. Y ahora se ha incorporado un brasileño, Macedo, que tira muy bien y profundiza por la banda derecha. Tendremos que estar muy atentos a las evoluciones de todos, pero especialmente de

estos que acabo de citar».

Por otra parte, el «míster», hoy, visitante no oculta la gravedad de la situación. «Sabemos que estamos en una situación muy grave y que esta tarde podemos dejarla en menos grave, pero si conseguimos no salir derrotados, la moral y el juego del conjunto puede subir muchos enteros. No me gusta adelantar acontecimientos, pero lo que sí es seguro es que saldremos a por todas, que no

quiere decir a lo loco. Jugaremos con dos puntas y guardando bien las espaldas, y ya veremos lo que sucede».

No cree el entrenador que la presión del público sea determinante para sus hombres, «ni mucho menos, porque de todos los partidos que yo he dirigido al Real Burgos, es posible que el más «conflictivo» en este aspecto fuera el de Logroño, y ya sabemos lo que pasó en Las Gaunas, que ganamos».



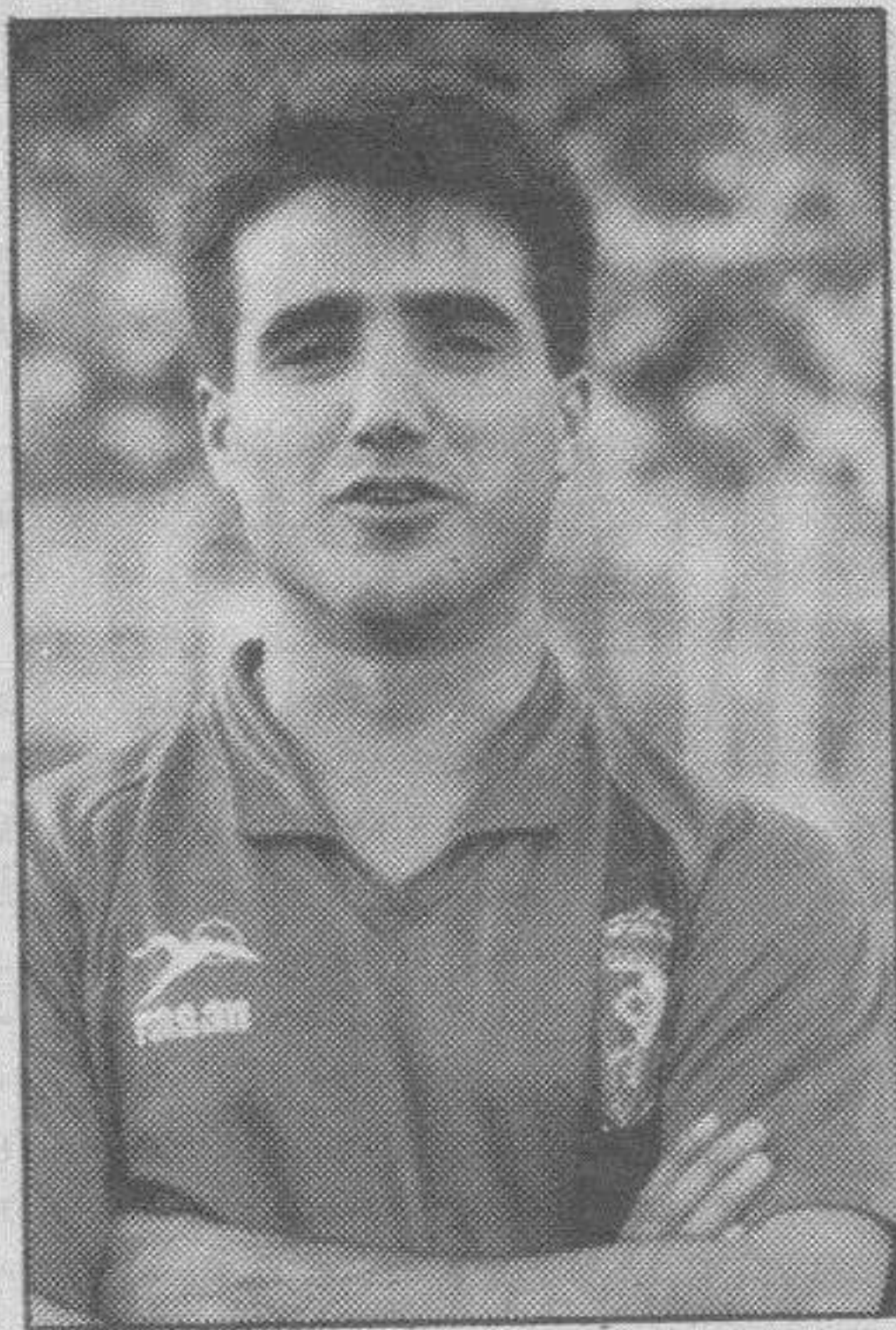
Agustín Elduayen

Elduayen: «Todo pasa por ganar esta tarde al Cádiz»

□ BURGOS/PESA.- «Si queremos tener todavía posibilidades de mantenernos, no hay más remedio que ganar esta tarde al Cádiz», comenta Agustín Elduayen sobre el choque de hoy en el Ramón de Carranza.

«Si logramos la victoria, a partir de ella, quedan varios puntos por disputar y si nos acompaña un poco la fortuna todo podría ocurrir», añadió el portero del Real Burgos.

Sobre si piensa que el equipo está ya, prácticamente, descendido, puntualizó: «Yo no lo creo así, ya he dicho que hoy puede todo cambiar. Y no quiero que la gente piense que quiera cambiar de aires. Yo me debo al club por una temporada más, y es él quien debe decidir en un sentido o en otro».



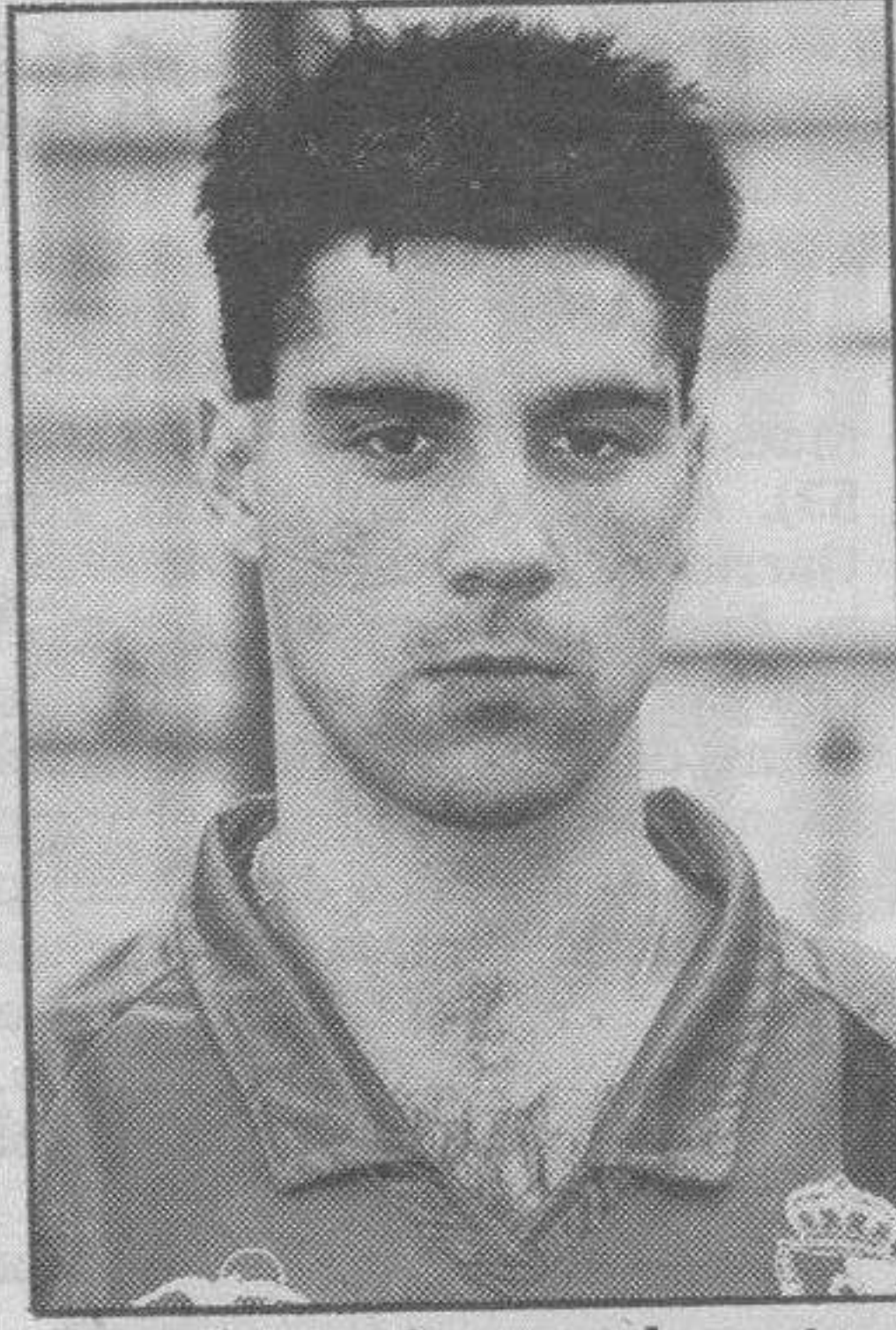
El burgalés Edu, es optimista.

Edu: «Ahora sí que es el último cartucho que nos falta»

□ BURGOS/PESA.- Edu es otro de los jugadores entrevistados que invita al optimismo, «Yo sé que hoy tenemos que quemar nuestro último cartucho, pero creo que podemos ganar al Cádiz. Vamos a intentarlo por todos los medios».

«Por supuesto que todos estamos mentalizados en que sacando los dos puntos de hoy, queda todavía una luz a la esperanza. Que se puede hacer cada vez más grande y salvar al equipo».

«Aquí nadie ha arrojado la toalla. Ni el entrenador ni los jugadores y no quiero oír hablar de Segunda, porque lo primero que hay que pensar es en todo lo contrario. Después del partido del Carranza podrá hablarse con mayor claridad», terminó el burgalés Edu.



Olaizola confía en el equipo.

Olaizola: «El equipo que pierda hoy se irá a Segunda»

□ BURGOS/PESA.- Olaizola está convencido de que hoy es definitivo para el futuro de Cádiz y Real Burgos en la actual categoría. «No hay tiempo para más, el equipo que esta tarde pierda el partido se va a Segunda División, y aún ganando habrá que pelear todos los encuentros, además de que tienen que favorecer los demás resultados de otros equipos».

Al hablar de la plantilla lo hace de esta forma: «Por nosotros no va a quedar. No estamos derrotados de antemano, sabemos que es muy difícil, pero dentro de unas horas vamos a jugarlo todo a una sola carta. Saldremos con espíritu ofensivo, pensando en conseguir dos puntos imprescindibles para seguir en la División».



El gallego Lito, es realista.

Lito: «Al ataque, de acuerdo, pero de una forma razonable»

□ BURGOS/PESA.- Lito, que sigue ligado al Real Burgos por dos temporadas más, es otro de los jugadores del equipo convencido de que ante el Cádiz no hay más apuestas. «Todos sabemos que es nuestra última oportunidad. Hay que ser realistas, si esta tarde perdemos, duele decirlo y quiero ser franco, nos vamos a la categoría inferior».

Está de acuerdo en que no vale el empate y que hay que jugar a por todas, «pero de una forma razonable. Primero será mantener nuestro portal a cero y luego conseguir algún gol. Habrá que pensar que ellos se juegan también el ser o no ser ante su público y saldrán al campo bastante nerviosos. Vamos a ver que pasa».



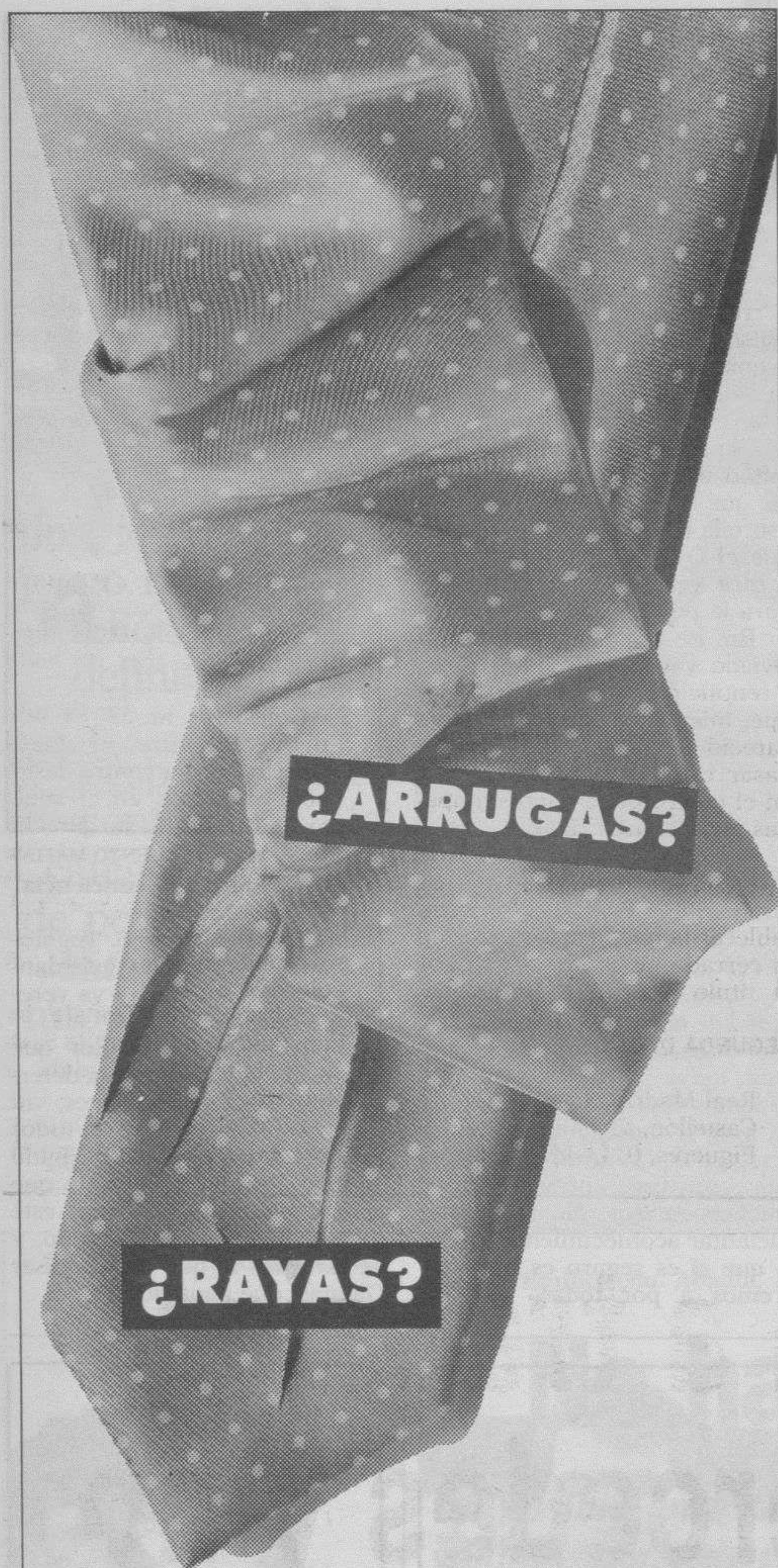
El capitán Joseba Aguirre.

Joseba Aguirre: «Todo nos lo jugamos dentro de unas horas»

□ BURGOS/PESA.- Cierra estas manifestaciones hechas por algunos integrantes de la plantilla local con las palabras de Joseba Aguirre, el capitán del equipo.

«El de hoy es un partido decisivo, y como tal vamos a afrontarlo. No estamos descendidos antes de que juguemos contra el Cádiz y queremos conseguir que siga siendo lo mismo después de disputado el encuentro».

De todas formas, Joseba Aguirre cree en el futuro, aún en el peor de los casos. Según el jugador, «la base del equipo se está manteniendo y eso es lo importante. Si tenemos la desgracia de perder la categoría será por una temporada tan sólo».



DEJAMOS TU COCHE NUEVO. LISA Y LLANAMENTE

Esta es la ocasión para arreglar los pequeños golpes y arañazos de tu coche.

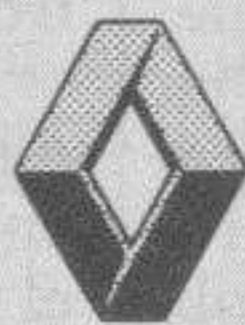
La imagen de tu coche es algo que sin duda, valoras.

Nosotros también.

Porque creemos que un pequeño golpe o un simple arañazo no deben restar elegancia a tu vehículo.

Pásate por tu concesión Renault, te espera una oferta exclusiva para mejorar la imagen de tu coche.

Presupuesto gratuito.
Posibilidad de utilizar un coche de sustitución.
Financiación con Credi-taller.
Garantía de 1 año en piezas y mano de obra.



RENAULT

Red Renault de Castilla y León



ALBERTO RODRIGO

Rubén I, en una de las múltiples situaciones de apuro por las que atravesó el portero Jesús

Triunfo del Real Burgos juvenil ante el Pegaso de Madrid (2-1)

Los de Lucas

apenas acusaron la ausencia en el equipo de cuatro de sus titulares

□ **BURGOS.** - Por dos goles a uno el Burgos juvenil se impuso en la tarde de ayer al Pegaso de Madrid, en partido de la Liga Juvenil disputado en el «Luis Pérez Arribas», que registró una muy escasa presencia de aficionados.

REAL BURGOS: Dani, Goyo, Deivi, Rubén II, Oscar, Raúl, Manzano, Diego, Rubén I (Jorge, Min. 80), Fandi y Villa.

PEGASO: Jesús, Miguel, Angel, Roberto, Luque, Fidel, Maestro, Lucas (Arroyo, Min. 53), Alfaro (Carrillo, Min. 78), Garrido y Javier.

Arbitro: Dirigió el partido el colegiado local José Antonio Sainz de Lomas, que tuvo una buena actuación. Siguió el juego de cerca y aplicó con acierto la ley de la ventaja, sin apenas cometer errores. Amonestó a Raúl y Rubén I del Real Burgos, y a Luque, Fidel y Maestro, del Pegaso.

Goles: 1-0. Min. 69. Jugada

estratégica del equipo burgalés. Villa saca una falta en corto sobre Diego, que desde fuera del área bate a Jesús.

2-0. Min. 76. Centro de Diego al primer palo, a donde llega Villa, que lanzándose en plancha, envía a la red.

2-1. Min. 85. Fuerte disparo desde lejos que no acierta a sujetar Dani, y Javier, atento a la jugada, empuja el balón al fondo de la portería burgalesa.

Real Burgos y Pegaso brindaron a los escasos 100 aficionados que lo presenciaron, un vibrante y competido encuentro en el que casi siempre el domi-

nio correspondió a los hombres de Lucas, quienes pese a contar con tres o cuatro oportunidades en la primera parte, no fueron capaces de perforar la meta de Jesús. Por contra el Pegaso apenas inquietó al meta local, sustituto del titular llamado por Mezquita para el partido que hoy enfrenta al Atlético Burgalés con el Béjar salmantino.

Tampoco las ausencias de cuatro titulares (Peña, Koldo, Santos y Ricardo) se notaron demasiado en el juego desarrollado por el equipo, que en la segunda parte acertó a traducir su dominio en esos dos goles que a falta de 15 minutos dejaban prácticamente sentenciado el encuentro, si bien los madrileños no cejaron en su empeño y pese a que sólo se acercaron en dos ocasiones a los dominios de Dani, consiguieron un gol que sirvió para que los últimos minutos estuvieran presididos por la emoción.

El derby provincial entre el Alcázar y el Villarcayo cierra la campaña en Preferente

Briviesca y

Belorado reciben en sus campos a los complicados Guardo y Herrera

□ **BURGOS.** - Este fin de semana concluye la campaña 1992/93 en Regional Preferente, en la que están participando cinco equipos burgaleses. En la última jornada, el encuentro más interesante es el derby provincial entre el equipo de Medina de Pomar y el de Villarcayo.

El choque comenzará a las cinco y media de la tarde en el campo medinés de Jesús María Pereda. El partido tendrá la emoción de todo «duelo» provincial con la típica rivalidad entre dos formaciones que se conocen mucho y bien.

El Alcázar poco se juega en este envite, pues es una de las formaciones burgaleses que no ha podido mantener la categoría y la próxima campaña jugará en Regional Ordinaria. Por su parte, el Villarcayo, aunque logre una victoria, no podrá

escalar más puestos en la clasificación, que le permitan jugar la fase de ascenso a Tercera.

Por otro lado, dos equipos burgaleses, el Belorado y el Briviesca, tendrán unos complicados rivales para esta tarde. El cuadro beliforano recibe al Herrera, tercer clasificado. El encuentro comenzará a las cinco y media de la tarde y se presenta interesante en tanto en cuanto que el Herrera es un buen conjunto que tiene serias aspiraciones a la fase de ascen-

so. Por su parte, el Belorado ya está descendido de la categoría.

El Briviesca, que no ha tenido una temporada brillante, recibirá la visita del Guardo, segundo clasificado. El choque está previsto que se inicia a las cinco y media de la tarde en el Campo Municipal de Briviesca. Mientras que los palentinos necesitan los dos puntos, los burebanos tienen muy pocas aspiraciones deportivas, exceptuando el interés que pueden tener por acabar la campaña con una victoria delante de su afición.

Finalmente, el Tardajos, una de las mejores formaciones burgalesas en esta categoría, cerrará la campaña ante el Visonium, hoy en el campo del Tardajos, a partir de las cinco y media de la tarde.

Con su victoria, alivia el Oviedo su situación y anima el Campeonato

Un preciso pase de Armando permitió a Carlos marcar un gol de oro

El Barcelona, que embotelló a los asturianos, no supo transformar sus ocasiones

□ **OVIEDO/EFE.** - El Real Oviedo animó la recta final del campeonato de Liga, a la vez que alivió considerablemente su situación en la clasificación al imponerse por un gol a cero al Barcelona en un partido en el que los asturianos derrocharon entrega durante los 90 minutos.

REAL OVIEDO: Viti; Cristóbal, Gorriarán, Elcacho, Jerkan, Rivas, Armando, Pirri, Viñals (Pedro Alberto, min.75); Carlos (Berto; min.75) y Jankovic.

FC BARCELONA: Zubizarreta; Ferrer, Guardiola, Juan Carlos, Nadal, Bakero, Amor, Stoichkov (Salinas, min.66), Laudrup, Witschge y Beguiristain.

Árbitro: Pérez Sánchez, murciano. Mostró tarjetas amarillas a Gorriarán (min. 10), Jerkan (min. 30), Armando (min. 60), Witschge (min. 62), Jankovic (min. 64), Pedro Alberto (min. 84) y Pirri (min. 90).

Gol: 1-0, min.37: Carlos remató de cabeza un preciso centro de Armando desde la

defendieron con orden y lanzaron peligrosos contraataques, llevados principalmente por Pirri y Armando que lograban acercarse con peligro al área catalana.

La primera oportunidad de gol del encuentro llegó en el minuto 17 cuando Stoichkov, que mantuvo un duro duelo con su ex compañero Cristóbal durante toda la noche, disparó fuerte, pero ligeramente desviado de la portería de Viti.

El primer y único gol del partido llegó en un contraataque por la banda derecha, llevado por Jankovic y Armando que finalizó con preciso centro de éste para Carlos, desmarcado en el interior del área, que remató de cabeza al fondo de la red.

Antes de finalizar la primera mitad, el Barcelona tuvo dos oportunidades para empatar en sendos disparos de Witschge y Laudrup, pero Viti resolvió con acierto.

Tras la reanudación, Johan Cruyff cambió a Stoichkov a la banda izquierda, adelantó a

Ferrer y situó más retrasado a Witschge, pero estos cambios no propiciaron que el conjunto catalán llegase con más peligro a la portería oviedista.

El partido tuvo en la segunda mitad un gran ritmo de juego, ya que el Barcelona se volcó sobre la portería local, mientras que el Oviedo contraatacó una y otra vez con mucho peligro para la portería de Zubizarreta.

En los últimos minutos el Oviedo ya no salió de su área y renunció por completo al ataque, mientras que el Barcelona careció de ideas y se limitó a pasar el balón una y otra vez en el centro del campo sin apenas pisar el área rival.

Este resultado, a la vez que alivia la precaria situación del Oviedo en la tabla, vuelve a restablecer la igualdad a puntos en la cerrada lucha que libran por el título Madrid y Barcelona.

SEGUNDA DIVISION

Real Madrid, 1; Lugo, 0.
Castellón, 0; Villarreal, 1.
Figueras, 0; Lleida, 0.

Discutible triunfo atlético ante el Osasuna (2-1)

□ **MADRID/EFE.** - El Atlético de Madrid se creyó que el fin justifica los medios y obtuvo ante Osasuna un vital triunfo para sus aspiraciones europeas, pero a costa de manchar probablemente su imagen con un gol, el primero, que pudo adolecer de cortesía, al beneficiarse Donato de que el meta Roberto se encontraba tendido en el suelo doliéndose por un golpe tras un salto con Schuster.

Goles: 1-0. m. 63: Donato aprovecha que el meta Roberto se encuentra lesionado y tendido en el suelo para tirar desde la derecha a puerta. El portero alcanza a parar el balón, que queda muerto y Moya lo empuja.

1-1. m. 83: Larrañzar II sorprende a Diego con un colocado disparo.

2-1. m. 96: Donato se beneficia de un error de Spasic y bate en su salida a Roberto.

El árbitro, Rivas Fernández, expulsó a Bustingorri.

Celta y Real Madrid dieron por bueno el empate del primer tiempo (1-1)

Sólo la entrada de Juan Eduardo Esnaider en la segunda mitad despertó a los madrileños de su increíble conformismo

□ **VIGO (PONTEVEDRA)/EFE.** - El Celta de Vigo y el Real Madrid firmaron la paz en el descanso y en la segunda parte dieron por bueno el empate, que asegura prácticamente a los célticos la permanencia y a los madridistas les vuelve a igualar con el Barcelona en el liderato.

REAL CLUB CELTA: Villanueva; Juric, Pachi Salinas, Alejo, Otero; Ratkovic (Vilanova, m. 85), Engonga, Vicente, Gil; Salva (Mosquera, m. 80) y Gudelj.

REAL MADRID: Buyo; Chendo, Sanchis, Ramis, Rocha; Villarroya (Llorente, m. 88), Milla, Michel, Luis Enrique; Butragueño (Esnaider, m. 70) y Zamorano.

Árbitro: González Lecue (Colegio Vizcaíno). Mostró tarjeta amarilla a Villarroya (m. 26), Juric (m. 29), Chendo (m. 36), Buyo (m. 36), Milla (m. 69), Zamorano (m. 77) y Alejo (m. 85).

Goles: 0-1. m. 12: Michel transforma de tiro raso y colocado al poste derecho de Villanueva un penalti cometido por Salva a Rocha, al que agarró.

1-1. m. 45: Error de Ramis y Gudelj aprovecha el balón muerto al borde del área para fusilar a Buyo.

El partido estuvo equilibrado en todo momento y ninguno se atrevió a ser superior sobre el otro, probablemente por el temor de ambos a perder.

El Real Madrid encontró el castigo en el minuto final del primer período a aquél que entrega todo a la disposición defensiva e intenta beneficiarse de la metodología del rechace, como diría su técnico Benito Floro.

Confiado por el 1-0 a su favor, marcado a los 12 minutos por Michel de penalti en su única incursión con peligro en el área, el Real Madrid dio la responsabilidad al Celta, que atacó con lo que pudo, pues su técnica no es un portento.

El bosnio Vladimir Gudelj, pasados los 45 minutos, enganchó un remate en cuanto Ramis se lo permitió tras un error de principiante y dejó la contienda en tablas para la reanudación. Fue tal el hambre de gol del bosnio que su bota voló con el balón y, cosas del destino, impactó en el rostro de Ramis, quizás para que el tarraconense despertara.

Célticos y madridistas no reaccionaron en la segunda parte. El Real Madrid lo confió todo a los minutos finales, después de media hora de aburrimiento y conformismo con la complicidad del Celta.

La entrada del argentino Juan Eduardo Esnaider, que de nuevo se mostró como el elemento desequilibrante, papel que antaño correspondía a Emilio Butragueño, casi le vuelve a dar el triunfo al Madrid.

El delantero argentino remató al poste a los 75 minutos y su lucha contagió a algunos compañeros, que cercaron aunque sin asfixiar al Celta en su área en busca de un segundo tanto que fuera como un golpe de gracia al Barcelona.

Vaya a trabajar en Mercedes y no pague el taller.



Las Revisiones y las Reparaciones gratis por 3 años.

Compre ahora su nueva MB y le regalamos durante 3 años u 80.000 kms., todos los gastos de taller que tenga. Desde el aceite y los filtros

hasta cualquier tipo de reparación, con todas las piezas y la mano de obra incluidas. Aproveche esta ocasión única, válida* para toda la

gama MB hasta el 31 de Mayo. Venga ya a su Concesionario Oficial.

Las MB. Las Mercedes de las furgonetas.

*Oferta válida para Península y Baleares. **Cobertura en todos los países de Europa Occidental.



URETA MOTOR, S.A.

Ctra. de Logroño, Km. 110,3. Tel.: 22 48 54 / 04 12. BURGOS.

MOTOCICLISMO

Sakata, Romboni y Schwantz, los más rápidos en Austria

□ SALZBURGO/JULIAN COMPANY-COLPISA.- La cercanía de la pista austríaca a la ciudad de Salzburgo, cuna de Mozart y auténtico santuario de la música, no ha conseguido inspirar a los españoles en la «orquesta» del mundial que no consiguió ningún lugar en la primera línea de parrilla.

Alex Crivillé ha sido, una vez más, el mejor de nuestros «profesores» colocándose octavo en la parrilla de 500, aunque su actuación queda un poco deslucida si tenemos en cuenta que ha sido el peor clasificado de los pilotos de Honda y penúltimo entre las motos oficiales (detrás de él sólo queda el novato Mladin con su Cagiva).

A pesar de todo Alex es nuestra mejor baza y se mostraba optimista ante la carrera: «Estoy contento porque hemos conseguido una buena puesta a punto de la moto. No me preocupa que haya gente más rápida porque las diferencias son mínimas y la carrera se jugará en gran medida en la salida.

Entre los otros solistas, sólo Herri Torrontegui y Luis D'Antin han conseguido el aprobado. El vasco ha llevado a su Aprilia semioficial a la undécima plaza

Los españoles desafinan y no consigue ninguno un puesto en la primera línea

de 125, siendo el mejor español del octavo de litro y el único en aprovechar la media hora suplementaria de entrenamientos de la categoría concedida por los organizadores para recuperar el tiempo perdido el viernes cuando la tormenta obligó a sacar bandera roja.

En estos treinta minutos, que resultaron decisivos ya que en la tanda oficial del sábado volvió a llover impidiendo toda mejora de tiempos, Carlos Giró y Aspar tuvieron la desgracia de gripar sus motores buenos, lo que les hundió.

El joven Giró aparece en la posición 17: y el valenciano en la 22.; muy lejos de sus posibilidades reales, algo especialmente grave en una pista como Salzburgring donde resulta casi imposible remontar si no se cuenta con los rebufo.

Por primera vez en la tem-



EFE

Crivillé, el mejor español en los entrenamientos de ayer fue octavo en el medio litro.

porada el japonés Sakata ha batido a su rival Raudies en los entrenamientos. Su victoria de Jerez que le colocó como líder de la general ante el abandono por caída del alemán ha dado nueva moral a Sakata mientras ha puesto algo nervioso a Raudies. Si no pasa nada raro la victoria se jugará entre estos dos hombres cuyas motos son, desde el inicio de la temporada, las más veloces del grupo.

La demostración de poderío de Honda ha sido aplastante al situar cinco de sus motos en

las cinco primeras posiciones. En la lucha fratricida que mantienen sus pilotos, el italiano Romboni ha sido quien se ha llevado el gato al agua, por el momento, consiguiendo su primera «pole» con una sola centésima de ventaja sobre su compatriota Capirossi. Tercero ha sido el veterano Bradl, animado ante su público.

Entre los españoles, Alberto Puig ha sido 12: superando a Luis D'Antin por cinco centésimas, lo que pone en evidencia el flojo momento de Puig que

dispone de una moto idéntica a las que han copado los primeros puestos. Borja y Maurel han aprobado en su debut mundialista en Salzburgring y se han colocado en la sexta línea.

El tejano Kevin Schwantz consiguió la «pole» en 500 con un fabuloso tiempo de 1-17-900 a más de 195 kilómetros por hora de promedio. Schwantz que había sido superado el viernes por el australiano Doohan, había pedido a su ingeniero un poco más de velocidad punta, cosas que consiguió.

TENIS

Sabatini, finalista tras eliminar a Conchita Martínez en el Abierto de Berlín

□ BERLIN/EFE.- La argentina Gabriela Sabatini se clasificó ayer, sábado, para disputar la final del Abierto de tenis de Berlín, tras vencer a la jugadora española Conchita Martínez, por 6-3, 4-6 y 7-5.

Sabatini se enfrenta éste domingo, en la final a la alemana Steffi Graf, que se impuso en la semifinal a la estadounidense Mary José Fernández, por 4-6, 6-4 y 6-3.

Por otro lado el estadounidense Jim Courier, segundo favorito, se clasificó para la final del Abierto de tenis de Italia, al derrotar a su compatriota Michael Chang, sexto cabeza de serie, por 6-2, 6-7 (2/7) y 6-0.

Courier, que necesitó de dos horas y 34 minutos para ganar a Chang, se enfrenta en la mañana del domingo, en la final, al croata Goran Ivanisevic, cuarto preclasificado, que eliminó a su vez al estadounidense Pete Sampras, número uno del «ranking» mundial.

En el territorio nacional, el español Alberto Costa, sexto preclasificado, y el francés Gilles Bastie disputarán la final del III Circuito andaluz de tenis, Torneo Satélite del Circuito ATP, que se disputa en el Club Zaudín de Sevilla.

El catalán Costa tardó en coger el ritmo de partido ante el galo Frederic Vitoux, primer cabeza de serie, y así este último

se puso con ventaja de 4-2 en el marcador y una bola de juego para el 5-2.

Sin embargo, en ese momento Costa realizó tres grandes jugadas, situó el marcador en 4-3 a su favor y finalmente desbarboló a su rival para apuntarse el «set» por 7-5.

En la segunda manga, el tenista español ya no tuvo tantos problemas y se anotó el triunfo parcial por 6-2 tras una hora y 45 minutos de duración total del encuentro.

En la otra semifinal, el jugador madrileño Jesús Manteca no tuvo opción ante el francés Bastie, y se vio desbarbolado por éste, quien se clasificó para jugar por el título por un marcador de 6-1 y 6-1, tras 58 minutos de interesante juego.

SOMETIDO A ESTUDIO CLINICO EL PERTURBADOR DE SABATINI

Los médicos italianos examinan a Hubert Uebele, un perturbado que quería atentar contra Gabriela Sabatini. Varios médicos italianos examinaron por orden de la policía, a un alemán de 46 años que fue arrestado en el Abierto de tenis de Italia con un maletín que contenía varios cuchillos, una pistola falsa y fotografías de la jugadora argentina Gabriela Sabatini mientras accedía a una localidad de la pista central.

Nº1

SEMANA DEL
15 AL 21 DE MAYO

- | | | |
|---|---|---|
| <p>2 WHEN HEROS GO DOOWN Suzanne Vega</p> <p>3 THAT'S THE WAY LOVE GOES Janet Jackson</p> <p>4 THE BELL Mike Clifford</p> <p>5 MRS. ROBINSON Lemonheads</p> <p>6 WIRED ALL NIGHT Mick Jagger</p> <p>7 THE FUTURE (ESP. CADENA 100) Leonard Cohen</p> <p>8 RUNNING ON FAITH Eric Clapton</p> <p>9 JACKSONS, MONK AND ROWE Elvis Costello</p> <p>10 WE'RE AN AMERICAN BAND Gran Funk Railroad</p> <p>11 THE JOY OF LIFE Kenny G</p> <p>12 PARISIENNE WALKWAYS '93 Gary Moore</p> <p>13 GOOD LOVIN' 'S HARD TO FIND Lynny Skymrd</p> <p>14 KISS THAT FROG Peter Gabriel</p> <p>15 ECHO DE MENOS (Esp. C. 100) Kiko Veneno/Juan Perro</p> <p>16 BELIEVE Lenmy Kravitz</p> <p>17 JUMP THE SAY David Bowie</p> <p>18 HIERBAS DE ASIA El Último de la Fila</p> <p>19 HERO David Crosby&P. Collins</p> <p>20 MESCALINA Los Rebeldes</p> <p>21 SO LONG AGO Vaya con Dios</p> <p>22 START CHOPIN Dinosaur Jr</p> <p>23 SHE LIKES TO BOOGIE REAL LOW Johnny Winter</p> <p>24 THE CROSSING Johnny Clegg & Savuka</p> <p>25 FALLING IN LOVE WITH YOU UB 40</p> <p>26 SOMEBODY TO LOVE George Michael/Queen</p> <p>27 SOAPBOX (Esp. C. 100) Little Angels</p> <p>28 HAVE NOTHING Whitney Houston</p> <p>29 ME SIENTO BIEN Seguridad Social</p> <p>30 LOVE IS IN THE AIR (ESP. CADENA 100) John Paul Young</p> <p>31 EL MECÁNICO DEL SWING El Mecánico del Swing</p> <p>32 WHAT A WONDERFUL WORLD Louis Armstrong</p> <p>33 WHO LET IN THE RAIN Cynth Lauper</p> <p>34 THE RETURN OF PAN The Waterboys</p> | <p>35 LA MENTIRA Ana Belén</p> <p>36 I'M GONNA SOOTHE YOU María McKee</p> <p>37 MALAS NOTICIAS Los Suaves</p> <p>38 THE ONLY LIVING BOY IN... Everything but the Girl</p> <p>39 SOLO Y SIN TI Medina Azahara</p> <p>40 SHAKE MY TREE Coverdale - Page</p> <p>41 LONG TRAIN RUMMIN The Doobie Brothers</p> <p>42 TWO PRINCES Spin Doctors</p> <p>43 LONDON' S BRILLIANT Wendy James</p> <p>44 CON UN POCO DE TI TENGO... Victor Manuel</p> <p>45 ANGRY CHAIR Alice in Chains</p> <p>46 MADRID - MEMPHIS Vargas Blues Band</p> <p>47 BOOM BOOM John Lee Hooker</p> <p>48 SI TU NO VUELVES Miguel Bosé</p> <p>49 ANDAR POR CASA Rosendo</p> <p>50 I' ESTACA Luis Llach</p> <p>51 BEDSITTER Marc Almond</p> <p>52 YOU'LL NEVER KNOW Sarah Jane Morris</p> <p>53 DO YOU REMEMBER ROCK'N ROLL. Ramones</p> <p>54 ESTA NOCHE YO HARIA Platero y Tú</p> <p>55 GOLPES Gabinete Caligari</p> <p>56 FLORES ROJAS Mi Chico Delante</p> <p>57 MI AMIGA MALA SUERTE Los Secretos</p> <p>58 ESTA NOCHE SI Rocho</p> <p>59 EXTRAÑO SUEÑO Los Anónimos</p> <p>60 CIELO Escarecidos</p> <p>61 MELANCHOLY MARGARET The Toy Dolls</p> <p>62 THE DOCK OF THE BAY Oris Redding</p> <p>63 NO SE BIEN POR QUE Barricada</p> <p>64 WORLD FREAK SHOW The Levellers</p> <p>65 LITTLE BIRD Annie Lennox</p> <p>66 LAS DOS CARAS DE LA MONEDA Los Rebeldes</p> <p>67 LOVE VIGILANTES Oyster Band</p> | <p>68 CONSTANT CRAVING K. d. Lang</p> <p>69 EL REY DEL BLUES Noel Solo</p> <p>70 RAMA LAMA DING DONG Tennessee</p> <p>71 UN PALO AL AGUA Abuelo Jones</p> <p>72 TEN PIEDAD Respect</p> <p>73 DAME UN SAXO Escobanes</p> <p>74 ES TIEMPO DE ROCK & ROLL Lo Década</p> <p>75 LA YETI (ESP. CADENA 100) Javier Krahe</p> <p>76 MUJER AMANTE Rata Blanca</p> <p>77 HAPPY DAYS Silk</p> <p>78 ART THE TRAZ Kátsch</p> <p>79 COMWE AN IGLOO Etienne Daho</p> <p>80 A LA ORILLA DE LA CHIMENEA Joaquín Sabina</p> <p>81 RHINESTONE COWBOY Glen Campbell</p> <p>82 FREDDIE MEMORIJM Sangtrait</p> <p>83 WALK OF LIFE (LIVE) Dire Straits</p> <p>84 TOO MUCH Pirates of the Mississippi</p> <p>85 I'M EASY Faith no More</p> <p>86 IN THE STILL OF THE NITE Boyz II Men</p> <p>87 UNA LARGA RELACION Toreros Muertos</p> <p>88 ACROBAT U2</p> <p>89 IVING'ON THE EDGE (V. Acústica) Aerosmith</p> <p>90 TE SIENTO AUSENTE Lejos de Allí</p> <p>91 SONIDOS VISIBLES Rosas Rojas</p> <p>92 L' AMOUR AVEC TOI Luis Eduardo Aute</p> <p>93 SLOW EMOTION REPLAY The The</p> <p>94 KISS OF LIFE Sade</p> <p>95 GO AWAY Gloria Estefan</p> <p>96 ANIMAL NITRATE Suede</p> <p>97 MAGIA Lo Dama se Esconde</p> <p>98 INFORMER Snow</p> <p>99 TRUGANINI Midnight Oil</p> <p>100 ALIVE AND KICKING Simple Minds</p> |
|---|---|---|

100

CADENA CIEN

BURGOS 95.5 FM

Envía el cupón a CADENA CIEN, Avda. del Cid, 8-3º 09005 BURGOS. Sorteo semanal de regalos.

CANCIÓN PREFERIDA _____

NOMBRE _____

DIRECCIÓN _____

LOCALIDAD _____



TODO LO QUE QUIERA SABER O RECORDAR

Diario de Burgos pone a su disposición más 270 páginas de información. Todas las noticias que marcaron el pulso de la actualidad en Burgos, Castilla y León, España y en el Mundo, recogidas en un volumen que no debe faltar en su biblioteca. Con más de 100 páginas de estadísticas, con todas las cifras de Burgos, con artículos que analizan lo que sucedió, lo que sucede y lo que sucederá. El primer Anuario de Diario de Burgos ya está en la calle. Si quiere saberlo todo, no desaproveche su oportunidad. Por sólo 750 pesetas lo encontrará en el kiosko más cercano.

Diario de Burgos



BALONCESTO

El Real Madrid, a un paso del título de la ACB tras el segundo round (63-60)

Esta vez fue Sabonis -batió el record de rebotes en una final de ACB- el arma letal de los de Luyk

□ MADRID/EFE.- El Joventut se dejó en Madrid buena parte de sus opciones de revalidar el título liguero al caer ante un Real Madrid con una mayor mentalidad de campeón y que ha encarrilado con dos victorias la eliminatoria casi definitivamente para conquistar un título que se le ha negado desde la temporada 1985-86.

REAL MADRID: 63 (35+28): Antúnez (3), Cargol (10), Simpson (9), Brown (10), Sabonis (23) -cinco inicial-, Lasa (2), Santos (-), Biriukov (6) y Martín (-).

MARBELLA JOVENTUT: 60 (38+22): Rafael Jofresa (10), Villacampa (21), Smith (10), Thompson (12), Ferrán Martínez (-) -cinco inicial-, Kopicki (-), Tomás Jofresa (2), Jent (5) y Morales (-).

Árbitros: Fajardo y Amorós. Sin eliminados.

Comentario: Los madridistas supieron ganar el primer partido de este emparejamiento, que pecó de academicista, y supieron ganar en el segundo cuando hizo falta poner corazón, lo que deja las cosas muy difíciles para un Joventut que lo intentó y que chocó un día con los tiradores madrileños, y



JOSE HUESCA/EFE

Brown fue ayer muchas veces un hombre eficaz bajo los tableros.

otro, con un Arvidas Sabonis fabuloso.

Los catalanes se escaparon en el marcador demasiado pronto al explotar adecuada-

mente su defensa y el acierto ofensivo de Rafael Jofresa y Jordi Villacampa, con un conjunto local que trataba de solucionar sus carencias dando balones a

Sabonis, quien anotó los seis primeros puntos de su equipo.

El 8-23 que reflejó el marcador a los ocho minutos hizo sonar la alarma en el banquillo madridista, Clifford Luyk dio incluso descanso a Sabonis, y con Antonio Martín y Ricky Brown estableció una zona que sacudió al Real Madrid y le puso en la línea de salida para la reacción.

Con Lasa en la pista, los madrileños comenzaron a lanzar contragolpes que se complementaron con una mayor fluidez en los ataques posicionales, así que las diferencias empezaron a bajar de los diez puntos.

Ni siquiera la sustitución de Lasa cuando el Real Madrid estaba en plena remontada, ni el mal gesto de Mark Simpson, que debió ser expulsado por una antideportiva acción sobre Chris Jent, quebraron la reacción local, que dejó el tanteador ligeramente desnivelado al descanso (35-38) merced a un triple de Smith.

Sabonis mandó debajo de los tableros, estableció un nuevo record de rebotes capturados en un partido de la final y, no contento con esto, situó al Real Madrid muy por encima de su rival en este apartado (45/26) al tiempo que empañó la actuación de Thompson y dejó inédito a Ferrán Martínez.

Con esa debilidad reboteadora, que permitió gran cantidad de segundos, incluso terceros lanzamientos al Real Madrid, el Joventut aún tuvo ocasión de empatar en los últimos segundos, pero Villacampa esta vez no acertó.

Outeriño, de la Española estará el martes en Burgos

□ BURGOS.- Muchas son las negociaciones que se están llevando a cabo en Burgos con relación al Campeonato del Mundo de categoría sub-23, que se va a disputar este verano en tierras castellanas.

Además de las reformas en el Polideportivo Municipal de El Plantío, se están manteniendo diversas reuniones al objeto de conseguir una organización perfecta.

Uno de los máximos responsables de la Federación Española de Baloncesto, Outeriño, vendrá a Burgos el próximo martes. Se reunirá con los responsables de instalaciones deportivas a la una y media de la tarde.

Con anterioridad se reunirá con miembros del Patronato de Deportes de Palencia.

DESESTIMADO EL RECURSO

Por otro lado, la Sala de lo Contencioso Administrativo de la Audiencia de Valladolid ha desestimado el recurso de Luis Arnáiz por el que se mostraba en contra de la decisión de la Junta Electoral Central que proclamaba a Carlos Sainz presidente de la Federación Territorial.

Se ha desestimado porque de esta decisión de la Junta Electoral «no se desprenden daños de importancia o de muy difícil reparación». La sentencia también afirma que no se aprecian «motivos para una especial condena».

Las selecciones del Centro de Tecnificación se preparan para las finales regionales

□ BURGOS.- Se han venido celebrando en estos días, diversos encuentros de baloncesto entre las selecciones burgalesas con equipos de superiores categorías, al objeto de prepararse para las finales regionales.

Los combinados burgaleses, pertenecientes a las categorías alevines e infantiles tanto en chicas como en chicos, se enfrentaron al Tizona, Sagrado Corazón, La Salle, Campeador y San Esteban.

La selección alevín femenina está compuesta por Laura, Begoña y Marta, de Antonio Machado; Pilar, Vanesa, Cristina y Gemma, de La Salle; Celia y Ana Teresa, del Florentino Díaz Reig; Sara Rubio, Sara Mariscal y Leticia, del Francisco de Vitoria.

Alevín masculino: Pablo, Diego, Rodrigo, Alvaro y Borja, de La Merced; Javi, Javito, Julián y Rodrigo, del Antonio Machado; Pablo y Raúl, de La Salle; Alipio, Marcos y David, del Juan de Vallejo.

Infantil femenino: Iratxe y Almudena, del Jesús María; Virginia y Mónica, del Liceo; Cris-

tina, de La Salle; Carolina, del Lourdes; Tatiana, del San Pedro y San Felices; Vanesa, del Blanca de Castilla; Verónica, Vero, Merche y Eva, del Virgen de la Rosa.

Infantil masculino: Diego, Raúl, Israel y Eduardo, del Liceo; Igor, Rodrigo Melcón y Rodrigo Varona, de La Salle; David, Angel, Víctor y José Ignacio, de La Safa; Javi, de la Merced y Julián y Oscar, de Antonio Machado.

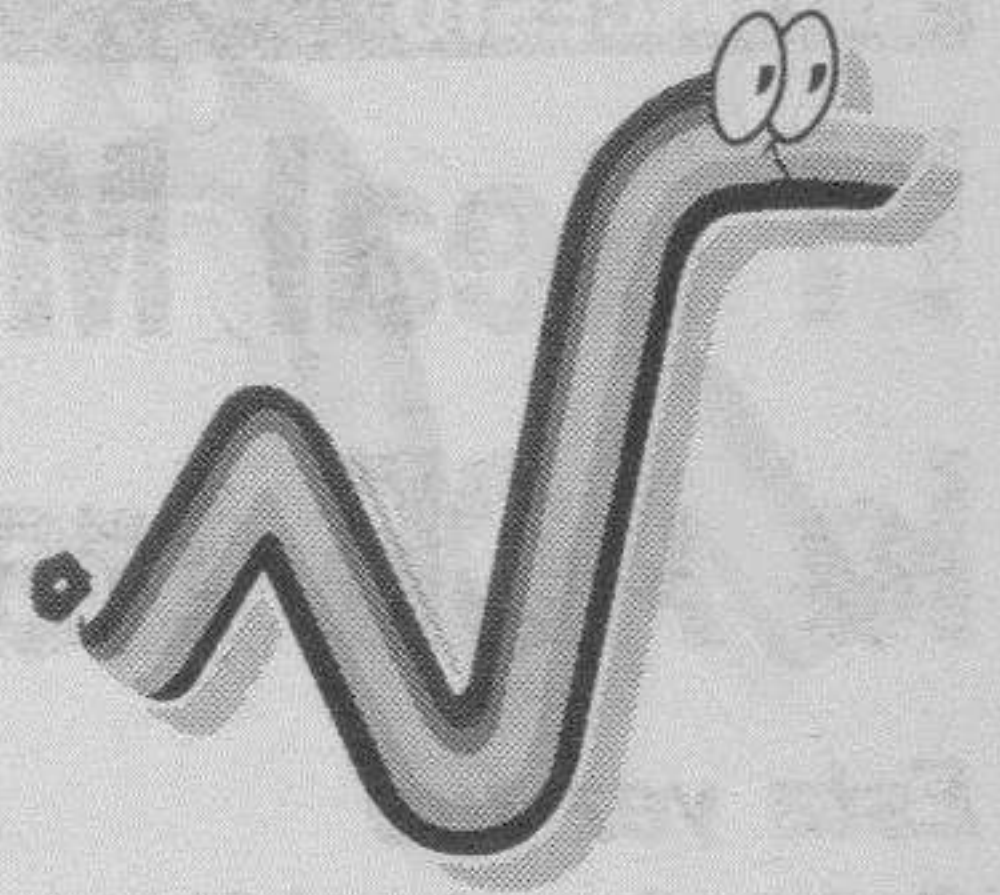
Los partidos están programados para el 23 de mayo, Día del Minibasket en Salamanca y para el 29 y 30 de mayo, en los que se llevará a cabo el Campeonato regional en Valladolid.

Por último, comentar que el Centro de Tecnificación ya no funciona trabajando en cada provincia con los mejores chavales.

Ahora hay unas personas encargadas de ver quienes son los mejores en cada provincia. Luego se juntan todos en Valladolid dos veces al mes y de esta forma se componen las selecciones regionales.



Abdoujaparov ha terminado la carrera muy fuerte
 Rominger le ha dejado a Montoya la combinada
 Una hora de retraso, en una jornada de protesta del pelotón
 Los corredores se tomaron la jornada con tranquilidad
 Una fuga en el kilómetro 198 levantó el sopor
 La etapa de hoy no variará muchas posiciones



Clasificaciones

ETAPA

1. Abdoujaparov (U/Lamp) 7h.18:58
2. Gutiérrez (ESP/Artiach) m.t.
3. Asiate Saitov (RUS/Kelme) m.t.
4. Dauwe (BEL/Collstrop) m.t.
5. Baffi (ITA/Mercatone) m.t.
6. Jalabert (FRA/ONCE) m.t.
7. Thierry Marie (FRA/Lotus) m.t.
8. Bontempi (ITA/Eldor) m.t.
9. Angel Edo (ESP/Kelme) m.t.
10. Santamaría (ESP/Banesto) m.t.
11. Szerszynski (POL/Lampre) m.t.
12. Pelliconi (ITA/Mercatone) m.t.
13. Willems (BEL/Collstrop) m.t.
14. Manuel Cunha (POR/Sicasal) m.t.
15. Hoffman (HOL/TVM) m.t.
16. Van Poppel (HOL/Lotus) m.t.
17. Nicoletti (ITA/Eldor) m.t.
18. Zanini (ITA/Navigare) m.t.
19. Klimov (UCR/Deportpublic) m.t.
20. Murguialday (ESP/Amaya) m.t.
24. Lale Cubino (ESP/Amaya) m.t.
27. Arsenio González (E/CLA) m.t.
31. Rominger (SUI/CLA) m.t.
37. Zülle (SUI/ONCE) m.t.
40. Delgado (ESP/BAN) m.t.
81. Carmelo Miranda (EART) 31

GENERAL

1. Rominger (SUI/CLAS) 95h.05:16
2. Alex Zülle (SUI/ONCE) a 1:17
3. Lale Cubino (ESP/S. Amaya) 4:15
4. Rincón (COL/S. Amaya) 5:49
5. Montoya (ESP/S. Amaya) 6:34
6. Delgado (ESP/Banesto) 8:21
7. Bruyneel (BEL/ONCE) 15:00
8. Breukink (HOL/ONCE) 15:37
9. Mauri (ESP/S. Amaya) 15:44
10. Escartín (ESP/CLAS) 18:07
11. Iñaki Gastón (ESP/CLAS) 22:55
12. Zarrabeitia (ESP/Amaya) 23:45
13. Buenahora (COL/Kelme) 23:59
14. Robert Millar (GBR/TVM) 27:30
15. Murguialday (ESP/Amaya) 28:58
16. Jon Unzaga (ESP/CLAS) 29:55
17. Luca Gelfi (ITA/Eldor) 30:21
18. Uriarte (ESP/Banesto) 30:25
19. Mauleón (ESP/CLAS) 33:48
20. Peter Meinert (DIN/TVM) 34:12.
22. Arsenio González (E/CLA) 35:33
56. Carmelo Miranda (E/A) 1:41:51

MONTAÑA ETAPA

- ALTO DE LA ESPINA (3a. categoría) 11,5 Km.
 1. Stefano Zanini (ITA/Navigare) 6
 PUERTO DE LA XESTA (3a. categoría) 144,2 Km.
 1. Stefano Zanini (ITA/Navigare) 6

METAS VOLANTES ETAPA

- LAURENZA 129,0 Km.
 1. Redant (BEL/Collstrop) 3
 AS PONTES DE GARCIA RODRIGUEZ 198,1 Km.
 1. Lauritzen (NOR/TVM) 3

GENERAL REGULARIDAD

1. Tony Rominger (SUI/CLAS) 227
2. Jalabert (FRA/ONCE) 170
3. Alex Zülle (SUI/ONCE) 163

GENERAL MONTAÑA

1. Tony Rominger (SUI/CLAS) 214
2. Alex Zülle (SUI/ONCE) 132
3. M. Díaz (ESP/Kelme) 119

GENERAL METAS VOLANTES

1. Redant (BEL/Collstrop) 26
2. Espinosa (ESP/Deportpublic) 21
3. Fabrizio Bontempi (ITA/Eldor) 10

GENERAL POR EQUIPOS

1. S. Amaya 285h.19:42
2. ONCE a 27:30
3. CLAS 31:08
4. Banesto 44:52
5. Kelme 1h.29:51



MONDELO/EFE

Abdoujaparov entra vencedor en la meta del Ferrol, por delante de Alfonso Gutiérrez y Saitov.

Djamolidine Abdoujaparov, el rey de los sprinters, con tres triunfos

BENITO URRABURU
 COLPISA
 FERROL

□ Djamolidine Abdoujaparov se convertía en Ferrol en el rey de los sprinters de la Vuelta a España '93. Tercer triunfo, que se une a los cuatro logrados el año pasado. Valencia y Zaragoza habían sido sus plazas anteriores. Abdoujaparov ha terminado la carrera muy fuerte.

El musulmán Abdou superó a un Alfonso Gutiérrez muy entonado, pero ganó con claridad, sin oposición, en una jornada lamentable, duró siete horas y diecinueve minutos que se hicieron interminables, sobre todo para los ciclistas, que molestos por el largo kilómetro a un día del final de la Vuelta, con una contrarreloj en la última etapa que no decidirá nada decidieron realizar una huelga activa. El resultado es que llegaron a Ferrol con una hora de retraso, en una jornada soporífera, que sólo tuvo interés

La lucha entre Bruyneel, Mauri y Breukink por el séptimo puesto, lo más llamativo de la contrarreloj de 44,6 kilómetros en Santiago de Compostela

en su tramo final, cuando se produjeron algunos ataques.

En la primera hora de carrera se recorrieron 29 kilómetros. En la tercera hora, el promedio fue de 31 kilómetros por hora. En realidad, hasta el kilómetro 198 no hubo nada de interés con una fuga en la que estuvieron Da Silva, Uschakov, Nijboer, Abdoujaparov, muy atento

siempre, Redant, Leanizbarrutia y Voskamp. Sierra, Irusta y González Arrieta se cayeron a ocho kilómetros de meta, sin consecuencias.

Los 247 kilómetros entre Sala y Ferrol resultaron soporíferos, tediosos, una vergüenza para esta Vuelta a España, a la que no le faltaba nada más para rematar la faena a nivel deportivo. El pelotón de la carrera no se movió, incluso a Espinosa (Deportpublic) no le dejaron que puntuase en las metas volantes, en señal de protesta por una jornada tan larga el penúltimo día de la prueba.

El problema de esta Vuelta a España es que todo está decidido, que no hay equipos, ni ganas para moverse. Hacen muy bien el pelotón en protestar, los equipos en consentir y llegar a Ferrol con una hora de retraso. Total, como todos han solucionado su participación en la Vuelta, se pueden permitir el lujo de darse un paseo, eso sí, largo. Luego, al final de

la temporada vendrán los lamentos, que para muchos resultarán inútiles.

Esta Vuelta a España que hoy finalizará en Santiago de Compostela tiene ya pocas cosas que ofrecer. En realidad, ni las posiciones en la general van a sufrir muchas variaciones, al menos en sus seis primeros lugares. La sima de minutos es tan amplia, de ocho a 15:21, que sólo lo que puedan realizar Bruyneel, Breukink y Mauri para luchar por la séptima plaza interesa. Eso y la victoria en la etapa. En una contrarreloj final, sobre 44,6 kilómetros, cuentan, además de los especialistas, las fuerzas que se tengan.

Entre Rominger y Zülle sólo queda el honor. La motivación del corredor de la ONCE no puede ser igual con 33 segundos que con 1:17. Rominger quiere rematar con un nuevo triunfo, sería el suyo cuarto particular, algo que se no ha hecho en esta carrera desde los tiempos de Fredy Martens.



BICICLETA DE MONTAÑA MIGUEL-INDURÁIN

DESCÚBRELA EN BANESTO

Ahora, Banesto te ofrece la posibilidad de conseguir una auténtica joya: la bicicleta de montaña de Miguel Induráin. Además, con tu bicicleta te llevarás el maillot oficial del Equipo Ciclista Banesto-Xacobeo '93.

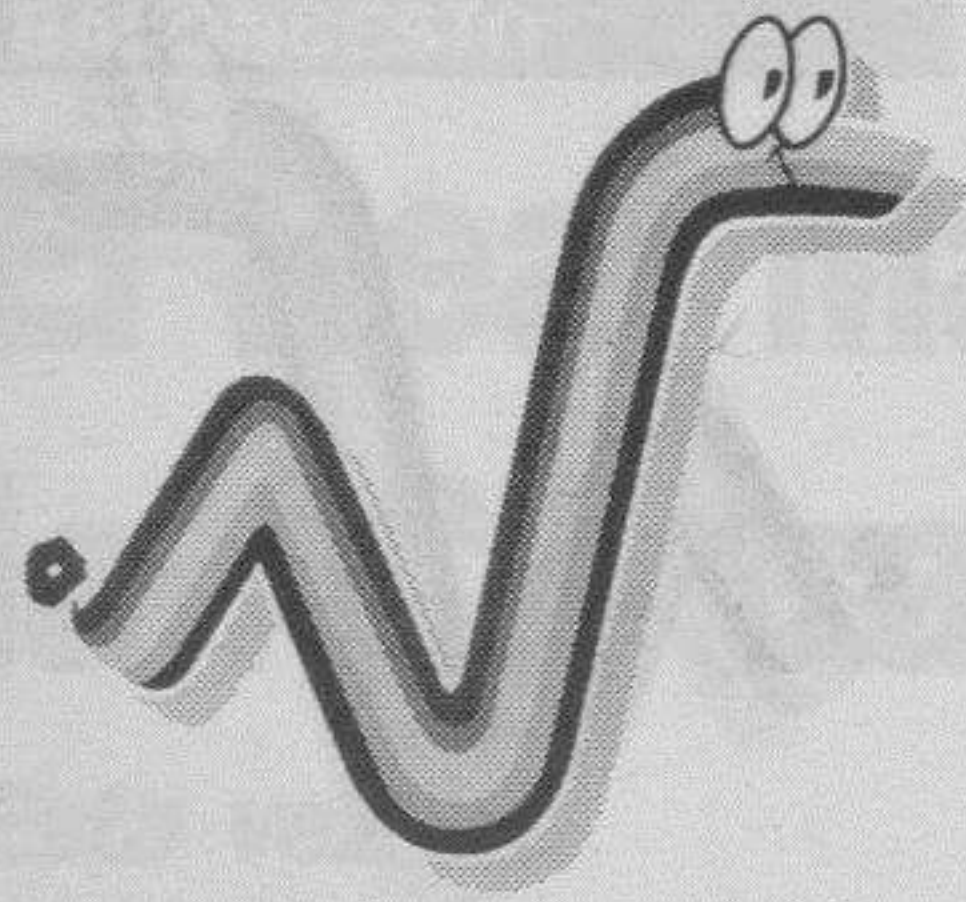
XACOBEO
 GALICIA



CENTRAL OFICIAL DE RESERVAS
 XACOBEO 93
 TEL 902 250 793



BANCO
 PATROCINADOR
 OFICIAL



Entretelas

TONY Rominger no tendrá mucho tiempo para saborear su victoria en la Vuelta a España. Dicen que el que algo quiere, algo le cuesta, y el suizo, acompañado de su mujer, Brigitte, y de su hija, Rachel, cogerá el próximo miércoles un avión desde Mónaco hasta París.

DESDE la capital francesa viajará directamente a Denver, capital del Estado de Colorado, para coger allí otro avión y desplazarse hasta Colorado Springs, donde hay un centro de entrenamiento de alto nivel, que Rominger no usará. El se marchará a un hotel situado a 2.550 metros de altitud, para entrenar a 3.000 metros durante 25 días.

LOS últimos diez días de esa preparación acudirán a Colorado el masajista de Clas, Marcelino Torrontegui. También irá durante unos días el doctor Ferrari, para controlar esa preparación. Rominger volará de Estados Unidos a Suiza, para correr la Vuelta a su país, de forma muy tranquila.

EL doctor Ferrari le ha recomendado Colorado en vez de Colombia. Después, de Suiza, al Tour.

ROMINGER sí estará en la fiesta que preparará Clas hoy en Oviedo, a donde se trasladará el equipo en un vuelo charter fletado desde Santiago. Habrá una cena y una fiesta en un hotel de la capital del Principado. El lunes por la mañana, viaje hasta Covadonga, para rezar un padrenuestro ante la Santina y hacerle entrega de un maillot amarillo, como el año pasado.

CLAS tuvo un viernes de lo más floreado puesto que el suizo Jorg Muller se impuso en una etapa del Tour Dupont, en los Estados Unidos.

QUIEN también se ha desplazado hasta la Vuelta a España ha sido el mánager de Tony Rominger, Marc Biver, que es a su vez mánager de Alex Zülle, del futbolista francés Papin y del esquiador suizo Stich, entre otros deportistas. Biver nos contaba que Zülle tiene contrato con la ONCE hasta finales del 94, pero que no piensa que habrá problemas para que lo renueve por más tiempo con el equipo español.

ROMINGER quiere seguir en el campo profesional dos temporadas más, 94 y 95.

«Ataco más cerca de la llegada que antes y esto me beneficia»
 «No veo a mis rivales de atrás, sólo veo delante», comenta el ganador
 Gutiérrez: «La velocidad de los sprinters ha ido bajando día a día»
 «El esfuerzo que se ha hecho ha sido muy duro», dice el cántabro
 Saitov: «Ha sido una lástima porque quería despedirme con un triunfo»
 Pepe Quiles: «La firma Bavaria está muy interesada en el ciclismo»

Abdoujaparov: «Ha sido un sprint muy largo y he ido al límite»

El uzbeko logró su tercera victoria de etapa en esta edición. Es profesional desde 1990 y su palmarés le acredita como un gran sprinter. 7 victorias en la Vuelta y 4 en el Tour

□ FERROL/BENITO URRABURU. — El uzbeko Djamolidine Abdoujaparov logró en la meta de Ferrol al sprint su tercer triunfo en la presente edición de la Vuelta a España, que se une a los conseguidos en Valencia y Zaragoza respectivamente.

Además, Abdou consiguió igualar a tres victorias al suizo Tony Rominger, el gran triunfador de esta carrera. El corredor del Lampre estima que «estoy muy contento de haber ganado en Galicia y en la penúltima etapa. Ha sido un sprint muy largo donde he tenido que ir al límite. No he visto como iban mis rivales porque siempre que me acerco a la línea de meta sólo veo lo que tengo delante. Ahora ataco mucho más cerca de la llegada que antes y eso favorece mi tirón final. Este es mi tercer triunfo en esta Vuelta y estoy bastante satisfecho con el papel que he realizado en ella».

Nacido el 28-2-1964 en Tashkent (capital de Uzbekistan), uno de los Estados que componen la actual Comunidad de Estados Independientes (CEI), Abdoujaparov es de religión musulmana y lleva en categoría profesional desde 1990, cuando hizo sus primeros pinitos con el equipo Alfa Lum, que estaba compuesto por corredores de la antigua Unión Soviética.

Después pasó a las filas del Carrera italiano donde logró nueve triunfos parciales, destacando el Giro del Piamonte. El año pasado demostró estar en una excelente forma, con ocho triunfos en su haber.

Su palmarés a nivel de las grandes carreras internacionales es impresionante, en tan sólo tres temporadas entre la élite. Siete triunfos en la Vuelta España, contando el de hoy en Ferrol y los pasados de Valencia y Zaragoza, y cuatro en el Tour de Francia avalan su gran categoría de sprinter.

ALFONSO GUTIERREZ

Alfonso Gutiérrez se ha quedado a un paso de repetir triunfo



MONDELO/EFE

Tony Rominger, con su mujer Brigitte y su hija Raquel.

fo en esta Vuelta a España. El sprinter cántabro del Artiach intentó lograr lo que ya había conseguido en la segunda etapa de Vigo.

«La llegada tenía una recta bastante larga que me venía muy bien, pero creo que me he equivocado al poner el desarrollo. Sabía que Abdoujaparov venía muy fuerte y era la rueda buena a seguir. La velocidad de los sprinters ha ido bajando día a día debido al duro esfuerzo de las etapas de montaña y algo menos las llanas, pero eso es normal en este tipo de carreras. Tenía ganas de repetir triunfo en Galicia, aunque me voy contento por la etapa que conseguí al principio».

El Kelme ha luchado durante todos los días que ha tenido esta edición de la ronda española

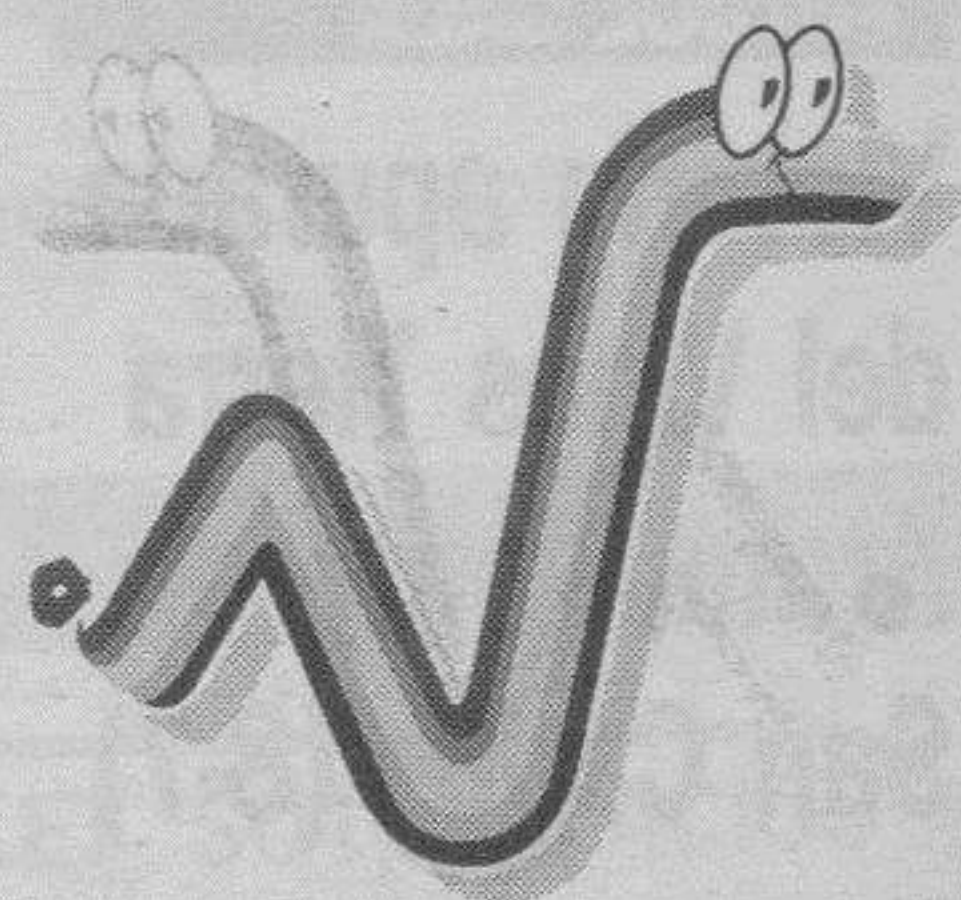
por obtener un triunfo de etapa, pero éste se les ha puesto muy cuesta arriba y demasiado caro. Asiate Saitov probó su última oportunidad en Ferrol, pero una vez más la suerte no fue su aliada. «Estaba bien colocado en los últimos metros y hubo momento que incluso me vi ganador, pero al final vi como me rebasaban. Lo intenté todo, pero está visto que los del Kelme estábamos algo gafados en esta Vuelta. Ha sido una lástima porque quería despedirme con un triunfo de etapa. Sin embargo, esto ya está acabado y sólo queda ver quien ganará en la contrarreloj».

BAVARIA INTERESADA POR EL CICLISMO

Pepe Quiles, máximo responsable del equipo Kelme, y uno

de los hombres fuertes de la empresa alicantina ha seguido prácticamente toda la Vuelta a España. Kelme seguirá la próxima temporada en el campo profesional, pero no está claro como. Y no está claro por la sencilla razón de que Pepe Quiles tiene que dialogar con los responsables del grupo Bavaria, una firma de cervezas, que pertenece al Grupo Santo Domingo, de Colombia.

«Dos personas de la firma están siguiendo la Vuelta a España para elaborar un informe para la empresa y harán lo mismo con el Giro. Están interesados en el ciclismo como vehículo publicitario y nosotros en la Vuelta a Colombia ya corrimos este año con su publicidad. Además están muy interesados por Delgado».



Un total de 55 abandonos se han producido en la carrera
 Banesto perdió a Bernard, Garmendia y De las Cuevas
 El número de abandonos es superior al del año pasado
 Aunque muy inferior a los del 90 (65) y 91 (82)
 Glacial y Varta han demostrado tener muy poco nivel
 La carrera siempre ha estado controlada por Clas, ONCE y Amaya

Dos equipos completos, Glacial y Varta, han desaparecido

Clas Cajastur, Seguros Amaya y ONCE, tienen las escuadras al completo a falta de una etapa

□ FERROL/BENITO URRABURU. - La Vuelta a España ha sido una carrera extraña, no por el triunfo del suizo, merecido, sino por algunos de los datos que configuran la prueba. Con 169 corredores en línea de salida, el Collstrop belga se presentó con un hombre menos, a falta de la contrarreloj de este domingo, quedan en carrera 114 corredores.

Se han producido 55 abandonos, entre ellos dos equipos completos, Glacial y Varta, con menos nivel que algunos equipos de aficionados españoles.

En una carrera que se ha corrido a una velocidad media de 37,519 kilómetros por hora, controlada por tres equipos, Clas, ONCE y Amaya, que dos conjuntos desaparecieron de la misma dice bien a las claras el nivel que tienen. Precisamente esos tres equipos, Clas, ONCE y Seguros Amaya, los grandes triunfadores de la Vuelta están al completo, no han perdido ningún corredor.

Banesto se quedó sin Bernard, Garmendia y De las Cuevas; el Artiach perdía a sus dos colombianos, Espinosa y

Camargo, más Alvaro González de Galdeano; Deportpublic únicamente se ha quedado sin un corredor, Ivan Ivanov, lo mismo que Kelme, que se quedó sin

Las formaciones españolas se han tomado la carrera con gran seriedad. De los extranjeros, ha habido de todo. Sin contar a Glacial y Varta, ha habido formaciones muy flojas, como el Navigare, que se mantiene con tres corredores; el Sicasal portugués está con cinco.

Lampre sólo ha perdido tres corredores, el Mercatones, cuatro; el Collstrop, dos, los mismos que Eldor y el TVM, tres, entre ellos Sunderland y Hermans, por fuera de control. A pesar de que el tanto por ciento



LORENZO MATIAS

Poco queda del pelotón que salió hace más de dos semanas de Santiago de Compostela.

para el cirre de control ha sido amplio, el que en etapas de montaña no se hayan producido más abandonos tiene una explicación: la velocidad a la que se han afrontado muchas de esas etapas.

Rominger va a ganar dos de las Vueltas a España más lentas de los últimos años: en el 92, la media horaria fue de 38,797 kilómetros por hora y se produjeron 82 abandonos, con 198

corredores en línea de salida.

Desde el 86 hasta el 90, la velocidad media de la Vuelta a España ha sido muy superior a las de estos dos últimos años. La falta de equipos de calidad se ha notado en la forma de rodar. La reducción en el número de equipos también ha sido importante, ante la falta de formaciones de calidad. De 21 de las dos últimas temporadas se ha pasado a 17, y hay que mirar

y observar que diecisiete son y la categoría que tienen.

El futuro en ese apartado no será mucho mejor visto el panorama del ciclismo mundial. Una carrera con dureza, con equipos extranjeros flojos en la que no hay un gran número de abandonos da una idea de cómo se ha rodado, al ritmo, primero de la ONCE, y después de Clas. Afortunadamente no se han producido caídas graves.

Una contrarreloj, el final

□ La Vuelta a España-93 llega a su final con una contrarreloj individual de 44,6 kilómetros, que saldrá de Padrón para terminar en Santiago de Compostela.

La salida del primer corredor está prevista para las dos de la tarde y la llegada del último corredor, para las 17:30, aunque la hora de salida podría retrasarse algo en función de las necesidades de programación de Televisión Española.

El trazado es sinuoso, rompepiernas, ideal para hacer diferencias si estas fuesen necesarias.

Con esta contrarreloj se cierra la Vuelta Ciclista a España. No se esperan cambios espectaculares y todos los pronósticos apuntan a un triunfo final y definitivo del suizo de la ONCE, Tony Rominger.

Ferrol ya ha sido final de Vuelta a España en otras ocasiones.

- En 1942 ganó Sancho;
- En 1982, Marc Gómez;
- En 1985 se impuso el italiano Gian Battista Baromchelli y, por último,
- En 1989, Quino Hernández.

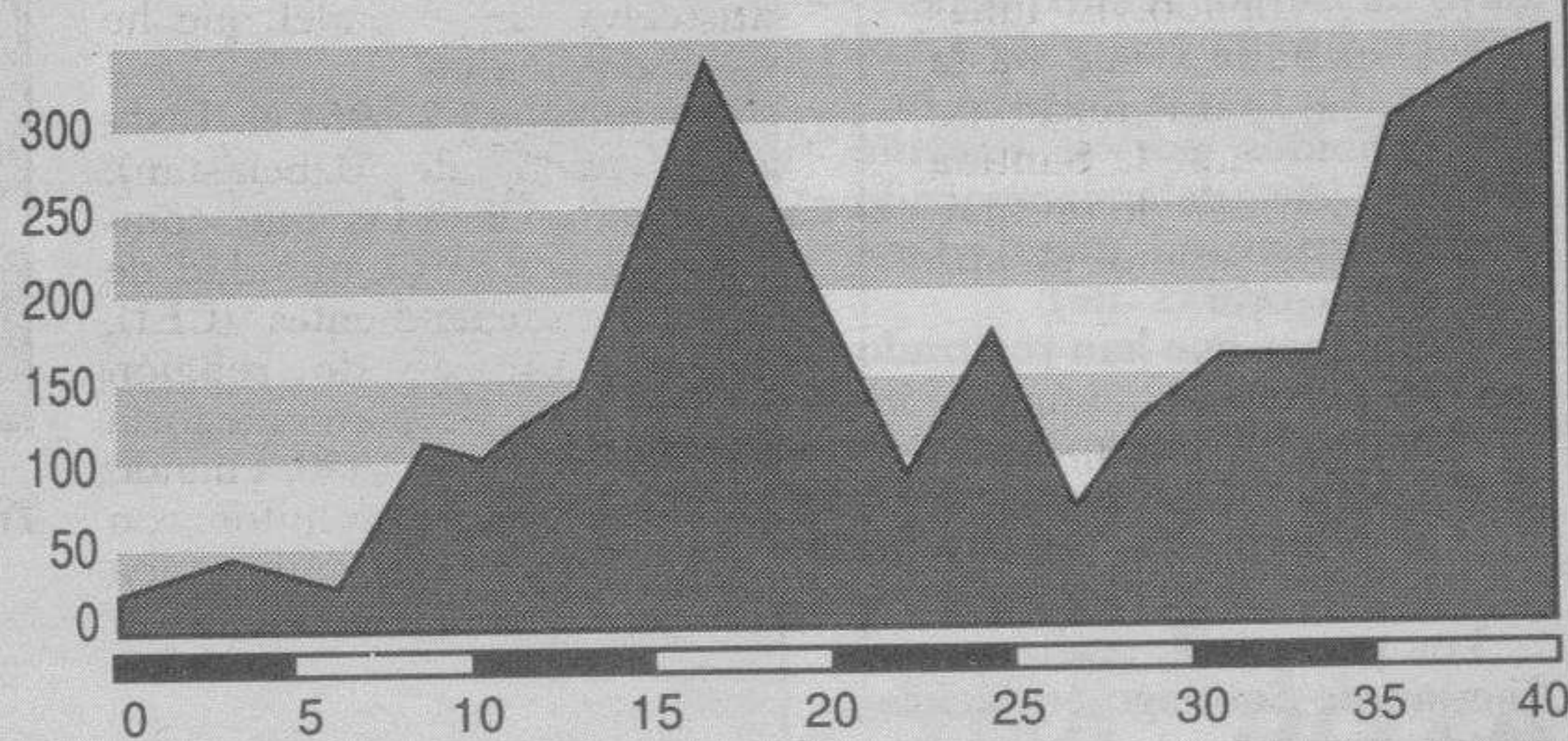
PADRON - SANTIAGO DE COMPOSTELA

40 km.

21 40,5 km, muy duros, que se corren en contrarreloj individual. Es la etapa que debe poner los puntos sobre las íes en la clasificación gral.

SALIDA: 14. 07 h.
LLEGADA: 17.30 h.
 (a 45 km / h)

CONTRARRELOJ INDIVIDUAL



Información patrocinada por gentileza de las siguientes firmas comerciales

VUELTA 93

INMOBILIARIA RIO VENA, S.A.
 Plaza Virgen del Manzano, 2

METALURGICAS DEL NORTE
 C/. Juan Ramón Jiménez, s/n. Pentasa 3
 Teléfono 21 19 48 BURGOS

MARISQUERIA Piñeiro
 Especialidad en mariscos y pescados
 MORCO, 6 - © 272153 - 235213

INURCA
 INVERSIONES URBANAS CASTELLANAS, S.A.
 Avda. del Cid, 4, 3º D
 Tlf. 20 09 21

MAQUINARIA MARCOVE, S.A.
 MAQUINAS - HERRAMIENTAS NUEVAS Y USADAS
 Pol. Gamonal Villayuda - C/. La Fibera, s/n.
 Tlf. (947) 23 97 03 - BURGOS

REMPSA
 RECONOCIMIENTOS PSICOMEDICOS
 PERMISOS DE CONDUCIR Y ARMAS
 Avda. del Cid 4 - 1º D. Tlf. 20.73.03

MULTIOPTICAS CIENTIFICA BURGALESA
 Avda. del Cid, 14 - Tlf. 27 44 28
 Arz. Pérez Platero, 17 - Tlf. 21 87 09
 BURGOS

INMOBILIARIA GONORSA
 Avda. Gral Yagüe, 13 - 1º. Tlf. 21 26 65

Ciclos Cano
 Dr. Albiñana, 1 - Tlf. 27 42 88

FUTBOL SALA

Victoria apurada del Vinos Tierra Aranda ante el San Carlos (8-7)

□ **ARANDA DE DUEÑO/VALENTIN GARCIA.** - El Vinos Tierra Aranda se impuso con más dificultades de las previstas al San Carlos para finalizar pasando apuros y vencer por 8 goles a 7.

VINOS TIERRA ARANDA: Ontoria, Tinín (4), Aurelio, Pepe, Eduardo Valderas -cinco inicial- Bas (3), Quique Olalla (1), Quico, Negrín, Tiri y Miranda.

SAN CARLOS: Lucas, Pérez (3), Miguel Angel (1), Juan Luis (1), José Ignacio (2) -cinco inicial- Marcos, Alberto y Taballos.

Arbitro: José Luis Moreno y José Ramón Caballero. Bien en líneas generales. Mostraron tarjeta amarilla a Tinín, Miguel Angel y Pérez. Expulsados, Juan Luis y Marcos.

El Vinos Tierra Aranda consiguió realizar una remontada digna de mención en un partido que se le había puesto muy cuesta arriba en los primeros veinte minutos, al término de los cuales el marcador señalaba un 1-3.

En la segunda parte, de cara a conseguir neutralizar la ventaja visitante, los arandinos ejercieron una fuerte presión y dieron por completo la vuelta al marcador. Con empate (m. 40) un penalty a Tinín es transformado y logra la victoria.

CICLISMO



LORENZO MATIAS

La prueba se llevará a cabo en varias mangas y será para corredores juveniles.

Numerosos corredores, en el Trofeo San Pedro de la Fuente

□ **BURGOS.** - La Peña Ciclista Santo Angel de la Guarda, con motivo del Aniversario de la Sociedad Cultural San Pedro de la Fuente, ha organizado una carrera ciclista para juveniles.

La prueba comenzará a las once de la mañana de hoy. Se disputará en varias mangas de clasificación para concluir con una final, de acuerdo con las disposiciones que dicte el jura-

do de carrera y teniendo en cuenta el número de participantes.

Los premios que se han fijado son importantes: el primero percibirá 12.000 pesetas y un trofeo; el segundo, 9.000 pesetas y trofeo; el tercero, 7.000 pesetas y trofeo; el cuarto, 5.500 pesetas y trofeo; el quinto, 4.500 pesetas y trofeo; el sexto, 4.000 pesetas; el séptimo, 3.500 pese-

tas; el octavo, 3.000 pesetas; el noveno y el décimo, 2.500 pesetas. Además habrá dietas para los setenta primeros clasificados.

El circuito urbano de la prueba es el siguiente San Pedro de la Fuente, Paseo de la Isla, Subida a los Cubos, Calle San Zadornil y San Pedro de la Fuente, frente a la sede de la Sociedad.

CICLOTURISMO

La peregrinación del Acuartelamiento Dos de Mayo llegó a Santiago

□ **BURGOS.** - Durante ocho días, un grupo de mandos y tropa del Acuartelamiento Dos de Mayo de Burgos realizó la peregrinación a Santiago de Compostela. En tierras gallegas fueron recibidos por el teniente coronel jefe del mencionado Acuartelamiento, Angel Luis Gómez Mayoral.

Las etapas que han realizado son Fromista, Sahagún, León, Rabanal del Camino, Villafranca del Bierzo, Triacastela, Palas do Rei y Santiago. Todas ellas tienen su historia y su vivencia.

Los peregrinos realizaron el Camino de Santiago en bicicletas de montaña y descansaron junto al Santo Patrón.



POLIDEPORTIVO

GOLF

Jiménez toma el relevo tras Els y Haeggman

□ **MADRID/EFE.** - El surafricano Ernie Els y el sueco Joakim Haeggman, los dos con 23 años y ambos las máximas esperanzas futuras del golf de sus respectivos países, dominan el Abierto de España tras la tercera jornada de torneo, en el que los españoles Miguel Angel Jiménez y José María Olazábal, a uno y tres golpes de la cabeza de torneo, respectivamente, todavía pueden tener un papel protagonista en la jornada de cierre de hoy.

Els y Haeggman, 69 golpes ambos para nueve bajo par en el total, aprovechando las facilidades que les otorgaron ayer los grandes favoritos y por méritos propios, pasaron a dominar el torneo, mientras que al anterior líder, el sueco Mats Lanner (-7) se le acababa el gas, el galés Woosnam (-7) y el inglés Faldo (-7) no podían seguir el ritmo, Ballesteros (-4) cumplía, pero no ofrecía peligro, y el argentino Romero (+1) se descolgaba definitivamente tras un día desastroso plagado de despropósitos.

ATLETISMO

Javier Rilova, a la Milla de Alicante

□ **BURGOS.** - El atleta burgalés Javier Rilova emprendió ayer viaje hacia tierras alicantinas. Hoy, participará en la Milla de San Vicente de Raspeig, una prueba en la que ha tomado parte durante los últimos cinco años. Siempre ha quedado entre los cinco primeros puestos, aunque nunca ha ganado.

JUDO

David Izquierdo, campeón de La Salle

□ **BURGOS.** - Con motivo de las fiestas del Colegio de La Salle, se ha disputado un torneo de judo.

El equipo campeón estaba formado por Marcos Heras, Igor Pliego, Miguel Angel Martín, Héctor Güemes, Jesús Moradillo y Roque Urrutia.

Los primeros en competición individual fueron:

David Izquierdo (6º, 7º y 8º de EGB), Fernando Mingo (categoría A de 3º, 4º y 5º de EGB) e Ignacio García (Categoría B de 3º, 4º y 5º de EGB).

yucay,s.l.

FABRICACION PROPIA

EXPOSICION Y VENTA:
C/. VITORIA, 53 BIS

ARMARIOS EMPOTRADOS

- Revestido y Distribución de Interiores.
- Frontes de Puertas para Armarios.
- Habitaciones Estudio
- Librerías y Muebles Auxiliares

Teléfono 26 65 21 (09004)-BURGOS

INDUSTRIA CARNICA NUEVA
MARCA

- Innovadora gama de productos de gran consumo
- Línea de alta calidad
- Extraordinaria presentación de los productos
- Atractivo apoyo publicitario

PRECISA

- Distribuidor serio e introducido dispuesto a trabajar intensamente y crecer con la marca.

Interesados dirigirse por escrito a
Industria Carnica Apdo. 485
Jaén.

BiciBUS

* HOLANDA EN BICICLETA.

* CAMINO DE SANTIAGO EN BICI DE MONTAÑA

* MENORCA EN BICICLETA

INFORMACION Y RESERVAS:

TLF: 91/522 45 01



CLASIFICADOS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración: calle San Pedro de Cardeña, 34 y en todas las agencias de publicidad.
Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

GENERALES

Inmobiliaria

AVELAN
VENDE PISOS Y APARTAMENTOS
SE ALQUILAN OFICINAS
EN LA FLORA. Garaje opcional.
Tif. 27 08 70

BURGOS: POZA DE LA SAL
 Se vende finca rústica. 30.000 m², con edificio reformado, antiguo monasterio del siglo, ideal hotel, albergue, turismo rural, escuela taller, casa de reposo, residencia tercera edad o incluso explotación agrícola, caballos. Teléfono (94) 4479350

COOPERATIVA DE VIVIENDAS
VALDES Y BAZAN
 PROXIMA CONSTRUCCION DE
"URBANIZACION RESIDENCIAL"

«Un Futuro Presente.»
 EN VILLARMERO, A 7 KMS. DE BURGOS
 CHALETS CON AMPLIAS PARCELAS
12.000.000 PESETAS
 INFORMACION DE LUNES A VIERNES
 DE 7 A 9 TARDES EN
 REYES CATOLICOS 4 - 4-B

OCASION
SE VENDE LOCAL
 Zona G-3. 71 m². Dos fachadas en esquina.
 Teléfono 26 20 99

CHALETOS EN VENTA
en Villafria
 En construcción y para entrar a vivir.
 A un precio del momento que ni Vd. se lo puede imaginar.
 Llamando al teléfono 23 73 39

PARTICULAR
VENDO PISO
 C/. Romancero, 4. Salón, trastero. Reformado. Local opcional.
 Teléfono 269427.

VENDO 37.000 M.²
A 22 KMS. DE BURGOS
 Para construir CHALETS de 1.^º ó 2.^º vivienda. Buenos servicios y precios a convenir.
 Teléfono 22 07 40.

CHALET ADOSADO

4 dormitorios, ático, jardín.
99.000 pesetas m².
 Teléfono 223305.

VENTA DIRECTA

7 casas adosadas en parcela a 200 metros de la plaza en Quintanar de la Sierra.
 Información del proyecto:
 Teléfono 39 61 31

OPORTUNIDAD APARTAMENTO SE VENDE

Precioso, reformado, soleado, y todo exterior. Cocina amueblada y vitrocerámica. Trastero y patio de 15 m². No comunidad. Ctra. de Arcos. Aprovechese de esta oportunidad. 7.500.000.
 Telfs. 27 23 96 - 26 81 43

SE VENDE PISO

POR TRASLADO. 5.^º piso interior, reformado. 8.500.000 Ptas. Abstenerse Agencias. Lunes, de 14,00 h. a 15,00 h. al teléfono 269969.

Poza ALQUILERES

POZA: Pisos amueblados, San Julián 46.000. San Juan 60.000. San Julián 50.000. Merced lujo 83.000. La Paloma 85.000. Consúltenos 27 30 34.

VACIOS. Sanz Pastor 60.000. Parque Europa 75.000. Regino 90.000. Beyre 90.000. G-3 60.000. San Juan 70.000. Llámennos 27 30 34.

Poza URGE TRASPASO

- Bar con clientela. Instalaciones nuevas. Negocio seguro. Mínima inversión.
 - Principio Reyes Católicos, 3, salón, cocina amueblada, calefacción individual. Mejoras. 17.500.000.
VENDE POZA, VITORIA, 50. VILLAPILAR III. 27 30 34.

CAJA de PROMOCIONES COSTA BLANCA

GRANDES OFERTAS EN BUNGALOWS, CHALET, APARTAMENTOS Y ESTUDIOS

- ▶ SANTANDER
- ▶ BENIDORM
- ▶ TORREVIEJA
- ▶ CALPE
- ▶ ALTEA
- ▶ GUARDAMAR

INFORMACION Y VENTA:
 BURGOS: C/ Vitoria, 17. Edificio EDINCO.
 Ofic. 506. ☎ (947) 26 39 91 - 26 39 99

VIAJE GRATIS CON GASTOS PAGADOS TODOS LOS FINES DE SEMANA



COMPRE o ALQUILE SU NAVE

EN EL P.^º INDUSTRIAL MEJOR COMUNICADO DE BURGOS
 Ctra. Madrid, Km. 243,10
 Naves antigua Taglosa, S. A.

- ▶ Gran amplitud de calles.
- ▶ Extraordinaria calidad de construcción.
- ▶ Distintas superficies.



Su mejor inversión ¡AQUÍ!

INFORMES EN OBRA: ☎ 21 55 61.

CHALET

Se vende, próximo a ciudad. Nueva construcción, de 280 m² edificadas, tres plantas, con garaje, chimenea salón y merendero. Jardín y barbacoa. Parcela 370 m². Valorado en 31.500.000 Ptas.

Interesados en compra, llamar para entrevista, Telf.: 22 12 15

SE VENDE CHALET

En Ubierna. Construcción en piedra en parcela de 1.000 m², con garaje, calefacción, piscina con depuradora y riego automático. Totalmente amueblado y equipado.
 Teléfonos (94) 4275759 y (947) 441117.

Directamente de constructor

Chalets a 5 km. de la ciudad.

5 amplios dormitorios, salón, 3 baños, amplia bodega, jardín privado. Les ofrecemos en venta, calidad, situación y precio.

Visite piloto sábados de 10 a 2.

Llamando al teléfono 23 75 95

VILLIMAR

Próxima construcción. Casas adosadas de cuatro, salón, cocina, baño, aseo, garaje, jardín de 40 m² aprox. INMOBILIARIA GAMONAL. C/. Vitoria, n.º 175, 1.º F. Telf. 218659.

CALLE VITORIA-GAMONAL

Tres dormitorios, salón, calf. individual gas, carpintería nueva, cocina amueblada. 10.500.000 Ptas. ORTEGA: 262426 - 219809.

SOTOPALACIOS

Próxima urbanización de 34 viviendas adosadas con:

- Planta y piso
- Garaje y jardín de 50 m² aprox.

DESDE 12.000.000 Ptas.

Entrada: 500.000 Ptas.

Acogidos al Plan 1992-1995 de ayuda a la vivienda.

INMOBILIARIA GAMONAL

C/. Vitoria, n.º 175, 1.º F.
 Teléfono: 21 86 59.

CHALET SOTOPALACIOS

Cinco dormitorios, salón, comedor, cocina, dos baños, garaje, ático, jardín.
 Informes: Ortega-Delgado: Avenida Reyes Católicos, 7. 227941.

LAREDO - ALQUILO

Precioso chalet independiente. Jardín, 6 dormitorios, 100 metros playa. Y Bonito apartamento, 6-8 personas, jardín, garaje, tenis. Julio - Agosto.
 Teléfono, 942 - 607555.

15.000 M.²

Con todos los «Sacramentos». Listo para 33 a 35 chalets. Previsto zonas ajardinadas y deportivas en lo mejor de Santo Domingo de la Calzada. Sólo profesionales. Ofertas o consultas al: Apartado 207 de Bilbao. Att. Sr. Mesanza.

VENDO O ALQUILO

Por jubilación BAR-RESTAURANTE «EL CASERIO» (Castildelgado). A pie de gasolinera. Aparcamiento de camiones, terrenos y edificios. Tratar con Elena Cámara Pérez. Telf. 588121.

POR TRASLADO URGENTE

Cedo local 40 m², muy céntrico, reformado. Llamar al 26 23 60.

CASA ADOSADA NUEVA

A 12 Kms. de Burgos. 143 m², (tres plantas), terraza, jardín particular. 16.500.000 Ptas. ORTEGA: 262426 - 219809.

VENDO

PLAZA GARAJE DOBLE

Flora, también cambiaría por sencilla, abonando diferencia. Llamar mediodías, noches, 26 48 78.

VENTA DIRECTA

APARTAMENTOS DESDE 9.500.000

Zona de próxima expansión. Salón, cocina, baño, dos dormitorios.
 Telf. 270411.

C/. MALAGA Y

CTRA. POZA

Próxima construcción de 27 viviendas y apartamentos.

- * De uno, dos y tres dormitorios.
- * Baño y aseo.
- * Trastero y plaza de garaje.

RESERVA: 500.000

Resto facilidades de pago.

- VENTA PLAZAS DE GARAJE

INFORMA:

INMOBILIARIA GAMONAL
 C/. Vitoria, n.º 175, 1.º F.
 Teléfono 218659

UN SISTEMA COMODO SIN DESPLAZAMIENTOS

ANUNCIOS EN

Diario de Burgos ☎ 26 83 75

ACEPTAMOS

VISA

tarjeta 6000

Inmobiliaria

SAN ESTEBAN

Exterior, totalmente reformado, dos dormitorios, salón, calefacción individual, 7.000.000 Ptas. ORTEGA: 262426 - 219809.

VENDO

Vivienda en la localidad de Quintana Martín Galíndez. Superficie de unos 70 m.². ¡¡INFORMESE!!
Teléfono: 27 40 27.

C/ LOPEZ GEMENO

Próxima construcción, dos plantas y jardín.
15.500.000
INMOBILIARIA GAMONAL
C/ Vitoria n.º 175, 1.º F. Tfno.: 218659

Laboral

MOTO CLUB BURGALÉS

SE NECESITA CONCESIONARIO

PARA EL BAR DEL REAL MOTO CLUB BURGALÉS
Interesados dirigirse al domicilio social, calle Santa Clara, 24. Desde las 8 a las 9,30 de la tarde.

EMPRESA INSTALADORA DE GAS Y CALEFACCION

NECESITA

DIRECTOR TECNICO

CON CONOCIMIENTOS DE AMBAS MATERIAS.

Interesados dirigirse a: B.S.B. Publicidad. Avda. del Cid, n.º 14-3.º B. 09005 - BURGOS. Referencia: 3227.

(RESERVA A COLOCADOS)

EMPRESA DE EXCLUSIVAS PUBLICITARIAS PRECISA

DELEGADO/A COMERCIAL

SE OFRECE:

- Exclusivas sin competencia.
- Sueldo fijo más comisiones.
- Buen porvenir para personas serias.

SE EXIGE:

- Experiencia en venta de servicios publicidad, seguros, venta directa, etc.
- Presencia intachable y vehículo propio.

Interesados/as llamar para concertar entrevista al Tfno.: (94) 4232183, SOLAMENTE lunes y martes, de 13 a 15 horas y de 18 a 20 horas. No se atenderá a otras horas que las mencionadas. Sr. Velasco.

EMPRESA DE SERVICIOS NECESITA

AUXILIAR ADMINISTRATIVA

EDAD 18-25 AÑOS

MANEJO DE ORDENADOR A NIVEL USUARIO
Llamar, lunes día 17, de 8 a 15 horas.
Srta. Rocío. Telf. 481929.

SE NECESITA CHICO

16 - 17 AÑOS

PARA TRABAJO HOSTELERIA
Teléfono 20 94 41

SE OFRECE

Participación en sociedad de automóviles, pequeña inversión, posibilidad de puesto de trabajo. Interesados, dirigirse por escrito a Diario de Burgos. Referencia, 475.

NECESITO CAMARERO

BAR-RESTAURANTE «EL PAJARO»

Villafranca Montes de Oca.
58 20 01

IMPORTANTE EMPRESA PRECISA PARA SU DEPARTAMENTO COMERCIAL EN BURGOS CUBRIR

5 PUESTOS DE TRABAJO

- * Pensamos en gente dinámica con una clara vocación comercial.
- * Se valorará experiencia.
- * Pensamos en personas en torno a los 25 años.

OFRECEMOS:

- * Período de formación subvencionado.
- * Interesante remuneración compuesta de sueldo fijo más incentivos por consecución de objetivos.

Interesados llamar para concertar entrevista personal al teléfono 27 76 38, el lunes, día 17, de 10 horas a 13,30 horas y de 15,30 a 17,30. Rfe. Sr. Ruiz.



LIDER EUROPEO EN EL MERCADO DE SEGUROS

JOVENES (ambos sexos)

ENCONTRAREIS EN AEGON UNA CARRERA PROFESIONAL INDEPENDIENTE Y SEGURA

SI TENEIS

- Formación académica de nivel medio o superior.
- Gusto por las relaciones humanas e interés por el mundo de las ventas.
- Más de 5 años de residencia en vuestra ciudad.

SI QUEREIS

TRABAJAR EN VUESTRO PROPIO NEGOCIO

AEGON OS OFRECE:

- El desarrollo de una CARRERA PROFESIONAL de alto contenido tecnológico.
- Formación teórico-práctica inicial y permanente.
- Apoyo técnico y humano en todo el desarrollo profesional.
- Contrato mercantil y retribución interesante y creciente acorde con tu valía.

¡¡¡OS INTERESA!!!

Para entrevista llamar al teléfono 273551. Lunes y martes, de 9 a 2 h., preguntando por Sr. Palacios/Srta. M.ª José.

EMPRESA DE GRAN CONSUMO PRECISA

VENDEDORES/PROMOTORES

(Ambos sexos)

PARA TODA ESPAÑA

Requerimos personas con dotes de Venta/Promoción y edad comprendida entre 20 y 32 años. Ambito tiempo completo (Lunes a Viernes).

INTERESADOS LLAMAR AL (91) 561 28 40, Srta. Pilar.

Motor

YAMAHA TDM 850

VENDO

BU-9...N. 10.000 Kms.

Precio 675.000,- Ptas., no modificable. Impecable estado. Color rojo.

Interesados llamar ☎ 27 62 80.

¡OPORTUNIDAD!

Vendemos DOS SUZUKI
Procedentes de directivos

- ✓ **VITARA 5 puertas.**
Completo equipamiento.
5.000 Kms. BU-....P
- ✓ **VITARA 3 puertas.**
Lujo. 8.000 Kms. BU-....P

Véalos en:

DACAL-AUTO

C/ Vitoria, esq. Santiago.
☎ 24 08 86 y 27 62 80.

SE VENDE

TURISMO

VW ESCARABAJO

-IMPECABLE-

SERVICIO OFICIAL



TALLERES «SUIZO»

C/. San Agustín, 7. Telf. 20 23 64

VENDO REMOLQUE

COMANCHE. Con 4 habitaciones, avance y enganche (nueva).
Teléfono 262646, horas oficina; 238962 particular.

Servicios

OPOSICIONES

JUNTA DE CASTILLA Y LEON

- ✓ Arquitectos técnicos.
- ✓ Aparejadores.
- ✓ Ingenieros técnicos agrícolas.
- ✓ Ingenieros técnicos de Obras Públicas.

Oferta Pública de Empleo del B.O.C. y L. n.º 59 del 29/3/93.
CURSOS INTENSIVOS SABADOS MAÑANA PROFESORADO CUALIFICADO

Preparación: **ACADEMIA SAN LORENZO**
C/ San Lorenzo, 31 - 1.º. ☎ 20 29 37.

SE ARRIENDA

COTO DE CAZA

EN MONASTERIO DE RODILLA.

Ofertas, hasta el 17 de Mayo en el Ayuntamiento.

Gestoría Rodríguez García

C/. Vitoria, N.º 28-1.º C
09004 BURGOS. ☎ 20 86 62

DECLARACIONES DE RENTA

I.V.A.

Consultas - Asesoramiento
Altas - Contabilidad

- Seguridad Social.
- Industriales - Profesionales.
- Comerciantes - Agricultores.

AVISO

RIFA PRO-VIAJE A SANTIAGO DE COMPOSTELA de los alumnos de las Escuelas Rurales Zona de Arandilla de Duero, para anunciar que se considerará adjudicado el tercer premio al número correspondiente a la última extracción de los cinco terceros premios de la Lotería Nacional, sorteo del sábado, día 15 de Mayo de 1993.

Diario de Burgos

Los pequeños anuncios de pequeño formato, son muy leídos y eficaces

C/. San Pedro de Cardena, 34

Telfs. 26 83 75 - 26 57 68

¡¡TU PORVENIR ASEGURADO!!

Curso de:

VIVERISTA PLANTAS DE EXTERIOR

¡Una profesión con futuro!

DURACION: Del 31 de Mayo al 7 de Octubre.
PLAZO DE INSCRIPCION: Hasta el 19 de Mayo.
PRUEBA DE SELECCION: 24 Mayo a las 10 h. en el Centro Ocupacional del Inem. Avda. Gral. Vigón, s/n.
LUGAR DE IMPARTICION: Renuncio (Burgos)

SUBVENCIONADO POR EL INEM

Con derecho a beca por transporte de 19.390,- Ptas./mes

INSCRIPCIONES: Oficinas de Empleo en Burgos
C/ San Pablo, 23- Capiscol (C/ Molino Salinas, s/n) y C/ Calzadas, 36.

CLASIFICADOS

Servicios

COMPRAMOS

ALFALFA, VEZAS Y ESPARCETAS
Interesados llamar a MOLIGRASA, Polígono Industrial Villalonquejar. C/. López Bravo, s/n. Nave 29. Tfnos. 298422 - 298423.

RESIDENCIA DE ANCIANOS «VIVAR»

VIVAR DEL CID
Ctra. Celada, s/n.
Teléfono: 29 20 03

DECLARACION RENTA 92

2.900 Ptas. IVA incluido: Por este precio le confeccionamos su RENTA SIMPLIFICADA por ordenador. INDUSTRIAL: Libros contables de ingresos y gastos, renta, IVA e IRPF, des.de 2.500 pesetas/mes. IVA incluido. Interesados dirigirse: Asesoría Martínez Orión. C/. Vitoria, n.º 27-A, piso 4.º. Teléfono, 268663.

BAR
restaurante
esmorera

Cocina selecta con carnes rojas y pescados a la brasa
a precio más barato que en casa.
Abrimos a las 7,30 h. Desde las 10,00 h. los mejores almuerzos.
De lunes a viernes menús a 1.000 pts. 3 platos a elegir
¡Instalaciones inmejorables! Vitoria, 79 - Tlf. 22 00 11

GARDEN HOUSE

LE OFRECE

CORTACESPEDES: Eléctricos, 13.500 Ptas.; gasolina, 30.000 Ptas.
CORTABORDES: Eléctricos, 4.500 Ptas.; gasolina, 31.125 Ptas.
TRACTOR-CORTACEPED: 250.000 Ptas.
MAQUINAS LAVAR: De alta presión, para garajes, coches, etc., 30.700 Ptas.

PREGUNTENOS OTRAS OFERTAS

General Vigón, 23. Servicio técnico.

MOTORES DE RIEGO

Nuevos y usados. Todas marcas: DITERPERKINS - VM - IVECO - SAME.

Bombas: ROBATI CAPRARI - EMICA.
(947) 16 60 15

LA ESTHETICIENNE DELEGADA DE

VITACEL

atenderá todas las consultas relacionadas con su belleza durante los días del 17 al 21 de Mayo en

PERFUMERIA ELCA

A. Pérez Platero, n.º 1. (Burgos)

Varios

EKUMENE

CONVIVENCIAS AGOSTO 93

Quince Días en AGUADULCE -Almería-. Primera línea de playa. Espaciosos jardines. Ambiente cristiano. Jóvenes y adultos. Excursiones. Sólo 45.000 pesetas. Inscripción 5.000 pesetas. San Juan, 26, 1.º C. Burgos. Telf. 209954.

SÉ SOLIDARIO

LA UNICA MANERA

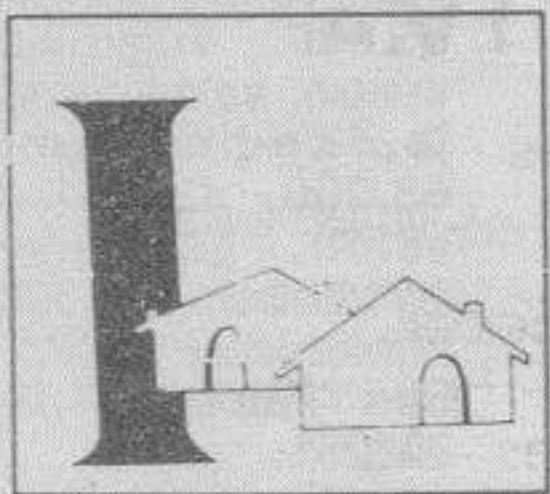
COLABORA

DIA DE CARIDAD



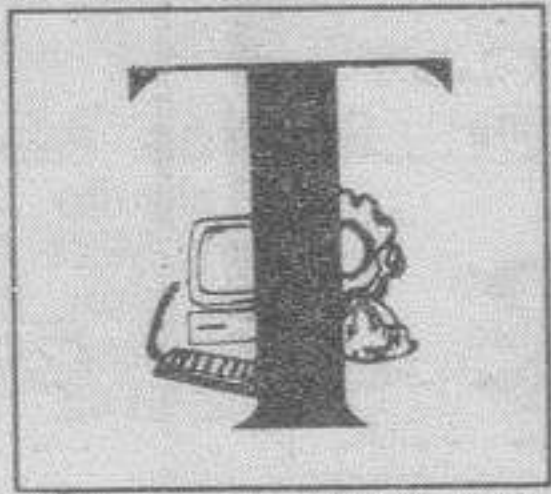
CÁRITAS
TRABAJAMOS POR LA JUSTICIA

POR PALABRAS



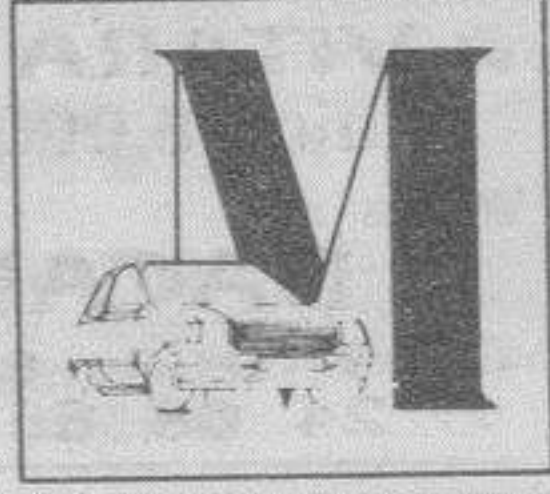
INMOBILIARIA

1. Ventas
2. Compras
3. Alquileres
4. Traspasos
5. Rústicas



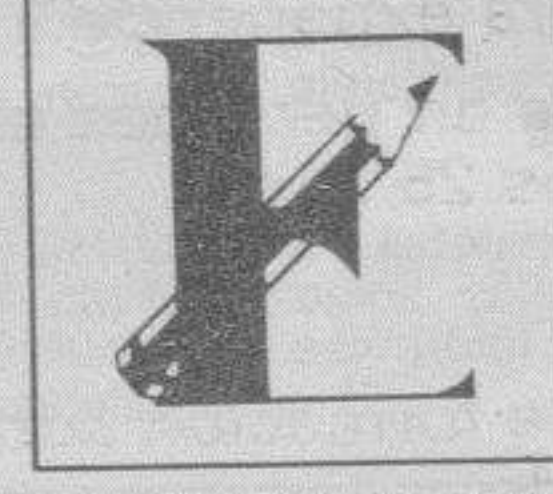
TRABAJO

6. Ofertas
7. Demandas



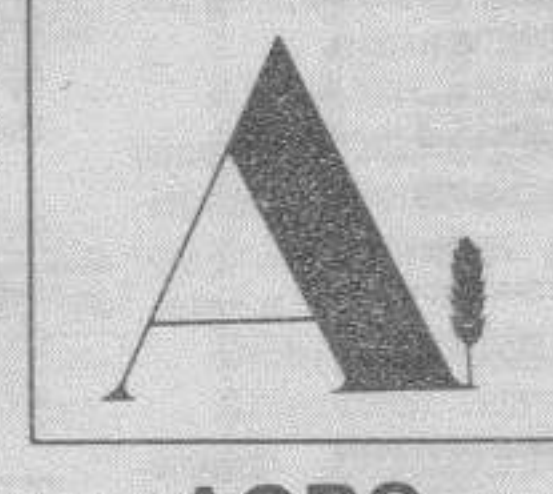
MOTOR

8. Ventas
9. Compras
10. Alquileres
11. Accesorios



ENSEÑANZA

12. Academias
13. Idiomas
14. Varios



AGRO

15. Maquinaria
16. Ganadería
17. Agricultura
18. Otros



VARIOS

19. Compras
20. Ventas
21. Financieras
22. Huéspedes
23. Servicios
24. Pérdidas
25. Hallazgos
26. Otros

I

INMOBILIARIA

VENTAS

1

JESUS Melón. Agente Propiedad. Dos Oficinas: Avenida del Cid 2-2º-E. ☎278197. Francisco Grandmontagne 5-1º-G. ☎231474. Elegir entre más de 127: Pisos. Casas. Locales. Naves. Fincas. Aseramiento financiación. Mejor servicio de ventas.

PISO en Alfareros. Tres, salón, baño, terraza cubierta, trastero. 263653.

APARTAMENTO en construcción, zona centro. 1ª calidad. ☎203072.

SE VENDE chalet en Sotopalacios. ☎203880 y 224386.

OPORTUNIDAD. Vendo apartamento 1 y salón, garaje y trastero. Calle Maese Calvo. ☎272421, tardes.

VENDO casa, Barriada Illera. Terreno 400 m². ☎206711 - 239299.

PARTUCULAR. Vende piso. Vigón, 90 m². ☎230472. Ocasión.

CANTABRIA entre Castro Urdiales y Laredo, autopista, playas, chalets adosados. Tenis, piscina, 3 dormitorios. 9.600.000. Si quiere propaganda pidánsela. Atendemos en obra. ☎94-4631366. FAX - 94-4649945.

VENDO apartamento, estrenar, exterior, dos, trastero, garaje. San Pedro San Felices. 267253.

LAREDO Urge venta lujoso apartamento estrenar. línea playa. Precio convenir. 942 - 332051.

URGE vender piso céntrico, todo exterior, gran terraza. 266150, 203331, llamar 18,30-19,15.

SE VENDE piso, 4 y salón, baño, aseo, económico. Julio Sáez de la Hoya, 4. ☎276403.

VENDO vivienda C/ Calzadas. Buena orientación. servicios centrales. Garaje opcional. 272880 - 300042.

VENDO casa, planta y piso, garaje, amueblada, agua, luz, llave en mano. Cañizar de Argaño. ☎450112.

PARTICULAR vende apartamento lujo, exterior, abuhardillado, céntrico, reciente construcción. Merced (Junto Iglesia) 263179 de 15 a 20.

VENDO piso. 60 m². C/ Cortes 38 - 2ª IDA. ☎238675.

VENDO finca en San Madel. 1.800 m². Agua, luz. 269693.

PRIGO. Alfonso X El Sabio. Reformado. Gas natural. Trastero. Contraventanas. Exterior.

PRIGO. S. Nicolás. Tres, salón, cocina, baño. Gas natural. Trastero. Ascensor. Exterior.

VENDO piso céntrico. Estrenar. tres, salón, dos baños, garaje, trastero. Mucho sol. ☎271090.

VENDO piso. Fuentesillas. Cuatro, salón, cocina amueblada, dos servicios, todo exterior, dos plazas de garaje. 209425.

VENDO chalet a 15 Km Burgos. En el encinar de Humienta. 180 m² construidos en dos plantas. Parcela de 1.500 m². Informes ☎275361. Abstenerse agencias.

VENDO apartamento y oficina nuevos. Plaza Vega 5. Opción garaje.

SE VENDEN parcelas de recreo, a 9 km. de Burgos. ☎263308.

ORTEGA. Agencia Propiedad Inmobiliaria. Calle Vitoria n.º 23-4.º. ☎262426. Calle Vitoria 155-Bajo. ☎219809.

ORTEGA. Avda. del Vena. Exterior, cuatro, salón, dos baños, centralizado, garaje.

ORTEGA. Edificio Gaset. Muy acondicionado, cuatro, salón, dos baños, centralizado.

ORTEGA. Vitoria-Gamonal. Soleado, magníficas vistas, tres, salón, acometida gas.

ORTEGA. Francisco García Lorca. Exterior, 45 m², dormitorio, salón, individual gas.

ORTEGA. Eladio Perlado. Local comercial, diáfano, 55 m², 75 m² y 95 m².

ORTEGA. Calle Vitoria-Centro, 193 m², exterior, calefacción central.

ORTEGA. Emperador. Exterior, soleado, dos, salón, acometida gas, cocina amueblada.

ORTEGA. Parque Santiago. Exterior, tres, salón 25 m², centralizado, garaje opcional.

ORTEGA. Casa Vega. 2º piso, tres, salón, gas, cocina amueblada.

ORTEGA. Fatima. Soleado, tres, salón, calefacción central, terraza cubierta. 262426.

ORTEGA. General Vigón. Oficina 140 m², nueva, cuatro despachos, servicios.

ORTEGA. Centro Burqos, casa adosada, estrenar, 225 m², acceso independiente, ático.

HERRERIA. Agencia Propiedad Inmobiliaria. San Lesmes 18-1.º. Dcha. 201460.

HERRERIA. Parque Europa. Estrenar, cuatro, salón, dos baños, garaje.

HERRERIA. Plaza San Julian. Tres, salón, cocina, aseo, calefacción individual.

HERRERIA. Avda. Cid. Tres, salón, cocina amueblada, baño, calefacción individual.
HERRERIA. Parque Avenidas. Tres, salón, cocina amueblada, ascensor, calefacción central.

HERRERIA. Polígono Villalón. Vendo naves. 450 - 225 m², preparadas.

PRIGO. Los Colonia. Tres, salón, baño, cocina, parquet, trastero. 9.500.000.- 14.439.

PRIGO. Calle Madrid. Tres, salón, baño, cocina, ascensor. 7.800.000.- 14.447.

PRIGO. Plaza Vega. Apartamentos, dos, salón, baño, ascensor, estrenar. 11.700.000.-

DELAFUENTE. Chalets, final construcción, 265 metros construidos, más terreno, financiación y aval CACCO, entrada Ibeas, 10 minutos Burgos. Vealos, le sorprenderá calidad-precio. San Pablo 12-C.

DELAFUENTE. Parcela centro Tomillares, 350 metros, barata, consúltenos. 265142.

DELAFUENTE. Preciosa casa nueva, mejoras, tres plantas, jardín, soleada, Saldaña. Oportunidad.

DELAFUENTE. Venerables. Apartamento 77 metros, dos, salón, lujo, materiales, instalaciones primerísima calidad, garaje, trastero.

DELAFUENTE. Villalonquejar. Calle principal, nave 810 metros, 2620 terreno, instalaciones, grúa.

DELAFUENTE. Eladio Perlado. Reforma lujo, roble, tres, salón, despensa, Oportunidad.

DELAFUENTE. Nuevo, San Pedro Cardena. Tres, salón, dos baños, garaje, trastero, impecable.

DELAFUENTE. Naves, 830, 1660 metros, Pentasa, frente Firestone. Inmejorables. 265142.

SANTOS. Agencia Inmobiliaria. Calle Julio Sáez Hoya 8. ☎275142.

SANTOS. General Yagüe. Vendo pisos 3-4, salón, baños, garaje, trastero. 275142.

SANTOS. Extraordinario piso San Pedro Cardena, 4º, cuatro, salón, baños, garaje, trastero.

SANTOS. Desde 7.000.000.- San Cosme, San Juan Castrojeriz, Plaza Lavaderos, Molino Salinas, Francisco Salinas. Dos-Tres, salón. 275142.

Bº DE CORTES EN VENTA LA 1ª FASE

- ▶ Superficies de 100 a 120 m² útiles.
- ▶ Dos plantas y enrejada.
- ▶ Tres dormitorios.
- ▶ Dos cuartos de baño y aseo.
- ▶ Salón y cocina.
- ▶ Dos plazas de garaje.
- ▶ Carpintería lacada con rotura de puente térmico.
- ▶ Puertas y tarima de roble.

Únicos en su acabado con materiales de la máxima calidad y una construcción de primera.

Con servicio de autobuses municipales.

Y, al precio de un piso.

Reserve el suyo UNICOR

Construye y vende:

38 chalets adosados con jardín privado y comunitario



AL LADO DE LA CARTUJA, a 2 Kms. DE LA CIUDAD

VENDO solar en Cardenadijo. Carmen Palacios.

VENDO piso muy cuidado. Vigon. tres, salón, garaje. 226872 - 261192.

VENDO piso Paseo Isla. 104 m². Sólo particulares. 267311.

PARTICULAR, vendo adosado, Villatoro, estrenar, cuatro, salón, tres baños, jardín particular, garaje. 264058.

PISO se vende, tres y salón, dos baños, trastero y garaje, nuevo, zona Lavaderos. ☎218252.

ORTEGA. Victoria Balfé. Estrenar, soleado, tres, salón, central, garaje, trastero.

ORTEGA. San Agustín, 130 m², individual gas, trastero, cocina nueva amueblada.

ORTEGA. Hospital del Rey. Acondicionado, tres, salón, calefacción individual, trastero.

ORTEGA. Parque Isla - Río. Exterior, dos, salón, baño, aseo, garaje, trastero.

ORTEGA. Lavaderos. Construcción, cuatro, salón, dos baños, gas, garaje, trastero.

ORTEGA. Regino Sáiz Maza, exterior, cuatro, salón, dos baños, centralizado, garaje, trastero.

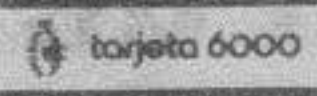
ORTEGA. San Francisco, reformado, exterior, tres, salón, calefacción individual.

ORTEGA. Calle La Puebla. 93 m², reformar, calefacción individual. 9.000.000.- Ptas.

ORTEGA. Barrio Gimeno. Exterior, cuatro, salón, calefacción central, garaje, trastero.

SUS ANUNCIOS SIN RECARGO ☎ 26 83 75

ACEPTAMOS



VENTAS
1

SANTOS. Chalets fuera ciudad, Carretera Soria, Carretera Santander, Carretera Logroño. Terreno, primera vivienda.

SANTOS. Chalet. Irrepetible, dentro ciudad, la mejor calidad y al mejor precio, 8 minutos Plaza Mayor.

SANTOS. Apartamento Maese Calvo. Avda. Vena. Plaza Vega. Avda. Cid. Parque Isla. Las Pastizas. Dos, salón, garaje.

SANTOS. Regino Sáiz Maza. Estupendo local, 50 metros, acondicionado, buen precio. 275142.

SANTOS. Gamonal Construcción, piso-apartamentos, 2-3-4 dormitorios, salón, baños, garaje, trastero.

SANTOS. Eladio Perlado. Luis Alberdi. Real. San Bruno. Plaza Lavaderos. Vitoria, 2-3, salón, exterior, calefacción.

SANTOS. Pisos económicos. Calle Molino Salinas. Vitoria. Plaza Lavaderos. Vitoria. 275142.

GARCIFUENTES. Reyes Católicos. Tres, salón, dos baños, garaje, trastero.

GARCIFUENTES. Avenida Vena, 150 metros, cinco, salón, tres, baños, garaje. 275998.

GARCIFUENTES. Venerables. Dos, salón, dos baños, garaje, estrenar, lujo. 275008.

GARCIFUENTES. 5.500.000. San Esteban. Dos, salón, primer piso. 275998.

GARCIFUENTES. 7.500.000. La Flora, para reformar, 125 metros, exterior. 275998.

VILLATORO. Chalet estrenar, amplio, jardín, garaje, terrazas. 275998. Garcifuentes.

SERRANO. Agente Propiedad Inmobiliaria. Plaza Alonso Martínez 9. 263779.

AVDA. VENA. Atico. Soleado, parquet, calefacción central, armario empotrado. Ocasión. 263779.

VILLATORO. Dúplex, dos baños, dos terrazas, piscina, jardín, garaje. 263779.

JEREZ. Estrenar, dos, salón, cocina, trastero, garaje, materiales calidad. 263779.

SAN ISIDRO seminuevo, dos baños, garaje, trastero, soleado, calefacción. 263779.

PARQUE ISLA Estrenar, dos baños, garaje, trastero, precio promotor. 263779.

PALOMA. Estrenar, dos, salón, calefacción gas, dos baños, soleado. 263779.

MARCOS. Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Travesía del Mercado 2. Entreplanta (Junto Plaza Mayor - Hondillo). 273252.

MARCOS. Romanceros. Tres, salón, exterior, individual de gas, buena altura, garaje, trastero. 12.500.000.-

MARCOS. Plaza San Julian. Tres, salón, dos baños, garaje, trastero, exterior, 80 metros.

MARCOS. Carretera Poza. Tres, cuatro dormitorios, salón, dos baños, garaje, trastero, diferentes alturas.

MARCOS. Condesa Mencia. 100 metros, tres habitaciones, garaje, trastero, dos baños.

MARCOS. San Pedro Cardena. Cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero, servientrales.

MARCOS. Vitoria. Tres, salón, baño, aseo, exterior, soleado, calefacción central.

TERESA Arranz. Apartamento centro, un dormitorio, reformado. 8.500.000.- Informes: 278484.

TERESA Arranz. G-3. Oficinas estrenar, distintas superficies y precios. 278484.

TERESA Arranz. Calle Covarrubias, magnífico local, 90 m², buena orientación.

TERESA Arranz. Gamonal, 70 m², gas ciudad, altura ideal. 11.000.000.-

ORTEGA-DELGADO. Agencia Inmobiliaria. Avda. Reyes Católicos 7. 227941.

ORTEGA-DELGADO. San Juan, reformar, dos, salón, 8.500.000.-

ORTEGA-DELGADO. Puebla. Reformar, cuatro, salón, dos baños.

ORTEGA-DELGADO. Regino, 170 metros, cinco, salón, dos baños, garaje, trastero. Estupendo estado. 227941.

ORTEGA-DELGADO. Calleja Zurita. Segundo, seminuevo, cuatro, salón, todo exterior.

ORTEGA-DELGADO. Parque Europa. Seminuevo, tres, salón, baños, garaje.

ORTEGA-DELGADO. Chalet Villagonzalo, 165 metros útiles, jardín particular, sol mañana tarde. 15.300.000. 227941.

ORTEGA-DELGADO. Lavaderos. Dos, salón, pequeña reforma, económico.

ORTEGA-DELGADO. Esteban Sáez Alvarado. Estupendo estado, soleado, tres, salón, cocina nueva. 10.500.000.-

OCASION vendo piso General Yagüe. 236417.

PLAZA garaje vendo, zona Avda. Cid. 229635.

VENDO piso Avda. Constitución, estrenar, tres dormitorios, salón, cocina amueblada, baño, calefacción gas natural. 270789.

VENDO piso en Plaza Santiago. Exterior, centralizado. 219984.

PARTICULAR Eladio Perlado. Tres, salón, dos baños, servientrales, garaje, trastero. 2983-353093.

SE VENDE piso Barriada Inmaculada. Reformado, económico. 2480548.

POR TRASLADO urge vender piso. Calle General Dávila 27-10. 140 m², cinco habitaciones, salón, dos baños, tres terrazas. Precio 18.000.000.- 2200177.

MAGDA González. Agente de la Propiedad. Calle Santander 6-Bajo. 263954. Pisos 2º Mano.

MAGDA González. Parralillos. Tres, salón, cocina, baño, terraza cubierta, trastero, exterior, parabólica.

MAGDA González. Hospital Ciegos. Para reformar, dormitorio, salón, cocina, aseo, suelos parquet.

MAGDA González. Reyes Católicos. Dos, servicios centrales, cocina amueblada, exterior, suelos parquet.

PISO tres dormitorios, Santo Toribio 3. 5.000.000. 217688.

PEDROSA del Príncipe. Casa 140 metros. 4.500.000 y chalet amueblado, jardín, garaje, mas vivienda anexa. 217688.

FINCA Tomillares, se vende, 1.300 metros. 240681, llamar 2 a 4.

POZA. Agencia Propiedad Inmobiliaria. Vitoria, 50. (Villa Pilar, III). 273034.

POZA. Chalets construcción. 3, 4, 5 dormitorios, salón, 2, 3 baños, garaje, terraza, jardín. Materiales primera calidad. 5 minutos del Cid. Desde 15.700.000. Venta directa Poza. Villa Pilar, III. 273034.

POZA. A 6 km. Burgos (Huronas), amplia casona, reformada, 5.000.000.

POZA. Petronila. Seminuevo. 4, salón, 2 baños, altura, garaje, trastero.

POZA. Burgense. 4, salón, 2 baños, servientrales, magnificas vistas. Véalo.

POZA. Plaza Aragón. Estrenar, 4, salón, dos baños, garaje, trastero.

POZA. Paloma. 3, amplio salón, cocina amueblada, trastero. Impecable. 15.000.000.

POZA. San Francisco. 3, salón, exterior, calefacción individual. 14.500.000. Estrenar.

POZA. Cardenal Segura. 3, salón, cocina amueblada, calefacción gas. 14.500.000.

POZA. Calle Los Titos. 3, 4, salón, dos baños, garaje, desde 15.700.000.

POZA. San Cristóbal. 3, salón, servientrales, soleado. 11.500.000. Infórmese. 273034.

PICON. San Nicolas. 75 m², dos, salón, muchas mejoras, soleado.

PICON. Parque Isla, piso estrenar, tercero, vistas rio, garaje, trastero. 15.500.000.

PICON. Plaza Aragón. estrenar, salón, cocina amueblada, garaje, trastero. 14.000.000.

PICON. Maese Calvo. Apartamiento, construcción nueva, garaje, trastero, soleado. 15.500.000.

PICON. Calle Colón. Centruquísimo, tres, salón, centralizado, exterior, terraza. 11.500.000.

PICON. Zona Burgense, reformado, cuatro, salón, dos baños, garaje opcional.

PICON. Preciosos áticos estrenar, amplísimo salón, armarios empotrados, acumuladores. 7.800.000.

PARTICULAR. Vende piso, tres dormitorios, dos baños, garaje, trastero, tercero, urbanización Parque Isla, construcción, entrega Julio-93, vistas rio, 3ª fase. 217985.

INMOBILIARIA Gamonal. Lavaderos. Dormitorio, salón, cocina americana, baño. 6.850.000. Vitoria, 175-1ª F. 218659

INMOBILIARIA Gamonal. Zona Avda. Casa La Vega. En Construcción, 40 metros, dos, salón, trastero, garaje. 8.500.000.

INMOBILIARIA Gamonal. G-3. En construcción. Tres, salón, cocina, baños, trastero, garaje.

INMOBILIARIA Gamonal. Avda. Eladio Perlado. Tres, salón, cocina amueblada, calefacción.

VIVIENDAS UNIFAMILIARES ADOSADAS
EN NUEVA ZONA UNIVERSITARIA Y RESIDENCIAL
Bº EL PILAR - CTRA. VALLADOLID

ENTREGA JULIO 93

- ✓ Dos plazas de garaje.
- ✓ Salón-comedor.
- ✓ Cocina.
- ✓ Cuatro dormitorios.
- ✓ Dos baños y aseo.
- ✓ Parcelas de 230 y 170 m².

VISITE EN OBRA CHALET PILOTO
Sábados por la mañana

INFORMACION Y VENTA:
C/ CLUNIA, 6 - 1º - B. ☎ 24 01 13.

POZA. San Isidro, 2, salón, entrar vivir, calefacción individual. 8.500.000.

POZA. Reyes Católicos. 3, salón, cocina amueblada, soleado. 17.500.000. 273034.

VENDO apartamento en Loredó (Santander). Cerca Playa. Amueblado. A estrenar. 2942-237922.

OPORTUNIDAD. vendo piso a particular. Céntrico, excelentes vistas. 115 m². 262766. De 16 a 19 horas.

PICON agencia inmobiliaria, Vitoria siete, primero, ☎ 202021, FAX 202061.

PICON. Lavaderos, apartamento construcción, próxima entrega, todo exterior, soleado. 6.850.000.

PICON. Junto S. Zadornil, precioso apartamento, dos, salón, calefacción. 7.500.000.

PICON. Calle Vitoria, tres, salón, orientación sur, excelentes vistas. 8.500.000.

PICON. Parque Europa, tres, salón, centralizado, cuatro terrazas, garaje, trastero.

PICON. San Francisco, edificio rehabilitado, cuatro, salón, dos baños, galerías.

PICON. Plaza S. Pablo, cuarto, tres, salón, centralizado, exterior, garaje.

PICON. Estudio centruquísimo, lujo, cocina independiente, centralizado, amueblado. 8.500.000.

MUÑOZ. Pisos, apartamentos, estrenar, residencial Reyes Católicos. Consulte condiciones. 274382.

MUÑOZ. Plaza Vega. Magnífico local sin reforma, gran tránsito. 274382.

MUÑOZ. Concepción, cinco, salón, garaje, servientrales. Amplias terrazas. 274382.

MUÑOZ. Castellana, apartamento dúplex, dos terrazas, jardín, garaje. 274382, 274724.

MUÑOZ. Plaza Cádiz. Cuatro, salón, garaje, trastero, gas ciudad. 274724.

VENDO opción cooperativa Alonso Cartagena, Promoción Lavaderos, G-12, 4-3ª-A. 215508, tardes.

VENDO piso céntrico, 130 metros, 4, salón, cocina, baño, calefacción, soleadísimo, sin gastos comunidad, buen precio, Asesor crédito. 203303, a partir 14 horas.

TORREVIEJA, alquiler, 1ª línea playa, bungalow, garaje, piscina, jardines. 201204.

ORTEGA. Almirante Bonifaz. Cuatro, salón, dos baños, gas, trastero, reformar.

ORTEGA. Casa Unifamiliar. Centro ciudad, cuatro, salón, bodega, ático, jardín.

ORTEGA. Venerables. Estrenar, dos, salón, individual gas, garaje, trastero, lujo.

ORTEGA. Avda. Constitución. Amueblado, tres, salón, individual gas. 219809.

CULLERA playa alquiler y venta apartamentos, buenos precios, fincas Santiago. Avda. Blasco Ibañez 6, ☎96-1721627 - 1722063.

OFICINA 90 metros. Nueva. Alquilamos. General Yagüe, 45. ☎261018.

PEÑISCOLA alquiler apartamento. ☎214884.

SALOU Cambrils, La Pineda, alquiler de apartamentos y estudios. Primera y segunda línea de playa. Precios muy interesantes., Grasset, S.A. 977-371617. Srta. July.

JACA alquiler apartamentos, capacidad 2/4 - 4/6 semanas, quincenas, meses. 976-235041 - 235558.

PEÑISCOLA alquiler bungalow, junto playa, quincenas y meses. 227247.

ALQUILO plaza de garaje doble o sencilla. Aparcamiento Flora. ☎270870.

LOCAL, alquiler. Zona Calle Madrid - Alhondiga. 250 m², sótano misma medida. Barato. ☎274561.

SE ALQUILA piso amueblado con garaje en Federico Garcia Lorca (Gamonal). ☎276722.

ALQUILO piso. Calleja y Zurita. Amueblado, tres, salón, servicios centrales. 273608.

ALQUILO vivienda nueva amueblada. Soleada, garaje, trastero. 235845.

ALQUILO vivienda, tipo chalet. ☎267145.

SANTANDER. Alquiler piso meses verano. Quincenas. Económico. Vistas. 942-375159.

ALQUILO piso amueblado. Constitución Española 17. Tres, salón, calefacción. 208098.

VERANO. Playa Benicasim, Burriana, Oropesa. Chalets, apartamentos. Meses, quincenas. 964 - 586406.

SE ALQUILA piso amueblado en C/ Madrid N° 29. ☎207400.

ALQUILO piso amueblado centro Gamonal. 236148.

SE ALQUILA bar em calle San Juan de Ortega. Económico. ☎235726.

TORREVIEJA. Se alquila casita. Una habitación, sala, baño, terraza. Quincenas - meses. ☎209394.

ALQUILO piso, nuevo, garaje, sin muebles. ☎208862.

ALQUILO piso. frente Capitanía, soleado, cocina amueblada, tres y salón. 65.000. ☎274915.

TORREVIEJA, alquiler, 1ª línea playa, bungalow, garaje, piscina, jardines. ☎201204.

ORTEGA. Almirante Bonifaz. Cuatro, salón, dos baños, gas, trastero, reformar.

ORTEGA. Casa Unifamiliar. Centro ciudad, cuatro, salón, bodega, ático, jardín.

ORTEGA. Venerables. Estrenar, dos, salón, individual gas, garaje, trastero, lujo.

ORTEGA. Avda. Constitución. Amueblado, tres, salón, individual gas. 219809.

ORTEGA. Calle Vitoria-Gamonal, tres, salón, calefacción individual, sin muebles.

ORTEGA. Vitoria-Gamonal. Amueblado, dos, salón, gas, garaje, trastero.

HERRERIA. Alquiler pisos con y sin muebles, distintas zonas. 201460.

HERRERIA. Barriada Yagüe. Alquiler nave, 120 m², dos entradas, económico.

EXCELENTE apartamento de lujo, amueblado, un dormitorio, salón, cocina, baño. llamar al ☎262119.

ALQUILO magnifico piso por 65.000.- Ptas. Tres dormitorios, dos baños, garaje, todo exterior, a estrenar. ☎262314.

DUPLEX. Lujo, amueblado, 70.000.- Ptas. Excelente zona. Llamar al ☎267461.

TRABAJADOR fabrica, necesita piso pequeño o apartamento en zona Fuentecillas o Barrio San Pedro. ☎267331.

DELAFUENTE. Vitoria-Gamonal. Tres, salón, terraza, gas, reformado, económico. 265142.

DELAFUENTE. Locales, 156-164. Metros, instalaciones, oficina. Plaza Francisco Sarmiento.

SANTOS. Alquiler locales centruquísimo, La Moneda, San Juan Cardenal Segura, Regino Saiz Maza, desde 20 m². 275142.

SANTOS. Pisos-Apartamentos, alquiler Avda. Vena. General Mola. Nuestra Señora Asunción. Valentín Jalón. Parque Isla. Con-Sin muebles. 275142.

SANTOS. Reyes Católicos, alquiler negocio peluquería, acondicionado, funcionamiento, buena renta.

PISO centrico amueblado, dos, salón, cocina, baño. Agencia Serrano. 263779.

MARCOS. Piso o apartamento, exterior, amueblado desde 50.000.- ☎273252.

TERESA Arranz. Zona Gamonal. Variedad en pisos, desde 45.000.- Ptas. 278484.

TERESA Arranz. Venerables, estrenar, garaje, trastero, General Yagüe 6. 278484.

TERESA Arranz. Zona centro, pisos, apartamentos, desde 50.000. Informes: 278484.

ORTEGA-DELGADO. Zona Hacienda, tres, salón, baño, cocina amueblada, garaje, trastero. 65.000.- 227941.

ORTEGA-DELGADO. Zona Calle Vitoria. Estrenar, amueblado, tres, salón, dos baños, garaje. 70.000.- 227941.

ORTEGA-DELGADO. San Felices. Una, salón, estrenar, desde 45.000.-

ORTEGA-DELGADO. Local Calle Carmen, 80 metros, instalado, escaparate. 227941.

BENIDORM alquiler apartamento cerca de la playa, económico. ☎480891.

ALQUILO piso en Alicante, completamente equipado. Muy económico. 223242 - 27542.

VIGO. Alquiler pisos y apartamento, pie playa. ☎220199.

ALQUILO apartamento Venerables. ☎260689.

ALQUILO local 130 m², con oficinas, servicios y vado. Barriada San Cristobal. ☎234370.

ISLA Cantabria. Alquiler apartamento playa, Julio. 94-4439115.

VACIO. Cuatro dormitorios, dos baños, garaje. General Mola 25. ☎217688.

POZA. Amueblados. San Julián, 46.000. San Juan, 60.000. San Julián, 50.000. Merced lujo 83.000. La Paloma, 85.000. Consútenos, 273034.

VACIOS. Sanz Pastor, 60.000. Parque Europa, 75.000. Regino, 90.000. Beyre, 90.000. G-3, 60.000. San Juan, 70.000. Llámenes, 273034.

POZA. Castellana, precioso estudio, amueblado, con jardín, 40.000 Ptas. 273034.

POZA. Precioso bar nuevo. Negocio seguro, urge traspaso. Infórmese. 273034.

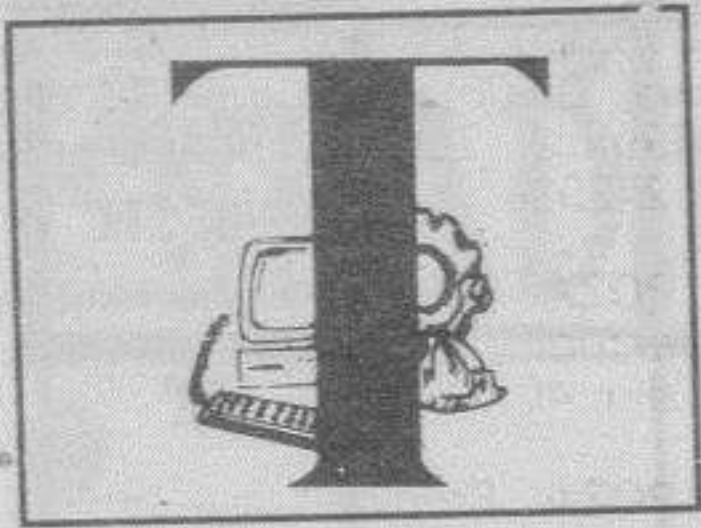
ALQUILO piso portero. ☎238901.

ALQUILO local, 20 metros, Reyes Católicos, 40, traseras. 238901.

ALQUILO oficina, 200 metros y 20 metros, Vitoria, 29. 238901.

SI BUSCA piso en alquiler, llamemos, tenemos más de 150 de todos los

POR PALABRAS



TRABAJO

OFERTAS
6

250.000 mensuales, trabajo casero manual, ratos libres, Informese gratis. Apartado 839 Córdoba.

TRABAJO montando cuadros pequeños casa, proporcionamos materiales, recogemos producción. Decorhogar, Alfonso Católico, 1, Oviedo.

INGRESOS extras, trabajo casero, mandar sellos respuestas. Apartado 4.022. (Pamplona).

HOTEL precisa chicas y cocinero. Escribir con referencias y acompañando foto, al apartado correos 80 La Molina - 17537.

TE OFRECEMOS trabajo fácil, domicilio, confección juguetes fieltro. Óptima ganancia, enviar dirección en letra de imprenta. Cidue Internacional, Via Acqui 63-25100 Brescia Italia.

APRENDIZ de 16 años, de camarero o horno, necesita Asador Los Trillos, Hospital del Rey.

TE OFRECEMOS trabajo en tus horas libres con alto rendimiento económico mensual. Interesados escribir al apartado 341 de Miranda de Ebro.

RESTAURANTE necesita cocinero con experiencia. 221551.

NECESITO chica. Tardes. Llamar de 9 a 1. 205238.

¡MUJER! Si tienes entre 30 y 50 años con ganas de trabajar, ponte en contacto con nosotros. Somos una empresa internacional. Para concertar entrevistas llámanos de 10 a 2 el lunes al 222255.

SE NECESITA pastor para finca. Coto Valverde. 527260.

NECESITO señora interna profesional para casa en Mallorca, julio, agosto y septiembre, con informes. 277112 Noches.

NECESITO dependiente, mejor experiencia. Llamar 270111 de 9 a 10 mañana y 4 a 5 tarde.

SE BUSCA cocinera con experiencia. Villafra. 231642.

SE NECESITA pastor. Sedano. 150177.

INTERNA / externa (8 a 5). Con referencias. Para Villatoro. 50.000 mas seguros. 216196. tardes.

SE NECESITA señora interna, buen sueldo. 260398.

SE NECESITA joven para establecimiento comercial, con conocimientos de electrónica. Llamar en horas de comercio. 240761, preguntarle Srta. Asunción.

SE NECESITA calderero soldador. 207993.

SEÑORAS - señoritas, mayores 18 años, para reparto catálogos, solo mañanas (no vender, mínimo 40.000 en fijo e incentivos). Presentarse mañana lunes, 17, de 12 a 14, Cafetería Camilos, General Yagüe, 5.

ASESORES comerciales. Ofrecemos producto único en el mercado. Damos zona en exclusiva. Preferible profesionales, en la venta de manuales de gestión, publicaciones técnicas, Etc. Fácilmente superables las 300.000 Ptas. al mes. Interesados llamar 900-210179, llamada gratuita, departamento comercial, Srta. Ramírez.

SE NECESITA pastor. 176047.

SABES Conducir, hazte profesor e autoescuela, la única profesión sin paro. Curso por correspondencia. Próxima convocatoria, infórmate ya. 976-597140. Domingos inclusive.

CANON precisa repartidor con furgoneta propia. Mañanas. Compatible con otro trabajo. Llamar 233500.

SE OFRECEN planchadoras por horas. 241464.

ALTOS ingresos. Trabajo en casa, ratos libres. Envíe sobre con su dirección y sello, Apartado 4.173, Valladolid.

DEMANDAS
7

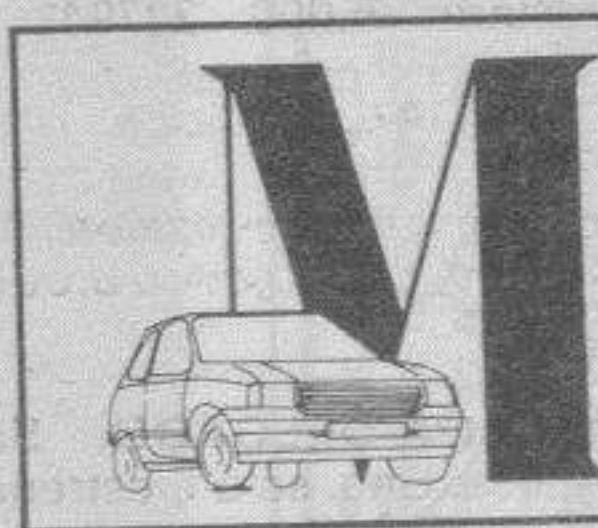
SE OFRECE guarda para coto de caza, con experiencia, para días alternos. 215939.

SE OFRECE chica fija o externa. 274097.

SE OFRECE chica limpieza. 228635.

ATIENDO enfermos, personas mayores, niños. Responsabilidad, experiencia. Mari carmen. 201710.

SE OFRECEN personas responsables y con informes, para cuidado de niños (canguros). 269069.



MOTOR

VENTAS
8

CORRADO G-60, 50.000 KMS. BU.....N. 276280.

FAUNDEZ Automóviles S.L. Servicio 24 horas. Coches alquiler. Venta de vehículos. Talleres reparación, servicio de grúa. C/Real nº. 7. 240789.

AUTOMOVILES Pedrosa. Compra venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo; ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. 227767.

MOVIL-2. Su Agente Oficial Citroen. Calle San Pedro Cardena nº 38. Telefono y Fax : 264802 y 268299. (Junto a Diario de Burgos).

MOVIL-2. Agente Oficial Lada 4x4 Diesel y Distribuidores de Lada gasolina a nivel Nacional. (Consulte nuestros precios).

MOVIL-2. Las mejores ofertas en vehículos de ocasión, con financiaciones instantaneas. D.N.I., N.I.F., y última nómina.

OPEL Calibra 16 válvulas. ABS. Techo eléctrico. 37.000 Km. 2.300.000 a matricular. BMW 325 4X4 M-3. Todos extras. 62.000 Km. 2.500.000. 241308 - 421315.

VENDO furgoneta Peugeot J-5, sobreelevada, con tarjeta transporte comarcal, BU-N. 202061.

VENDO Opel Corsa 1.200, 4 puertas, techo, cierre centralizado. BU-2...-J. Volkswagen escarabajo, buen estado. 221645.

VENDO camión Volvo 408. Isotermo. En perfecto estado. (94) 4220680 / 4415377.

PARTICULAR vende Super-5 GT Turbo. Año 86. Perfecto estado. Económico. 235604.

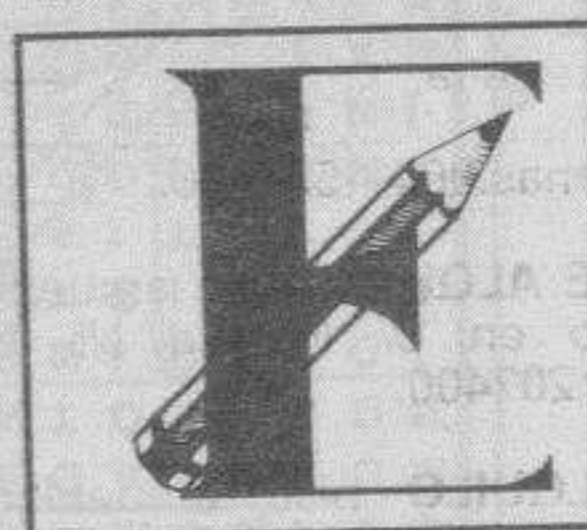
SE VENDE Ford Fiesta 1.1 Sport. Año 85. Extras. Impecable. 325.000.- 275519.

VENDO Pegaso, dos ejes. P.M.A. 18.000. Con o sin tarjeta, económico. 234370.

DECAPOTABLE Alfa Romeo Spider, 40.000 km. 2 capotas, matrícula M.....HK. Precio único 1.750.000. 94-4472282. Preguntar por Javier (horario oficina).

ALQUILERES
10

ALQUILER coches sin conductor. Nuevos. "Servi-Auto". Avda. General Sanjurjo, 9. 274715.



ENSEÑANZA

ACADEMIA Universitaria San Juan. Preparación asignaturas empresariales y política. Comienzo grupos intensivos. San Juan, 22, tercero. 275077.

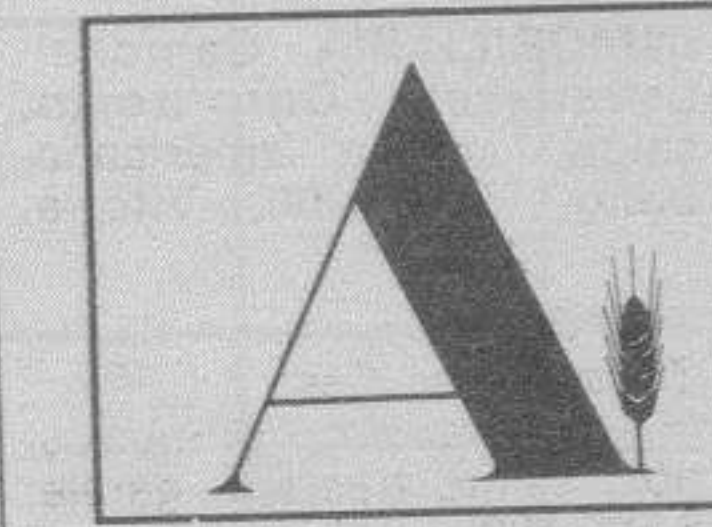
BACHILLERATO E.G.B., F.P. y COU. Comienza bien el curso en Academia Universitaria San Juan, 22. Tercero. 275077. Excelentes resultados.

CORREOS Convocadas 2616 Plazas Auxiliares Postales, Graduado Escolar. Instancias hasta 23 Marzo. Infórmate y reserve Plaza en Academia Universitaria San Juan. San Juan 22-3º. 275077.

LA CLAVE Escuela de Música. Clases de : Piano, guitarra, acordeón, órgano, flauta travesera, violín, solfeo e iniciación. San Pablo, 17. 276046.

RECUPERACIONES. E.G.B., B.U.P., C.O.U. y F.P. 225556.

INGLES. diplomada de Cambridge. Todos niveles. Da clases. 209394.



AGRO

MAQUINARIA
15

MAQUINARIA Industrial, nueva y usada, metal, madera, construcción, elevación, prensas vino, etc. 239703.

VENTA tractores Renault, aperos y repuestos agrícolas, Land Rover Polígono los Brezcos. Villalbilla de Burgos. Carlos Santidrián. 291019.

HONDA: Motoazadas. Hasta 26.000 pts. menos comprando ahora. 10 modelos, distintos motores mas potentes y silenciosos. Suministros sainz. Avda del Cid Nº 85 (Burgos) y Medina del Pomar.

HONDA: Cortacesped. No es un 1º fila, simplemente es el mejor. 10 modelos diferentes. Suministro Sainz. Avda Cid Nº 85. Burgos y provincia.

VENDO cosechadora Laverda de 4.80 corte. Buen estado. 941-312000.

GARDEN House le ofrece : Cortacespedes, eléctricos 13.500 Ptas., gasolina 30.000 Ptas. Cortabordes, eléctricos 4.500 Ptas., gasolina 31.125 Ptas. Tractor-cortacesped, 250.000 Ptas. Máquinas lavar, alta presión, para garajes, coches, etc. 30.700 Ptas. Pregúntenos otras ofertas. General Vigón, 23. Servicio técnico.

VENDO empacadora John Deere, porton basculante de garaje, caldera carbón nº2. 160125.

SE VENDE barra de corte y rastro de recoger alfalfa. 209569.

VENDO cosechadoras Claysón, New-Holland. Talleres Varona. 590994. Briviesca.

AGRICULTURA
17

SE VENDE forraje, segado y sin segar, a pie carretera. 408047.



VARIOS

COMPRAS
19

COMPRARIA caseta de perro pastor alemán. En buen estado. 264278.

VENTAS
20

CENTRO Jardinería Castilla Floristería. Gran variedad de plantas. Paseo Fuentes Blancas. (Fuente El Prior). 269294.

IGRAN oferta en plantas de flor! Banderja 60 unidades petunia, 1.400.- Ptas. Rosales, geranios, etc. Planta de exterior. Jardinerías, turbas, semillas. Vivero Las Camelias. Carretera Madrid-Irún Km. 234. 205239.

ANTIGUEDADES Palacio de Arcos. Arcos de la Llana, Burgos. 408069. Abierto incluso festivos.

VENDO cama articulada y grúa para enfermos. 110703.

FINANCIERAS
21

EL COBRADOR del Frac. Le deben dinero. Llámame. 983-357611 - 354887.

HUESPEDES
22

SE ALQUILA habitación, céntrico. 273024. **SE DA** pensión completa, casa confortable. Reyes Católicos. A persona trabajadora. 227962.

DARIA habitación caballerías. Dormir. Buen trato. 208676.

SERVICIOS
23

SE ARREGLAN persianas, rieles de cortinas, todas clases. 262107.

EL RUBIO. Colocación canalones, tuberías descarga, interiores, exteriores, fontanería, albañilería. 207665.

FONTANERIA. Albañilería. Hermanos Jimenez. Colocación canalones, zinc, PVC., tuberías descarga, tela asfáltica, tejados nuevos. 234400.

FONTANERIA. Albañilería. Tejados nuevos, cubiertas fachadas, terrazas, tuberías descarga, accesorios. 234400.

COLOCACION canalones, reparaciones. Colocación tela asfáltica, retejar. Garantía. 269777 - 269035.

ALBAÑILERIA fontanería General, instalación reparación tejados y canalones. 480620 - 267925.

COLACION canalones, reparaciones. Colocación tela asfáltica, retejar. Garantía. 220025.

TEJADOS canalones, limas, tela asfáltica. Onduline. 480400.

BBS VISION. Comunicaciones por ordenador. Acceso gratuito. 204797.

ALBAÑILERIA fontanería. Colocación toda clase tuberías, alicatados. Servicio rápido. 233063.

DESATRAQUES. Tuberías. Arquetas. Servicio de urgencia. Incluso festivos. Rapidez. 240252.

FONTANERIA Permanente. Servicio 24 horas. Incluso festivos. Garantía. Rapidez. 240252.

ALBAÑILERIA en general. 220036 (Joaquín).

TRABAJOS general, reparación, colocación canalones, tejados, garantía 3 años. 276011.

REPARACIONES eléctricas, servicio garantizado 24 horas. Económico. 441120.

PERDIDAS
24

CHUBASQUERO verde y negro, perdido junto refugio Laguna de Neila. Domingo, 9 de Mayo. Se gratificará. 945-231165.

OTROS
26

HOMBRE ilustrado busca amistad firme y sincera con mujer con presencia, de 52-58 años, referencia en el apartado de correos 2.112 de Burgos.

PROXIMA apertura, Residencia 3ª Edad, a menos 10 minutos Burgos, en Chalet zona verdes, grandes comodidades. 210361.

TU PAREJA ideal existe, si quieres encontrarla escríbenos, analizamos tu caso gratuitamente. Instituto Orientación, Amistad y Matrimonio. Apartado 1.287, 50080-Zaragoza. Toda España.

PRO-VIDA en Burgos, San Pablo, 12-C; en Valladolid, San Luis, 8, 3º. 983-299471.

DE LA ROSA Te ayudamos a encontrar pareja. Psicólogos profesionales, con la más absoluta seriedad. También parejas del mismo sexo. Visitas concertadas. Plaza Mayor, 21. 374312, Valladolid.

VIDENTE. Cartas del Tarot. Solución problemas sentimentales, laborales, económicos, espirituales. Energías negativas. Lunes a Viernes 209508. Ana.

AGENCIA Matrimonial, relaciones, punto de encuentro, seriedad y discreción. 12 a 2, 4 a 8. Bretón de los Herberos, 44. Entresuelo. 941-204283.

INVESTIGADOR Privado. Dudas, sospechas, absoluta discreción. 227520.

AVISO A LOS SUSCRIPTORES

PARA ASEGURARSE UNA BUENA RECEPCION DE DIARIO DE BURGOS

COMUNIQUENOS

- Su cambio de domicilio.
- Irregularidades en la recepción del Diario.

Dirijase a:

Jefe de Distribución y Ventas
San Pedro de Cardena, 34. 09002 BURGOS
Teléfono: 26 83 75

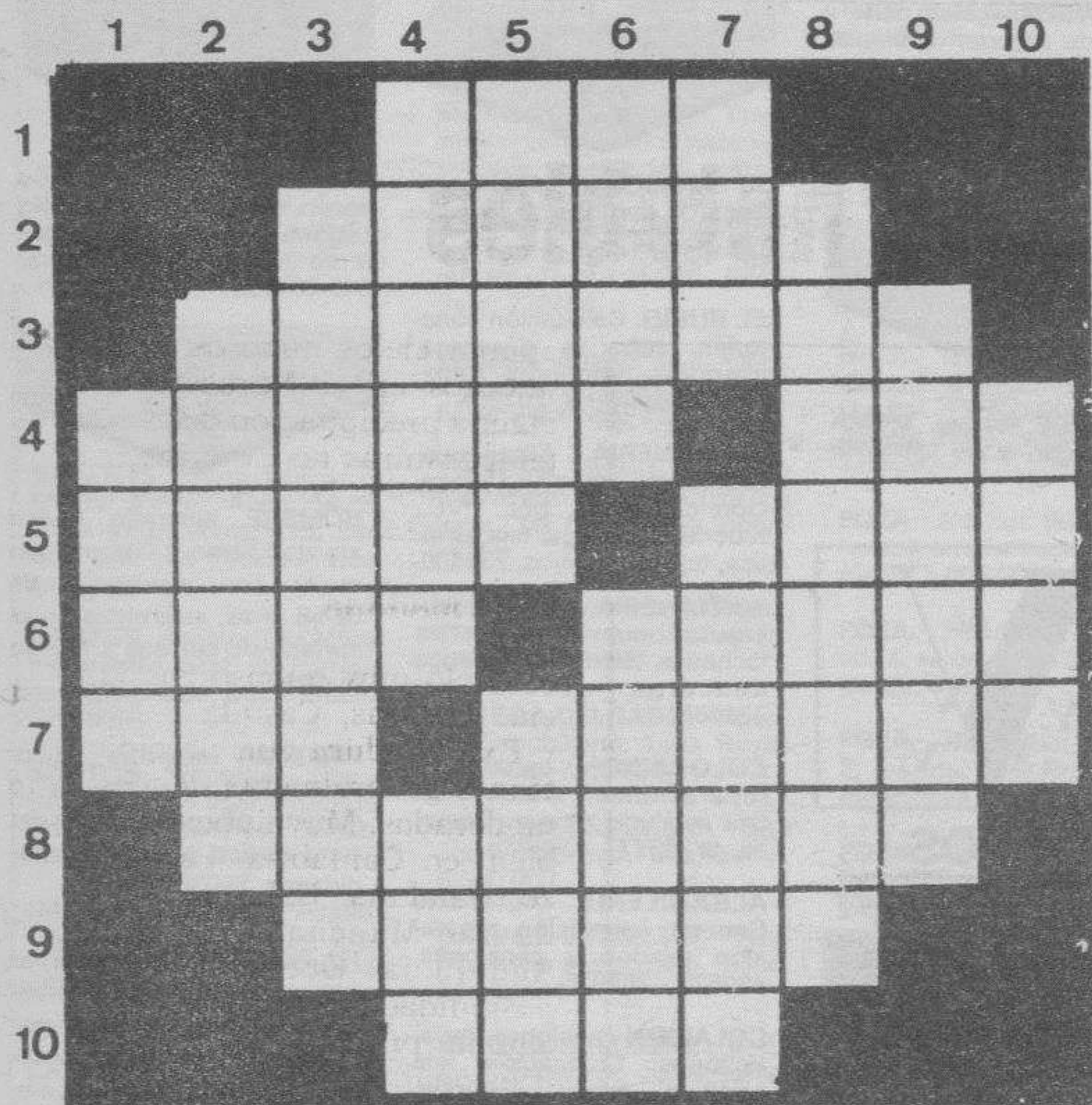
SE LO PONEMOS MUY FACIL SIN DESPLAZAMIENTOS ANUNCIESE EN EL PERIODICO DE MAYOR DIFUSION EN BURGOS Y PROVINCIA

Diario de Burgos ☎ 26 83 75



UTILIZANDO LA TARJETA DE CAJAS DE AHORROS CONFEDERADAS RED 6000 o VISA

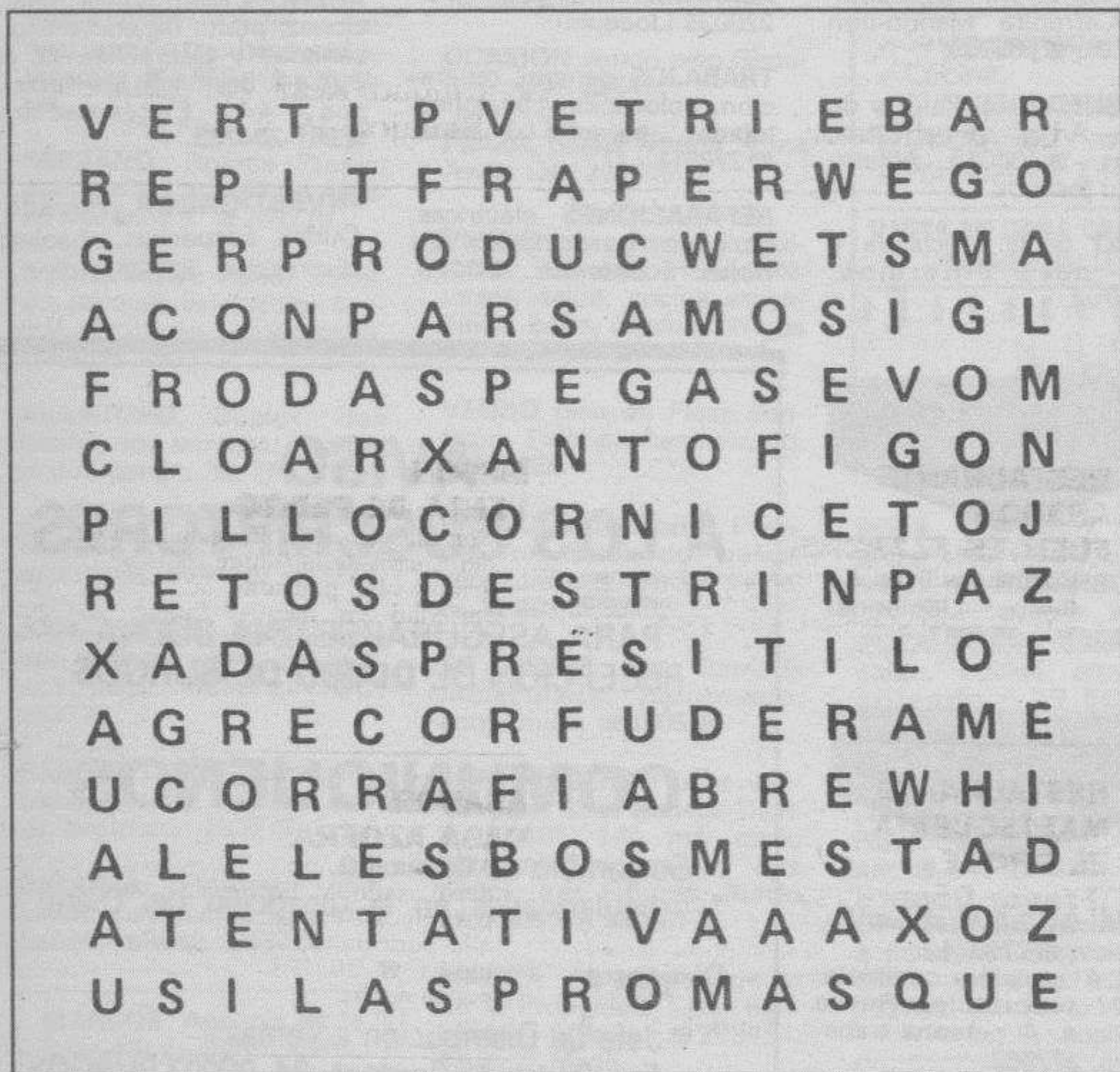
● CRUCIGRAMA



HORIZONTALES. - 1: Extrae. 2: Ciudad de la prov. de Barcelona. 3: Encarnado. 4: Arbol tropical de corteza aromática. Doncella india que se enamoró de Buda. 5: (Al rev.) fruta. (Al rev.) Itinerario de un viaje o carrera. 6: Extremidad de la mano o del pie. (Al rev.) Graciosa, simpática. 7: Rece. Juez de riegos. 8: Pueblo de origen ibero, establecido en las partes altas de las cuencas del Guadalquivir y del Segura. 9: (Al rev.) Nombre de varón. 10: Dios griego del amor.

VERTICALES. - 1: Huronera, cubil. 2: Dueño de una casa que está alquilada. 3: Portamonedas. 4: Gracia, simpatía. Nombre de consonante. 5: (Al rev.) Conjunto de buques o aviones. (Al rev.) Nombre de mujer. 6: Amado, querido. Arbol. 7: Piedra sagrada. Piña americana. 8: (Al rev.) Comisión, encargo. 9: (Al rev.) Aparato. 10: Valle de los Pirineos.

● SOPA DE LETRAS



Entre las desordenadas letras de este recuadro figuran diez nombres, palabras, sinónimos, etc., que pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba a abajo, de abajo a arriba y en diagonal. **Islas griegas.**

● SIETE ERRORES



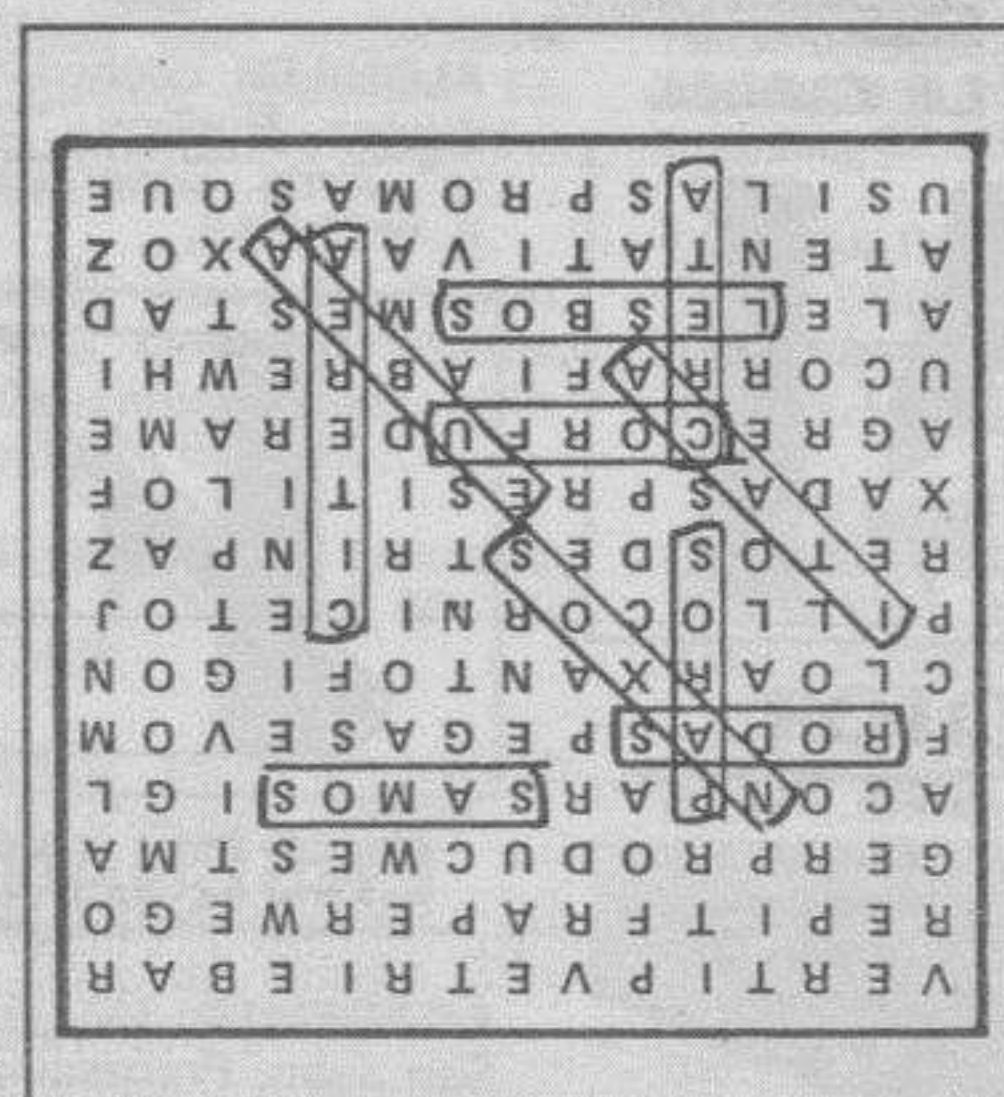
● AUTODEFINIDO

● JEROGLIFICO

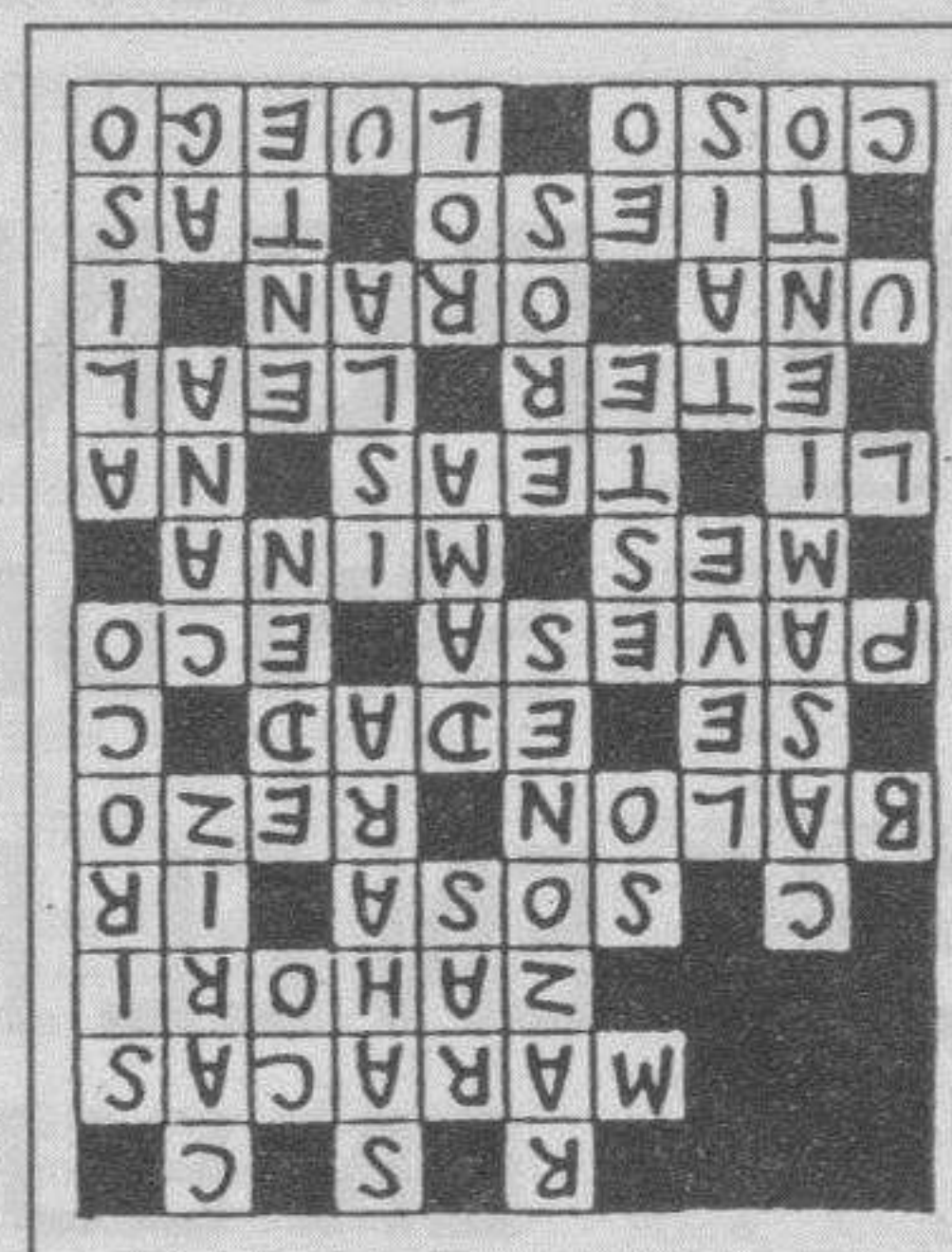


Mi marido es de esos hombres indecisos que...

● SOLUCIONES



● SOPA DE LETRAS



● AUTODEFINIDO

JEROGLIFICO
Hoja.
Hoja, 5; Flor, 6; Hoja, 7.
1: Dibujo de la maceta.
2: Pendiente, 3: Clavel, 4: REPITFRAPERWEGO
5: GERRPRODUCWESTMA
6: ANEARSAMOSIGL
7: FRODASPEGASEVOM
8: CLOARXANTOFIGON
9: PLOCCORNICETOJ
10: RETOSDESTRIINPAZ
1: Dibujo de la maceta.
2: Pendiente, 3: Clavel, 4: REPITFRAPERWEGO
5: GERRPRODUCWESTMA
6: ANEARSAMOSIGL
7: FRODASPEGASEVOM
8: CLOARXANTOFIGON
9: PLOCCORNICETOJ
10: RETOSDESTRIINPAZ
1: Dibujo de la maceta.
2: Pendiente, 3: Clavel, 4: REPITFRAPERWEGO
5: GERRPRODUCWESTMA
6: ANEARSAMOSIGL
7: FRODASPEGASEVOM
8: CLOARXANTOFIGON
9: PLOCCORNICETOJ
10: RETOSDESTRIINPAZ

SIETE ERRORES
1: Dibujo de la maceta.
2: Pendiente, 3: Clavel, 4: REPITFRAPERWEGO
5: GERRPRODUCWESTMA
6: ANEARSAMOSIGL
7: FRODASPEGASEVOM
8: CLOARXANTOFIGON
9: PLOCCORNICETOJ
10: RETOSDESTRIINPAZ

CRUCIGRAMA
HORIZONTALES - 1: SACO, 2: MATAR, 3: COLON, 4: CANEJO, 5: RAYO, 6: DEDO, 7: ANEASER, 8: ALAMO, 9: CARO, 10: ALAMO.
VERTICALES - 1: CADO, 2: CASERO, 3: MONEDERO, 4: SALERO, 5: ELE, 6: AIOIF, 7: ANEASER, 8: ALAMO, 9: CARO, 10: ALAMO.
SOPA DE LETRAS - 1: SACO, 2: MATAR, 3: COLON, 4: CANEJO, 5: RAYO, 6: DEDO, 7: ANEASER, 8: ALAMO, 9: CARO, 10: ALAMO.
AUTODEFINIDO - 1: MOTIVOS O CAUSAS, 2: DESERTO AFRICANO IGUALDAD DE NIVEL, 3: ASPECTO MATRICULA DE CORDOBA, 4: VIENTO SUDESTE, 5: BODA, NUPCIAS PELOTA DE FUTBOL, 6: FALTA DE SAL DE POCO PESO, 7: MARCHAR PARAISO TERRENAL, 8: CONOZCO PARTICULA QUE SALTA DEL FUEGO, 9: TIEMPO VIVIDO UN PUNTO CARDINAL, 10: CABELLO BLANCO.

RADIOS

Radio Popular

OM: 837 Khz

06,00: Primera hora. 09,00: Santa misa. 09,45: Iglesia en Burgos. 10,00: Iglesia noticia. 10,30: Vivir es formidable. 14,30: Mediodía Cope. 15,00: Tierra de todos. 16,00: Tiempo de juego. 22,00: La linterna del domingo. 00,00: Supergarcía. 03,00: Juntos en la noche. 04,30: Supergarcía. (Repetición). Boletines informativos horarios.

Cadena 100 Burgos

F.M. 95,5 Mhz.

¡Ponte de fiesta! Vive tu música favorita.

Antena 3 de Burgos

94.3. F.M.: Stereo

6,05: Concierto para empezar el domingo. Rafael Benedito. 08,00: El primero de la mañana. Consuelo Sánchez Vicente. 09,05: Especial motor en marcha. Rafael Cerro. 12,05: En marcha. Magazine. Edición local. 15,00: Crónica 3. Consuelo Sánchez Vicente. 15,30: Salsa en Antena 3. Miguel Martín. 16,00: Fútbol en Antena 3. Equipo de deportes. 20,05: Absolutamente grandes. José Ramón Pardo. 22,30: Hora cero. Patricia Rosety. 23,05: La semana. Alberto Martínez. 00,00: Superdeporte en la hora cero. Javier Ares. 01,30: Polvo de estrellas. Carlos Pomares. 03,05: Ya es lunes en Antena 3. Enrique Hernández. 04,30: Repetición Superdeporte en la hora cero. Informativos cada hora.

M-80

Serie Oro. (97.1. MHz)

08,00: Fórmula musical. 22,00: Música privada. 24,00: Fórmula musical 2 y 1. Informativos a las medias, boletines meteorológicos un minuto antes de las horas en punto.

RNE Castilla y León

RNE-5. Frecuencia: 1.017 Khz. O.M.

00,05: La hora bruja. 02,05: Madrugada. 05,05: Contigo en la distancia. 06,05: El cuarto de los cabales. 07,05: El club de la vida. 8,00: España a las ocho. 8,15: Cruce de caminos. 9,00: Un durito de salsa. 10,05: Con los cinco sentidos. 13,50: Región. 14,05: La cinco en juego, edición Burgos. 15,05: De cine y video. 16,05: Qué quieres que te diga. 22,30: Fiesta. 23,05: Con acento español. Boletines horarios de 5, a todas horas.

Radio Castilla-SER

O.M. 1.287 Khz.

8,00: Matinal SER. 9,00: A vivir que son dos días, con Concha García Campoy. 12,00: Burgos fin de semana. Magazine local. 14,00: Hora 25. 14,05: Resumen semanal de noticias. 14,30: Hora 25. Informativo nacional. 15,30: Carrusel deportivo. 22,00: El arranque. 23,00: Hora 25. 23,30: Carrusel resumen. 2,00: Los toros. 3,00: De la noche... 4,30: Carrusel resumen. A todas las horas informativos SER.

Radio Castilla-40 Principales

89.1

En directo 24 horas de música de actualidad. Conexiones vía satélite con sonido digital. Sábados, American Top Forty. Domingos, Gran Musical. La mejor música nacional e internacional durante todo el día.

Onda Cero

FM 105.5

07,00: Al día. 08,30: Protagonistas del domingo. 10,30: Protagonistas del motor. 12,30: Protagonistas. 14,00: Informativo de las 14,30. 15,10: Plaza de toros. 15,30: Con solera. 16,00: Radioestadio. 22,00: Radioestadio Burgos. 23,00: Onda Cero noticias. 23,30: El penalty. 01,00: Espacio en blanco. 04,00: A escondidas. De lunes a domingo, boletines horarios a las en punto.

EL TIEMPO

Temperaturas sin cambios notables

MEDINA CASADO

Las altas presiones, aunque relativas, empiezan a acercarse a España, especialmente a las regiones más meridionales y más orientales. Las septentrionales, sin embargo, quedan aún afectadas por las bajas presiones. Los centros depresionarios quedan lejos de nosotros, aunque los frentes de lluvias y de chubascos rozan ligeramente el Norte peninsular. En definitiva, pues, que continuará la inestabilidad atmosférica especialmente afectando al tercio septentrional de la Península, mientras que en el resto de España, salvo escasas excepciones y casi todas en las montañas, se apreciará una clara mejoría. También las temperaturas iniciarán una recuperación.

EL TIEMPO PARA HOY

Galicia: Cielo muy nuboso con precipitaciones generalmente moderadas.

Asturias, Cantabria y País Vasco: Nuboso con posibilidad de alguna ligera y dispersa precipitación.

Castilla y León, La Rioja y Canarias: Nubes, claros y algún chubasco, por lo general débil y aislado. Andalucía y Baleares: Intervalos nubosos, seguramente sin mayores complicaciones.



Regiones de Valencia y Murcia: Nubosidad generalmente escasa o nula.

Castilla-La Mancha, Madrid y Extremadura: Nubosidad de evolución diurna, especialmente en sus zonas montañosas.

Navarra y Aragón: Algo nuboso en los Pirineos e intervalos nubosos en el resto.

La Rioja: Intervalos nubosos, más frecuentes en las montañas. Vientos y temperaturas, hoy. Vientos moderados del Suroeste en Galicia, de

componente Sur en las regiones cantábricas y flojos, de dirección variable, en las demás regiones con régimen de brisas en Las Palmas de Gran Canarias y en las costas mediterráneas. Las temperaturas serán estacionarias en las Canarias, moderadamente más altas en las regiones cantábricas y ligeramente más altas en el resto de España.

CASTILLA-LEON

La predicción para hoy,

apunta cielos nubosos o muy nubosos en el Noroeste, con alguna precipitación débil. Las temperaturas no experimentarán cambios. Los vientos serán flojos del Suroeste.

PARA MAÑANA

Cielo muy nuboso en Galicia, Asturias, Castilla y León y Extremadura con precipitaciones generalmente débiles a moderadas. Muy nuboso, también, en Cantabria, País Vasco, Cataluña, Baleares, Castilla-La Mancha, Madrid y Andalucía Occidental con posibilidad -por la tarde- de alguna precipitación débil y ocasional, especialmente en sus zonas montañosas, donde podrían tener un carácter tormentoso. Intervalos nubosos en Valencia, Murcia y Canarias con algún chubasco débil en sus zonas interiores. Poco nuboso, en general, en el resto de España.

TEMPERATURAS A LAS 14 HORAS DE AYER

Bilbao 17, Santander 16, Oviedo 15, San Sebastián 15, Vitoria 15, Pamplona 17, Logroño 18, León 12, La Coruña 16, Valladolid 15, Salamanca 14, Burgos 14, Zaragoza 19, Barcelona 19, Tarragona 22, Valencia 22, Alicante 24, Murcia 23, Madrid 19, Toledo 17, Ciudad Real 16, Albacete 16, Badajoz 19 y Sevilla 21.

RESTAURANTES

ASADOR RESTAURANTE LA GLORIA

Especialidad olla podrida y cordero asado. Cordero asado todos los domingos. Demás días por encargo. Y la olla podrida todos los miércoles, demás días de encargo. Asamos para llevar. ☎ 205950-277590. Hospital del Rey.

ASADOR LOS TRILLOS

Horno a la vista. Sólo cordero asado con ensalada, torta y jarro de vino de ribera. Para pinchar, chorizo a la brasa, morcilla, pimientos asados con anchoa y poco más. Alguna chuletilla a la brasa y cabecillas, los jueves, las cabecillas a 300 pesetas. También asamos para llevar. Estamos en El Hospital del Rey. ☎ 262877 y 201209. Abierto todos los días.

RESTAURANTE CAMPING DE FUENTES BLANCAS

Especialidad en paellas y comida casera. Tfno. 233481. Abierto todo el año.

MESON DEL VENA

Dos menús diferentes de lunes a viernes, a 950 pesetas. Menú típico castellano. Sopa castellana, cordero asado con ensalada, postre del abuelo, vino de la Ribera, 1,950 pesetas. C/. Alférez Provisional (frente Iberduero). ☎ 221551.

SEÑORIO DEL CORDERO,

Asador en el centro de Burgos. Especializado en cordero lechal al horno de leña y todos sus derivados. Con carnes y pescados a la brasa. Algo distinto. Compruébelo. Saldrá satisfecho. Reserve su mesa al Tfno. 269064. C/. Calzadas, 11.

TORRES

Especialidad: cordero asado al horno de leña. Bodas, comuniones y banquetes. Esquina C/ Vitoria, n.º 228 (Gamonal). ☎ 220132.

RESTAURANTE TABERNA EL CORRALON

Especialidades: Sopa de cangrejos y cordero. Besugo a la bilbaina. Bacalao al pil-pil. Parrillada de cordero. Selecta cocina vasco-castellana. Buen ambiente y precio. Corral de los Infantes, s/n. ☎ 205997. (Bajo Arco Santa María).

LA CUEVA

Especialidades: sopa serrana, merluza donostiarra. Plaza Santa María, 7. ☎ 208671. Cerrado domingos noche.

LA VARGA

Especialidad: entremeses y pescados. Carretera Madrid-Irún, kilómetro 232. A 5 kilómetros de Burgos. ☎ 201640.

RESTAURANTE MARISQUERIA EL GROVE II

Especialistas en mariscos, carnes y pescados, aperitivos en barra. Abierto toda la semana. Plza. San Bruno, 1. ☎ 235752.

RESTAURANTE LA TABLA

Especialidad en Tabla de pescado, Tabla de carne, Tabla mixta, Tabla de marisco. Paellas y menús de encargo. Comidas de empresa. Calzadas, 7. ☎ 272384

RESTAURANTE CHINO GRAN MURALLA

Comuniones Comidas de empresas. Precios económicos. Calle Santiago, 2 (Esq. C/. Vitoria, 146). ☎ 212833. Burgos.

RESTAURANTE ASADOR FUENTES BLANCAS

Cocina tradicional, especialidad en paellas y en barbaoco, chorizo y morcilla a la brasa, chuletillas y pollo asado. Parque Fuentes blancas. ☎ 236976

RESTAURANTE MARISQUERIA EL GROVE (Frente Deportiva)

Especialidad en parrillada de marisco (también las preparamos para llevar), todos los días ostras y almejas de Carril, venga al paraíso del marisco. ☎ 23-69 00. Avenida de la Constitución, 3.

RESTAURANTE DON NUÑO

Especialidades: Fondue Bourguignone, Steak Tartare, Brocheta de Rape con Langostinos, Olla Podrida y Besugo a la Espalda. ☎ 200373. Nuño Rasura, 3.

MESON «VENTA EL MOLINO»

Menús diarios 800 Pts. Especialidades bacalao a la vizcaína y relleno de asadura de cordero. Comidas de empresa, comuniones y meriendas. Ctra. de Quintanadueñas s/n. ☎ 29 25 72

TONI

Almuerzos, comidas, meriendas y cenas. Especialidades a la carta: alubias, patatas con chorizo, rabo de toro con patatas, carnes y pescados. Menús diarios variados a 825 Ptas. Para comuniones, bautizos, despedidas de solteros/as y comidas familiares consulten. Regino Sáinz Maza 10. Junto Hacienda. Descanso semanal: Lunes (noches). ☎ 272102.

RESTAURANTE ARABE MARRAKECH

Comidas para llevar. Comidas de empresas. Banquetes. Comuniones, etc. Menú diario 900 Ptas. Pza. Virgen del Manzano, n.º 6. Tfno. 211129. Burgos.

MESON VENTA DE PEDRO

Comidas caseras. Especialidad en pollo del Corral de la Venta. Patatas con congrio y olla podrida, de encargo, gran variedad en menús. Llame al Tfno.: 404132 o venga a vernos, estamos en Carretera de Soria, Km. 3. Olmosalbos. Burgos. Cerramos los jueves.

ASADOR CASA AZOFRA

Asador restaurante. Especialidad en cordero asado al horno de leña. Asamos para llevar. Por encargo saboree nuestra olla podrida, Hospital del Rey. Reserva mesas ☎ 205973. Cerramos domingos por la noche.

ASADOR RESTAURANTE LA GALERIA

Especialidades: Cordero asado al horno de leña, carnes rojas y pescado y las riquísimas cigalas gratinadas al estilo La Galería. Menú diario 800 pesetas. Bodas, banquetes y comidas de empresa. Calle Mayor 14. ☎ 29 26 06 Quintanadueñas. A medio kilómetro del polígono Villalonguejar.

MESON DE LOS INFANTES

Especialidades: olla podrida, lentejas medievales, cochinillo asado. Cordero asado lechal, servicio a domicilio. Corral de los Infantes. ☎ 205982.

En RESTAURANTE MANZANEDO

Podrán disfrutar de la mejor cocina castellana y los más suculentos platos vascos. Deguste nuestra gran variedad de cazuelitas en barra. Menús variados de lunes a viernes, desde 950 Ptas. Los miércoles Olla podrida. Parrilladas de marisco (mín. 2 personas) 3.800 Ptas. (martes, cerrado por descanso semanal). Visítenos: estamos en Avda. de la Constitución, 21. Reserve su mesa: Telf. 947240950.

RESTAURANTE CHINO PEKIN

Comuniones, comidas de empresa, menús típicos chinos, comidas para llevar, servicio a domicilio. Precios económicos. Visítenos C/. Arzobispo de Castro, n.º 3. ☎ 215126 - 215449.



José María Cirarda, arzobispo saliente de Pamplona, saluda al nuevo arzobispo de Pamplona, Fernando de Sebastián.

Ayer tomó posesión el arzobispo de Pamplona, Fernando Sebastián

□ **PAMPLONA**/EFE.—Veinte prelados, entre ellos el Nuncio Papal Mario Tagliaferri, concelebraron ayer en Pamplona ante unos 3.000 fieles la misa con la que su nuevo Arzobispo y también Obispo de Tudela, Fernando Sebastián, inició su episcopado de la mano de su antecesor, José María Cirarda.

A la ceremonia de toma de posesión del noveno Obispo de Pamplona en este siglo, acudieron los arzobispos de Barcelona -Ricardo María Carles-, Zaragoza -Elías Yanes, a su vez presidente de la Conferencia Episcopal Española- y Sevilla -Carlos Amigo-.

Además, estuvieron presen-

tes los Obispos de Huesca, Jaca, Logroño, San Sebastián, Vitoria, Bilbao, Guadalajara y Badajoz, un obispo de Perú, tres obispos auxiliares de Madrid y Zaragoza y un obispo emérito de Santander.

Los actos comenzaron con la procesión que, encabezada por monseñor Tagliaferri y cerrada por Cirarda, se dirigió en medio del saludo de los pamploneses desde la Plaza del Arzobispado hasta el frontón Labrit, habilitado para la ocasión debido a las obras de remodelación de la Catedral.

En la homilía de su primera misa en Pamplona, Fernando Sebastián, vicepresidente de la

Conferencia Episcopal Española, confió en el entendimiento y convivencia con Navarra «para construir entre todos una Iglesia abierta y católica», en la que «quepan por igual vascoparlantes y castellanohablantes, autóctonos e inmigrantes, cristianos más avanzados o más conservadores».

Anunció que su programa de trabajo es ponerse «al servicio de la Misión de la Iglesia en Navarra entendida a la luz del Vaticano II, con el magisterio vivo del Papa, los documentos del Concilio y de la Conferencia Episcopal Española, las recomendaciones del Sínodo Diocesano y la reflexión constante».

EFE

Horarios de misas para hoy, domingo

S.I. Catedral: 8, 9, 10, 15, 11, 12, 13 y 14. - San Lesmes Abad: 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 19 y 20. - San Lorenzo: 10, 11, 12, 13, 13,50, 19 y 20. - San Cosme y San Damián: 8,30, 9, 10, 11, 12, 13, 14 y 19,30. - San Gil Abad: 9, 10, 11, 12, 13 y 18,30. - Santa Agueda: 10, 12, 13 y 19,30. - San Pedro y San Felices: 10, 11,30, 12,30, 13,30 y 18. - San Pedro de la Fuente: 9,30, 11,30, 12,30, 13,30 y 19,30. - San José Obrero: 10, 11, 12, 13 y 20. - San Juan Bautista (Barriada Yagüe): 9,30 y 12,00. - La Anunciación: 9, 10, 11, 12, 13, 14 y 19. - Nuestra Señora de Fátima (Barriada Juan XXIII): 9, 10, 11, 12, 13 y 18,30. - Nuestra Señora de las Nieves (Barriada Yllera): 9,00, 11,15, 12, 13 y 17,30. - Nuestra Señora la

Real y Antigua: 9, 10, 11,30, 12,30, 1,30, 18 y 20,30. - San Antonio Abad (Las Huelgas): 10,30, 11,30 y 12,30. - El Salvador (Capiscol): 8,30, 10,30, 12, 13 y 8 tarde. - San Julián: 8,30, 9,30, 10,30, 11,30, 12,30, 13,30 y 20. - San Martín de Porres: 8,30, 9,30, 10,15, 11,30, 12,30, 13,30, 19,30 y 20,30. - Santo Domingo de Guzmán (Barriada Militar): 9,30, 10,30, 11,30, 12,30, 13,30 y 19,30. - Sagrada Familia: 8,30, 9,30, 10,30, 12, 13, 14 y 19,30. - San Nicolás: 9,30, 11,30, 12,30 y 5,30. - San José (Barrio del Pilar): 11. - Divina Pastora: 9, 11, 12, 13 y 20. - La Merced: 7, 8, 9, 10, 12, 13, 19, 20 y 21. - Carmen: 8,30, 9,30, 10,30, 11,30, 12,30, 13,30, 18,30, 19,30 y 20,30. - Cartuja: 7,30 y 10,15. - La Inmaculada (Barriada

Militar): 11, 12 y 13. - San Amaro: 12,30. - San Pedro de Cardena: 11. - Santa Clara: 9, 11,15 y 12,30. - Capilla Colegio San José Artesano: 9,30, 11,30 y 12,30. - Residencia Sacerdotal: 7,30, 8,30, 9, 11 y 19,30. - Residencia Sanitaria: 10,30 y 12. - Reparadoras: 8,30, 12 y 19,30. - La Santa Cruz: 10 y 12. - Religiosas Agustinas: 9 y 13. - San Pablo: 10, 11, 12, 13, 14 y 18. - La Asunción (Hospital del Rey): 11,30. - San Fernando: 9,30, 12, 13 y 18. - San Juan Evangelista: 9,30, 10,30, 11,30, 12,30, 13,30 y 19. - Espíritu Santo: 11,30, 12,30, 13,30 y 18,30. - Capilla del Cementerio de San José: 10,15 y 11. Inmaculada Concepción (Bda. Inmaculada): 10,30, 11,30, 12,30, 13,30 y 18,30. Esclavas del Sagrado Corazón: 12,30.

Siete mil «favores» se atribuyen a Escrivá de Balaguer este año

□ **ROMA**/EFE.— La postulación de la Causa de Canonización del beato Josemaría Escrivá de Balaguer ha revelado que desde el 17 de mayo de 1992, fecha de la elevación a los altares del fundador del Opus Dei, se han recibido 7.000 comunicaciones de favores atribuidos a la intercesión del sacerdote español.

«En algunos casos se trata de curaciones en apariencia inexplicables, algunas de las cuales se están estudiando, a fin de verificar si tienen o no un carácter extraordinario», según el Postulador, de la Santa Sede, Flavio Capucci.

Según la actual normativa canónica, se requiere un nuevo milagro para la canonización de un beato, y una vez aprobado el carácter de «inexplicable conforme a los actuales conocimientos de la ciencia médica».

El padre Capucci, «mientras no haya una certeza científica de que se trata de una curación

repentina, duradera y sin otras causas, y justamente atribuida a la intercesión del beato, la postulación no tramitará los casos a la Congregación para la Causa de los Santos».

Por otra parte, «no hay una predisposición de prisas ni lentitud: habrá que atenerse simplemente a la validez real de los hechos», señaló también.

El 17 de mayo del pasado año 1992, y ante unas 300.000 personas, Juan Pablo II beatificó en la romana plaza de San Pedro al fundador del Opus Dei, el sacerdote español Josemaría Escrivá de Balaguer.

A la beatificación se llegó después de un proceso canónico que suscitó numerosas polémicas en el mundo católico, al punto que el Papa nombró una comisión de expertos que verificase que todo el proceso -ya aprobado- había llevado a cabo en el más estricto respeto a las leyes canónicas.

Ceferino Namuncura «Burgos», un indio misionero

PABLO VILLA HOZ
MISIONERO SALESIANO

□ El 11 de Mayo próximo hará 88 años que falleció en Roma el hijo del último gran cacique de los araucanos: Ceferino Namuncura (Burgos).

Había nacido un 26 de Agosto de 1886. Cuando niño decide estudiar para «ser útil a los de su raza». Era un joven simpático y bien plantado. Los pequeños de los primeros cursos gustaban mucho de su compañía. A la sombra de los pórticos del colegio salesiano, Ceferino contaba a sus amiguitos las historias de su raza.

Hacia fin del año 1903, su salud decayó. La tos se hizo violenta: el rostro, pálido. La tisis había atacado inexorablemente sus pulmones.

1904: Viaja a Italia con monseñor Cagliero. Allí espera mejorar su salud, y prepararse para ser misionero de su gente. Su acompañante escribe: «Todo lo que veía no hacía sino recordarle la patria lejana, hablaba de ella con afecto intenso. Parecía adorar a su tierra Argentina».

En la primavera de 1905

la tos se hace de intensidad impresionante. La fiebre lo consume. Murmuraba: «Rezad por mí, para que pueda sanar y ser sacerdote...». Su enfermero recuerda: «Por cualquier mínima atención que se tenía con él, me daba las gracias, siempre se mostraba agradecido».

ceferino es trasladado al hospital. El sabe que está por morir y pide recibir la Eucaristía. Se apaga en la mañana del 11 de Mayo de 1905, a los 19 años.

Pero un día del año 1924 Ceferino volvió a la Argentina.

Lo recibieron miles de jóvenes, que acompañaron el ataúd hasta la capilla de Fortín Mercedes, junto al Río Colorado. ¡La tradición araucana no se había extinguido!

Tal vez el primer santo argentino sea este muchacho, cónocidísimo e igualmente querido en la Patagonia. en 1972 el Papa Pablo VI lo declaraba Venerable, reconociendo la heroicidad de sus virtudes. Ojalá sea también conocido en nuestro Burgos e imitado por muchos jóvenes.



EL SEÑOR

Don Ildefonso Díez González

Falleció en el día de ayer, a los 81 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa: Doña Heliodora Rodríguez; hijos: Pilar, Angel, Ildefonso, Auri y Ana María; hijos políticos: Alfredo Sánchez, Araceli Cantero, M.ª Teresa Bustillo, Teodoro García y Miguel Martín; nietos, biznietos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, domingo, a las 6, en la iglesia parroquial de Sarracín, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de dicha localidad.

Vivía: Sarracín.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 16 de Mayo de 1993.



PRIMER ANIVERSARIO
DE
LA SEÑORA

Doña Ursula Lozano Navarro

Que falleció el día 26 de Mayo de 1992.

Q. E. P. D.

Sus sobrinos: José Antonio y José Luis y la Orden Franciscana Seglar.

Ruegan a sus amigos y conocidos la tengan presente en sus oraciones y la asistencia al novenario de misas que dará principio el martes, día 18, a las 12, en la capilla de la Divina Pastora, finalizando con solemne funeral el día de su aniversario.

Burgos, 16 de Mayo de 1993.



EL SEÑOR

Don Fidel Marijuán Alonso

Falleció el día 14 de Mayo, a los 70 años de edad, en Madrid, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa, doña Africa Adrián; hijos, Milagros, Fidel, Africa, Francisco Javier, Alberto, Rafael, Ramón, María Jesús, Guillermo, Gabriel e Isabel; hijos políticos, Angel Rojo, Dolores Velasco, Julián Melero, Carmen Alonso, Purificación Martín, Eduardo Herráiz; nietos; hermanas, Saturnina y Basi; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, domingo, a las 16, en la iglesia parroquial de San Martín de Porres, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Avda. Reyes Católicos, N.º 19.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 16 de Mayo de 1993.



El novenario de misas que será aplicado por el eterno descanso del alma de

EL JOVEN

Iñigo Peña Moral

Q. E. P. D.

Falleció el pasado 13 de Abril de 1993

Dará comienzo mañana, lunes, día 17, a las 7,30 de la tarde, en la iglesia parroquial de Santa Agueda.

Burgos, 16 de Mayo de 1993.



El novenario de misas que será aplicado por el eterno descanso del alma de

EL SEÑOR

Don Manuel García Bartolomé

(Perica)

Fallecido el pasado día 2 de Abril de 1993.

Q. E. P. D.

Dará comienzo el próximo miércoles, día 19, a las ocho y media de la tarde, en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián.

Burgos, 16 de Mayo de 1993.



EL SEÑOR

Don Fidel Marijuán Alonso

Falleció el día 14, a los 70 años de edad, en Madrid, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Dirección y empleados de Textiles Marín, S.A.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, domingo, a las 4, en la iglesia parroquial de San Martín de Porres, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Avenida Reyes Católicos, n.º 19.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 16 de Mayo de 1993.

Agradecimiento

La familia de DOÑA LUCIA DE ROMAN LARREATEGUI, que falleció el pasado día 12 de Mayo de 1993 (Q.E.P.D.), expresa su agradecimiento a cuantas personas testimoniaron su pésame y asistieron al funeral y entierro celebrados por el eterno descanso de su alma.

Al mismo tiempo les comunican que a partir de mañana, lunes, a las ocho y media de la tarde, en la capilla de la Divina Pastora, dará comienzo el novenario de misas.



PRIMER ANIVERSARIO
DE
LA SEÑORA

Doña Justa Bermejo Grijalvo

Fallecida el día 16 de Mayo de 1992.

Q. E. P. D.

La familia Pedro Charro e hijos

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la misa que se celebrará hoy, día 16, a las doce del mediodía, en la iglesia parroquial de la Natividad de Nuestra Señora, en Villaquirán de los Infantes.

Actos de caridad por los que les anticipan las gracias.

Villaquirán de los Infantes, 16 de Mayo de 1993.

Agradecimiento

La viuda e hijos de DON ANASTASIO GOMEZ IBAÑEZ, que falleció el pasado día 10 de Mayo (Q.E.P.D.), expresan su agradecimiento a cuantas personas testimoniaron su pésame y asistieron al funeral y entierro, celebrados por el eterno descanso de su alma.

Agradecimiento

La familia de COSME MEDEL ABAD, que falleció el pasado día 9 (Q.E.P.D.), expresa su agradecimiento a cuantas personas testimoniaron su pésame y asistieron al funeral y entierro celebrados por el eterno descanso de su alma.



PRIMER ANIVERSARIO
DE
LA SEÑORA

Doña Mercedes Casado Llop

Falleció el 16 de Mayo de 1992.

Q. E. P. D.

Sus apenados hermanos, Emilio, Julia y Rafael; hermanos políticos, María Teresa y Agustina; tíos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará mañana, lunes, a las 8,15 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián.

Burgos, 16 de Mayo de 1993.

Agradecimiento

La familia de ROSARIO MARTINEZ GARCIA, que falleció el pasado día 11 (Q.E.P.D.), expresa su agradecimiento a cuantas personas testimoniaron su pésame y asistieron al funeral y entierro, celebrados por el eterno descanso de su alma.

Al mismo tiempo les comunican que a partir del día 24, lunes, a las ocho menos cuarto de la tarde, en la iglesia parroquial de San José, Obrero, dará comienzo el novenario de misas.

COMENTARIO

El beato español Josemaría Escrivá de Balaguer y las empleadas del hogar

JOSE-ANTONIO ABAD

□ Mañana se cumple el primer aniversario de la beatificación del sacerdote español Josemaría Escrivá de Balaguer. Yo tuve la suerte estar presente en la plaza de San Pedro y escuchar las palabras con las que Juan Pablo II elevaba a los altares a la religión canesiana J. Bakita y a nuestro compatriota.

Desde aquí doy gracias a Dios, porque me permitió sentir la emoción de ver reconocida públicamente por la Iglesia y propuesta como camino seguro de santidad la vida de una persona a la que había visto repetidas veces, con la que había hablado en más de una ocasión y a la que por motivos que él bien conoce estoy agradecido.

A pesar de los muchos datos y anécdotas que están almacenados en mis recuerdos, no voy a hablar de ellos. Entre otras cosas, porque no sabría decir si lo que más me impresionó —a parte del hecho mismo de la beatificación— fue el fervor con que la gente participó en la Sagrada Escritura, o el desdoro con que esa misma gente rezaba el Rosario mientras hacía cola ante la basílica de San Eugenio en espera de entrar a venerar los sagrados restos del nuevo beato o el aire de recogimiento interior que se advertía en los cetrinos rostros africanos o en los amarillos de Taipei.

Voy a recordar, solamente, una pequeña anécdota.

UN ZUMO Y UN CARAMELO

Antes de ir a Roma, consulté a los expertos sobre «el equipaje» que convenía llevar a la plaza de San Pedro. Ellos insistieron en la importancia de un pequeño transistor por si fallaba la megafonía, en alguna bebida y algún caramelo. ¿Razón? La ceremonia sería muy larga, el calor podía apretar y las fuerzas podrían fallar.

El tiempo daría la razón a mis asesores en todo, menos en la megafonía, que resultó perfecta. La ceremonia fue muy larga, el calor tirando a fuerte y la emoción intensa. Es verdad



Monseñor Escrivá fue durante toda su vida un sacerdote.

que aguanté bastante bien la sed y el calor. Pero cuando terminé la acción de gracias de la misa, no resistí el placer de saborear un zumo de naranja, que no por estar **troppo caldo** —que dirían los italianos— dejó de saberme a gloria.

Junto a mí había una muchacha de unos veinte años. Sus facciones mestizas la delataban de inmediato. Venía de Lima, según me confirmó cuando la pregunté por su procedencia. No sé si porque no había tenido alguien que le aconsejara como a mí, o porque tenía más espíritu de sacrificio que yo —me inclino por esto último— lo cierto es que no había llevado nada de nada. Un mínimo de cortesía, de solidaridad y de caridad me llevaron a ofrecerle algo de mis escasas provisiones. Primero fue un caramelo. Después un minizumo, como el que yo me había tomado. En ambos casos la respuesta fue una negativa, envuelta en sencillo y auténtico ¡muchas gracias!

Abusando de mi condición

sacerdotal, le dije: Tómame el zumo, que ya has hecho bastante mortificación ofreciendo las incomodidades del viaje, de la estancia en Roma y de esta mañana. Además, hoy es día de gran fiesta. Mis razones la convencieron, pero a medias, porque le faltó tiempo para pasar el cartoncito de zumo a otra persona que estaba junto a ella en la misma situación.

PROFESIONALES DEL HOGAR

Después de confirmarse que era numeraria auxiliar del Opus Dei, cada uno nos fuimos por nuestro camino. Yo me hospedaba en una casa que tienen los dominicos cerca de la Plaza de España. Mientras hacía el recorrido, los recuerdos sobre el nuevo beato se amontonaban en mi memoria. Mi primera entrevista con él, allí en Roma en Diciembre de 1965. Otras dos tertulias el día de San José del año siguiente. Una broma que me había gastado el día que tuve que dejar otra tertulia para

ir a confesar en la parroquia donde ganaba para malcomer.

Sin embargo, lo que más me martilleaba era la actitud de aquella limeña mestiza de la plaza de San Pedro. Ella me hizo recordar el amor que sentía el nuevo beato hacia las empleadas del hogar, fueran o no de la Obra, y lo que había dicho y hecho para dignificar esa tarea.

Recordé que a él le gustaba decir que esas personas han de estar capacitadas para desempeñar su oficio con «sentido científico», porque el trabajo del hogar es «una verdadera profesión». Que no es un trabajo «humillante», como tantas veces ha querido presentarse, aunque «humillantes eran sin duda, las condiciones en que muchas veces se desarrollaba esa tarea.

Y humillantes siguen siendo algunas veces ahora: porque trabajan según el capricho de señores arbitrarios, sin garantías de derechos para sus servidores, con escasa retribución económica, sin afecto». Que «es una cosa de primera importancia el trabajo en el hogar!».

Que «para mí igualmente importante es el trabajo de una hija mía asociada del Opus Dei que es empleada del hogar, que el trabajo de otra hija mía que tiene un título nobiliario.

En los dos casos sólo me interesa que el trabajo que realicen sea medio y ocasión de santificación personal y ajena». En fin que «no faltarán personas que, con categoría humana, con competencia profesional, con ilusión apostólica, harán de esa profesión una tarea alegre, de eficacia inmensa en los hogares.

Cuando entraba por el portón de la casa dominicana de Vía dei Condotti recordé que el nuevo beato me remitía a una Universidad bien conocida —la de Navarra— donde sus sueños ya son realidad en la Facultad de Dietética y Alimentación.

Y al centro castellano Alcazarén, donde se imparte Hostelería y Turismo, aunque en este caso a nivel de FP. Dos botones de muestra entre los muchos ya existentes en los cinco continentes.

Al hilo de la semana

□ Los sacerdotes han estado de moda durante estos días. Primero con motivo de las elecciones para delegados de zona y arciprestes, después con ocasión de la clausura del XXV aniversario de la fundación de la Facultad de Teología, finalmente por la celebración de las Bodas de Oro y Plata sacerdotales el día de su Patrono, San Juan de Avila.

Las elecciones de arciprestes y delegados ya han tenido lugar. Ahora corresponde la nominación al señor arzobispo. Cuando yo lo sepa, daré los nombres. Lo que ya puedo adelantar es que no escasean los sacerdotes de las más diversas tendencias que cuestionan la figura del Delegado, y, a la vez, desean ver potenciada la del arcipreste. En la Facultad de Teología brilló con luz propia el Secretario de la Congregación para la Educación Católica, **Monseñor Saraiva**, quien probó la necesidad de conocer la doctrina y metodología de los Padres de la Iglesia para desempeñar con rigor y eficacia la reflexión e investigación teológica. Como suele suceder, detrás de los actos brillantes estaba la labor oculta de muchas personas. Entre ellas, podría mencionar la de **Jesús Camarero**, Director del Departamento de Relaciones Públicas de la Facultad.

Respecto a la fiesta de San Juan de Avila, todo fue estupendo: desde la masiva concelebración —varios centenares de sacerdotes de todas las edades y circunstancias—, hasta la posterior comida de hermandad, pasando por la elocuente y emotiva conferencia del padre Mendizábal y la sonrisa perenne de don Santiago, trasluciendo su gozno.

En otro orden de cosas, destacar las «Jornadas de reflexión y oración» llevadas a cabo en la Facultad de Teología los días 12-14 pasados, en las que tanto han colaborado don Feliciano Ezquerro, Delegado de los enfermos en la diócesis, y don José Luis Chordá, sacerdote y médico.

Por último, llamar la atención sobre el servicio que ha creado el **Cabildo Catedral** para los peregrinos. No se trata de un albergue, como han dicho algunos medios de comunicación, sino de un servicio de acogida al peregrino, en el que entra tanto la asistencia religiosa —lo cual no siempre se valora como conviene— como la información del más variado tipo, incluida la hotelera. Si no estoy mal informado, han sido designados responsables más directos los canónigos don Isidoro Díaz Murugarren y don José Luis Reoyo. Tiempo habrá de dar más detalles.

EVANGELIO

El Espíritu Santo lleva a los cristianos a vivir de Cristo

□ En aquel tiempo, dijo Jesús a sus discípulos:

—Si me amáis, guardaréis mis mandamientos. Yo le pediré al Padre que os dé otro Defensor que esté siempre con vosotros, el Espíritu de la verdad. El mundo no puede recibirlo porque no lo ve ni lo conoce; vosotros, en cambio, lo conocéis porque vive con vosotros y está con vosotros.

No os dejaré desamparados, volveré. Dentro de poco el mundo no me verá, pero vosotros me veréis, y viviréis, porque sigo viviendo. Entonces sabréis que yo estoy con mi Padre, vosotros conmigo y yo con vosotros. El que acepta mis mandamientos y los guarda, ese me ama; al que me ama, lo amará mi Padre, y yo también lo amaré y me reve-

laré a él.

El Espíritu Santo está omnipresente no sólo en el Evangelio sino en toda la liturgia de este sexto domingo de Pascua. Es natural, porque la Iglesia se encamina a la clausura de este tiempo, con la celebración de Pentecostés —remate lógico e inseparable del Ministerio Pascual de Cristo— y, por ello, de la donación del Espíritu Santo a la Iglesia.

¡El Espíritu Santo! Todavía hoy suena a música celestial en los oídos de no pocos cristianos, incluso piadosos, que apenas saben algo más que es la «tercera Persona de la Santísima Trinidad», sin entender casi nada de lo que en esta frase

se encierra.

Y, sin embargo, el Espíritu santo juega un papel de primer orden en la vida y ministerio de Cristo, de la Iglesia, de cada cristiano e incluso de cada hombre.

El es, en efecto, quien prepara a los hombres para que acojan el mensaje de Cristo, se hagan creyentes, se conviertan, reciban el Bautismo y se conviertan en hijos adoptivos de Dios.

El es, también, el que a los ya creyentes les recuerda constantemente las palabras y los hechos de Jesús, especialmente su Muerte y Resurrección redentoras, y les une con Cristo, sobre todo, en la Eucaristía.

Es el quien en la liturgia crea

las disposiciones necesarias en los lectores y oyentes, en los ministros y fieles para que se unan a Cristo y, a través de El, entren en comunión directa con el Padre.

El Espíritu Santo da fuerza a las mismas palabras de Cristo para que conviertan el pan y el vino en su Cuerpo y Sangre, y hace que quienes comulguen ese Cuerpo y Sangre reciban las gracias que comparten.

El Espíritu, en fin, hace que los cristianos sean testigos fieles, creíbles y eficaces de Cristo.

Vale la pena que, ya desde ahora, todos intensifiquemos nuestra oración: ¡Ven Espíritu Santo, llena los corazones de tus fieles y enciende en ellos el fuego de tu amor!

FERIA DE SAN ISIDRO

Los toreros, víctimas de la invalidez y mansedumbre de los toros en Las Ventas

JUAN MIGUEL NUÑEZ
MADRID/EFE

Los toreros que actuaron ayer en Las Ventas, sin fuerza para exigir ganaderías, pagaron los platos rotos del desahogado que resultó el festejo, cuyos protagonistas desde el punto de vista negativo fueron los toros.

FICHA DEL FESTEJO

Cinco toros de Felipe Bartolomé y un sobrero de «El Sierro», el sexto. Mansos, inválidos y deslucidos en extremo.

Víctor Mendes: dos pinchazos y estocada (silencio), y estocada (silencio).

Rafael Camino: pinchazo, estocada y tres descabellos (silencio), y pinchazo y estocada (silencio).

Manuel Caballero: dos pinchazos y dos descabellos (silencio), y pinchazo y estocada (silencio).

Poco reseñable entre los subalternos, apenas un par de banderillas de Luis Miguel Villapando en el tercero.

La plaza se llenó en tarde nublada.

NO HUBO TOROS

La intervención del portugués Mendes en su primero empezó y acabó en el tercio de banderillas. Y de los tres pares, sólo el tercero tuvo mérito y emoción, un par por dentro, dejando llegar y apoyándose en los «palos» para salir. El toro, demasiado justo de fuerzas, no «transmitía» como se dice ahora, y la faena, en palabras de un revistero antiguo no pasó de aseada, metáfora para justificar la

Los diestros sin fuerza para exigir ganaderías, pagaron los platos rotos

El silencio del público volvió a «escucharse» en el ruedo madrileño

ausencia de interés en el ruedo.

En el cuarto fue menos todavía, pues por no poder hacer Mendes ni siquiera pudo banderillar porque el toro, de caída en caída, provocó tal desesperación que no era cosa de tomar los «palos» con fondo de palmas de tango. Antes de entrar a matar hubo que levantar al toro del suelo.

Como a los futbolistas que salen en los últimos minutos del partido y ninguno de sus compañeros le pasa un balón, Rafi Camino se quedó «sin calificar» en su primer toro. Porque fue increíble lo poco o nada que el toro se dejó. Un manso con avaricia, al que tuvo que perseguir por toda la plaza total para que acabara tirándole sólo coces. El toro «embestia» por detrás. Insólito toro e inédito torero.

A la vista de cómo se desarrolla la corrida por la blandura de los toros, al quinto apenas se le picó. La suerte de varas fue menos que un simulacro. Rafi Camino, que había lanceado bien a pies jun-

tos, en lo que debe considerarse el único pasaje interesante de la tarde desde el punto de vista artístico, se esforzó también en torearlo con la muleta. El toro venía andando, la gente andaba entre la desesperación y el pitorreo, pero el torero supo estar por encima de las circunstancias. Al fin y al cabo hoy los toreros no tenían ninguna culpa. A juicio de un espectador, que gritó al presidente «eres un irresponsable y un ladrón», los culpables hoy no bajaban al ruedo.

El tercer toro fue otra babosa, sin fuerzas y con menos casta. Por mucho que se esforzó Caballero en mantenerlo de pie y llevarlo a media altura el trasteo resultó tan largo como insulso.

Para compensar la tarde de mansos e inválidos, el presidente se decidió por fin a devolver el último de la tarde, saliendo un sobrero de «El Sierro», tan manso como los anteriores, tardeó mucho y tenía el viaje muy corto. Eran otras dificultades, pero al fin y al cabo el resultado fue el mismo: imposible el lucimiento por mucho empeño que puso Caballero.

LAMENTO DE LOS ESPADAS

Los matadores de toros Víctor Mendes, Rafael Camino y Manuel Caballero, que actuaron ayer en el octavo festejo de la feria de San Isidro, al término de la corrida declararon a Efe que la falta de fuerza de los toros restó emoción en los tendidos.

El director de lidia, Víctor Mendes, comentó que «aunque hubo toros con nobleza, la falta de raza y de fuerza hizo

que el público protestara tanto. No transmitían, había que torearlos a media altura y no se podían ligar los pases».

Sobre su actuación el torero portugués explicó que «mi primer toro fue muy noble, pero soso, sin raza y al que había que torear a media altura robándole muletazos. En el segundo la falta de fuerzas provocó las protestas y sólo pude hacer una faena de trámite porque tenía a parte del público en contra».

Víctor Mendes, que actuará de nuevo en esta plaza el próximo día 28, se sentía satisfecho con los tres pares de banderillas que puso a su primero. «Sobre todo con el tercero, por dentro, en el que he tenido que arriesgar y esperar a la reunión. Creo que este par y la última estocada al cuarto ha sido lo mejor».

Por su parte, Rafael Camino se mostró tranquilo y expresó que «el primero de mi lote ha sido ilidiable, muy difícil, malo y peligroso, con el que simplemente podía limitarme a matarlo».

«El otro fue un buen toro pero no tenía el trapío suficiente para Madrid, y eso no tenía eco en los tendidos, además era soso y no transmitía, con la cara arriba, pero yo salí con muchas ganas y para hacer las cosas lo mejor posible», añadió.

El tercer espada de la terna, Manuel Caballero, coincidió con sus compañeros de cartel y se mostró algo decepcionado por la falta de fuerzas de la corrida, pero «satisfecho conmigo, porque he puesto todo de mi parte». «El primero, dijo, aunque tenía calidad, le faltaba fuerza, y lo he toreado muy a gusto».

Irlanda ganó otra vez el Festival de la Canción de Eurovisión

Irlanda ganó ayer sábado la 38 edición del Festival de la Canción de Eurovisión con la melodía «In your eyes», interpretada por la cantante Niamh Kavanagh.

Esta es la primera vez que un país gana el Festival de Eurovisión por segundo año consecutivo, ya que Irlanda venció en 1992 con la canción «Why Me», interpretada por Linda Martin.

En segundo lugar quedó el Reino Unido y en el tercer puesto, Suiza.

El Festival de Eurovisión, en sus 38 años de existencia, se celebró en un anfiteatro cerrado del pueblo de Millstreet, en el Suroeste de Irlanda, y ha contado con el número record de 25 países participantes.

Más de 300 millones de telespectadores vieron la retransmisión del certamen, que contó con la presencia, por primera vez, de tres ex repúblicas yugoslavas, Eslovenia, Croacia y Bosnia-Herzegovina.

Los más de 3.000 espectadores que llenaron el «Green Glen Arena», entre ellos el primer ministro irlandés, Albert Reynolds, aplaudieron emocionados cuando se escuchó la voz del representante del jurado dando los votos de Bosnia-Herzegovina desde Sarajevo. La comunicación, con muchos ruidos, se hizo mediante un teléfono portátil de satélite, ya que no existen comunicaciones telefónicas normales entre la asediada capital bosnia y el resto del mundo.

El grupo musulmán «Fazla» interpretó la canción «El dolor del todo el mundo» sobre los sufrimientos que padecen los habitantes de Sarajevo.

La española Eva Santamaría quedó en decimosegundo lugar con el tema «Hombres», una canción protesta

GUIA FACULTATIVA

Contra el FRACASO ESCOLAR en todo el mundo

LENTES RELAJANTES

En Burgos OPTICA

LAIN CALVO, 28.

GP

GABINETE DE PEDAGOGIA Y LOGOPEDIA

- Fracaso escolar.
- Clases de apoyo a niños con necesidades educativas especiales.
- Trastornos del lenguaje.

C/ Santander, 19 - 6º H
Tlf. 27 8533
Cita previa

CLINICA MEDICO-QUIRURGICA LASER Y ACUPUNTURA

VASECTOMIAS, FIMOSIS, JUANETES, QUITES, CEFALIAS, LUMBALGIAS, ARTROSIS.

Dr. GABRIEL RUIZ GARCIA

Tel. (988) 123287
Antonio Rojo, 2
34800 - Aguilar de Campoo (Palencia)

TRATAMIENTO DE LOGOPEDIA REEDUCACION PEDAGOGICA

CENTRO DE AYUDA ESCOLAR

Avda. General Sanjurjo, n.º 9-2.º D.
Tfno.: 26 42 18

J. ANTONIO GOMEZ LOPEZ

UROLOGO

CIRUGIA Y MEDICINA. RIÑON, PROSTATA, VEJIGA, GENITAL MASCULINO, DIAGNOSTICO PRECOZ CANCER PROSTATA, ECOGRAFIA UROLOGICA

CONSULTA PREVIA CITA

San Cosme, n.º 2, 3.º D.
Teléfono 20 55 90

CLINICA DERMATOLOGICA

Dra. Dolores Arias Palomo. Dermatóloga.

Ttº. Médico - quirúrgico de trastornos y enfermedades de la piel (acné, seborrea, lunares, verrugas, etc.)

CHEQUEOTRONE

Avda. Reyes Católicos, 36 B. Tlf. 227337 BURGOS

CHEQUEOTRONE

CENTRO MÉDICO DE CHEQUEO Y DIAGNÓSTICO

HACEMOS MEDICINA PRIVADA CON LA SATISFACCION DEL PLENO ACIERTO

- CHEQUEOS MEDICOS.
- ESPECIALIDADES MEDICAS.
- Rx, ECOGRAFIA, ANALISIS CLINICOS.
- DENTISTAS.
- RECONOCIMIENTOS MEDICOS EMPRESAS, CARNET CONDUCIR, ARMAS.
- INFORMES MEDICOS.

Solicite día y hora llamando al 23 72 63 ó 22 73 37, o en Avda. Reyes Católicos, 36 B. BURGOS

RESONANCIA MAGNETICA

DENSITOMETRIA OSEA

HOSPITAL «DIVINO VALLES»

Horario: 10 a 14 Mañanas
16 a 20 Tardes

Teléfono: 24 15 70

DR. LUIS SOTO SUBIAS

ORTOPEDIA Y TRAUMATOLOGIA
CALZADAS, 5, 10.º C
TELEFONO 27 10 57
Previa cita

E. GARCIA VALTIERRA MEDICO

ACUPUNTURA - LASERTERAPIA
Santa Clara, 53, 1.º A
Telf. 26 18 59. Consulta
previa petición hora

DR. CORTES MEDICO OCULISTA

Julio Sáez de la Hoya, número 8, 5.º. Teléfono 275440.
Consulta de 12 a 2 y previa petición de hora.

DR. J.L. VIEJO BAÑUELOS

ENFERMEDADES Y ALERGIA DEL APARATO RESPIRATORIO
Sanjurjo, 15-1.º. Telf. 202297

V. OJEDA CARCEDO


DIGESTIVO
NUTRICION, RAYOS X, ANALISIS CLINICOS
Consulta de 10 a 12
Vitoria, 20, 2.º Dcha.
Tels. 203667 y 274966

DR. FUENTES BAZAN

TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA
Pat. Rodilla. ARTROSCOPIA diagnóstica-quirúrgica
Consulta de 19 a 20 horas L, M, M, V.
Hospital Cruz Roja

ARIAS MARTINEZ MATA CARDIOLOGO


Avenida de los Reyes Católicos, 8, 2.º E.
Teléfonos 275148 y 269043

 **Arroyo Vecilla**
MEDICINA Y CIRUGIA
OIDOS, NARIZ, GARGANTA
Plaza de España, 2
Teléfono 263181 (Cita previa)

DR. ADOLFO SIMON

ENFERMEDADES PULMONARES Y ALERGIAS RESPIRATORIAS
Consulta: Tardes. Avenida Generalísimo, 8, 3.º Izq. Previa petición de hora.
Teléfonos 203345 - 263593

CENTRO DE PSICOLOGIA CLINICA

 • Habilidades sociales y stress.
• Ansiedad, depresión, fobias, etc.
• Problemas sexuales y de pareja.
• Enuresis, miedos, problemas de lenguaje y escolares, etc.
Reyes Católicos, 35-6.º A. Tfno. 240704

Dr. Rivas López

Reumatólogo
Consultas: Previa cita.
Avenida Reyes Católicos, 4, 1.º B.
Teléfono: 27 44 56

DR. BARRIOS SAGARDOY

Especialista en CIRUGIA PLASTICA Y ESTETICA
Cirugía de la mano, microcirugía
Consulta: C/. del Morco, 2, 2.º C
Teléfonos: 27 72 53 - 27 70 49
Consulta previa petición hora

DR. E. GUTIERREZ MINGUEZ UROLOGO

CIRUGIA DEL RIÑON, VIAS URINARIAS Y APARATO GENITAL MASCULINO
PREVIA PETICION DE HORA
C/. Julio Sáez de la Hoya, 6, 4.º B
Teléfono 27 49 06

DRA. JUSTE PICON ALERGIA

CONSULTA: Previa petición de hora. Teléfono 276456.
(Tardes). Avenida Gral. Yagüe, 5, 5.º A.

DRA. A. FUENSANTA R. TEMIÑO

TOCOGINECOLOGO
Hospital Cruz Roja
Teléfono 22 15 00
Previa citación, de 16 a 19 horas

DR. SKAF TOCOGINECOLOGO

HOSPITAL CRUZ ROJA
TELF. 22 15 00
Previa citación, de 16 a 19 horas

JAVIER MATEOS OTERO

ESCLEROSIS Y MICROCIURUGIA DE LAS VARICES
TELEFONOS 20 23 26 - 20 22 54
Consulta: Avda. del Cid, 8, 2.º, previa petición de hora



GABINETE DE PSICOLOGIA Y RECURSOS HUMANOS

M.º del Pilar Pérez López

PSICOTERAPIA Y PSICOANALISIS

- Orientación Vocacional
- Evaluación y diagnóstico psicológico (NIÑOS, ADOLESCENTES, ADULTOS)

Pl. Alonso Martínez, 7-8.º. Tf. 276547 Previa Petición Hora

ELENA GIL DE JUANA

LICENCIADA EN PSICOLOGIA CLINICA PSICOTERAPEUTA DE GRUPO.
PSICOTERAPIA DE GRUPO: Especialmente indicada en problemas como:
-SINDROME DEL AMA DE CASA: Aislamiento, soledad, incomunicación o insatisfacción personal.
-PROBLEMAS DE RELACION: Inadaptación escolar, inadaptación laboral, problemas para relacionarse en cualquier ámbito.
PETICION DE INFORMACION O CITA: lunes, miércoles y viernes de 5 a 8. Tfno. 202272. c/ Santander, 15-3.º

DR. M. VILLANUEVA CIRAC

TRAUMATOLOGIA Y C. ORTOPEDICA
ARTROSCOPIA RODILLA: Diagnóstica y quirúrgica
Consulta: Lunes a viernes, Cruz Roja, 10-11,30.
Domicilio, previa cita Telf. 221737

DR. GARCIA LOZANO MATERNOLOGO DEL ESTADO

DIAGNOSTICO PRECOZ DEL CANCER
GINECOLOGIA - PARTOS - MAMA - ECOGRAFIA ALTA RESOLUCION - CARDIOTOCOGRAFIA - CONTROL FETAL
Avda. del Cid, 4-3.º B. Telfs. 20 89 34 - 20 63 63. (Previa cita)

CEYCON PSICOLOGIA

Terapia-Formación
INFANTIL-ADULTOS-PAREJA
Ansiedad. Depresión. Fobias. Obsesiones.
Estrés. Insomnio. Obesidad. Adicciones. Dolor.
Problemas conyugales. Disfunciones sexuales.
Informes Psicológicos periciales. Mediación.
Rendimiento Escolar. Dificultades de aprendizaje.
Plaza Alonso Martínez, 7-A, 5.º - Telf. 275230

L. MATA DIEGO

PODOLOGO
Ortopedia del pie
Avenida del Cid, 46, 1.º. Lunes a jueves. De 10 a 2 y de 5 a 7. Viernes: de 10 a 2. Teléfono 22 72 97

DR. RICO

Psicoanalista
Reyes Católicos, N.º 4-7.º B.
Teléfono 273510.
Previa petición de hora

DR. FUERTES ROCAÑIN PSIQUIATRIA

DISFUNCIONES Y TRASTORNOS SEXUALES
TERAPIAS DE PAREJA
TEL. 22 07 95
CONSULTA PREVIA PETICION DE HORA
Condesa Mencia, 121-1.º A.

 **Centro Auditivo Burgalés**
OIR BIEN ES VIVIR MEJOR

Somos especialistas en AUDIFONOS
Audioprotesista: Ma. NIEVES ALVAREZ GARCIA
Calle Santander, 6 - 2º Izqda. 4 - ☎ 26 48 23


DOCTORES P. MARTIN IGLESIAS J. M. MARTIN IGLESIAS LABORATORIOS DE ANALISIS CLINICOS

CONSULTA DE 9 A 2,30, EXCEPTO SABADOS
Avenida Reyes Católicos, 10, 2.º E y D. Telf. 27 31 26

José M.ª de Sebastián M.ª Victoria de Sebastián

Laboratorio de Análisis Clínicos
CONSULTA: De 9 a 2
Vitoria, número 46-4.º D. Telf. 20 37 89

CENTRO DE TRATAMIENTO PSICOLOGICO ALEJANDRO A. VIGANO

 **CETRAP**
- TERAPIA SEXUAL-PAREJAS: Impotencia, eyaculación precoz, vaginismo, anorgasmia, problemas en la relación de pareja.
- TERAPIA ADULTOS: Depresión, fobias, ansiedad, ludopatías.
- TERAPIA NIÑOS: Enuresis, miedos, problemas de conducta.
Calle Santander, 6, 2.º Izq. Teléfono 27 68 78. Mañanas, 10 a 12,30. Tardes, 4,30 a 8,30.

PARA OIR BIEN CARLOS FRÜHBECK - OPTICO DIPLOMADO

Lentillas • Aparatos auditivos
OPTICA INTERNACIONAL
PARA VER BIEN Espolón, 30. ☎ 20 66 05.

ESTUDIO 3
GABINETE DE PSICOLOGIA

NIÑOS ADOLESCENTES ADULTOS

C/. Calzadas, 1 - Telf. 20 15 87 (horas concertadas)

CLINICA DENTAL

Dra. M.J. de Luna Revuelta
Médico Estomatólogo
CIRUGIA E IMPLANTES

Avda. del Cid, n.º 10-10.º B (Edif. Feygon) Telf. 20 41 76

CERTIFICADOS DE CONDUCIR PERMISOS DE ARMAS CERTIFICADOS MEDICOS ORDINARIOS

Centro de Reconocimiento del COLEGIO OFICIAL DE MEDICOS. C/. Vitoria, 13, 1.º. Telf. 20 10 75. Horario: De 9 a 2, lunes a viernes, y de 10 a 1, sábados

CHEQUEOTRONE

CLINICA DE CIRUGIA VASCULAR
Dr. Fonseca Legrand

- Cirugía Vascular. Angiología. Flebología.
 - Tratamiento esclerosante de varices. • Microcirugía venosa.
- Avda. Reyes Católicos, 36. Tlfs. 237263 - 227337 BURGOS

DR. C. CASADO

CIR. PLASTICA ESTETICA MICROCIURUGIA
PARPADOS - NARIZ - OREJAS - FACIAL - MAMAS: AUMENTO, DISMINUCION, RECONSTRUCCION POSTCANCER - ABDOMEN - LIPOSUCCION

CONSULTA: VITORIA, 27 A-307

Tefno. 209008

CLINICA GINECOLOGICA Dr. Abelardo Carazo MATERNOLOGO DEL ESTADO

ECOGRAFIA VAGINAL - ECOGRAFIA DE ALTA RESOLUCION - MONITORIZACION Y CARDIOTOCOGRAFIA - CHEQUEO GINECOLOGICO Y MAMA
Avda. Gral. Sanjurjo, 34. Esc. 3.º, piso D.º A. Telf. 27 27 67. Previa petición hora. Mañanas y tardes

**INSTITUTO AUDIOLOGICO BURGALÉS**

ESPECIALISTA EN AUDIFONOS PARA SORDOS
AUDIOPROTESISTAS ESPECIALIZADOS

Unico Centro en Burgos con garantía.

MULTIOPTICAS

Horario de verano
Mañanas: de 9:45 a 2 h.
Tardes: de 5 a 8:30

- Avda. del Cid, 14 Teléfono : 20 15 69
- Arz. Pérez Platero, 17 Teléfono : 21 87 09

Dos ojos para toda la vida

Presteles atención y cada 2 años REVISION



Garantía de confort y seguridad en el trabajo

CAMPAÑA DE PROTECCION OCULAR

ASOCIACION DE UTILIDAD PUBLICA

LO QUE HAY QUE VER

Mantener la esperanza...

TVE-2, 20.30 horas

• El espacio «Línea 900» de La 2 de TVE ofrecerá hoy un reportaje en el que se narra la experiencia de una familia bosnia, de origen musulmán, que se encuentra desde hace cinco meses refugiada en un pequeño pueblo de montaña catalán, Cornudella de Montsant.

El reportaje ha sido realizado por un equipo del programa que ha seguido desde su llegada a España las peripecias de esta familia de refugiados.

Según la información facilitada por TVE, en el reportaje destaca la solidaridad del pueblo de Cornudella, que se ha

hecho cargo de la manutención y el cuidado de esta familia, además, evidentemente, de la propia tragedia que viven estas personas, que todavía mantienen la esperanza de volver a su pueblo, ahora destruido por los serbios.

El grupo, que de momento sólo tiene permiso de residencia hasta diciembre de 1993, está compuesto por un matrimonio, Hasan y Adila, la hija de ambos, Mirsada, que a su vez tiene dos hijos, Amir y Mirsad, y dos hermanos de Adila.

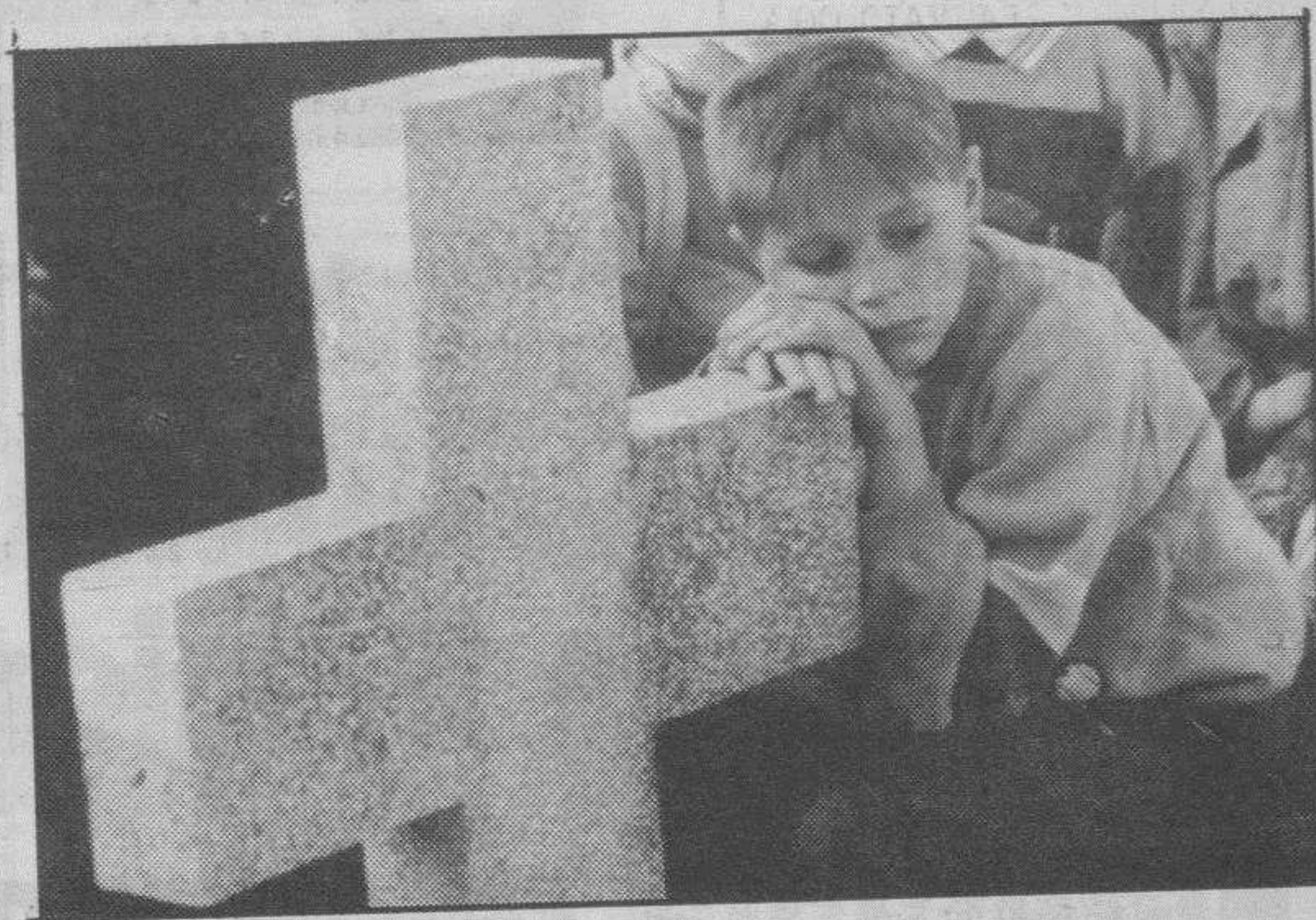
El reportaje recoge, entre otras cosas, la adaptación de los niños, integrados perfectamente con los niños del pueblo, el trabajo de Hasan, frigorista de profesión que trabaja ahora en unos viveros como electricista, y las clases particulares de castellano de Mirsada.

Los invitados de Concha Velasco

Tele 5, 22.00 horas

• «Querida Concha», contará con la presencia de Omar Shariff, que hablará con Concha Velasco de su dilatada carrera cinematográfica, además de Carlos Mata, que interpretará un tema musical, y Adamo, que ofrecerá dos de las canciones que le hicieron famoso en los años sesenta.

Junto a ellos también intervendrán el diseñador ruso Slava Zaitsev, que además de presentar sus creaciones hablará sobre la moda en la extinta Unión Soviética, y el Ballet Ruso que ofrecerá lo mejor de su repertorio.



Ayer era un pueblo precioso. Hoy sólo queda la esperanza.

TVE-1

- MANANA**
- 07.00 Carta de ajuste.
 - 07.20 Apertura y presentación.
 - 07.30 Pinnic.
 - 08.30 Mofly, el último koala.
 - 09.00 Delfy y sus amigos.
 - 09.30 El mundo de Maxie.
 - 10.00 Winpector.
 - 10.30 La isla del príncipe.
 - 11.30 Un, Dos, Tres. Presentado por Miriam Díaz Aroca y Jordi Estadella. (R.).
 - 14.00 Los primeros de la 1.ª
 - 14.30 Las aventuras de Tom y Jerry. «Los juguetes son siempre los juguetes». Los eternos enemigos Tom y Jerry emprenden, en esta ocasión, una batalla en una tienda de juguetes.

TVE-2

- 05.45 Carta de ajuste.
- 05.59 Apertura y presentación.
- 06.00 Informativo de la mañana.
- 08.00 Informe Semanal.
- 08.45 Tiempo de creer.
- 09.00 Los conciertos de la 2.
- 10.30 El Día del Señor.
- 11.30 Pueblo de Dios. Día del Enfermo. «La aceptación de la enfermedad».
- 12.00 El Mejor Deporte. Incluye: Motociclismo: Gran Premio de Austria. Campeonato del Mundo de Velocidad; Baloncesto: Play Off Final. Golf: Open de España y Vuelta Ciclista a España. Padrón - Santiago de Compostela. Final de Etapa.

ANTENA 3

- 07.05 Festival de Dibujos Animados. Incluye: «Las aventuras del gordo Alberto» y «Los halcones galácticos».
- 08.00 Se busca una estrella.
- 10.30 Al ataque (R.).
- 11.45 Cine matinal. «Amazonas negras». Aventuras. De Don Weis. Norteamericana. 1954. Intérpretes: John Derek y Elaine Stewart. En la antigua Persia, una princesa desobedece los sabios consejos de su padre y se casa con un príncipe enemigo, conocido por su duro corazón.
- 13.30 El Equipo A. Serie.
- 14.30 Bajando de la galaxia a la izquierda. Serie.

TELE 5

- 07.00 Avance programación.
- 07.15 Entre hoy y mañana.
- 07.30 Telebuten. Magazine infantil presentado por Mané.
- 07.32 El pequeño Hobo.
- 08.00 Orsi.
- 08.30 Mr. T.
- 09.00 La magia de Emi.
- 09.30 Piruetas.
- 10.00 Bésame Licia.
- 10.30 Pressing Catch.
- 11.00 La criatura del pantano.
- 11.30 Arnold.
- 12.00 La academia Lazer.
- 12.30 Matinal de Cine.
- 14.05 La casa de la Pradera. Con Michael Landon, Karen Grassle, Melissa Sue Anderson, Melisa Gilbert.

CANAL +

- 0.815 Del 40 al 1.
- 09.10 Dibujos animados.
- 09.35 Cuentos de Alf.
- 10.00 Cine. (Codificado). «Tres mujeres para un caradura». Comedia. De Mick Jackson. USA. 1991. Int.: Steve Martin, Victoria Tennant, Richard E. Grant.
- 11.32 Cine. (C.). «¡Hola cariño, estoy muerto!» Comedia. De Alan Myerson. USA. 1991. Int.: Curtis Armstrong, Catherine Hicks, Kevin Conroy.
- 13.00 Lo + Plus.
- 13.30 Primer plano.
- 14.00 Redacción. Noticias.
- 14.05 El Gran Musical. Monográfico del Grupo U2.

TARDE

- 15.00 Telediario 1.
- 15.27 El tiempo.
- 16.00 Sesión de Tarde. «Splash II». De Greg Antonacci. 1988. Dur.: 88 minutos. Int.: Todd Waring, Amy Yasbeck, Donovan Scott, Rita Taggart, Noblew Wuillingham.
- 17.50 Segunda Sesión. «Asesinato, sombra y humo». De Jim Frawley. Dur.: 91 minutos. Int.: Peter Falk, Fisher Stevens, Steven Hill, Jeff Perry, Molly Hagan.
- 19.30 Videos de 1.ª. Concursos de videos domésticos, con show de humor y videos extranjeros.
- 20.30 Vuelta Ciclista a España.

- 18.15 Sala 2. «Fletch, El Camaleón». Comedia. De Michael Ritchie. Norteamericana. 1985. Duración: 94 minutos. Interpretada por Chevy Chase, Joe Don Baker, Dana Wheeler Nicholson, Richard Libertini.
- 20.00 El informe del día.
- 20.30 Línea 900. «Bosnios en Cornudella». El reportaje cuenta la experiencia vivida hasta ahora por una familia bosnia de origen musulmán que se encuentra desde hace cinco meses refugiada en un pequeño pueblo de montaña catalán que se llama Cornudella del Montsant.

- 15.00 Noticias.
- 15.30 Supercine del Domingo. «Las aventuras de Buckaro Banzai». Aventuras. De W.D. Richter. 1984. USA. Con Peter Weller y Ellen Barkin.
- 17.30 Mini serie. «Ser la mejor». Segunda parte.
- 20.00 Los ladrones van a la oficina. «Más cornadas da el hambre». Escabeche y los demás compinches disfrazan a Joselito de torero con la intención de timar a un grupo de turistas japoneses y a una canadiense llamada Magüi, deslumbrada por los encantos del matador.
- 20.30 Noticias.

- 15.00 Humor amarillo.
- 15.30 Cine fiesta.
- 17.25 Gran Pantalla TV.
- 19.10 La Quinta de hierro. «Feliz Navidad militronchos». Intérpretes: Giampero Ingrassia, Massimo Reale, Paolo Sassanelli, Giulio Venitucci.
- 20.20 Todo por la pasta. Juego presentado por Sancho Gracia en el que los concursantes se someten a una serie de pruebas, a cambio de una cantidad variable de dinero. Paralelamente, los espectadores del plató tienen que adivinar la cantidad de dinero del premio.

- 15.00 Documental. Dinosaurios, el mundo a sus pies.
- 16.00 Fútbol. Liga italiana. En directo, retransmisión del partido entre los equipos Milán - Roma. A falta de cuatro jornadas para la conclusión del campeonato, el Milán aventaja al Inter por cuatro puntos, por lo que el equipo «rossonero» necesita asegurar los dos puntos si quiere alzarse con el título.
- 17.50 Humor inglés. Mr. Bean.
- 18.15 Previo fútbol.
- 19.00 Fútbol. Liga española. At. Bilbao - Deportivo La Coruña. En directo, desde el campo San Mamés, de Bilbao.

NOCHE

- 21.00 Telediario 2.
- 21.30 La película de la semana. «El jinete pálido». De Clint Eastwood. 1985. Duración: 111 minutos. Int.: Clint Eastwood, Carrie Snodgrass.
- 23.40 Caja de risa.
- 00.10 Alatul.
- 01.10 El voltio. «Los tres maridos burlados». De Pilar Miró. Duración: Sesenta y cinco minutos. Intérpretes: Mercedes Alonso, Charo López, Carmen Maura, Emilio Laguna, Miguel Narros, José María Roderó, Emiliano Redondo. Tres damas amigas, molestas por el comportamiento de sus maridos, se disputan una joya que han encontrado. Acuerdan dársela a quien logre engañar mejor a su marido.
- 02.15 Deporte Noche.
- 04.00 Despedida y cierre.

- 21.00 Días de Cine. Programa que contempla los últimos estrenos cinematográficos nacionales e internacionales.
- 21.30 Ven al Paralelo. Desde la Ciudad Condal. Presentado por Sara Montiel. Hoy cuenta con las actuaciones de Lucho Gatica, Eva, Tito Valdés, Silver Stars, Manuel Rojo, Abel Kasin y Juan Monleón.
- 23.00 Estudio Estadio. Presentado por Matías Prats Luque.
- 00.15 Cine Club. Grandes intérpretes: «Las troyanas». Tragedia. De Michael Cacoyannis. Norteamericana. 1972. Dur.: 105 minutos. Intérpretes: Katherine Hepburn, Vanessa Regrave, Irene Pappas, Genevieve Pujold, Patrick Magee. Versión Original con subtítulos.
- 03.05 Despedida y cierre.

- 21.00 El buscavidas. «El regreso de Felipe». Un buen día aparece por la corrala Felipe, el antiguo compañero de piso de Fermín, ya que se ha peleado con su mujer. Fermín le acoge de buen grado, pero el choque con Camilo es inevitable...
- 22.00 Cine. «El ex-presado de Corea». De John Flynn. Norteamericana. 1977. Duración: 90 minutos. Intérpretes: William Devane, Tommy Lee Jones.
- 00.00 Noche de lobos. «La guarida del gusano blanco». De Ken Russell. 90 minutos. G.B. 1988. Int.: Amanda Donohoe, Hugh Grant.
- 01.30 Tenis. Final del Open de Alemania.
- 03.00 Al filo de la Ley. (R.). Con Rosa María Mateo.
- 04.15 Cierre de emisión.

- 21.15 Vivan los novios. Juego presentado por Andoni Ferreño y Natalia Estrada en el que solteros y corazones solitarios concursan para encontrar el amor de su vida o, al menos, un viaje. Incluye el juego «Teletrebol».
- 22.00 Querida Concha. Versión de «Queridos padres», en el que concursan famosos y sus hijos. Incluye un apartado de niños prodigios y otro reservado para el espectáculo de Concha Velasco. Intervención especial de Arévalo, José Luis Coll, Beatriz Carvajal, Juanito Navarro y Quique Camoiras.
- 00.45 Entre hoy y mañana. Informativo presentado por Miguel Angel Aguilar.
- 01.15 Pressing Boxeo.
- 02.15 Mannix.
- 03.05 Cierre.

- 21.28 Información meteorológica.
- 21.30 Redacción. Noticias.
- 22.00 Estreno Canal +. (Codificado). «Limpiando Wall Street». Comedia. De Alan Metter. USA. 1991. Int.: George Carlin, Ben Stiller, Buddy Ebsen.
- 23.30 El tercer tiempo.
- 23.50 Cine. (c.) «La fosa común». Terror. De Ralph S. Singleton. USA. 1990. Int.: Stephan Macht, David Andrews, Kelly Wolf, Brad Dourif.
- 01.13 Cine (c.). «Peligrosamente iguales». Suspense. De Tim Hunter. USA. 1991. Intérpretes: Aidan Quinn, Isabella Rossellini. Rachel Marts es una famosa modelo de alta costura que vive en la Costa Oeste de los Estados Unidos y que no acaba de sentirse satisfecha con su vida...
- 02.45 Cierre.

MAQUINARIA HOSTELERIA Y ALIMENTACION, FRIO INDUSTRIAL, AIRE ACONDICIONADO, LAVANDERIA, COMUNIDADES, etc. SERVICIO DE ASISTENCIA TECNICA PROPIO

FRIGAS S.A.
Benito Gutiérrez, 1. ☎ 20 96 11.

Distribuidor exclusivo para Burgos de:
INSTALACIONES COMPLETAS DE HOSTELERIA Y COMUNIDADES
ZANUSSI INDUSTRIAL

KOXKA
Dominamos el Frio Comercial

Interclisa
AIRE ACONDICIONADO

MAQUINAS DE CAFE
LA CIMBALI
La máquina que avanza con su tiempo

HISTORIAS DE SAGITARIO • Hay dos acontecimientos en Mónaco que se celebran a bombo y platillo: la fiesta de la Rosa y la entrega de los Premios Mundiales de la Música, que se entregaron el pasado miércoles, con la asistencia de la familia Grimaldi al completo.

El Príncipe Rainiero tiene a Estefanía relegada de la vida oficial

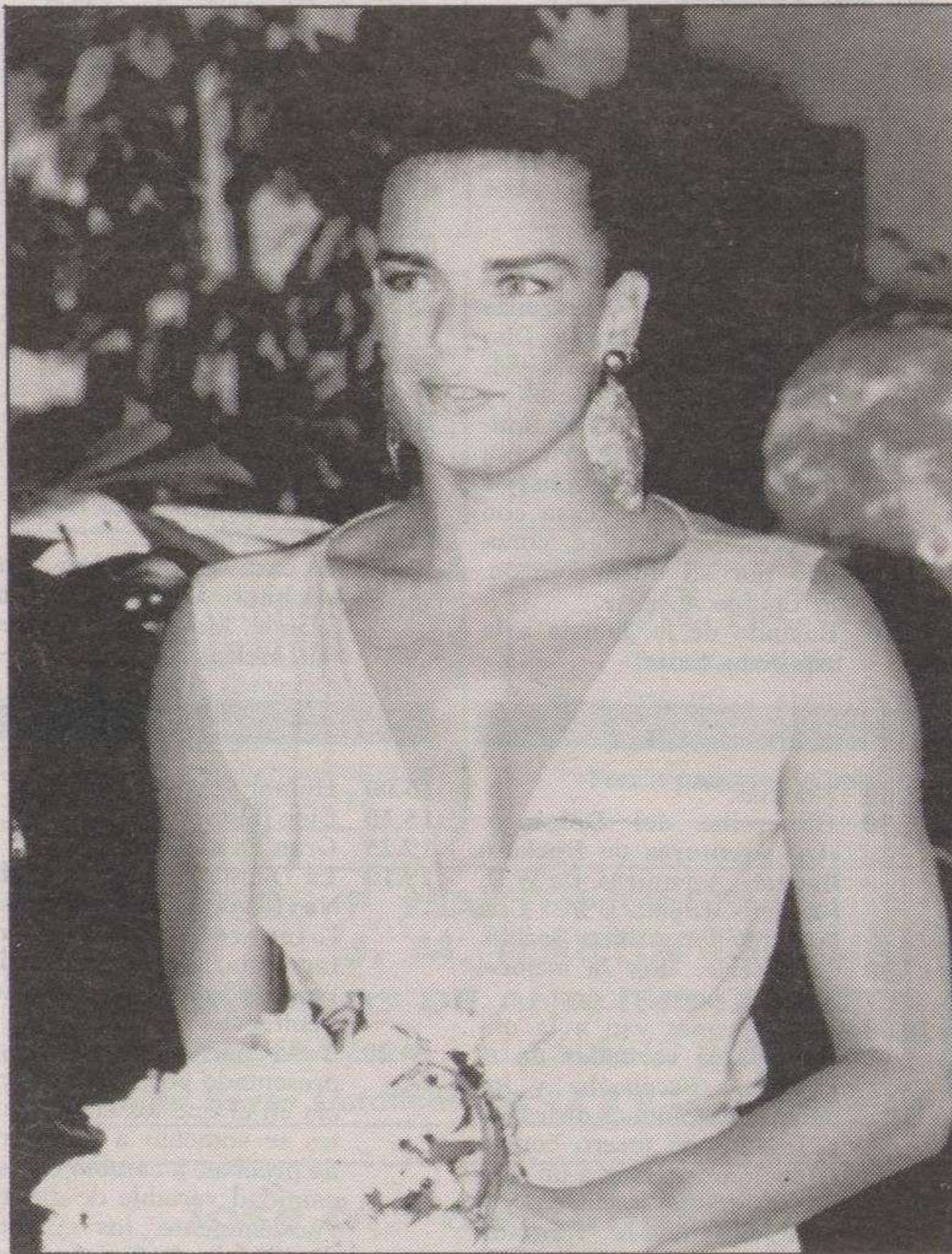
ROSA VILLACASTIN

MICHAEL Jackson y Luciano Pavarotti fueron los dos artistas galardonados, aunque todas las miradas estuvieran puestas en la mesa presidencial, ocupada por Rainiero y sus dos hijos mayores, Carolina y Alberto. Otra de menos rango le fue asignada a Estefanía y a su compañero sentimental, Daniel Ducruet. Un desplante que puso roja de ira a la pequeña de los Grimaldi y que fue tema de conversación entre muchos de los asistentes al acto.

Es la primera vez que Estefanía coincide con su familia en una cena oficial, lo que se consideró como un gesto de buena voluntad por parte de Rainiero, que como se vio más tarde no le ha perdonado a su hija el ridículo tan tremendo que hizo cuando desmintió oficialmente la noticia del embarazo.

El pobre hombre no sabía que la agencia de prensa que lleva los asuntos de la Princesa ya había vendido la exclusiva, con fotos y todo, a una revista francesa y a otra española. Fue tal el sofoco que se llevó que nada ni nadie ha hecho variar su postura respecto a la situación sentimental de su hija. En Mónaco se especula con la posibilidad de que las asperezas se limen con el tiempo y los buenos oficios de Carolina, que adora a su hermana y a su sobrino.

Los lutos y tragedias familiares han tenido a Carolina apartada del mundanal ruido durante dos años. Puesto que desempeñó con cierta soltura y obligada por las circunstancias, su hermana Estefanía y por



Estefanía de Mónaco, de capa caída.

supuesto el heredero del trono, el inclito Alberto de Mónaco. Repuesta de la tragedia que le supuso la muerte de su marido, Carolina se ha integrado de lleno en la vida social del pequeño Principado, lo que motivó que Estefanía volviera a recuperar el puesto de segunda dama hasta que se hizo público su emba-

razo. Mejor dicho, hasta que se conoció la identidad del padre de la criatura, Daniel Ducruet, uno de los guardaespaldas de la Princesa con fama de play-boy. Desde ese día, el Palacio de Mónaco se cerró a cal y canto para Estefanía. Y así siguen las cosas para deleite y disfrute de sus súbditos. No hay

que olvidar que gracias al tesón de Grace, a los escándalos sentimentales de sus hijas y a los vaivenes de Alberto, las arcas de Mónaco están aseguradas.

CLAUDIA SCHIFFER TIENE NOVIO

Otra de las grandes sorpresas de esa noche, fue la asistencia al acto de la top-model, Claudia Schiffer que llegó con un acompañante masculino, lo que hace pensar que su romance con Alberto fue todo un montaje y el deseo de ver al heredero de Mónaco comprometido y casado con una señorita. Y es que el propio Alberto ha tenido que salir al paso de los rumores sobre su presunta homosexualidad.

Aunque al príncipe se le conocen muchos romances lo cierto es que ninguno de ellos ha llegado a puerto. Le gusta la mar y nadar entre dos aguas. Un matrimonio con la famosa modelo hubiera no sólo acallado los rumores y los comentarios, sino que hubiera asegurado por otros tanto años el bienestar de los Grimaldi (que viven de lo que les aporta la prensa rosa) y de los habitantes de Mónaco, que lo hacen del turismo que atrae la familia real. Así pues fue una noche sonada que tuvo a Rainiero al borde de un ataque de nervios.

El momento álgido llegó cuando desde el escenario solicitaron la presencia de Estefanía para que entregara un premio a Michael Jackson. Se hizo un silencio sepulcral. Estefanía no sabía qué hacer pues esperaba un signo aprobatorio de su progenitor, que no le llegó. Sólo cuando una parte del

público comenzó a aplaudir, la princesa se levantó y se dirigió al escenario donde le esperaba el famoso cantante. Carolina, bellísima, hizo otro tanto con Pavarotti pero el número fuerte llegó al final del acto: Cuando Jackson se despedía del público, un fans logró introducirse entre los guardaespaldas y echarse sobre el cantante a quién colocó un gorro negro. Fueron momentos de pánico. Todavía están recientes las imágenes de la famosa tenista, Mónica Seles, apuñalada por un desconocido. El joven que debía estar un poco trastornado fue detenido y sacado del edificio. Las manías del famoso cantante han dejado a los monegascos asombrados. Con una mascarilla que ocultaba con un pañuelo y un gorro de lana, Michael se paseó por las calles céntricas de la ciudad. Excentricidades que ya practicó en Marbella cuando estuvo hace unos años. Vive obsesionado por las enfermedades. El color blanquecino de su piel, que dicen se debe a la cirugía y que él asegura es producto de una enfermedad, han motivado demasiados comentarios en torno a su persona y forma de vida. Lo cierto es que tiene una voz privilegiada y que su música se escucha en todo el mundo.

SHARIFF, EN MADRID

El actor egipcio, Omar Shariff, está en Madrid pasando unos días. Le encontré cenando en Archy, bien custodiado por Jaqueline de la Vega y Catherine Fulop, los maridos de las modelos, Fernando Carrillo y Cris Lozano, Cristian de Sica y su mujer, Julio Ayesa y una hermana del Sha de Persia, entre otros. Omar, que participará en el programa de Concha Velasco, vino a Madrid a la primera comunión de un sobrino nieto y a visitar a su madre, forofa del Real Madrid, todos ellos residentes en la Villa y Corte. El actor, que ha sido uno de los hombres más atractivos del cine, conserva parte de su encanto: una mirada a mitad de camino entre la pasión y el sentimentalismo. Mucho más bajo de lo que aparece en las películas, tiene el pelo canoso y sonríe con socarronería a las mujeres. Quizá porque es consciente del embrujo que ha ejercido entre las féminas, a pesar de que ahora sea una sombra del galán de otros tiempos.

MESA-MADERO



MUEBLES evelio

General Yagüe, 32

Lotería Primitiva

SORTEO SABADO, DIA 15

10 - 17 - 26 - 38 - 39 - 41

Complementario 40

Reintegro 5

Reparto de premios:

En el sorteo de hoy se juegan 3.259.625 boletos, y la recaudación ascendió a 1.380.760.000 pesetas.